

فکر و مجلس

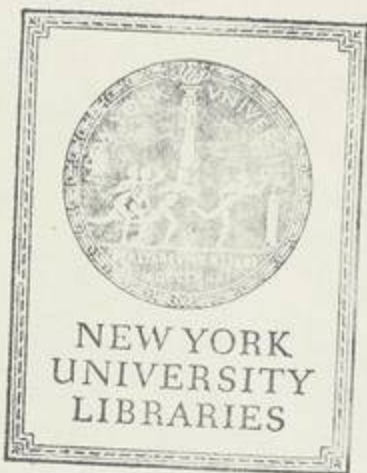
تأليف
على الطنطاوى

نشر و توزيع
المكتبة الاموية بميشتق

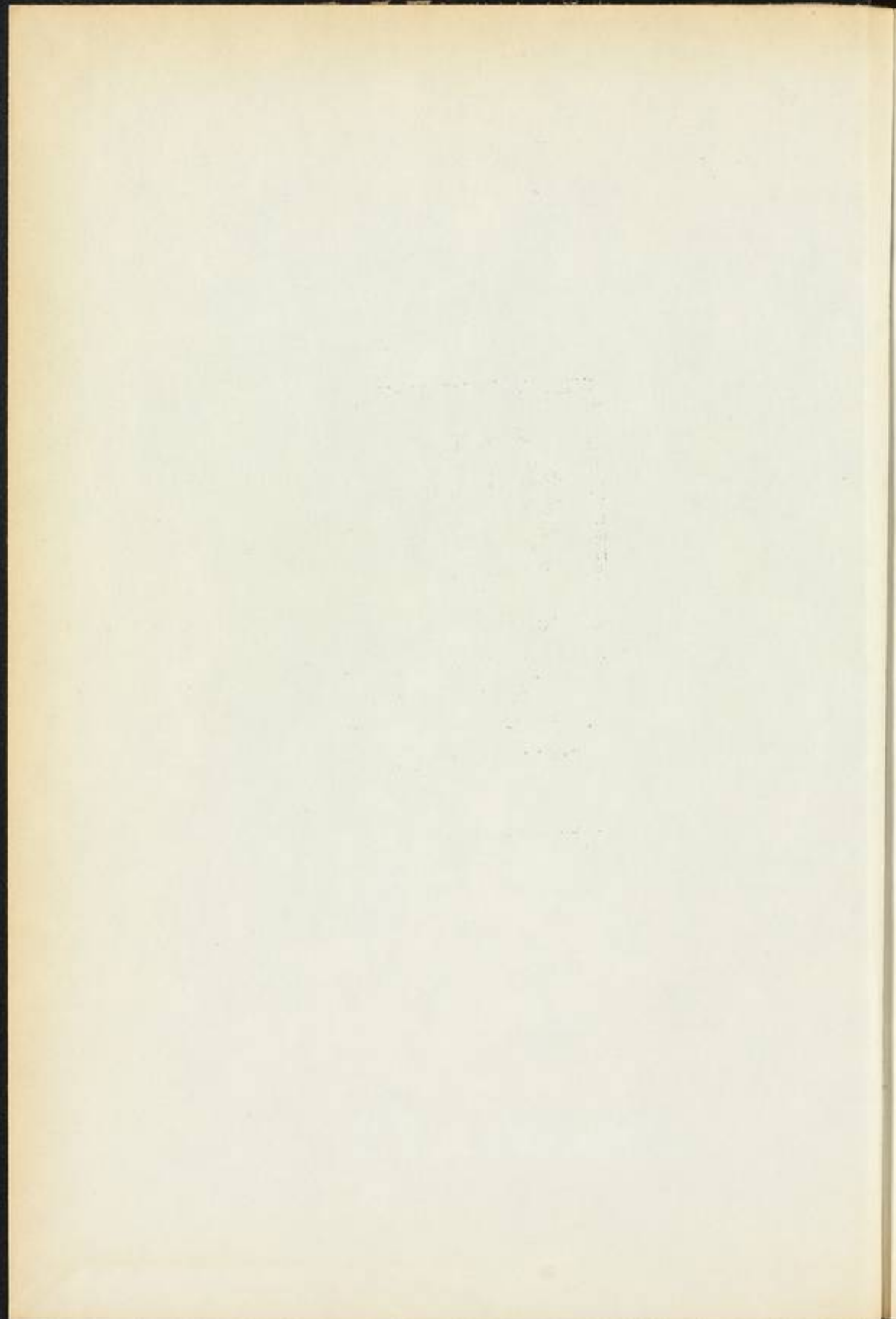
BOBST LIBRARY

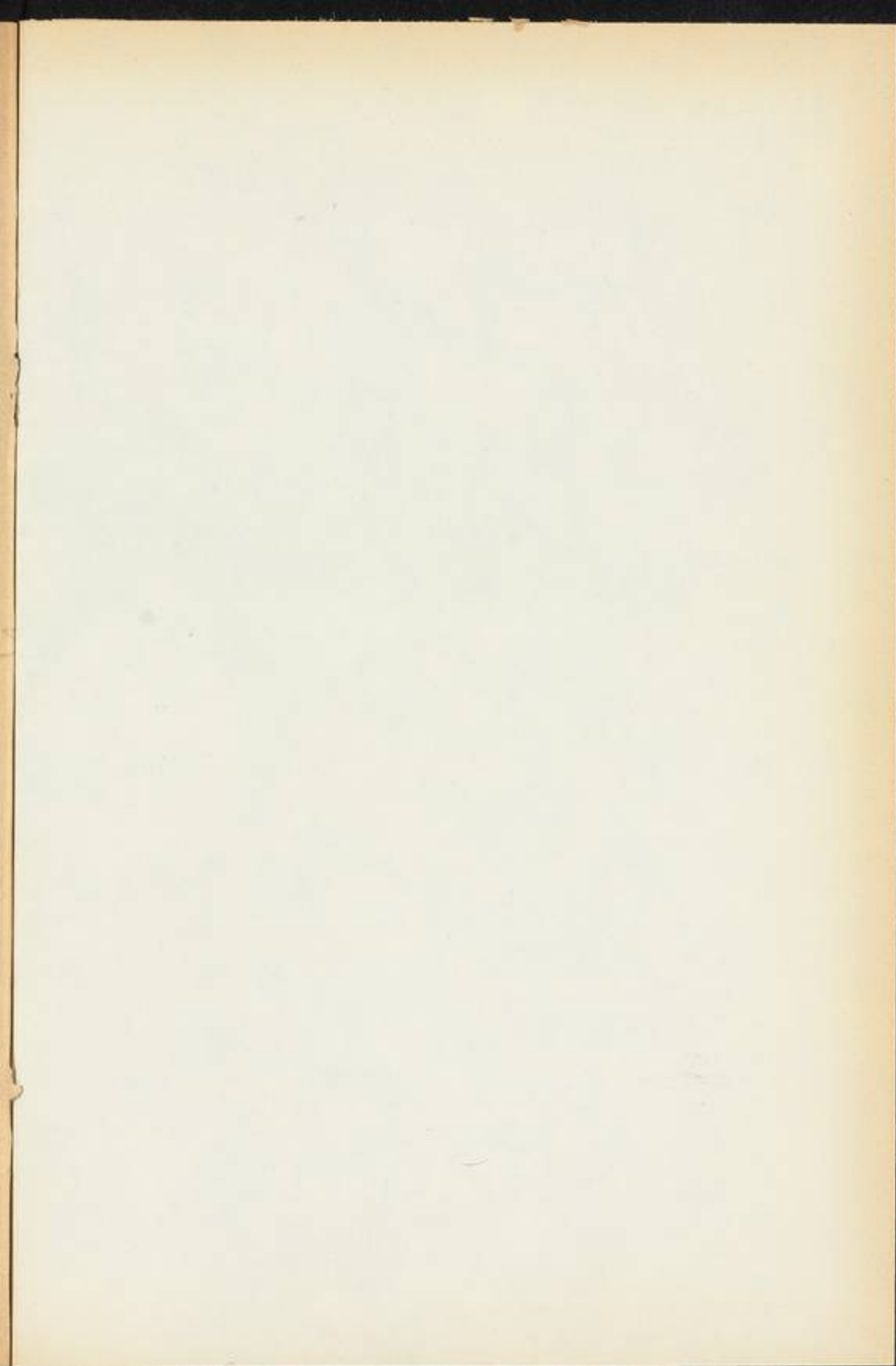


3 1142 02823 4352



GENERAL UNIVERSITY
LIBRARY





al-Tanṭāwī, 'Alī

/Fikr wa-mabāḥith/

فكر ومباحث

front

علي الطنطاوي

نشر وتوزيع

المكتبة الاموية

ص . ب ٢٢٦

هاتف ٢٤٧٢٧

N. Y. U. LIBRARIES

مطابع دار المنار

جميع الحقوق محفوظة
يمنع النقل والترجمة والاقتباس للاذاعة والمسرح
إلا بإذن خطي من المؤلف

Near East

AC

106

. T28

c.1

الطبعة الأولى

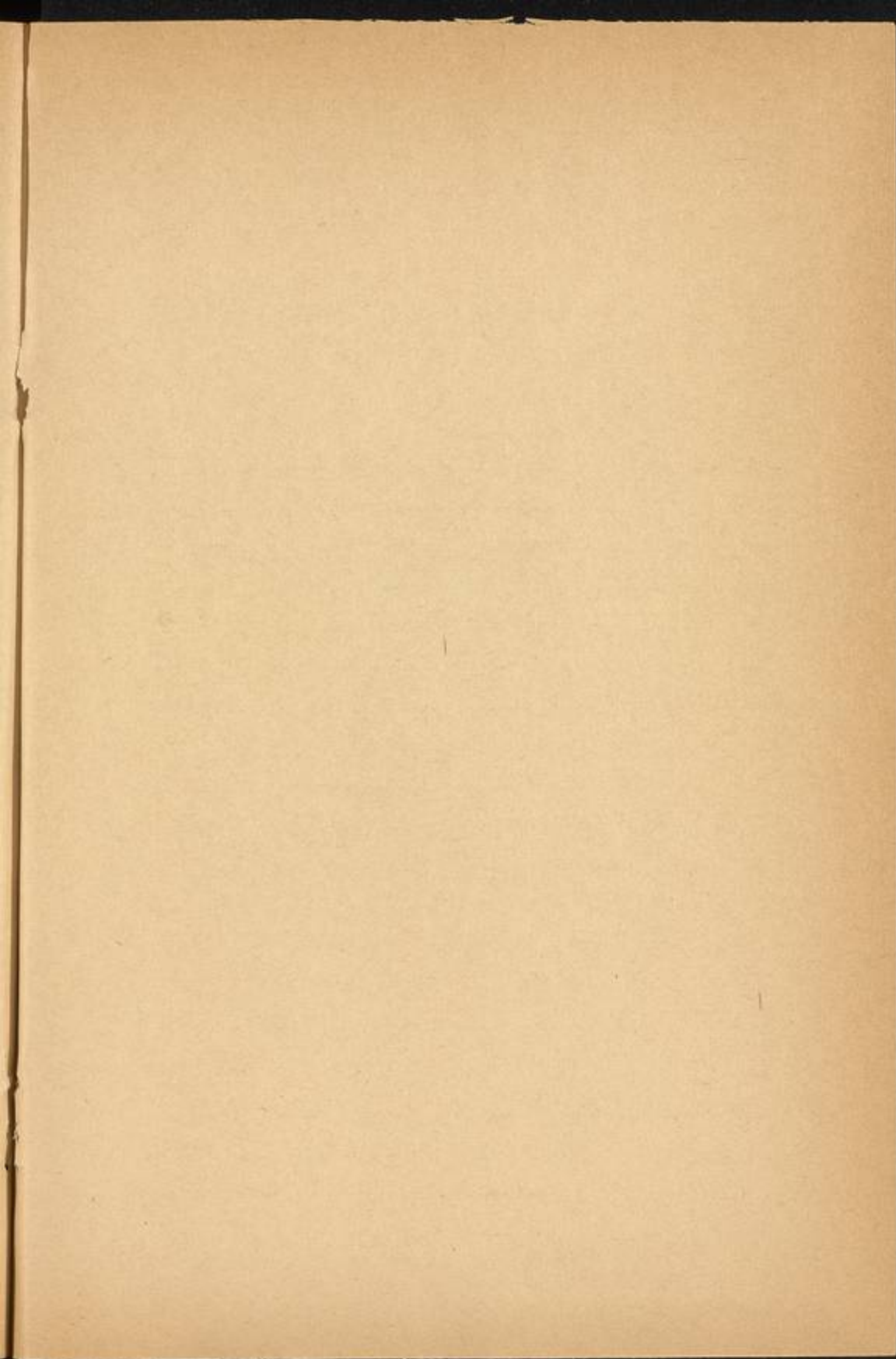
١٣٧٩ هـ - ١٩٦٠ م

مطابع دار المنار بدمشق

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الحمد لله رب العالمين . الرحمن الرحيم . مالك يوم الدين . اياك نعبد
واياك نستعين . اهدنا الصراط المستقيم . صراط الذين انعمت عليهم .
غير المفضوب عليهم . ولا الضالين . آمين . اللهم صل على محمد وعلى
آل محمد . كما صليت على ابراهيم وعلى آل ابراهيم . وبارك على محمد
وعلى آل محمد . كما باركت على ابراهيم وعلى آل ابراهيم في العالمين .
انك حميد مجيد .

اللهم علمنا ما ينفعنا . وانفعنا بما علمتنا . وزدنا علما .



لغتكم يا أيها العرب

اذيعت سنة ١٩٥٧

كنت أقلب أمس أوراقا لي قديمة وأنا قاعد أفكر في موضوع أتحدث فيه اليوم اليكم فوجدت عددا قديما مضفرا من جريدة (فتى العرب) من يوم كنت أعمل فيها مع الاستاذ معروف رحمه الله ، من قبل سبع وعشرين سنة ، فيه مقالة لي من سلسلة (أحاديث ومشاهدات) التي كنت أنشرها في تلك الأيام ، فقرحت به وعدت اليه أقرؤه ، لأنني فقدت مع الأسف أكثر ما كتبته وضاع مني ، وكانت المقالة موجهة الى مجلس المعارف الكبير وقد استهلت بخلاصة قصة (الدرس الأخير) ل (الفونس دوده) . يقص فيها على لسان صبي من الألزاس ، كيف هرب من المدرسة ، وأخذ طريق الحقول ، ليقطع النهار في اللهو واللعب ، ثم بدا له ، فعدل عن هذا وذهب الى المدرسة ، فاذا هو يرى الناس يسرعون السير في الشوارع ، مصفرة ألوانهم ، تبدو عليهم أمارات الذعر والألم ، واذا هو يرى الأستاذ يذهب ويجيء في باحة المدرسة ، قلقا مضطربا ، وقد قعد بعض أهل القرية على مقاعد الصغار ، واجبين شاخصين ، فانسل الى مكانه متحيرا لا يدري ما الخبر ، واذا بالأستاذ يعلو المنبر ويقول بصوت مرتجف ورنه حزينة كأنها رنة بكاء مكتوم :

أولادي . هذه آخر ساعة أراكم فيها ، ثم نفترق الى غير تلاق ، لأن بلادكم قد احتلها الألمان (وكان ذلك في حرب السبعين) وصارت دروسكم باللغة الألمانية فلا فترنسية بعد اليوم .

وختقته العبرات فما استطاع أن يتم كلامه . فعاد يقول :
والآن : اصغوا لي لأتلي عليكم (الدرس الأخير) باللغة الفرنسية
وقم أنت يا فلان .

قال الصبي : فما سمعت اسمي حتى ارتجفت ووقفت ساكنا ، ولم
أكن قد حفظت درسي ، فقال لي الأستاذ :

اقعد ، أنا لا اغنك ولا اغاقبك ، ولكن اعلما ، اعلما يا أولادي
انكم أضعتم بلادكم وسلتموها الى عدوكم باهمالكم لغتكم (١) .

* * *

وتركت الجريدة القديمة ، ووقفت عند هذه الجملة ، وقفت لأذكر
ما تبذل امم الأرض في العناية بلغاتها وما نصنع نحن العرب بلغتنا ،
وقفت لأذكر كم أسمع كل يوم من العبث باللغة والنحو والصرف ،
ورفع المنسوب ، ونصب المرفوع ، لا من التلاميذ الصغار وحدهم ،
ولا من الناشئة التي قد تعذر إن لحن على لحنها . بل من السياسيين
والمحامين والمدرسين ، في البرلمان وفي المحكمة وفي المدرسة ، بل اني
لأسمع اللحن من أفواه الأدباء وأقرؤه في كتبهم ، المجلات مملوءة
باللحن ، والقصص المطبوعة مملوءة باللحن ، والكتب الجديدة مملوءة
باللحن ، وفي كل مكان لحن ظاهر ، يتأدب به الصغير ، وينشأ عليه
الناشيء . ومن سئاهم الناس ادباء وشعراء من لا يستطيع أن يكتب
صفحة واحدة صحيحة ، ولا يقدر أن يقيم لسانه في صفحة واحدة .
لقد فشا اللحن ، وانتشر الجهل ، وعم الضعف ، وفقدت العربية المدافع
والمحامي .

ولقد قلت لكم أن اللغة الانكليزية (مثلا) فيها حروف تكتب ولا
تقرأ ، وحروف تقرأ وهي غير مكتوبة ، وحروف تقرأ مرة شيئا ، ومرة

(١) من مقالتي في فتي العرب سنة ١٩٣٠

شيئا آخر ، ولا بد لكل طالب لهذه اللغة من أن يتعلم كيف يكتب كل كلمة فيها ثم يتعلم كيف تلفظ ، وهي بعد لغة "سماعية" ، لا يطرّد فيها قياس ، ولا تعرف لها قاعدة ، ومخارج حروفها عجيبة ، والسنة أهلها ملتوية ، ثم انها لغة ليس لها نسب ثابت ، ولا أصل معروف ، ولا يفهم انكليزي اليوم كلام الانكليز في عصر المعري والشريف الرضي ، فضلا عن عصر امريء القيس وزهير . وألفاظها لسامة من الطرق ، من كل لغة كلمة ، ففيها كلمات ألمانية وكلمات افرنسية وكلمات من العربية . وهي على هذا الضعف ، وعلى هذا العجز ، وهذه المعايب كلها ، قد سست بها همم أهلها ، حتى فرضوها على ربع أهل الأرض ، وأنطقوهم بها . ولغتنا العربية ، وهي أكمل لغات البشر ، وأجودها مخارج ، وأضبطها قواعد ، ذات القياس المطرد ، والأوزان المعروفة ، قد أضاعها أهلها وأهملوها ، لم يكفهم أن قعدوا عن نشرها وتعليمها الناس كما فعل أجدادهم من قبل ، بل هم قد تنكروا لها ، وأعرضوا عنها ، وجهلها حتى كثير ممن يدرسها ، وجهلها حتى كثير ممن يدعون الأدب فيها ، وأين اليوم من أدباء العربية كلهم من يروي من الشعر مثل رواية الشنقيطي ؟ أو يعرف من علوم العربية مثل معرفة حمزة فتح الله ؟ أو يتذوقها ويكتب فيها مثل كتابة الرافي ؟ أو يحفظ من نوادر نصوصها مثل حفظ النشاشيبي ؟ واذا ولّى غدا (بعد عمر طويل) هؤلاء نفر من أدباء مصر وكتابها ، فمن يبقى المرجع في اللغة وعلومها ؟

العربية في خطر يا أيها العرب ، العربية في خطر يا من يعتر بالقومية ، ان اللغة هي ركن القومية الركين ولقد عملت في بناء حضارتنا عوامل مختلفات منذ عهد العباسيين ، ودخلت فيها (في الفكر وفي العادات) ، عناصر أجنبية يونانية وفارسية وهندية ، ولكن بقي الدين اسلاميا خالصا ، وبقيت اللغة عربية خالصة ، فملكنا نحن هذا كله ولم يملكنا

وكان من أبناء هذه الشعوب غير العربية ، علماء في ديننا ، وأئمة في لغتنا وادباء : شعراء وكتاب ، في لساننا ، ولم يخل عصر من العصور ، من أئمة في اللغة وحفظها لها من عصور الانحطاط ، التي توالى علينا منذ القرن الثامن الهجري الى أن اشرق فجر النهضة الجديدة . وفي هذه العصور الفت أكبر المعاجم اللغوية ، (لسان العرب) و (شرح القاموس) وهذه اول مرة تتعرض فيها العربية الى هذا الخطر ، وهو أن تفقد الامام اللغوي . ومن ظن أنني أتشاءم أو أبالغ ، فاني أعود فأسأله أن يدلني على امام في العربية ضليع فيها ، يخلف هؤلاء النفر الباقين من شيوخ الأدب في مصر ؟

لقد كدنا نجعل لغتنا ومن شك فليمتحن نفسه ، فليفتح لسان العرب وليقرأ فيه عشرة أبيات متتابعة من شواهد ، من أي صفحة شاء ، فان فهمها كلها ، واستطاع أن يشرحها ، أو فهم نصفها أو ربعها واستطاع أن يشرحها ، فأنا المخطيء ومن يرد علي هو المصيب .

أنا لا أطلب أن يكون فينا من يؤلف مثل الكامل وأدب الكاتب والأمامي ، بل أطلب أن يكون فينا من يقرأها بلا لحن ، ويفهم ما فيها بلا شرح .

ان اللغة العربية معجزة الذهن البشري ، وأعجوبة التاريخ في عصوره كلها ، واذا كان التاريخ يذكر ولادة كل لغة ، ويعرف مراحل نموها ، ومدارج اكتمالها ، فان العربية أقدم قدما من التاريخ نفسه فلا يعرفها الا كاملة النمو ، بالغة النضج . فمتى ولدت ؟ ومتى كانت طفولتها ؟ ومتى تدرج في طريق الكمال حتى وصلت اليها كاملة مكتملة لم تحتج الى تعديل أو تعديل ؟ بل لقد أمدت بما زاد عنها من الفاظها أكثر لغات الارض . ففي كل لغة منها أثر .

هل في الدنيا لغة يستطيع أهلها اليوم أن يقرأوا شعرها الذي قيل

من أربعة عشر قرنا فيفهموه ويلذّوه كأنه قيل اليوم ؟ هل في الدنيا لغة يستطيع استاذ الطب في الجامعة واستاذ الطبيعة ، واستاذ الفلسفة ، أن يجد في الفاظها التي كانت مستعملة قبل أربعة عشر قرنا ما يفي بحاجته اليوم ، في قرن العشرين ؟ أفليس حراما أن نضيع هذه اللغة الأصيلة العظيمة ، ويفرض الانكليز لغتهم التي لا أصل لها على ربع العالم ؟ أليس حراما أن نعلمها حتى يجهلها منا المتعلمون وأهل اللّسن والبيان ويلحنوا فيها ؟ أليس حراما أن يكون فينا من الخوارج على لغتنا من ينصر العامية المسيخة أو يكتب بها ؟ أليس حراما أن تسير على ألسنتنا مئات الألفاظ الأعجمية الفرنسية والانكليزية نطق بها تظرفا أو تحذلقا وعندنا عشرات الالفاظ التي ترادفها وتقوم مقامها ؟

فيا أيها العرب لغتكم • لغتكم يا أيها العرب ، تعلموها وحافظوها عليها وانثروها •

أن امامكم اليوم فرصة لنشر العربية اذا اضعثموها لم تلقوا مثلها خلال الف سنة • فرصة تستطيعون أن تكسبوا بها ثمانين مليونا آخر يتكلمون العربية ويتخذونها لسانهم •

تقولون : أين هذه الفرصة ؟

في باكستان ياسادة ، في باكستان والهند •

ان نصف الباكستانيين في باكستان الغربية ، ونصفهم في باكستان الشرقية ، واللغة هنا الأوردية ، وهناك البنغالية • والأوردية أكثر ألفاظها عربية وفارسية وتكتب بالحروف العربية ، والبنغالية أكثر ألفاظها هندية وتكتب بالحروف السنسكريتية ، ولا يمكن اتخاذ واحدة منهما لغة رسمية • ولا بد من اتخاذ إحدى اللغتين لغة رسمية : العربية أو الانكليزية •

ولقد كنت هناك عند وضع الدستور • وكنت أرى هذا الجدل على

اختيار احدي اللغتين وكنت أخشي أن تضيع الفرصة ، ولقد كتبت الى الحكومات العربية والى الهيئات العربية ، وأخجل أن أقول أني لم أجد مجيبا .

وقد أجلت المسألة ولم تضع الفرصة . فهل نعود فنستفيد منها ؟

أن اقبال الباكستانيين على العربية لا يمكن أن يصوره لساني ، لأنهم يرون فيها لغة القرآن ، ولأنهم يتعلمونها ديانة وتقربا الى الله . ولقد درت على المدارس التي افتتحتها المفوضية السورية في كراتشي فرأيت فيها العجب ، عشرون مدرسة ياسادة ، في كل واحدة نحو مئة طالب ، منهم الصبي ابن العشر ، والشيخ ابن السبعين ، إي والله وهم يتعلمون العربية نطقا وقراءة ، العربية الفصحى ، خلال شهر . خلال شهر معدودات وكل هذا يقوم به اربعة مدرسين اوفدتهم وزارة المعارف ، وقد افتتح قبل سفري من كراتشي ، معهد لتخريج معلمين ومعلمات للعربية وقد خطبت في حفلة افتتاحه أنا والصديق الجليل عبد الوهاب عزام سفير مصر (رحمه الله) وقلت لهم : اننا نعلمكم العربية اليوم ، ولكننا سنعود فتعلمها منكم ، كما تعلمناها قبل من الزمخشري ومن سيبويه ومن الصاغاني الهندي ، ومن الزبيدي الهندي شارح القاموس .

اربعة مدرسين قاموا بهذا كله ، فلو أن كل حكومة عربية اوفدت مئة مدرس ، لكسبت العربية ثمانين مليوناً ناطقاً بها . وليس القوم هناك بالغرباء عن العربية ، فهم يقرؤون القرآن ، وثلث لغتهم كلمات عربية ، وهم يقرؤون الكتابة العربية ، لأنهم يكتبون في باكستان العربية بها ، وفي الهند علماء في العربية اجلاء ، في معهد ديوبند وفي لكنو ، والعلماء المسلمون في كل مكان يعرفون العربية .

وهذا سر من أسرار القرآن .

فما لنا نضيع هذه القرص كلها ؟ •
مالنا نهمل لغتنا وهي أكمل اللغات وأشرفها ، وهي أوسعها ، وهي
أبلغها •

فيا أيها العرب •
عودوا الى العربية فتعلموها وحافظوا عليها ، وانثروها واخلصوا
لها ، فان من العار علينا أن تكون لنا هذه اللغة ونضيعها ، من العار علينا
أن يصل هذا الكنز الى ايدينا وان نفرط فيه •
يا أيها العرب لغتكم ، لغتكم يا أيها العرب •

آفة اللغة هذا النحو

نشرت سنة ١٩٣٥

أستاذنا الاستاذ « الزيات » فأستعير منه هذا العنوان . فأكتب كلمة في هذا الموضوع الكبير ، الذي نبه اليه الأستاذ بمقالته القيمة المنشورة في « الرسالة » الثالثة عشرة :

قال الأستاذ : « ليس من شك في أن دراسة النحو على هذا الشكل تفيد في بحث اللهجات في اللغة ، ودرس القراءات في القرآن ، ولكن نحن اليوم ، وقبل اليوم ، إنما نستعمل لغة واحدة ، ونلهج في الفصحى لهجة واحدة ، فلماذا لانجرّد من النحو القواعد الثابتة التي تحفظ هذه اللغة ، وتقوّم تلك اللهجة ، ونُدع ذلك الظمّ والرّمّ لمؤرخي الأدب وفقهاء اللغة وطلاب التّقديم ، على ألا يطبقوه على الحاضر ، ولا يستعملوه في النقد ، وإنما يلحقونه بتلك اللغات البائدة التي خلق لها ، وتأثر بها ، فيكون هو وهي في ذمّة التاريخ ، وفي خدمة التاريخ ؟ »

ولقد صدق الأستاذ وبرّ ، وأصبح النحو علماً عقيماً ، يدرسه الرجل ويستغل به سنين طويلة ثم لا يخرج منه إلى شيء من إقامة اللسان والفهم عن العرب . وإنني لأعرف جماعة من الشيوخ ، قرؤوا النحو بضعة عشر عاماً ، ووقفوا على مذاهبه وأقواله ، وعرفوا غوامضه وخفائيه ، وأولوا فيه وعللوا ، وأثبتوا فيه ودلّوا ، وناقشوا فيه وجادلوا ، وذهبوا في التأويل والتعليل كل مذهب ، ثم لا يفهم أحدهم كلمة من كلام العرب ، ولا يقيم لسانه في صفحة يقرؤها ، أو خطبة يلقيها ، أو قصة يرويها

ولم يقتصر هذا العجز على طائفة من الشيوخ المعاصرين ومن قبلهم من العلماء المتأخرين ، بل لقد وقع فيه جلة النحويين وأئمتهم منذ العهد الاول :

وقد روي السيوطي في (بغية الوعاة) أن الكسائي (١) قدمات وهو لا يعرف حد نعم وبئس ، وأن المفتوحة ، والحكاية ! وأن الخليل (٢) لم يكن يحسن النداء . وأن سيبويه (٣) لم يكن يدري حد التعجب ! وأن رجلاً قال لابن خالويه (٤) : أريد أن تعلمني من النحو والعريية ما أقيم به لساني . فقال ابن خالويه : أنا منذ خمسين سنة أتعلم النحو ،

(١) علي بن حمزة ، امام الكوفيين في النحو واللفظ ، واحد القراء السبعة ، استنفذ علم معاذ الهراء ، وقرأ على الخليل ، وخرج الى البادية ، فأفرغ في الكتابة عن العرب حبر خمس عشرة قنينة ، قال ابن الاعرابي : كان الكسائي أعلم الناس ، ضابطاً عالماً بالعريية ، قارئاً صدوقاً توفي سنة ١٨٢

(٢) الخليل ابن أحمد الفراهيدي صاحب العريية والعروض ، قال السيرافي : كان الفاية في استخراج مسائل النحو ، وتصحيح القياس فيه ، وهو أول من استخراج العروض ، ورتب المعاجم ، وهو استاذ سيبويه . وعامة الحكاية في كتابه عنه ، وهو على الجملة آية من آيات الله في الذكاء والفهم والعلم ، على زهادة وشرف نفس ، وانقطاع الى الله ، توفي سنة ١٧٥

(٣) عمرو بن عثمان ، امام البصريين ، اصله من أرض فارس ونشأ في البصرة ، أخذ عن الخليل ويونس والأخفش ولف الكتاب في النحو ، الذي يسمى شيخ الكتب ، ارتحل الى أرض فارس بعد مناظرته المشهورة مع الكسائي ومات بها غماً سنة ١٨٠ وعمره ٣٢ سنة .

(٤) هو الحسين بن أحمد بن خالويه النحوي الامام ، قرأ القرآن على ابن مجاهد والنحو والأدب على ابن دريد ونفطويه ، وابن الانباري . سكن حلب واختص بسيف الدولة ، وهناك انتشر علمه وروايته ، وله مع المنشي مناظرات ، كان أحد أفراد الدهر في كل قسم من أقسام الأدب وله تصانيف جليلة توفي بحلب سنة ٣٧٠

ما تعلمت ما أقيم به لساني !

فأي فائدة من النحو ، إذا كانت قراءته خسين سنة لاتعلم صاحبها كيف يقيم لسانه ؟ وما الذي يبقى للنحو إذا لم يؤد إلى هذه الغاية ، وإذا أصبح أصعب فنون العربية وهو لم يوضع إلا لتسهيلها وتقريبها ؟

ومن - ليت شعري - يسلك الجادة ليخلص من الوعر ويدنو من الغاية ، إذا رأى من هو أقوى منه وأجلد قد سلكها فاتته حياته ولم ينته منها ، وأتته منيته وهو في بعضها يقلب حصباءها ، وينبش تربها ، وينظر في جوانبها ؟

وإذا كان (ملك النحاة) (١) بعد أن أفق عمره كله في تعلم النحو وتعليمه ، يستشكل عشر مسائل ، وتستعصي عليه فيسبها « المسائل العشر ، المتعبات إلى يوم الحشر » (٢) ويأمر أن توضع معه في قبره ، ليحلها فيه ! فما بالك بأمثالنا من (السوقة) ؟ وكيف نفهم هذا النحو وندركه ادراكاً بله الاستفادة منه ؟ وأن نجتنب به الخطأ في النطق وفي الفهم ؟

ومن يقبل على النحو ، وهو يرى هذه الشروح وهذه الحواشي التي تحوي كل مختلف من القول ، وكل بعيد من التعليل ، وفيها كل تعقيد ، حتى ما ينجو العالم من مشاكلها مهما درس وبحث ونقب ، ولا يستقر في المسألة على قول حتى يبدو له غيره أو يجد ما يردده ويعارضه ، كالقائم على ظهر الحوت ، لا يميل إلى جانب إلا ميل به إلى جانب ،

(١) هو الحسن بن صافي ، كان أنحى أهل طبقته ، وكان فهماً ذكياً فصيحاً إلا أنه كان عنده عجب بنفسه وتبه ، لقب نفسه بملك النحاة ، وكان يسخط على من يخاطبه بغير ذلك ، استوطن دمشق آخر حياته ومات فيها سنة ٥٦٨ قال عنه ابن خلكان : كان مجموع فضائل
(٢) بغية الوعاة

ولا يدري متى يفوس الحوت ، فيدعه غريقاً في اليم ؟
وسبب هذا التعقيد - فيما أحسب - أن النحاة اتخذوا النحو
وسيلة الى الغنى ، وطريقاً الى المال ، وابتغوه تجارة وعرضاً من أعراض
الدنيا ، فعقدوه هذا التعقيد وهو لولا أمره ، حتى يعجز الناس عن فهمه
الإله بهم ، فيأتوهم ، فيسألوهم ، فيعطوهم ، فيغتنوا •
روى الجاحظ في كتاب الحيوان ، أنه قال للأخفش : مالك تكتب
الكتاب فتبدؤه عذبةً سائفاً ، ثم تجعله صعباً غامضاً ثم تعود به كما
بدأت ؟

قال : ذلك لأن الناس اذا فهموا الواضح فسروهم ، أتوني ففسرت
لهم الغامض فأخذت منهم !

وروى السيوطي : أن سيف الدولة سأل جماعة من العلماء بحضرة
ابن خالويه ذات ليلة : هل تعرفون اسماً ممدوداً وجمعه مقصور ؟

فقالوا : لا • فقال لابن خالويه : ما تقول أنت ؟

فقال : أنا أعرف اسمين • قال : ما هما ؟

قال لا أقول لك إلاً بألف درهم !

وكان نفظويه^(١) لا يتقرىء كتاب سيبويه إلاً إذا أخذ الرسم ، من
أجل ذلك اتخذ النحاة هذا التعقيد سنة جروا عليها ، وغاية تواطؤوا على
بلوغها ، لتتم الحاجة اليهم وتثبت لهم مكائدهم ، وتستمر الرغبة فيهم ،
حتى أن أبا علي الفارسي^(٢) ، لما سأله عضد الدولة ابن بويه أن يصنف له

(١) هو ابراهيم بن محمد ينتهي نسبة الى المهلب بن ابي صفرة . لقب
بنفظويه لشبهه بالنفط لدمامته وادمته ، وجعل على مثال سيبويه لانتسابه
في النحو اليه وجريه على طريقته وتدرسه كتابه جلس للاقراء اكثر من
خمين سنة ، وكان عالماً بالعربية واللفة والحديث ، مات سنة ٣٢٣

(٢) هو الحسن بن احمد الامام المشهور واحد زمانه في علم العربية ،
استاذ ابن جني الامام العلم البليغ ، وله مصنفات كثيرة وجليلة توفي ببغداد
سنة ٣٧٧

كتاباً في النحو - وصنف الأيضاح ، وأوضح فيه النحو وقربه حتى أتى عليه عضد الدولة في ليلة ، واستقصره وقال له :، ما زدت على ما أعرف شيئاً ، أحسن أبو علي بالخطأ ، وشعر بأنه خرج على هذه الخطة التي اختطوها لانفسهم : خطة التعقيد ... فعمد الى تدارك الخطأ ، فمضى فصنف التكملة وحملها اليه ، فلما وقف عليها عضد الدولة قال :، غضب الشيخ فجاء بما لا يفهمه نحن ولا هو (٣) .

وزاد النحو تعقيداً وإبهاماً وبعداً عن الغاية التي وضع من أجلها ، ما صنعه الرماني (٤) من مزج النحو بالمنطق وحشوه به ، حتى ما يقدر من بعده على تجريده منه ، وحتى قال أبو علي الفارسي وهو معاصر له :

« إن كان النحو ما يقوله الرماني فليس معنا منه شيء ، وإن كان ما يقوله نحن ، فليس معه منه شيء ... »

فخرج النحو بذلك عن الجادة ، ولم يعد واسطة لفهم كلام العرب واتباع سبيلهم في القول ، بل غداً علماً مستقلاً معقداً مضطرباً لا تكاد تثبت فيه مسألة . ورضي النحاة عن هذا التعقيد ووجدوا فيه تجارة وكسباً ، حتى أن السيرافي (٥) لما ألف كتابه الاقناع (الذي أتمه ولده

(٣) بغية الوعاة ووفيات الأعيان

(٤) هو علي بن عيسى بن علي المعروف بالوراق بالأخشيدي النحوي المتكلم أحد المشاهير ، جمع بين الكلام وعلم العربية ، وله تفسير القرآن الكريم ، قال أبو حيان : لم يرمثه قط علماً بالنحو وغزارة بالكلام ، واستخراجاً للعويص وإيضاحاً للمشكل ، مع تاله وتنزه ودين وفصاحة وعفاف ونظافة ، مات سنة ٣٨٤

(٥) الحسن بن عبد الله المرزباني أبو سعيد السيرافي كان أبوه مجوسياً اسمه بهزاد فسماه أبو سعيد عبد الله . كان يدرس ببغداد علوم القرآن والنحو واللغة والفرائض ، قال التوحيدى : وكان امام الأئمة فيها جميعاً مع الصلاح والأمانة . قضى ببغداد ولم يأخذ على الحكم أجراً . مات سنة ٣٦٨ وكان معاصراً للرماني وأبي علي الفارسي

يوسف) وعرض فيه النحو على أوضح شكل وأجمل ترتيب ، فأصبح مفهومًا سهلاً ، لا يحتاج إلى مفسر ولا يقصر عن إدراكه أحد ، حتى قالوا فيه : وضع أبو سعيد النحو على المزايل بكتابه الإقناع . ولما ألتفه قاومه النحاة ، وما زالوا به حتى قضوا عليه ، فلم يعرف له ذكر ، ولم يعرف أنه بقي منه بقية !

وزاد النحو فساداً على هذا الفساد هذا الخلاف بين المذهبيين (أو المدرستين على التعبير الجديد) المذهب الكوفي ، والمذهب البصري ، وما جرّه هذا الخلاف من الهجوم على الحق ، والتدليل على الباطل ، والبناء على الشاذ ، قصد الغلبة وابتغاء الظفر ، كما وقع في المناظرة المشهورة بين الكسائي وسيبويه ، حين ورد هذا بغداد على يحيى البرمكي فجمع بينه وبين الكسائي للمناظرة فقال له الكسائي :

— كيف تقول : قد كنت أظن أن الزنبور أشد لسعة من العقرب ، فإذا هو هي ، أو هو إياها .

— فقال سيبويه : فإذا هو هي ، ولا يجوز النصب .

— فقال الكسائي : أخطأت ، العرب ترفع ذلك وتنصبه ، وجعل

يورد عليه أمثلة ، منها : خرجت فإذا زيد قائم أو قائماً .

وسيبويه يمنع النصب

فقال يحيى : قد اختلفتما وأنتما رئيسا بليديكما ، فمن يحكم بينكما

قال الكسائي : هذه العرب بيابك قد وفدوا عليك ، وهم فصحاء

الناس فاسألهم

— فقال يحيى : أنصفت

وأحضروا فسلوا ، فاتبعوا الكسائي فاستكان سيبويه وقال :

— أيها الوزير . سألتك إلا ما أمرتهم أن ينطقوا بذلك ، فإن

ألستهم لا تجري عليه ، وكانوا إنما قالوا : الصواب ما قاله هذا

الشيخ !

— فقال الكسائي ليحيى : أصلح الله الوزير ، إنه قد وفد اليك من
بلده مؤملاً ، فان رأيت ألا تردّه خائباً .
فأمر له بعشرة آلاف درهم ، فخرج الى فارس فمات بها بعد قليل
غماً وأسى !

في حين أن الحق كان في الذي يقوله سيويه ، وأن الكسائي كان
— كما يقول السيوطي — ممن أفسدوا النحو ، لأنه كان يسمع الشاذ
الذي لا يجوز إلا في الضرورة فيجعله أصلاً .
وزاد النحو فساداً على هذا الفساد ، ابتغواهم العلة والسبب ،
لكل ما نطق به العرب ، وسعيهم لتعليل كل منصوب ومخفوض ، وسلوكهم
في ذلك أبعد السبل من الواقع ، وأدناها الى التنطع والوهم . من ذلك
ما وراه ابن خلكان من أن أبا علي الفارسي كان يوماً في ميدان شيراز
يساير عضد الدولة ، فقال له :

— بم انتصب المستثنى في قولنا : قام القوم إلا زيداً ؟ قال الشيخ :
بفعل مقدر . قال : كيف تقديره ؟ قال : أستثني زيداً . فقال له : هلاء
رفعته وقدرت الفعل امتنع زيد !

فانقطع الشيخ وقال :

— هذا جواب ميداني فاذا رجعت قلت الجواب الصحيح . ثم انه
لما رجع الى منزله وضع في ذلك كلاماً حسناً وحمله اليه فاستحسنه .
قال السيوطي ، والذي اختاره أبو علي في الإيضاح أنه ينتصب
بالفعل المتقدم بتقوية إلا

قال : والمسألة فيها سبعة أقوال حكيتهما في كتابي جمع الجوامع
من غير ترجيح ، وأنا أميل الى القول الذي ذكره أبو علي أولاً .

* * *

هذه بعض الأسباب التي جعلت النحو معقداً هذا التعقيد ، مضطرباً

هذا الاضطراب ، بعيداً عن الغاية هذا البعد . « فلماذا لا نجرد من النحو القواعد الثابتة التي تحفظ هذه اللغة التي نستعملها ، وتقوم تلك اللهجة - التي نلهجها - وندع ذلك الطمّ والرّمّ لمؤرخي الأدب وفقهاء اللغة ؟ »

ولماذا لا يدلي علماء العربية وأدباؤها برأيهم في سبيل الإصلاح ، ولماذا لا ينشر شاعرنا الفحل الأستاذ المحقق محمد البزم ، وهو أول رجل أعرفه اتبه الى فساد هذا النحو ، ولبت خمسة عشر عاما يعالج أدواءه ، ويصف دواءه ، ويقرأ من أجل ذلك كل ما في أيدي الناس من كتب النحو وأسفار العربية ، لماذا لا ينشر ثرة بحثه ، وخلاصة دراسته في (الرسالة) مجلة الآداب الرفيعة والثقافة العالية ، ليطلع عليها علماء العربية وأدباؤها ، ويُسندوا آراءهم فيها ، فيكون من ذلك الخير للعربية إن شاء الله ، ويكون الفضل للأستاذ الزيات على أن فتح هذا الباب ، وللأستاذ البزم^(١) على أن كان أول من ولجّه ؟

(١) لم ينشر رحمه الله شيئاً ، ولم ينتدب أحد من تلاميذه لجمع أوراقه ، ونشر آثاره ، بل هو لم يجد (ولا أستاذ الجيل محمد كرد علي وجد) من يقيم له حفلة تأبين !

بين العلم والادب

نشرت سنة ١٩٣٧

قرأت منذ أيام في صحيفة يومية ، مقالة يسأل فيها كاتبها عن العلم والادب والقول فيهما ، والمفاضلة بينهما ، فوجدته قد حمل الكلام على غير محمله ، وساقه في غير مساقه ، فأفتى وهو المستفتي ، وحكم وهو المدعي ، فلم يدع مذممة إلا ألحقها بالادب ، ولم يترك مزية الا نحلها العلم ، وزعم بأن الأمر قد انتهى ، والقضية قد فصلت ، وحكم للعلم على الادب . . . فلم أدرك متى كانت هذه المنافرة ، وأين كانت هذه المفاخرة ، ومن هو الذي جلس في منصة القضاء ، ومن الذي زعم أنه وكيل الادب حتى أخزاه الله على يديه ، وأذله به ؟ . . .

ومتى كان بين العلم والادب مقارنة ، حتى تكون بينهما (مقارنة) ، ومتى كان بينهما مناضلة ، حتى تكون بينهما مفاضلة ؟ وهل يفاضل بين الهواء الذي لا يحيا حي إلا به ، وبين الذهب الذي هو متاع وزينة وحلية ، ولو كان الذهب أعلى قيمة ، وأعلى ثمناً ، وأندر وجوداً ؟

إن الادب ضروري للبشر ضرورة الهواء . . . ودليل ذلك أن البشرية قد عاشت قروناً طويلة من غير علم ، وما العلم إلا طفل ولد أمس ولا يزال يجهو جهواً . . . ولكن البشرية لم تعش ساعة واحدة من غير ادب ، وأظن أن أول كلمة قالها الرجل الأول للمرأة الأولى ، كلمة الحب ، لمكان الغريزة من نفسه ، ولأنها (أعني غريزة حفظ النوع) كانت

أقوى فيه ، والحاجة إليها أشد وبقاء النوع معلق بها ، فكانت كلمة الحب الأولى أول سطر في سفر الآداب ، كتبت يوم لم يكن علم ، ولا عرفت كلمة العلم . . . ودرج البشر على ذلك فلم يستغن أحد عن الأدب ، ولم يعيش إلا به ، ولكن أكثر البشر استغنوا عن العلم ولم يفكروا تفكيراً علمياً ، وهؤلاء الأكابر من العلماء كانوا يضطرون في ساعات من ليل أو نهار ، إلى مطالعة ديوان شعر ، أو النظر في قصة أدبية ، أو صورة فنية ليلبوا صوت العاطفة ، ويستمعوا نداء الشعور ، وأكثرهم قد أحب ، وملا نفسه الحب ، فهل بلغ أحداً أن أديباً نظر في معادلة جبرية ، أو قانون من قوانين الفيزياء أو أحس الحاجة إلى النظر فيها ؟ وهذا أكبر عالم في مختبره ، يسمع نعمة موسيقية بارعة ، أو يرى صورة رائعة ، أو تدخل عليه فتاة جميلة عارية مغرية ، فيترك عمله ويقبل على النعمة يسمعها ، أو الصورة يمعن فيها ، أو الفتاة يداعبها ، فهل رأيت شاعراً متأملاً يدع تأمله ، أو مصوراً يترك لوحته ليستمع منك قوانين الرقاص ونظرية لا بلاس ؟

هذه مسألة ظاهرة مشاهدة ، وتعليلها بيّن واضح هو أن المثل العليا كلها تجمعها أقطاب ثلاثة : الخير والحقيقة والجمال . فالخير تصوره الأخلاق ، والحقيقة يبحث عنها العلم والجمال يظهره الأدب . فإذا رأيت الناس يميلون إلى الأدب أكثر من ميلهم إلى العلم فاعلم أن سبب ذلك كون الشعور بالجمال أظهر في الإنسان من تقدير الحقيقة . . . وانظر إلى الألف من الناس كم منهم يهتم بالحقيقة ويبحث عنها ؟ وكم يعنى بالجمال ويسعى للاستمتاع به ؟ إن كل من يعنى بالجمال ويتذوقه بل إن كل من يذكر الماضي ويعلم بالمستقبل ويحس اللذة والألم واليأس والأمل يكون أديباً ، ويكون الأدب — بهذا المعنى — مرادفاً للإنسانية . فمن لم يكن أديباً لم يكن إنساناً .

ولتندع هذا التفريق الفلسفي ولتفاضل بين العلم والأدب من الناحية النفسية (السيكولوجية) إننا نعلم أن العلم يبحث عن الحقيقة فهو يستند الى العقل . أما الأدب فيتكسى على الخيال . فلتنظر إذن في العقل والخيال : أيهما أعم في البشر وأظهر ؟ لا شك أنه الخيال . . فكثير من الناس تضعف فيهم المحاكمات العقلية ، ولا يقدرّون على استعمال العقل على وجهه . أو تكون عقولهم محدودة القوى ، ولكن ليس في الناس من لا يقدر على استعمال الخيال ، وليس فيهم من يعجز عن تصور حزن الأم التي يسمع حديث ثكلها ، أو لا يتخيل حرارة النار ، وامتداد السنة اللهب ، عندما يسمع قصة الحريق ، بل إن الخيال يتعد نفوذه وسلطانه إلى صميم الحياة العلمية فلا يخرج القانون العلمي حتى يمر على المنطقة الخيالية (الأدبية) ولا يبنى القانون العلمي إلا على هذا الركن الأدبي . وبيان ذلك أن للقانون العلمي أربع مراحل : المشاهدة والفرضية والتجربة والقانون . فالعالم يشاهد حادثة طبيعية ، فيتخيل القانون تخيلاً مبهماً ويضع الفرضية ثم يجربها فاما أن تكذبها التجربة فيفتش عن غيرها ، وإما أن تثبتتها فتصير قانوناً ، فالمرحلة التي بين المشاهدة والفرضية مرحلة أدبية لأنها خيالية . وقد شبه هنري بوانكاريه الرياضي الفرنسي (أو غيره فليست أذكر) شبه عمل الذهن في هذه المرحلة بعمل الذي يبني جسراً على نهر ، فهو يقفز أولاً إلى الجهة المقابلة قفزة واحدة ثم يعود فيضع الأركان ويقيم الدعائم . وكذلك الفكر يقفز إلى القانون على جناح الخيال ، ثم يعود فيبنيه على أركان التجربة . فالقانون العلمي نفسه مدين إذن للخيال أي للأدب .

ثم إن الخيال يخدم العلم من ناحية أخرى هي أن أكثر الكشوف العلمية والاختراعات قد وصل إليها الأدباء بخيالهم ، ووصفوها في قصصهم قبل أن يخرجها العلماء . فبساط الريح هو الطائرة ، والمرآة المسحورة هي التلفزيون ، والحياة بعد قرن هي خيال ولتز في روايته

مستقبل العالم ...

أنا إلى هنا في القول بأن الحقيقة في صف العلم والجمال مع الأدب ، ولكنني أقول ذلك متابعة للناس ، وسيراً على المألوف ، والواقع غير ذلك . ذلك أن العلم في تبدل مستمر ، وتغير دائم . فما كان يُظن في وقت ما قانوناً علمياً ظهر في وقت آخر أنه نظرية مخطئة . والكتاب العلمي الذي أُلّف قبل خمسين سنة لم يعد الآن شيئاً ولا يقبله طالب ثانوي ، في حين أن الأب باق في منزلته ، ثابت في مكاتته ، مهما اختلفت الأعصار ، وتناعت الأمصار . فاللياذة هوميروس ، أو روايات شكسبير ، أو حكم المتنبي ، كل ذلك يقرأ اليوم كما كان يقرأ في حينه ويُسلى في الشرق كما يتلى في الغرب ، ولا يعتريه تبديل ولا تغيير .

فأين هي الحقيقة ؟ وأي الشئين هو الثابت ؟ وأيها المتحول ؟



وَعَدُّ عن هذا ... وخبرني ياسيدي الكاتب : ماهي فائدة هذا العلم الذي تظنن به وتدافع عنه ؟ وماذا نفع البشرية ؟

تقول : إنه خدم الحضارة بهذه الاختراعات وهذه الآلات ، إن ذلك احتجاج باطل ، فالاختراعات ليست خيراً كلها ، وليست نفعاً للبشرية مطلقاً ، والعلم الذي اخترع السيارة والمصباح الكهربائي ، هو الذي اخترع الديناميت والغاز الخانق ، وهذه البلايا الزرق ، فشره بخيره والنتيجة صفر .

ودع هذا ... ولتأخذ الاختراعات النافعة : لتأخذ المواصلات مثلاً ... لا شك أن العلم سهلها وهوئها ، فقرّب البعيد ، وأراح المسافر ، ووفّر عليه صحته ووقته ، ولكن هل أسعد ذلك البشرية ؟

أحيلك في الجواب على (شبنكلر) لترى أن البشرية قد خسرت من جرّائها أكثر من الذي ربحتة : كان المسافر من بغداد الى القاهرة، أو الحاج إلى بيت الله ، ينفق شهرين من عمره أو ثلاثة في الطريق ، ويحمل الآماً ، وتعرض له مخاوف ، ولكنه يحسّ بمئات من العواطف، وتنطبع في نفسه ألوف من الصور ، ويتغلغل في أعماق الحياة ، ثم يعود إلى بلده ، فيلبث طول حياته يروي حديثها ، فتكون له مادة لا تفتنى ، ويأخذ منها دروساً لا تنسى ، أما الآن فليس يحتاج المسافر (إن كان غنياً) إلا إلى الصعود على درجة الطائرة ، والنزول منها حيث شاء بعد ساعات قد قطعها جالساً يدخن دخينة ، أو ينظر في صحيفة ، فهو قد ربح الوقت ، ولكنه خسر الشعور ، فما نفعتنا المواصلات إلا في شيء واحد ، هو أننا صرنا نقطع طريقنا إلى القبر عدواً ، ونحن مغمضون عيوننا ... لم نر من لجة الحياة إلا سطحها الساكن البراق !

ولنأخذ الطب ... وليس من شك أن الطب قد ارتقى وتقدم ، وتغلب على كثير من الأمراض ، ولكن ذلك لا يعدّ مزيّة لأنه هو الذي جاء بهذه الأمراض ، جاءت بها الحضارة ، فاذا سرق اللص مئة إنسان ، ثم رده على تسعين منهم بعض أموالهم أيعدّ محسناً كريماً ، أم لا يزال مطالباً بالمال المسروق من العشرة ؟

أنظر في أيّ مجتمع بشري لم تتغلغل فيه الحضارة ، ولم يمتد الى أعماقه العلم ، وانظر في صحة أهله وصحة المجتمعات الراقية ؟ هل الأمراض أكثر انتشاراً في فيافي نجد ، أم في قصور باريز ؟ أو ليس في باريز أمراض لا أثر لها في البادية ؟ فليس إذن من فضل للعلم في أنه داوى بعض الأمراض بل هو مسؤول عن نشرها كلها ؟

وتعال ياسيدي نظر نظرة شاملة ، هل البشر اليوم (في عصر العلم) أسعد أم في العصور الماضية ؟ أنا لا أشك في أن سعادتهم في العصور

الماضية ، عصور الجهالة (كما يقولون) كانت أكبر وأعمق ، ذلك لأن السعادة ليست في المال ولا القصور ولا الترف ولا الثقافة ، ولكن السعادة نتيجة التفاضل بين ما يطلبه الانسان ، ويصل إليه ، فإذا كنت أطلب عشرة دنائير وليس عندي إلا تسعة فأنا أحتاج الى واحد، فسعادتي ينقصها واحد ، أما روكفلر فسعادته ينقصها مليون ، لأن عنده تسعة وتسعين مليوناً وهو يطلب مائة . فأنا بدنائيري التسعة أسعد من روكفلر وكذلك الانسان . لم تكن مطالبه كثيرة في الماضي فكان سعيداً لأنه يستطيع أن يصل إليها ، أو الى أكثرها . أما مطالبه اليوم فهي كثيرة جداً لا يستطيع أن يصل إلا إلى بعضها فهو غير سعيد !



هذا وأنا لا أعني الأدب بمعناه الضيق ، أي الكلام المؤلف ثراً أو نظماً ، بل أعني الأدب بالمعنى الآخر . أريد كل ما كان وصفاً للجمال وتعبيراً عنه لا فرق عندي بين أن تعبّر عن جمال الفتاة بصورة أو تمثال أو مقطوعة من الشعر . ولا فرق عندي بين أن تصور غروب الشمس بالريشة والألوان ، أو بالألفاظ والأوزان ، فالموسيقي أديب ، والمصور أديب ، والنحات أديب ، والشاعر أديب ، والأدب بهذا المعنى أهم من العلم ، وأنفع للبشرية ولو كره العالمون^(١)!

(١) هذا كلام أديب ، قلته من نحو ربع قرن ، ولست أقول به الآن .

العقيدة بين العقل والعاطفة

ذهبت مرة أزور الأستاذ « الزيات » في دار الرسالة ، وكانت زيارته أحب شيء إليّ وأنا في مصر ، وكانت دار الرسالة أقرب الأمكنة في القاهرة إلى قلبي ، فلذلك كنت أؤمها كل يوم ، ولولا خوفي من ملل الأستاذ ما كنت لأفارقها . . . أقول إنني ذهبت أزوره مرة فوجدت عنده شاباً أسمر اللون لطيفاً هادئاً تبدو عليه سيما المسألة والموادعة والإيناس ، فقال لي إنني أعرفك بالاستاذ سيّد قطب ، وأحلف أنني شديت ، وكنت أرتقب أن يكون هذا الشاب أي إنسان في الدنيا إلا سيدقطب ، وكنت أستطيع أن أتخيل سيد قطب على ألف صورة إلا هذه الصورة ، وازددت يقيناً بأن من الخطأ البين أن تحكم على شخص الكاتب بكتابته ، أو تعرف الشاعر من شعره ، وفوجئت مرة أخرى بمالا أرتقب حين تفضل فأهدى إليّ كتابه « التصوير الفني في القرآن » . لأنني لم أتخيل سيد قطب إلا مقارعاً محارباً ، ولم أعرفه إلا كاتباً مجادلاً مناضلاً ، يهاجم مهاجماً ومدافعاً ومحايداً . . . وذهبت فقرأت الكتاب فوجدت فتحاً والله جديداً ، ووجدته قد وقع على كنز كأن الله ادّخره له ، فلم يعط مفتاحه لأحد من قبله حتى جاء هو ففتحه ، وشعرت عند قراءته بمثل ما شعرت به عند قراءة « دفاع عن البلاغة » لسيد البلغاء الزيات ، وجرّبت أن أكتب عنهما فما استطعت ، إكباراً لهما

وإعظاماً لشأنهما ، وكذلك الأثر الأدبي اذا هبط إلى قرارة الفساد أو سما إلى ذروة الجودة ، أعجز النقّاد وابتلاهم في الكتابة عنه بأضعف التكاليف ، فأنا أقرُّ بالعجز عن نقد هذين الكتّابين ، وعن نقد (شعر ٠٠٠) بشر فارس أو أبحاث سلامة موسى ، لأن من تحصيل الحاصل أن تقول للجيد لا شك فيه ، هو جيد ، وأن تقول للفساد المتفق عليه هو فاسد ، لأنك كالذي يقول للشمس أنت مضيئة وللليل أنت مظلم !

وكتب عنه أخي وصديقي الأستاذ عبد المنعم خلاف صاحب الكتاب العبري (أومن بالإنسان) ، وردَّ الأستاذ سيد وكانت هذه المناظرة التي رأيت أن أدخل نفسي فيها لأقول كلمة على (هامشها ٠٠٠) ، وهذه هي المرة الثانية أتطفّل فيها على مناظرات الأستاذ قطب ، ولكن ليطمئن القراء فما هي كالأولى ولا هي منها في شيء ، وأنا في هذه المرة مؤيد له وقد كنت في الأولى عليه ، وهذه مناظرة هادئة بأسمة ، وقد كانت تلك معركة صاخبة مجلجلة كالحة الوجه عابسة ، وأنا أعرف الآن الأستاذ قطب وكنت أتخيّله تخيلاً ، والأستاذ خلاف أخي حقيقة ، والأستاذ قطب رفيقي في دار العلوم سنة ١٩٢٨ على ذمة الاستاذ اللبائدي الفلسطيني الذي نشر ذلك في الرسالة إبان المعركة الأولى (معركة الراقعي والعقاد) ، فأنا لست إذن غريباً عن المتناظرين .



لخص الأستاذ قطب الخلاف بينه وبين الأستاذ خلاف ، في كلمات هي أنه (هل من الممكن أن نعهد الى الذهن وحده بأمر العقيدة ، وأن نقيم هذا البناء الضخم في الضمير الإنساني على أساس القوة الذهنية ومنطقها المعهود) ؟ وأجاب عليها بالنفي .
وأنا أجب كذلك بالنفي ، ولكنني أمهد لذلك بتحديد معنى الذهن أو

العقل (كما أفهمه أنا) ، ومعنى العاطفة ، وهذه طريقة علمائنا في الجدل ، إذ ربما اختلف اثنان ، وما اختلفا في الحقيقة إلا على معاني الألفاظ ، فكل يريد بها شيئاً ، وليس بينهما لفظ جامع يرجعان إليه ، ويستقران من بعده عليه .

وأعترف بأن هذا التحديد لا يمكن أن يكون تاماً ، ولا نستطيع أن نضع لكل من العقل والعاطفة التعريف الجامع المانع ، أو (الحد) الذي يريده أهل المنطق ، لأن مدلول كل لفظ يدخل في مدلول الآخر ، فهما كدائرتين متقاطعتين ، ففي كل قسم متميِّز مختص بها ، ولكن فيها قسماً لا يدري أهو منها أم هو من الأخرى ، ثم إنه لا يصدق التشبيه ولا يكمل إلا إذا تصورت في الدائرتين حركة دائمة كحركة المد والجزر ، فهما لا تسكنان أبداً .

على أن الأمم كلها قديماً وحديثاً قد فرقت بين العقل والقلب ، وجعلت القلب (هذا العضو الذي لا يشتمل إلا على الدم) مقر العواطف ومكان الحب ، وأقامت على ذلك ألسنتها ولغاتها ، ونطق به شعراؤها فقالوا للمحجوب ، أنت في قلبي ، وقلبي عندك ، وجرحت قلبي ، وأحرقت قلبي ، ومزقت قلبي ، وأنت قلبي ، يستوي في ذلك الأولون والآخرون ، والعرب والعجم ، ولقد فكرت في ذلك طويلاً ، فترأى لي أن منشأه ، أن الإنسان الأول لما بدأ يضع لفته ، ويحرك بالكلمات لسانه ، نظر فرأى أنه إذا طلع عليه الحبيب أو أبصر الجميل ، أو خاف أو ارتقب شيئاً ، خفق قلبه واضطرب في صدره ، وإذا فكر فأطال التفكير أحس بالهم من رأسه ، فاستقر في وهمه أن الرأس مكان الفكر ، وأن الصدر محل العاطفة والحب والله أعلم !

ولما سمّت البشرية ووضع علم النفس ، أقاموه على التفريق بين الحياة الإنفعالية القائمة على اللذة والألم ، والحياة العقلية المبنية على المحاكمة ،

والحياة الفاعلة المعتمدة على الإرادة ، وليس معنى هذا أن لكل من هذه الحيوات حدوداً تحددها ، ومنطقة هي لها لا تتخطاها ، لا وليس هنالك عاطفة خالية من العقل ، أو عقل لا عاطفة معه إنما نسمي كلاً بالغالب عليه والظاهر فيه ، فالقضية المنطقية (المحاكمة) من العقل ، الإنسان حيوان ، وسقراط إنسان ، فسقراط حيوان ، هذه مسألة عقلية ، لكنك قد تصل بها الى نتيجة موافقة ، تأتي بعد طول بحث عنها فتقترن بها لذة ، واللذة مسألة عاطفية . واللذة بالشعور بالجمال مسألة عاطفية ولكنها لا تخلو من محاكمة خفية هي أن كل جميل يلتذ به وهذا جميل فهذا يلتذ به ، أو أن المنظر الفلاني لذني لأنه جميل ، وهذا قد لذني ، فهذا جميل .

وإذا نحن فرقنا بين العاطفة والعقل بهذا الاعتبار ، وجعلنا كل حادثة نفسية تقوم على اللذة والألم من العاطفة ، وكل حادثة تعتمد على المحاكمة من العقل ، وجدنا أعمال الإنسان كلها تقوم على عواطف ، ووجدنا العقل ، أعني المحاكمة المنطقية الواضحة لا الخفية أضعف الملكات الإنسانية وأحقرها وأقلها خطراً في نفسها ، وأثراً في حياة صاحبها ، ويعرض كل قارئ أعمال حياته يجدها كلها عواطف تسيّره ، ووجد أنه قلّ أن يعمل عملاً ، أو يسير خطوة بهذا العقل المنطقي الجاف .

ولا بد بعد من تحديد معنى (الذهن) ، فماذا يريد به الأستاذ قطب؟ أما أنا فأطلق العقل وأريد القضايا العقلية المسلمة المتفق عليها ، كاستحالة اجتماع النقيضين ، وكسبداً أن الشيء هو ذاته ، فهذه البديهيات هي أول ما يراد بالعقل ، ومن هنا نقول مثلاً إن ديننا الإسلامي لا يناقض العقل ولا يخالفه ، أما الذهن فأفهم منه أن العقل الفردي ، وليس كل ما تعقله في ذهنك يجب أن يكون صادقاً وصحيحاً ، لاحتمال الخطأ في الاستدلال ، ولاختلاف الذهنين في القضية الواحدة ، مع ادعاء كل منهما أن حكم

العقل معه .

ولا بدّ أيضاً من التفريق بين خيّر العواطف وشرّها، فالشفقة على
الفقير ، والإقدام على إنقاذ الغريق عاطفة خير ، ولكن الغضب المؤدي
إلى العدوان ، والحب الموصل الى الرذيلة عاطفة شر .

* * *

ولندخل الآن في موضوع المناظرة ، هل يكفي الذهن وحده ، أي
المحاكمة المنطقية الجافة ، للإيمان ؟ الجواب (لا) مسدودة مؤكدة مكتوبة
بالقلم الجليل لا التث !

الإيمان محلته القلب لأنه أكبر من أن تتسع له هذه (المحاكمة) وأعلى
من أن ينضوي تحتها ، هذا العقل إنما يعتمد على الحواس ، وحكمه
مستمد من مجموع المحسّات ، فاذا جاوزها الى ما وراء المادة لم يكن له
حكم ، وهذا أمر تواردت عليه الأحاديث النبوية وأبحاث أكابر فلاسفة
الأرض ، قال عليه الصلاة والسلام « إذا ذكر القضاء فأمسكوا » أو ما
هذا معناه ، لماذا ؟ لأن مسألة القضاء والقدر ، ما خاض فيها العقل إلا
كفر ، لا لأنها مناقضة له بل لأنها أوسع من طاقته ، وهذا عقلي يحاول
أن يورد عليّ الآن اعتراضات كثيرة فلا أصغي إليه ، وأذكر (ولا
يحضرنى هذه الساعة المرجع) أن بعض الصحابة شكوا إلى النبي صلى
الله عليه وسلم شكوكا يجدها ، قال ، أوجدت ذلك؟ قال، نعم، قال، استعذ
بالله . ولم يأمره بإعلانها والبحث فيها - وهاك الفيلسوف الأكبر كانت
يؤلف كتاباً برأسه هو (نقد العقل) في إثبات هذا الأمر ، ويبطل في
كتابه الآخر (مقدمة لكل علم ميتا فيزيك) علم ما وراء الطبيعة ، وجرى
على ذلك إمام الفلاسفة الوضعيين أوغست كونت .

فالعقل إذن قاصر حكمه على ما يدرك بالحس ، وليس عنده إلا مجموعة تجاربه الحسية، فإذا جاوزها كان كالعدم ، وحسب العقل هواناً في المجردات ، أنه ينكر أقدم شيئين في الوجود ولا يستطيع أن يفهمهما : الحب والإيمان .

سل العقل ، ما الحب ؟ ينبئك بأنه جنون ! وما الفرق عند العقل بين ليلي ولبنى وسلمى وأي امرأة أخرى ، مادامت الغاية عنده الحمل والولد وبقاء النسل ؟ ومن يتقدم في الحرب على الموت ، هل كان يقدم لو نزعت الحماسة من نفسه وهي عاطفة وتركته لعقله ولما يحسن العقل من محاكمات جافة ؟ هل يوجد لولا هزّة الأريحية جواد بنوال ؟ هل يقبل إنسان على تضحية أو بذل لولا العاطفة ؟ هل يعرف العقل إلا المنفعة ؟ لقد أحسن التعبير عن العقل المتنبّي حين قال :

الجود يفقر والإقدام قتال

* * *

سيقول قائل ، إن أساس الإيمان ، الاعتقاد بوجود الله ، فهل هو غريب عن العقل ؟ لا ، إن الاعتقاد بوجود الله من بديهيات العقل ، فلا يعيش عقل بلا اعتقاد ياله كما يقول (دوركيم) ، والإنسان بهذا المعنى حيوان ذو دين ، وذلك لأن تجارب العقل ومحسّات الحواس التي يستند في حكمه إليها ، توصل حتماً إلى الاعتقاد بوجود إله ، وسواء كان منشأ هذا الاعتقاد الخوف أو التطلع إلى المجهول ، كما هو مبين في كتب الميتافيزيك ، فلاشك في أنه بديهي ، أما ما عداه من شعَب الإيمان وأركانه ، كمعرفة صفات الله ، والإيمان بالمغيبات ، والقضاء والقدر ، فلا يستطيع العقل أن يقيم الدليل على نقضها ولكنه لا يستطيع أبداً فهمها ،

ولا أظنني بحاجة الى بيان الفرق بين الاعتقاد بوجود شيء وبين فهمه
ومعرفة حقيقته ، هذا وليس من مصلحة الدين ولا المتدينين أن نخلي
بين العقل وما يجب الإيمان به ، بل المصلحة بالاطمئنان العاطفي والتصديق
القلبي وما يعقبه من اللذة والاطمئنان .

وهؤلاء العلماء المتكلمون الذين كانوا من رأي الأستاذخلاف والذين
حاولوا أن يجعلوا الإيمان إيمان عقل ، عادوا كلهم وأنا بوا واعترفوا بأن
الإيمان بالقلب ، هذا (ابن رشد) وناهيك به ، عاد فقال في تهافت
التهافت (الذي يرد به على الغزالي في كتابه تهافت الفلاسفة) : لم يقل
أحد من الفلاسفة في الإلهيات شيئاً يعتدُّ به^(١) وهذا (الآمدي) وقف
في المسائل الكبار وحار ، و (الغزالي) انتهى الى التصوف والتسليم ،
وهذا (الفخر الرازي) قال بعد تلك المؤلفات الطوال :

نهاية إقدام العقول عقل وغاية سعى العلمين ضلال

ولم نستفد من بحثنا طول عمرنا سوى أن جمعنا فيه قيل وقالوا

ولقد تأملت الطرق الكلامية ، والمناهج الفلسفية ، فما رأيتها تشفي
عليلاً ، ولا تروي غليلاً ، ورأيت أقرب الطرق طريق القرآن ، اقرأ في
الإثبات ، الرحمن على العرش استوى ، وقرأ في النفي ليس كمثله شيء ،
ومن جرَّب مثل تجربتي عرف مثل معرفتي « انتهى كلامه . . . وكلامي !

وعلى الأخوين الكريمين خلاف وقطب تحيتي وسلامي .

(١) وهذا ما يقوله في العصر الحاضر (كانت) والفلاسفة الذين
يُعتدُّ بقولهم وهو الحق .

من غزل الفقهاء

نشرت سنة ١٩٤٦

قال لي شيخ من المشايخ المتمتتين ، وقد سقط إليه عدد من الرسالة ،
فيه مقالة لي في الحب :

— مالك وللحب ، وأنت شيخ وأنت قاض ، وليس يليق بالشيخ
والقضاة أن يتكلموا في الحب ، أو يعرضوا للغزل؟! إنما يليق ذلك
بالشعراء ، وقد نزه الله نبيّه عن الشعر ، وترفع العلماء وهم ورثة الأنبياء
عنه ، وصرّح الشافعي أنه يزري بهم ، ولولا ذلك لكان أشعر من
لييد ...

فضحكت ، وقلت له :

— أما قت مرة في السّحر ، فأحسست نسيم الليل الناعش ،
وسكونه الناطق ... وجماله الفاتن ، فشعرت بعاطفة لا عهد لك بمثلها ،
ولا طاقة لك على وصفها ؟

أما سمعت مرة في صفاء الليل نعمة عذبة ، من مغنٍ حاذق قد
خرجت من قلبه ، فهزّت منك وتر القلب ، ومسّت حبة القواد ؟

أما خلوت مرة بنفسك تفكر في الماضي فتذكر أفراده وأتراحه ،
وإخوانا كانوا زينة الحياة فطواهم الثرى ، وعهداً كان ربيع العمر فتصرّم
الربيع ، فوجدت فراغا في نفسك ، فتلفتت تفتش عن هذا الماضي الذي
ذهب ولن يعود ؟

أما قرأت مرة قصة من قصص الحب ، أو خيرا من أخبار البطولة
فأحسست بمثل النار تمشي في أعصابك ، وبمثل جناح الطير يخفق في
صدرك ؟

أما رأيت في الحياة مشاهد البؤس ؟ أما أبصرت في الكون روائع
الجمال ؟ فمن هو الذي يصور مشاعرك هذه ؟ من الذي يصف لذائدك
النفسية وآلامك ، وبؤسك ونعماءك ؟ لن يصورها اللغويون ولا الفقهاء
ولا المحدثون ، ولا الأطباء ولا المهندسون . كل أولئك يعيشون مع
الجسد والعقل ، محبوسين في معقلهما ، لا يسرحون في فضاء الأحلام ،
ولا يوغلون في أودية القلب ، ولا يلجون عالم النفس . . . فمن هم أهل
القلوب ؟

إنهم الشعراء ياسيدي ، وذلك هو الشعر !

إن البشر يكذبون ويسعون ، ويسرون في صحراء الحياة ، وقيّد
نواظرهم كواكب ثلاثة ، هي هدفهم وإليها المسير ، ومنها الهدى وهي
السراج المنير ، وهي الحقيقة والخير والجمال ، وإن كوكب الجمال
أزهاها وأبهاها ، إن خفي صاحباها عن بعض الناس فما يخفى على أحد ،
وإن قصرت عن دركهما عيون فهو ملء كل عين ، والجمال بعد أس-
الحقائق وأصل الفضائل ، فلولا جمال الحقيقة ما طلبها العلماء ، ولولا
جمال الخير ما دعا إليه المصلحون . وهل ينازع في تفضيل الجمال
إنسان ؟ هل في الدنيا من يؤثر الدمنة المقفرة على الجنة المزهرة ؟
والعجوز الشوهاء على الصبية الحسناء ؟ والأسمال البالية على الحلل
الغالية ؟

فكيف يكون فيها من يكره الشعر ، وهو جمال القول ، وفتنة
الكلام ؟ وهو لغة القلب فمن لم يفهمه لم يكن من ذوي القلوب . وهو
صورة النفس ، فمن لم يجد فيه صورته لم يكن لإجمادا . وهو حديث

الذكريات والآمال ، فمن لم يذكر ماضياً ، ولم يرحُ مستقبلًا ، ولم يعرف
من نفسه لذة ولا ألماً ، فليس بإنسان .



ومن قال لك ياسيدي ان الله نزّه نبيه صلى الله عليه وسلم عن الشعر
لأن الشعر قبيح ؟ إنما نفى عنه أن يكون شاعراً كمن عرف العرب من
الشعراء وردّ عليهم قولهم : « إنه شاعر » لأن الشاعر يأتيه الوحي من
داخل نفسه ، والنبي يجيئه الوحي من السماء ، وهذا الذي لم تدركه
العرب ، فقالوا قولتهم التي ردّها الله عليهم !

وأين وجدت حرمة الشعر ، أو مذمته من حيث هو كلام جميل ،
يصف شعوراً نبيلًا ؟ إنما يقبح إذا اشتمل على الباطل ، كما يقبح كل
كلام يشتمل عليه .

ومن أين عرفت أن العلماء قد ترَفّعوا عنه ، والكتب مملوءة بالجيّد
من أشعارهم ، في الحب والغزل ووصف النساء ؟

أو ما سمعت بأن النبي صلى الله عليه وسلم أصغى إلى كعب وهو
يهدر في قصيدته التي يتغزل فيها بسعاد . . . ويصفها بما لو ألقى
عليك مثله لتورّعت عن سماعه . . . وتصاممت عنه ، وحسبت أن التقى
يمنعك منه وذهبت تلوم عليه ، وتنصح بالإقلاع عنه قائله

وما سعاد غداة البين إذ برزت إلا أغنّ غضيض الطرف مكحول
تجلوعوارض ذي ظلم إذا ابتسمت كأنها مننهل بالراح معلول
هيفاء مقبلة عجزاء مدبرة لا يشتكي قصر منها ولا طول

وأن عمر كان يتمثل بما تكره أنت .. من الشعر، وأن ابن عباس كان
يصفني إلي إمام الغزيرين عمر بن أبي ربيعة، ويريوي شعره ؟ وأن الحسن
البصري كان يستشهد في مجلس وعظه ، بقول الشاعر :

اليوم عندك دلها وحديثها وغدا لغيرك كفها والمعصم
وأن سعيد بن المسيّب سمع مغنيا يغني :
تضوّع مسكابن نعمان أن مشت به زينب في نسوة خفرات

فضرب برجله وقال : هذا والله مما يلذ استماعه ، ثم قال :
وليست كآخري أوسعت جيب درعها وأبدت بنان الكف للجمرات
وعالت فتات المسك وحنفاً مرّجلاً على مثل بدر لاح في الظلمات
وقامت تراءى يوم جمع فأقنتت برؤيتها من راح من عرفات
فكانوا يرون هذا الشعر لسعيد بن المسيّب !



ومالي أدور وأسوق لك الأخبار ، وعندنا شعراء كان شعرهم
أرق من النسيم إذا سرى ، وأصفى من شعاع القمر ، وأعذب من ماء
الوصال ، وهم كانوا أئمة الدين وأعلام الهدى .

هذا عروة بن أذينة الفقيه المحدث شيخ الإمام مالك يقول :

ان التي زعت فؤادك ملها خلقت هواك كما خلقت هوى لها
فبك الذي زعت بها وكلاكما ييدي لصاحبه الصباية كلها
ويبيت بين جوانحي حبها لو كان تحت فراشها لأقلها
ولعمرها لو كان حبك فوقها يوماً وقد ضحيت إذن لأظلمها
وإذا وجدت لها وساوس سلوة شفع الفؤاد إلى الضمير فسلمها
بيضاء باكرها النعيم فصاغها بلباقة فأدقها وأجلها

منعت تحيتها فقلت لصاحبي ما كان أكثرها لنا وأقلها !
 فدنا فقال ، لعلها معذورة من أجل رقتبها، فقلت : لعلها :
 هذه الأبيات التي بلغ من إعجاب الناس بها أن أبا السائب المخزومي لما
 سمعها حلف أنه لا يأكل بها طعاماً إلى الليل !
 وهو القائل ، وهذا من أروع الشعر وأحلاه ، وهذا شعر شاعر لم
 ينطق بالشعر تقليداً ، وإنما قال عن شعور ، ونطق عن حب ، فما يخفى
 كلام المحبين :

قالت (وأبشئها وجدي فبحث به) : قد كنت عندي تحب الستر، فاستتر
 ألت تبصر من حولي؟ فقلت لها : غطى هواك وما ألقى على بصري
 هذا الشاعر الفقيه الذي أوقد الحب في قلبه فاراً لا يطفئها إلا
 الوصال :

إذا وجدت أوار الحب في كبدي عمدت نحو سقاء الماء أبرد
 هبني بردت ببرد الماء ظاهره فمن لجر على الأحشاء يتقد ؟!
 وهذا عبيد الله بن عبد الله بن عتبة بن مسعود ، أحد فقهاء المدينة
 السبعة الذين انتهى إليهم العلم ، وكان عمر بن عبد العزيز يقول في
 خلافته : لمجلس من عبيد الله لو كان حياً ، أحب إلي من الدنيا وما فيها .
 وإني لأشتري ليلة من ليالي عبيد الله بألف دينار من بيت المال ، فقالوا :
 يا أمير المؤمنين ، تقول هذا مع شدة تحريكك وشدة تحفظك ؟ قال : أين
 يذهب بكم ؟ والله إني لأعود برأيه ونصيحته ومشورته على بيت المال
 بألوف وألوف . وكان الزهري يقول : سمعت من العلم شيئاً كثيراً ،
 فلظننت أنني اكتفيت حتى لقيت عبيد الله فإذا كأنني ليس في يدي شيء !
 وهو مع ذلك الشاعر الغزل الذي يقول :

شقت القلب ثم ذررت فيه هواك فليم فالتام القطور
 تغلغل حب عشة في فؤادي فباديه مع الخافي يسير

تغلغل حيث لم يبلغ شراب ولا حزن ولم يبلغ سرور
 أفسمت بأعمق من هذا الحب وأعلق منه بالقلب ؟ ولم يكن يخفي ما في
 قلبه ، بل كان إذا لقيه ابن المسيب فسأله : أنت الفقيه الشاعر ؟ يقول :
 « لا بد للمصدور من أن ينفث » فلا ينكر عليه ابن المسيب . وهو
 القائل :

كنت الهوى حتى أضربك الكتم ولا مك أقوام ولومهم ظلم
 ونم عليك الكاشحون وقبلهم عليك الهوى قد نم لو نفع النم
 وزادك إغراء بها طول بخلها عليك وأبلى لحم أعظمك الهم
 فأصبحت كالنهدي إذ مات حسرة على إثر هند أو كمن سقي السم^(١)
 ألا من لنفس لا تموت فينقضي شقاها ولا تحيا حياة لها طعم
 تجنبت إتيان الحبيب تأثماً ألا إن هجران الحبيب هو الأثم
 فذق هجرها إن كنت تزعم أنه رشاد ألا ياربما كذب الزعم
 ألا إن هذا هو الشعر !

واسمع ياسيدي أنشدك ما يحضرنى من غزل الفقهاء ، لا أستقصي
 ولا أعمد إلى الترتيب ، وإنما أروي لك ما يجيئني ، وما يدنو مني
 مصدره .

هذا أبو السعادات أسعد بن يحيى السنجاري الفقيه الشافعي
 المتوفى سنة ٦٢٢ هـ فاسمع من شعره ما ترقص منه القلوب ، وتطرب
 الألباب : حلاوة ألفاظ ، وبراعة معنى ، وحسن أسلوب ، قال من
 قصيدة له :

وهواك ما خطر السلو بباله ولأنت أعلم في الغرام بحاله
 ومتى وشى واش إليك بأنه سال هواك فذاك من عداله

(١) قال البكري في اللآلي ، هذا من المقلوب كخرق الثوب المسمار
 وترجمة النهدي هذا في الأغاني جزء (١٩)

أوليس للكلف المتعنى شاهد من حاله يغنيك عن تسأله
جددت ثوب سقامة، وهتكت سترغرامه ، وصرمت جبل وصاله
أفزلة سبقت له أم خلة مألوفة من تيمه ودلاله
أو ما سمعت شعر الشيخ الشهرزوري الصوفي هاك منه قوله :
فعاودت قلبي أسأل الصبر وقفة عليها فلا قلبي وجدت ولا صبري
وغابت شمس الوصل عني وأظلمت مسالكة حتى تحيرت في أمري
وهاك قول ظهير الدين الأهوازي الوزير الفقيه ، تلميذ أبي اسحق
الشيرازي :

وإني لأبدي في هواك تجلدا وفي القلب مني لوعة وغيليل
فلا تحسبن أنني سلوت فربما ترى صحة بالمرء وهو عليل
وقول أبي القاسم القشيري الإمام الصوفي العلم :
لو كنت ساعة بيننا ما بيننا ورأيت كيف نكرر التوديعا
لعلمت أن من الدموع محدثا وعلمت أن من الحديث دموعا
والبيت الثاني من مرقصات الشعر .

وكان مع ذلك علامة في الفقه والتفسير والحديث ومن فقهاء الشافعية
الكبار ، وهو صاحب الرسالة التي يعتدها الصوفية ككتاب سيويه عند
النحويين ، ولا ينصرف الإطلاق إلا لها ، ومن شعره :

ومن كان في طول الهوى ذاق لذة فإني من ليلى لها غير ذائق
وأكثر شيء نلته من وصالها أمانى لم تصدق كخطفة بارق
ومن شعر القاضي عبد الوهاب المالكي الفقيه المشهور المتوفى سنة
٤٢٢ ، والمدفون في قرافة مصر ، وصاحب الخبر المستفيض لما خرج من
بغداد وخرج أهلها لوداعه وهم يبكون ويعولون وهو يقول : والله يا أهل
بغداد ، لو وجدت عندكم رغيفا كل يوم ما فارقتكم . ويقول :
سلام على بغداد في كل موطن وحق لها منى سلام مضاعف

فوالله ما فارقتهما عن قلبي لها
ولكنها ضاقت علي بأسرها
وكانت كخل كنت أهوى دنوده
ويقول فيها :

بغداد دار لأهل المال طيبة
ظللت حيران أمشي في أزقتها
وللمفالس دار الضنك والضيق
كأنني مصحف في بيت زنديق

وهو معنى جيد وتشبيهه عجيب •
وهو القائل :

متى يصل العطاش إلى ارتواء
ومن يشني الأصغر عن مراد
وإن ترفع الوضعاء يوماً
إذا استوت الأسافل والأعالي
وإذا استقت البحار من الركايا
وقد جلس الأكابر في الزوايا
على الرفعاء من إحدى الزوايا
فقد طابت منادمة المنايا
ومن غزله الذي يتعزل فيه بلغة الفقه والقضاء ، فيأتي فيه بالمرقص
المطرب قوله :

ونائمة قبّلتها فتنهت
فقلت لها إني (فديتك) غاصب
خذيها وكفي عن أئيم ظلامه
فقلت قصاص يشهد العقل أنه
فباتت يميني وهي هيمان خصرها!
فقلت ألم تخبر بأنك زاهد؟
وقالت تعالوا واطلبوا اللص بالحد
وما حكموا في غاصب بسوى الرد
وإن أنت لم ترضي فألفاً على العد
على كبد الجاني ألد من الشهد
وباتت يساري وهي واسطة العقد
فقلت : بلى مازلت أزهد في الزهد

وهاك القاضي الجرجاني مؤلف (الوساطة) علي بن عبد العزيز
الفقيه الشافعي ، الذي ذكره الشيرازي في طبقات الفقهاء صاحب الأبيات
المعلمة المشهورة :

يقولون : لي فيك انقباض ، وإنما
أرى الناس من دانا هم هان عندهم
وأوا رجلا عن موقف الذل أحجما
ومن أكرمه عزة النفس أكرما

وما كل برق لاح لي يستفزني
 وإني إذا فاتني الأمر لم أبت
 ولكنه إن جاء عفواً قبلته
 وأقبض خطوي عن أمور كثيرة
 وأكرم نفسي أن أضاحك عابساً
 ولو أن أهل العلم صانوه صانهم
 ولكن أهانوه فهان ودنسوا
 أشقى به غرساً وأجنيه ذلة؟
 وياليت كل عالم ينقش هذه الأبيات في صدر مجلسه ، وعلى
 صفحة قلبه ، ويجعلها دستوراً في حياته ، وإمامه في خلايقه !

والأبيات الأخرى :

وقالوا: توصل بالخضوع إلى الغنى
 وبينني وبين المال شيئان حرماً
 إذا قيل هذا اليسر أبصرت دونه
 وله في هذا المعنى الشعر الكثير الجيد ، أما غزله فسهل حلوه ومنه
 قوله :

مالي ومالك يافراق
 يانفس موتي بعدهم
 وأبدأ رحيل وانطلاق
 فكذا يكون الإشتياق
 وقوله :

قد برح الحب بمشتاقك
 لاتجفنه وارع له حقه
 فأوله أحسن أخلاقك
 فإنه آخر عشاقك

وهاك القاضي سوار (الأصغر) بن عبد الله من أهل القرن الثالث
 الذي يقول :

سلبت عظامي لحمها فتركها
 وأخليت منها مخها فكأنها
 عوارى في أجلادها تتكسر
 أنابيب في أجوافها الريح تصفر

إذا سمعت باسم الفراق ترعدت مفاصلها من هول ما تحذر
 خذي بيدي ثم اكشفي الثوب فانظري بلى جسدي لكنني أستر
 وليس الذي يجري من العين ماءها ولكنها روح تذوب فتقطر
 وهالك قاضي القضاة ابن خلكان المشهور ، وكان يعشق الملك
 المسعود بن المظفر ، وكان قد تيممه به ، قال القاضي التبريزي : كنت
 عنده في العادلية (دار المجمع العلمي اليوم) في بعض الليالي ، فلما
 انصرف الناس من عنده قال لي : نم أنت ههنا . وألقى علي فروة ، وقام
 يدور حول البركة ، ويكرر هذين البيتين إلى أن أصبحنا فتوضأنا
 وصلينا ، والبيتان هما :

أنا والله هالك آيس من سلامتي
 أو أرى القامة التي قد أقامت قيامتي
 ولما فشا أمره ، منع الملك ابنه من الركوب ، فاشتد ذلك على ابن
 خلكان ، فكان مما قال :

إن لم تجودوا بالوصال تعظفا ورأيتم هجري وفرط تجنبي
 لاتمنعوا عيني القريحة أن ترى يوم الخميس جمالكم في الموكب
 لو كنت تعلم يا حبيبي ما الذي ألقاه من كمد إذا لم تركب
 لرحمتي ورثيت لي من حالة لولاك لم يك حملها من مذهبي
 ومن البلية والرزية أنسي أضي ولا تدري الذي قد حل بي^(١)
 قسما بوجهك وهو بدر طالع وبليل طرئتك التي كالغيب
 لو لم أكن في رتبة أرعى لها العهد القديم صيانة للمنصب
 لهتكت ستري في هواك ولذ لي خلع العذار ولو ألح مؤنبي
 لكن خشيت بأن يقول عواذلي قدجن هذا الشيخ في هذا الصبي
 فارحم فديتك حرقة قد قاربت كشف القناع بحق ذئلك النبي
 لا تفضحن بحبك الصب الذي جرعه في الحب أكدر مشرب
 وله فيه شعر كثير جدا .

(١) بل البلية والله ان تكون قاضياً وتعشق الغلمان !

ومن شعر محمد بن داوود الظاهري ، وكان فقيهاً على مذهب أبيه
داوود وكان شاعراً :

أنزه في روض المحاسن مقلتي وأمنع نفسي أن تنال محرماً
وأحمل من ثقل الهوى ما لو أنه يصب على الصخر الأصم تهتما

ومن شعر أبي الفضل الحصكفي^(١) الفقيه الشافعي :

أشكو إلى الله من نارين : واحدة في وجنتيه وأخرى منه في كبدي
ومن سقامين : سقم قد أحل دمي من الجفون وسقم حل في جسدي
ومن نومين : دمعي حين أذكره يذيع سري وواش منه بالرصد
ومن ضعفين : صبري حين أبصره ووده ويراه الناس طوع يدي



ولو ابتغيت الاستقصاء ، وتتبعت المراجع ، لجمعت من غزل الفقهاء
كتاباً ، فأين بعد هذا يزعمون أن الفقهاء كرهوا الشعر ، وتنزهوا عنه ؟
أما إنها لم تفلح السنة علمائنا ، ولم تكل أقلامهم ، ولم تخفت
أصواتهم ، إلا حين أضعوا ملكة البيان ، وزهدوا في الأدب ، وحقروا
الشعر ... فهل لعلمائنا عودة إلى ما هم أخلق به ، وأدنى إليه ، وأقدر
لو أرادوه عليه !؟

(١) نسبة إلى حصن كيفا في العراق ، وأظنه هو المعروف اليوم بتل
كيف والتحقيق عند صديقنا الأستاذ العزاوي .

مقالة في التحليل الادبي

نشرت سنة ١٩٣٤

لما همت بكتابة هذه المقالة ، عرضت الفكرة على طالب من طلاب
البكالوريا فأعرض عنها ، وعجب مني إذ أحملت المسألة مالا تطيق ، وأنفق
فيها من الجهد مالا تحتاج إلى بعضه ، وهي في ذاتها أيسر مما أظن . . .
وشرح لي كيف يكون هذا اليسر ، فإذا المسألة كلها في استظهار الطالب
طائفة من آراء النقاد القدماء والمحدثين في الأديب الذي يكلف بدراسته ،
وطائفة من آثاره الأدبية — أو أن يستظهر ما يسمعه من الاستاذ ، أو
يراه في كتاب ويكون له صلة بهذا الأديب ، يصب ذلك كله في صحيفة
الامتحان ، فينجح ويحصل هذه الورقة السحرية . . . فإذا كان له ذلك فهو
منصرف عن الأدب ما عاش . . .

ومعنى هذا أنه يرى الأدب شراً ، ولكنه — كما قال شيشرون عن
الزواج — شر " لا بد منه فهو يحمل منه أقل قسط ينجيهِ من هول
الامتحان ، ثم يقذف به ويفر منه . . . ونحن نعيذ طلاب البكالوريا أن
يكون رأيهم كلهم في الأدب ، كرأي صاحبنا هذا وأن يكون همهم
جواز الامتحان ، وحمل الشهادة ، لا درس الأدب لذاته ، وإدراك لذته ،
وتلقيه على أنه مظهر من مظاهر الجمال السامي . . . ونعيذ صفوف البكالوريا
من هذا الجمود ، ان تستمر فيه . وان تسلك ابداً هذه المناهج الملتوية
التي لا تبلغ بسالكها الغاية ، ولا تخرج للناس من تلاميذها كتاباً مجيداً ،
ولا ناقداً بصيراً ولا شاعراً مطبوعاً . . . ولا تأخذ بيد الحركة الأدبية في

الشام ، فتقبلها عثرتها ، وتنهض بها من كبوتها . ونعيذ الوزارة من هذا البرنامج ، أن تثبت عليه وأن تضطر الطلاب أبداً إلى دراسة هؤلاء الشعراء الماجنين وتفهم أشعارهم ، والإحاطة بأخبارهم ، وفي ذلك كله أشياء لا ترضى عنها الأخلاق ، ولا تستقيم مع الحياء والعفاف . وإذا كان الأدب لا يهتم بالأخلاق ولا يمتنع من درس الأدباء الجادين والماجنين على السواء ، فإن الأمة تهتم بأخلاقها ، والأدب شيء كماله ، أما الأخلاق فهي سر حياة الأمم ، (فان هموا ذهبت أخلاقهم ذهبوا) !

الحقيقة في الادب :

وأول ما تنبه إليه اخواننا طلاب البكالوريا هو أن الأدب لا يعرف الجزم في الحكم ، ولا يستطيع أن يقول هذا قانون التحليل الادبي ، وهذا قانون النقد ، كما يقول صاحب الطبيعة هذا قانون السقوط ، وهذا قانون الجذب ، وكما يقول صاحب الرياضيات هذا قانون تساوي المثلثات وهذا قانون التابع ... أي ان الأدب ليس فيه حقيقة كالحقيقة العلمية الموضوعية (objectif) ولكن فيه حقائق نسبية ذاتية (subjectif) واني اذا وضعت للتحليل منهجاً ، وعرضته في هذه المقالة . فلن أحمل احد على هذا المنهج ، ولن أدعي أنه المنفرد بالصحة والاستقامة ، ولكني أبين عن رأيي واجتهادي ، وأنت اذا بحثت يوم الامتحان بحثاً دقيقاً ، سرت فيه على طريق واضحة مستقيمة ، فبلغت غاية لا يرضاها الاساتذة المميزون أو خرجت برأي لا يرونه ، فليس يحق لهم ان يتخذوا رأيهم مقياساً ، وان يعدوك محطناً ، لان تاريخ الادب لم يدخل بعد في حظيرة العلوم .

الأدب :

والأدب هو مجموع الآثار الجميلة في لغة من اللغات . أو عصر من عصور هذه اللغة ، فالادب العباسي هو مجموع الاشعار التي تركها لنا

شعراء هذا العصر من لدن بشار إلى أبي تمام إلى المتنبي إلى المعري ،
والرسائل التي خلفها كتابه من ابن المقفع وابن مسعدة ، إلى ابن العميد
والصاحب ، والخطب التي ورثناها عن داوود بن علي وشبيب بن شيبة وغير
هذا وذلك - والأدب الفرنسي في القرن السابع عشر هو مجموع
القصص التي وضعها كورناني وراسين ، والمهازل التي ألفها موليير ،
والحكايات التي صنتها لافوتتين ، وكل كلام بليغ ، ومقال شريف ،
أثر عن أهل ذلك الزمان ، وكل ما يهز النفس ، ويوقظ فيها الحس
بالجمال .

النقد :

الأدباء هم الذين ينتجون هذه الآثار ، وينسجونها من خيالاتهم
وأفكارهم ، أما النقاد فهم الذين يَـزَـنُون هذه الآثار ويَقوِّمونها . والنقد
هو عرض هذه الآثار على الميزان الذي يتخذه الناقد لنفسه ، والمبدأ
الذي يصدر عنه في أحكامه .

والنقد تقدان : تقد صوري (deforme) وتقد معنوي (de fond)
والميزان في الأول اللغة وقواعدها وعلومها . مما لا مجال للرأي فيه
ولا سبيل إلى الاختلاف في شيء منه . والميزان في الثاني مذهب الناقد
الذي اتخذته لنفسه ، وآمن به . ولكنك إذا حققت لم تجد في هذا
المذهب إلا رأي الناقد وصورة من نفسه وأسلوبه . مهما حاول النقاد
إثبات الموضوعية لمذاهبهم . ذلك لأن الإنسان لا يستطيع أن يتجرد
في تقده من نفسه ، وأن يبرأ من أسلوبه .

ولعلي لا أكون مغالياً إذا قلت : ان النقد هو الموازنة بين أسلوبين
ذاتيين ليس إلا !

تاريخ الأدب :

أما تاريخ الأدب فهو المرحلة التي تلي مرحلة النقد . بل هو الشكل

الكامل للنقد • وهو تصنيف الآثار الأدبية (classification) وبيان
تسلسلها وارتباطها بما قبلها وما بعدها • وبعبارة جامعة هو كما يقول
بعض الإفرنج : « مجموع القواعد المتعلقة بآثار الفكر والخيال » -
وتاريخ الأدب أقرب إلى العلم من الأدب نفسه وإن لم يصبح بعد في
مرتبة العلوم •

عناصر التحليل الأدبي :

إن على مؤرخ الأدب عند تأريخه ادبياً ، وتحليل شخصيته • أن
يدرسه من حيث هو رجل له شخصية متميزة كوّنتها طائفة من العوامل ،
وتتج عنها طائفة من الأخلاق والسجايا • ومن حيث هو أديب له آثار
أدبية تتصل بنفسه صلة ضعيفة أو قوية ، ولها في سلسلة الآثار الأدبية
مكان خفي أو ظاهر : أي أن يعرف العوامل التي عملت في تكوين
الأديب - ويقف على ميول الأديب وأخلاقه - ويطلع على ترجمته
وأخباره - ثم يعمد إلى أدبه فيفهم نصوصه ويحللها - وينظر مقدار
صلته بنفس صاحبه - ومقدار تأثيره في عصره - وينظوي تحت كل
جملة من هذه الجمل ، عنصر من عناصر التحليل الأدبي •

العوامل التي تعمل في تكوين الأديب :

هل إلى حصر هذه العوامل من سبيل ؟ هل تستطيع أن تعرف
العوامل التي كوّنت شخصيتك ؟ هل تعرف كل خلق من أخلاقك ،
وطبع من طباعك ، من أين مصدره ، وما هو منحدره إلى نفسك ؟ إن
الشخصية تتكون في الإنسان تبعاً لماضيه ، والاعمال التي قام بها في
هذا الماضي والمكانة التي تبوأها ، والخطيئات التي ارتكبها ، وتتكون
تبعاً لحاضره ، فتختلف باختلاف منزلته في الحياة ، والمرتبة التي حازها ،
والشهرة التي نالها ، والمال الذي حصّله ، وتتكون تبعاً لمستقبله ،
والآمال التي يحملها في صدره ، والسبل التي مهدها لبلوغ تلك الآمال ،

تتكون شخصية الانسان تبعاً لعوامل كثيرة معقدة ، منها الظاهر ومنها الخفي . ولا سبيل الى استعراضها كلها ، ولكننا نستعرض طائفة من العوامل نعتقد أنها ذات الأثر الأكبر في تكوين الأدباء . هي :

الزمان - والبيئة - والثقافة - والوراثة - والتكوين الجسدي .

الزمان :

على إخواننا طلاب البكالوريا أن يتنبهوا إذا أخذوا في الكلام على زمان الشاعر ، كيلا يقعوا في الخطأ الذي وقع فيه كثيرون ، ويحترسوا من أن يكون كلامهم على الزمان كلام مؤرخ إذ أن المؤرخ يؤرخ كل شيء ، ينال ببحثه السياسة والحروب ، والعلم والعادات ، وبلاط الملوك ومجامع السوقه ، أما مؤرخ الأدب فلا ينبغي له أن ينصرف الا إلى شيء واحد ، يقصر عليه بحثه ويبدل في اكتشافه جهده ، هو (الذوق الأدبي العام) .

لكل عصر ذوق أدبي عام خاص به ، والأديب في كل عصر يحس بضغط هذا الذوق عليه وسلبه إياه شيئاً من حريته ، ولا أحسب أن أبا نواس مثلاً كان يستطيع أن ينظم هذا الشعر المخجل⁽¹⁾ لو أنه كان في وسط لا يقبل ذوقه الأدبي ، هذا النوع من الشعر . وأرجو أن لا يفهم مني القراء ان عصر أبي نواس كان عصر مجون وتهتك ، فما هذا أردت ولكنني أردت أن أقول ان زمان أبي نواس كان فيه من يتذوق هذا النوع من الأدب ويسيفه ، كما أن في زماننا من يتذوقه ويسيفه ، ويردده بمناسبة وغير مناسبة !

على أن الذوق الأدبي العام ، ليس إلا نتيجة لهذه الحوادث السياسية والاجتماعية والعلمية فاذا نحن ألمنا بهذه الحوادث واستتبطننا منها طبيعة

(1) في ادباء الغرب كثيرون على غرار ابي نواس كويلد الانكليزي وجيد الفرنسي !

هذا الأثر من الوضوح ، إذ أن الأدباء لا يتأثرون بالزمان على مقياس واحد ، ولا يخضعون له خضوعاً مطلقاً ، بل قد ينشأ فيهم من يتمرد على هذا الذوق ويخترقه ، ويقوم نفسه عدواً له . غير أن العداء لا يخرج في رأينا عن أن يكون (عملاً منعكساً) عن تأثير هذا الذوق فيه ولن تجد أديباً في نجوة من تأثير الزمان أو البيئة .

البيئة :

أما الزمان فقد عرفت أننا نعني به الذوق الأدبي العام ، فماذا نعني بالبيئة ؟ إن البيئة هي هذا الوسط الذي يعيش فيه الشاعر ، وهذه البقعة التي يستنشق هواءها ، ويتمتع بمشاهدها ، ويرى وجوه أهلها ، ويتكلم بكلامهم ، ويقتبس عاداتهم ، فيؤثر ذلك فيه من حيث يشعر أولاً يشعر ولهذا بالغ بعض النقاد في تقدير أثر البيئة في الأدباء ، حتى زعموا أن الأديب ليس له من الأمر شيء ، وما هو إلاّ مرآة تنعكس فيها صور البيئة وأشكالها ، وسواء أكتأ من أصحاب هذا الرأي أم لم تكن ، فإن البيئة من أكبر العوامل في تكوين أخلاق الإنسان . وإن البيئة الصالحة يكون حصادها أناساً صالحين ، والبيئة الفاسدة تكون ثمرتها أناساً فاسدين ، بل إن الرفاق وهم بعض من هذا الكل الذي نسميه البيئة ، يرجع إليهم الفضل في صلاح رفيقهم وعليهم الوزر في فساده .

فليس إذن لمؤرخ الأدب بدء من العناية بدراسة البيئة وأثرها في الأديب : أي لا بدء له من أن يعرف بلد الأديب وطبيعة هذا البلد ، وأخلاق أهله ، وحالته الاجتماعية ، وأن يعرف - معرفة أدق - أسرة هذا الأديب ، والطريقة التي تربى عليها أبناءها ، والأخلاق التي تأخذهم بها ، وأن يعرف كيف نشأ هذا الأديب ، ومن هم رفاقه ، وعلى الجملة فعلى مؤرخ الأدب أن ينتقب عن كل ما له صلة بالشاعر ، ووسطه الذي نشأ فيه ، وأثر ذلك في تكوين أخلاقه وأدبه ولك في بشائر وأبي نواس ، بل

لك في الأدباء المعاصرين الذين تقرأ لهم وتحبهم ، دليل على قوة هذا الأثر . فلو نشأ أبو نواس في بيئة تقيّة ورعة ، ولو نشأ بشّار في بيئة رفيعة نبيلة ، بل لو نشأ أديب من أدباء مصر البارزين في بيئة قروية منعزلة لما كان أبو نواس ولما كان بشّار ولما كان الأديب على الحال التي تعرفه عليها .

كل هذا واضح لا مشقّة في فهمه - ولكن المشقّة في تطبيقه ، والعُسْر كل العسر في درس هذه البيئة (بالنسبة لمؤرخ الأدب العربي على التخصيص) لأن الباحث المحقّق الذي ألف البحث واستجابت له المراجع ، يعجز عن أن يلقى في كتب الأدب العربي أخبار كثيرين من أعلام الأدب في شبابهم ، ووصف أسرهم وأصحابهم ليؤلّف منها صورة للبيئة ، فما بالك بطالب البكالوريا الذي لم يعرف - وأحسبه لن يعرف بعد - كيف يفتش عن مسألة من المسائل في المكتبة العربية القديمة ولا يدري كيف يوفّق بين الروايات المتضاربة والأخبار المتباينة ، وكيف يصبر على تلاوة هذه التراجم والأخبار المتفرّقة في عشرات الكتب المطبوعة والمخطوطة منشورة فيها نثراً بلا نظام ولا ترتيب ، وإذا هو صبر وعرف كيف يفتش فلن يصل إلى شيء كثير - لأن كثيرين من أعلام الأدب كالجاحظ والبحري مثلاً قد فقدت سيرهم في شبابهم مرّة واحدة .

الثقافة :

وهناك عامل آخر غير عامل البيئة له أثر كبير في تكوين الأديب ، وقد يغلب في كثير من الأحيان على عامل البيئة وقد يقضي عليه ويمحو آثاره ، ذلك هو عامل الثقافة ، وفي كل إنسان - كما يقول غوستاف لوبون - شخصان مختلفان يتصارعان على الاستئثار بنفسه، والغلبة عليها أولهما هذا الذي كوّنته البيئة ، وثانيهما هذا الذي كوّنته الثقافة . وليس في هذا القول شيء من الغلو ، بل هو الحقيقة بعينها نراها في حياتنا اليومية

في الكثير من الشباب الناشئين في بيئة عربية إسلامية ؛ إذ تخلط قلوبهم
الثقافة الغربية المشوهة ، فلا تلبث حتى تجعل منهم شبيئنا ملحدين ، يعادون
العربية ويؤذون الإسلام .

وإن عاملاً له هذه القوة ، لا بد لتؤرخ الأدب من العناية به ،
والجد في درسه ، ومن أن ينظر فيمن يدرس من الأدباء ، هل كان
نصيبه من الثقافة كبيراً ؟ وما هو لون هذه الثقافة ؟ وعمّن تلقاها ؟
وما هو أثرها في نفسه ؟ وما هو أثرها في أدبه ؟ هل استطاعت أن تعدل
أثر البيئة ؟ أو تضعفه ؟ هل بدلت أخلاق الأديب وسجاياه ؟ هل هضمتها
أم ظهرت كما هي في آثاره الأدبية ؟

ماهي الصلة بين فلسفة المعري وثقافته التي حصلها ؟ ما هو عمل
ثقافة الجاحظ في تكوين أدب الجاحظ ؟

ثم إننا حيال لونين من ألوان الثقافة : الثقافة اللغوية — إن صح
تسميتها ثقافة — ولها عمل كبير في تكوين الأدباء العباسيين الذين كانوا
عرباً فسدت لغاتهم ، أو من غير العرب ، ولم يكن لهم سبيل إلى إتقان
العربية إلا بالتعلم والدرس والمثابرة ، وكثرة الخروج إلى البوادي التي
كانت تحتفظ بلغتها الأولى الصحيحة ، وهذه الثقافة لا بد منها ، لأن
اللغة هي وسيلة الإبانة والتعبير عما في النفس ، ولا يقوم الأدب إلا عليها ،
وعلى مقدار تفاوت حظوظ الأدباء منها ، تفاوت حظوظهم من البلاغة
والبيان .

والثقافة الفكرية — أو الثقافة على الإطلاق — من دين وعلم وفلسفة ،
لم يكن للأدباء حظ واحد منها ، وإثنا نعرف من الأدباء العباسيين من
يجعلها مرة واحدة ، وقد نسيت أن أستثني الدين الذي لم يكن يجعله
(ولا ينبغي أن يجعله) أحد ، ونعرف منهم من ألم منها بطرف ، ونعرف
قليلاً من الأدباء كالجاحظ والمعري كان لهم منها أوفر نصيب .

والخلاصة أن على طالب البكالوريا أن يعرف ميل الأديب إلى الثقافة
ومبلغ اتصّاله بها ، ويعرف من هم شيوخه الذين أقرؤوه ، وما هي الفنون
التي قرأها ، وما هو مبلغ تأثير ذلك في أدبه .
الوراثية :

وللوراثية عمل " في تكوين الأديب ، ولكنه دون عمل الزمان والبيئة
والثقافة ، ولسنا نعني بالوراثية ما يرثه المرء عن أبيه من ميول وأخلاق
فقط ، بل نعني بها وراثية الدم ، نعني هذه الصفات وهذه المزايا التي يمتاز
بها شعب من الشعوب ، والتي تظهر في أفراد هذا الشعب جميعاً ، ولم لا؟
ألا تفهم إذا قيل لك (فلان إنكليزي) أنه بارد الدم لا يشيره شيء؟ ألا تفهم
إذا قلت لك أني عربي أني رجل مروءة وشرف وأنني لا أصبر على الضيم؟
ألا تشعر أن بعضاً من الصفات قد تقترن في نفسك ببعض الشعوب؟
هذه هي الوراثة التي أعنيها ، وقد بسطت آراء الفلاسفة فيها في غير هذه
المقالة^(١) ، فما أحب أن أعيدها هنا ، وما كتبت هذه المقالة إلا موجزاً ما
استطعت الإيجاز ، ولكنني أحب أن أظهر لك على أنهم على خلاف في أمر
هذه الوراثة ، وأن من يقول بها لا يستطيع أن يثبتها أو يضع لها قانوناً
كقانون ماندال في النوع الآخر من الوراثة وأن بعض المستشرقين
المعروفين ممن يقول بها قد توصل إلى وصف الخيال السامي بأنه واسع
وقليل العمق ، والخيال الآري بأنه ضيق وعميق ، أي أن السامي يصف
لك أشياء كثيرة وصفاً سطحياً ، والآري يصف شيئاً واحداً وصفاً
عميقاً دقيقاً .

وإذا نحن فرضنا هذا صحيحاً أو قريباً من الصحيح نستطيع أن
نجد له أدلة من أدبنا في هؤلاء الشعراء الكثيرين الذين امتازوا بالوصف
الدقيق وكانوا جميعاً من غير العرب كبشار وابن الرومي وابن حمديس
ونحن إذا فرضناه صحيحاً نستطيع أن تتكئ عليه في بحثنا .

(١) في كتابي عن بشار ، المطبوع سنة ١٩٣٠ وهو من آثار الشباب
وقد نفذت نسخته من سنين طوال ولست اتوي إعادة طبعه الآن ...

التكوين الجسمي :

ألا يؤثر التكوين الجسمي في التكوين الأدبي ؟ أليست الحواس^٢ منافذ النفس التي تطلّ منها على العالم الخارجي ؟ أليس كل مافي النفس مستمداً من العالم ؟ إذن فليقوّة الحواس^٣ وضعفها ، ولتانة الجملة العصبية وتهافتها ، عمل كبير في تكوين الأخلاق والميول ، أي في تكوين الشخصية الأدبية .. وإذن فبنية بشّار وحيويّته المتدفقة ، ومعدته القوية، هي التي صنعت غزل بشّار ، ولا غرابة في ذلك فإن خمسة غرامات من السكر في بول أشد الناس كفراً وإلحاداً ، تجعله — كما يقول أفاتول فرانس — أشد الناس إيماً ، وإذن فجمال أبي نواس ، وطراوة جسمه ، وبياض بشرته سبب نبوغ أبي نواس الشعري... ولو أن بشّاراً كان مسلولاً^٤ ، ضعيف البنية ، مهدود الجسم ، لما مال إلى المرأة ، ولما تغزّل فيها هذا الغزل الزاخر بالميل الجنسي ، ولو أن أبا نواس كان غلاماً بشعاً قبيحاً ، لما حمّله والبة معه ، ولما علّمه الشعر ولكان أجيراً ذكياً ، يطوي الزمان ذكره كما طوى ذكر الملايين من أمثاله^(١) !

وطالب البكالوريا يدرك مقدار ما بين الجهاز الهضمي والجملة العصبية من صلة ، ويعرف أن التبدّل الفيزيائي والكميائي في ناحية من نواحي هذا الجهاز ، يلازمه اضطراب في ناحية من الشخصية أي يلازمه اضطراب نفسي بل إن قبضاً في الامعاء ، يلزم عنه صداع في الرأس يبدّل نظر المرء الى الدنيا ، فيجعله يائساً حزيناً إن كان شاعراً ، ومتشائماً إن كان فيلسوفاً أي ان الأدب والفلسفة قديداً يبدّل طريقتهما ، ويحولهما عن وجهتهما ، فنجان من زيت الخروع ، أو حبة من البولودولاكسين ... وهذا بحث واسع جداً . قد يجربنا الإيغال فيه إلى شهود المعركة التي لا تنقضي بين الفلاسفة الروحيين والماديين ...

(١) وباليتة طوى ذكره ، وكفّ عنا شره

وكل ما يعيننا هنا أن هذا العامل من العوامل القويّة في تكوين شخصيّة الأديب ، وإن لم يكن كما يرى بعض النقاد الذين غالوا في تقديره حتى قال أحدهم : صَفُّوا لي الجملة العصبية عند أديب أصف لكم أدبه .

ميول الأديب وأخلاقه — حياته :

فإذا نحن درسنا هذه العوامل وعرفنا أثرها في الأديب ، انصرفنا إلى درس هذا الأديب نفسه ، ودرس الأديب لا يكون باستظهار آثاره الأدبية فقط ، ولا يكون بجمع أخباره وحوادثه ، ولا يكون بإحصاء آراء النقاد فيه ، أعني أن الدرس لا يكون بواحد من هذه الأشياء ، بل بها كلها ، بل انه يكون قبل هذه كلها ، وبعد هذه كلها ، بدرس ميوله وأخلاقه — قلت ان معرفة الميول والأخلاق قبل أخبار الرجل وآثاره الأدبية ، لأنها هي الوسيلة إلى تمحيص الأخبار ، وفهم الآثار الأدبية فهما صحيحا ، والحكم عليها حكما مستقيما ، وقلت انها بعد الأخبار والآثار ، لأنها لا تستنبط إلا منها .

على أن هذه الصلة بين أخلاق الأديب وآثاره ، ليست وثيقة في أدبنا كما هي في الآداب الغربية ، وليس كل شعر قرؤه في العربية يمثل أخلاق صاحبه وميوله ، ولو أن ناقداً اقتصر في بحثه على تحليل الآثار الأدبية لشاعر عربي من غير أن يدرس حياته ، وآراء النقاد فيه ، لكافت نتيجة بحثه بعيدة كل البعد عن الحقيقة ، بل إنه سيعتقد أن أبا العلاء كان من الشجعان المغاوير الذين لا يبالون بشيء كما يصور نفسه في قصيدته اللامية ، وأن أبا نواس كان متنسكاً مشتغلاً بإثبات الوحدانية والاعتبار بمخلوقات الله كما يبدو في مقطوعاته الزهدية !

فلا بد إذن من العناية بآراء النقاد المعاصرين للأديب ، وحكمهم عليه ، على شرط أن يتنبه طالب البكالوريا إلى صلة هذا الناقد بالأديب ، إلى ما بينهما من صداقة أو عداوة وأن يقدر قيمة الحكم بمقدار تنزّهه

عن الأغراض النفسية وبعده عن الرضا والسخط - كما يقدر القاضي
قيمة الشهادة بمثل هذا المقياس .

ولا بد له إذن من العناية بترجمة الأديب ، وتاريخ حياته ولا بد
له من تمحيص الرواية والتثبت منها قبل الاعتماد عليها . وليست ترجمة
الأديب كما يظن طائفة من الاساتذة - عملاً لا أهمية له ، بل هي في الغاية
من الأهمية واللزوم ، وسرد حياة العظيم - مهما كان نوع هذه العظمة -
أبلغ في الدلالة على هذا العظيم من درس خال من الأخبار والحوادث .

وإذا أنكروا بعض النقاد المعاصرين قيمة التراجم فإنما ينكرون الاقتصار
عليها ، والقناعة من البحث الأدبي بتاريخ ولادة الأديب ووفاته وسرد
طائفة من أخباره . أما درس هذه الأخبار واستنباط أخلاق الشاعر
منها ، ومبلغ ظهور هذه الأخلاق في شعره ، فلا يستطيع أن ينكره أحد ،
وماذا يبقى إذا محونا حياة الأديب ؟ وكيف نبني البحث الأدبي إذا نحن
أهملنا مواد البناء ؟

فدرس حياة الأديب عمل في غاية الأهمية . وهذا البعد بين أخلاق
الأديب وأدبه ، الذي نلمسه أحياناً في أدبنا يزيد هذه الأهمية ، ويحفزنا
إلى الدقة والعناية بدرس أخلاق الأديب لندرس مقدار الصلة بينها وبين
أدبه - وليس يكفينا أن نفهم غزل بشّار دون أن نعرف شيئاً عن حبّ
بشّار : كيف كان يفهم الحب ؟ وهل كان يحب هذه التي يتغزل بها ؟

وإذا قرأنا فخر المتنبي وجب علينا أن نفهم شعور المتنبي بعزّة النفس
ويجب أن نفهم إباء المتنبي وكبرياءه . وإذا قرأنا مديحاً للبحثري وجب
علينا أن نعرف مقدار تعبيره عما في نفسه وأن نعرف وفاء البحثري ومبلغ
اعترافه بالجميل . . .

دراسة الآثار الأدبية :

كل ما مرّ بك إنما هو دراسة للرجل ، والرجل بأثاره ، بما يخلد ،

وبها يسمو على الألوف المؤلفة من أهل زمانه ، الذين ضاعت أجسادهم في بطن الأرض ، وضاعت أسماءهم وذكرياتهم في بطن التاريخ ، ونحن لا نصنع شيئاً حين ندرس الرجل ونهمل درس آثاره ، ولا بد لنا من العناية بهذه الآثار ، ولا بد لنا من تحليلها وتصنيفها ؛ واكتشاف مصادرها ومواردها ، إذ أن الأثر الأدبي هو القسم المضيء من خط طويل غاب طرفاه في الظلام . ومن العبث أن نفتش عن فكرة أو صورة انبثقت من صدر صاحبها كاملة ، ولم يكن لها بداية سبقه إليها غيره ؛ ومن العبث أن نقول ان هذا الشاعر قد جاء بشيء جديد في جوهره وشكله ، لأن النفس الإنسانية لا يخرج منها إلا ما دخل إليها من العالم الخارجي ، فهي مصنع يأخذ المواد الأولية ، ويعطي مصنوعات نافعة جميلة ، ولكنه لا ينشئ شيئاً بلا مواد (١) . . .

وإذا اعتقد بهذا إخواننا طلاب البكالوريا كان لهم في الاقتباس الشعري ، وفي السرقات الشعرية ، رأي غير الذي يلقنهم إياه مدرسوهم — وكنا نحب أن نناقش هذا الرأي لولا أننا نريد الإيجاز ما استطعنا .

فهم النصوص وتحليلها :

إن أول ما يجب على الطالب عند درس الأثر الأدبي هو فهمه ، وليس في الإمكان دراسة قصيدة أو قصة لم يفهمها صاحب الدرس ، وليس في الإمكان فهم القصيدة ، ولا سيما القصيدة من الشعر الجاهلي ، إلا بالاطلاع الواسع على اللغة وقواعدها وعلومها . واللغة وقواعدها وعلومها مهملة بعض الإهمال في صفوف البكالوريا ، وكثير من طلاب هذه الصفوف لم يتمكنوا من النحو والصرف والبلاغة ؛ بل لأغالي إذا

(١) هذا هو رأي الفيلسوف لوك والتجريبيين . وهو نفضة من حديث : « كل مولود يولد على الفطرة ، فأبواه يهودونه أو يمجسانه أو ينصرانه » أو ما هذا معناه فلست أحفظ نص الحديث .

قلت ان فيهم من لا يعرف كيف يفتش عن كلمة في اللسان أو القاموس، ومن لا يقيم لسانه في قراءة صفحة من كتاب، وهؤلاء يسترون ضعفهم بحفظ طائفة من الأشعار والرسائل، أو على الأصح بحفظ كلماتها بالحركات التي تجري عليها ألسنتهم^(١) والمعنى الذي يتدر إلى أذهانهم، وكتابتها في ورقة الفحص، والفحص كتابي يأمنون فيه أن يفاجؤوا بسؤال يكشف عن ضلالهم في الفهم — في حين أن لدراسة الأدب غاية أسمى من جواز الفحص، والسعي وراء شهادة هي كالسراب يحسبه الظمان ماء حتى إذا جاءه لم يجده شيئاً... ووجد تبعه قد ذهب في غير مائل... والوصول إلى هذه الغاية لا يكون إلا من سبيل فهم الآثار الأدبية حق فهمها وذلك بفهم: كلماتها المفردة، والاستعانة بالمعاجم على تفسير غريبها، وحل عويضاها — ثم فهم جملها، والرجوع في المشكل منها إلى أمثال العصر ومصطلحاته وشروح الشراح ومذاهبهم — ثم فهم معنى القطعة كلها، وبيان أقسامها وتعيين الخطئة التي يسير عليها الأديب حين يعرض الفكرة على القارئ، وبعبارة أخرى معرفة طريقة تفكير الأديب، ومقدار انسجام الفكرة، أو مبلغ تفككها — هذا إن كانت القطعة الأدبية فكرية، فإن كانت وصفيّة بحث عن الصور وجمالها وارتباطها وتسلسلها، لأن الفكرة عماد الأولى، والصورة عماد الثانية ثم التفتيش عن طابع الأديب أي مقارنة هذه القطعة بسائر آثار الأديب، وتحريي روح الأديب وأسلوبه فيها ولنضرب على ذلك مثلاً ابن المقفع وابن المقفع حين يريد الكلام في فكرة من الفكر، يعرضها موجزة على القارئ كما تعرض الدعوى الرياضية، ثم يثبتها بالجدل أو بالمثال كما يثبت صاحب الرياضة دعواه، ثم يسوق لك نتيجة هذا الجدل، أو مغزى هذا المثل، وإذا هي الفكرة بعينها، وإذا هو كالرياضي ينتهي به الإثبات

(١) هذا كلام قيل من ست وعشرين سنة فما بالك بالطلاب الآن :
رب يوم بكيت منه فلما صرت في غيره بكيت عليه

من حيث بدأ الدعوى (وهو المطلوب !)

وإني عارض عليك فقرة من كليلة ودمنة من الباب الذي أجمعوا على أنه لابن المقفّع ، وهو باب غرض الكتاب ولم اتخيرها تخييراً وإنما أخذتها كما اتفق ، قال :

(ومن استكثر من جمع العلوم ، وقراءة الكتب ، من غير أعمال الرويّة كان خليقاً أن يصيبه ما أصاب الرجل الذي زعمت العلماء أنه اجتاز بعض المفاوز فظهر له موضع آثار الكنوز ، فجعل يحفر ويطلب فوق على شيء من عين وورق ، فقال في نفسه : إن أنا أخذت في نقل هذا المال قليلاً قليلاً طال علي وقطعني الاشتغال بنقله وإحرازه عن اللذة بما أصبت منه ؛ ولكن سأستأجر أقواماً يحملونه إلى منزلي وأكون أنا آخرهم ، ولا يكون بقي ورائي شيء يشغل فكري بفعله ، وأكون قد استظهرت نفسي في إراحة بدني عن الكدّ يسير أجرّة أعطيها لهم ، ثم جاء بالحمّالين فجعل يحمل كل واحد منهم ما يطيق فينطلق به إلى منزله فيفوز به حتى إذا لم يبق من الكنز شيء انطلق خلفهم إلى منزله فلم يجد فيه من المال شيئاً لا قليلاً ولا كثيراً ، وإذا كل واحد من الحمّالين قد فاز بما حمله لنفسه ولم يكن له من ذلك إلا العناء والتعب لأنه لم يفكر في آخر أمره) .

وهاك مثلاً آخر ، تجد فيه الطريقة بعينها ، كما تجدها في جميع آثار ابن المقفّع الفنيّة ، وكدت أقول القصصية وهذا المثال تنمة الكلام السابق ؛ قال :

(الفكرة) وكذلك من قرأ هذا الكتاب ولم يفهم ما فيه ولم يعلم غرضه ظاهراً وباطناً لم ينتفع بما بدا له من خطّه ونقشه (المثال) كما لو أن رجلاً قدم له جوز صحيح لم ينتفع به إلا أن يكسره .

(المثال الثاني) وكان أيضاً كالرجل الذي طلب علم الفصيح من كلام الناس فأتى صديقاً له من العلماء ، له علم بالفصاحة فأعلمه حاجته

إلى علم الفصيح ؛ فرسم له صديقه في صحيفة صفراء فصيح الكلام وتصاريقه
ووجوهه ، فانصرف إلى منزله فجعل يكثر قراءتها ولا يقف على معانيها ،
ثم إنه جلس ذات يوم في محفل من أهل العلم والأدب فأخذ في محاورتهم
فجرت له كلمة أخطأ فيها فقال له بعض الجماعة إنك قد أخطأت والوجه
غير ما تكلمت به ، فقال كيف أخطيء وقد قرأت الصحيفة الصفراء
وهي في منزلي !

(النتيجة) فكانت مقالته لهم أوجب للحجة عليه . وزاده ذلك قرباً
من الجهل وبعداً من الأدب .

ثم المقارنة بين هذه الطريقة التي يسير عليها الأديب في تفكيره ،
واللون الذي يصبغ به أدبه ، وبين طريقة غيره من الأدباء .



كل هذا من ناحية المعنى ، ومن جهة طريقة التفكير ، وهناك ناحية
أخرى هي ناحية الألفاظ ؛ وبالألفاظ وحسنها تتفاوت أقدار الأدباء ،
لأن المعاني ملقاة على الطريق يستطيع كل إنسان أن يلتقط منها !

هذا ما يقوله نقاد العرب ، وهذا ما يختلف فيه النقاد المعاصرون ،
على أننا إذا بدّلنا كلمة الألفاظ بكلمة التعبير ، أي إذا قلنا : الأفكار والمعاني
ملقاة على الطريق وإنما تتفاوت أقدار الأدباء بتفاوت قدرتهم على التعبير
عنها - لما بقي في الأمر خلاف .

وذلك أن كل إنسان يحسّ بالألم في موقف الوداع ، ويحزّ هذا
الألم في نفسه ، ويدع الدنيا مظلمة في عينيه ، وليس في هذا الحسّ شيء
من النبوغ ، ولكن النبوغ والتفوّق في القدرة على التعبير عن هذا الألم ،
والقدرة على وصفه !

ولا أحب أن أفيض في هذا الموضوع ، كما أنني لا أحب أن أدعه
من غير أن أنبه إخواننا إلى أن الكتاب ثلاثة :

كاتب همه أن ينقل الفكرة التي في رأسه إلى رأسك على أهون
سبيل ؛ فلا يتخير من الألفاظ إلا أقربها دلالة على هذه الفكرة . ولا
من الجمل إلا أقلها إمتاعاً لك ، وأشدّها وضوحاً ، وهذا هو أسلوب ابن
المقفّس .

وكاتب يحافظ على الفكرة . ويريد أن ينقلها إليك ، لكنه يحب
أن يختار الألفاظ الجميلة ، والعبارات الأخاذة ليحملها فكرته ، أي أنه
لا يكتفي بوضوح الأسلوب ، بل يفتش عن الجمال الفني في هذا الأسلوب ،
وهذه هي طريقة الجاحظ وابن العميد .

وكاتب يصرف همه إلى هذا الجمال الفني اللفظي ولو ضاعت فيه
الفكرة أو تفتّعت أوصالها ، وهذا هو أسلوب القاضي الفاضل ، وهذا
هو شرُّ الأساليب !

وأن أنبئهم إلى أن من الواجب عند دراسة الأثر الأدبي ، دراسة
أسلوبه ، ومميزات هذا الأسلوب لا من ناحية المعنى فقط ، ولا من ناحية
الألفاظ فقط ، بل من الناحيتين معاً ، ولا يمكن أن تنفك الألفاظ عن
المعاني أبداً ، ولا يمكن أن نذكر كلمة السماء من غير أن نفكر في مدلولها
أي في السماء - وأن من الواجب مقارنة هذا الأسلوب بالأساليب
الأخرى ؛ والبحث عن مصادر هذا الأسلوب ، أي عن الكتاب الذين
تأثّر بهم صاحب هذا الأسلوب ، وعن الكتاب الذي أثر فيهم والذين
احتذوا أسلوبه ، ونسجوا على منواله .



فإذا اتهمنا إلى هذا الحد من البحث ، أي إذا عرفنا الرجل، وعرفنا آثاره ، وجب علينا أن نبحث عن الصلة بينها وبينه ، عن مبلغ تعبير أدبه عن أخلاقه ، ومبلغ وصفه للحياة التي تحيط به، ومبلغ اقترابه من العواطف الإنسانية الثابتة ، وتعبيره عنها ، أي مبلغ دنوه من الخلود !

وبعد فهذه كلمة موجزة في هذا البحث - أرجو أن أكون قد وفقت فيها إلى إنارة السبيل إلى إخواننا طلاب البكالوريا الذين طلبوا ذلك الي ، وأن أعود إلى هذا البحث فأكتب فيه في وضوح وتفصيل .



الملكة والثقافة

سألني سائل هل الشعر ملكة أم ثقافة ،
وأيهما أظهر أثراً في تكوين الشاعر .

وأنا أسأله قبل أن أجيبه : هل الصوت الحسن أظهر أثراً في تكوين
المغني المطرب أم الثقافة الموسيقية ؟ وأنا أعرف أنه سيقول ، انه لا يكون
مغنياً مطرباً حتى يجمع الحسنيين ، فيكون حسن الصوت (بالخلقة) واقفاً
على المقامات وأصول النغمات (بالتعلم) . فإن اقتصر على حسن الصوت ،
لم يستقم غناؤه ، ولم يحفظ عنه ، وربما أفسد ملكته بجعله . وإن اقتصر
على الثقافة الموسيقية ، وكان قبيح الصوت ، لم يُطرب ولم يُعجب .
هذا حق ، وكذلك الشاعر .

لا بد للشاعر (أولاً) من ملكة شعرية : استعداد فطري ، وحسن
مرهف وخيال مبدع ، وما هو من هذا بسبيل ، وهذا شيء لا يحصل بالمرانة ،
ولا يُنال بالتعلم ، وإنما هو فطرة ، كالصوت الحسن ، وإن كانت الملكة
تصقل وتهذب ، بالاطّلاع على آثار البلغاء ، كما يهذب الصوت الحسن
ويصقل بحفظ أصوات المغنين . ولا بد له (ثانياً) من معرفة اللغة التي ينظم
فيها ، والوقوف على قواعد التعبير بها ، وسنن أهلها في كلامهم ، وأن ينظر
في آثار أربابها ، في عصورها كلها ، ويرويها رواية فهم وتدوُّق .

فإن اقتصر على الملكة وحدها ، ولم يطلّع على شيء من هذا كله ، كان
كشعراء العامة ، وفي الشعر العامي ما يزري (بصوره وأخيلته) بكثير من
الشعر الفصيح ، ولكنه لا يبقى ، فهو كتمثال فني بالغ من الجودة غايتها ،

غير أنه مصنوع من الثلج ، فلا تطلُّ عليه شمس الغد حتى يدوب . . .
وإن اكتفى بما يأتي به الدرس ، ولم تكن له ملكة قط ، جاء بشعر
صحيح اللغة مستقيم الوزن ، لكنه خال من الطبع ومن العاطفة ومن الروح ،
تقرؤه فلا يهز أوتار قلبك ، ولا يثير فيها ذكرى محببة ، ولا أملاً مشتهى .
وأكثر الشعراء يجمعون الأمرين ، على تفاوت حظوظهم منهما ، فمن
غلبت عليه الملكة كان شاعراً مطبوعاً عبقرياً ، ومن غلبت عليه الصناعة كان
شاعراً نابغاً مجوداً .

والفرق بين العبقرى والنابغة ، أن النابغة في كل فن من الفنون يمشي
على رأس القافلة ، سابقاً أبداً ، أما العبقرى فإنه يدع طريقها ، ويذهب
فيشق لنفسه وللناس طريقاً جديداً .

وشاعر النبوغ والقريحة ، لا يظهر فته إلا بعد أن يكتمل درسه
وتحصيله ، ويتدرج فيه تدرجاً ، أما شاعر العبقرية فيظهر فنه فجأة ،
ويكون على الغالب مبكراً فيه ، وربما كمنت عبقريته أيام الصغر إذا لم
تجد ما يثيرها فظهرت عند الكبر .

وشاعر القريحة يتبع نمطاً واحداً ، فترى شعره كطيَّارات السياحة
التي تطير على علوٍّ واحد ، وسرعة واحدة ، لا تخالفها ، وشاعر العبقرية
يأتي بالعالي النادر الذي لا يتعلَّق به أحد ، ويأتي بالمضحك المزري أو
المرذول التافه ، كالطيارة المقاتلة تعلق حتى تسامي النجم ، ثم تسفِّ حتى
تمس الأرض .

وشاعر القريحة يجود وينقح ويصحح ، ويعود على ما ينظم بالنظرة
بعد النظرة ولا يخرج شعره إلا بعد الزمن الطويل ، وشاعر العبقرية ، ينصب
عليه الشعر انصباباً ، فيتمخض به تمخض النساء ، فلا يهدأ حتى يأتي
وليداً كاملاً وقتلماً يعود عليه بتنقيح وتصحيح .

وإن شئت الأمثلة ، فعندك أمرؤ القيس وهو شاعر عبقرى شق للناس

طرقاً في الشعر وعلمهم بكاء الديار والغزل العذري والقصصي والإباحي
وإلى جنبه النابغة وزهير من شعراء القريحة . وبشائر وأبو نواس وأبو
العتاهية من العباقر ، وإلى جانبهم شعراء العصر العباسي ، مروان وسليم
وصريع الغواني وأشباههم . وأبو تمام وإلى جنبه البحري ، والمتنبي
وإلى جنبه أبو فراس ، وشوقي وإلى جنبه حافظ^(١)



(١) ولقد كان من أعجب العجب ، ومن الكفر في شرعة الأدب ، قرن
الشاعرين معاً ، فلا تسمع إلا (حافظ وشوقي) و (شوقي وحافظ) ، وأعجب
منه أن يقرن بهما خليل مطران ، وهو ليس بشاعر قط ، وشعره نثر موزون ،
ومن أنكروا هذا القول مني ، وصعب عليه أن يسمع ما خالف الذي تعارفه
الناس من الباطل ، فليأتني بخمس مقطوعات له ، فيها وثبة شعرية ، أو خيال
مبتكر ، ومن شاء فليقابل بين قصيدته (بعلبك) وهي خير ما في ديوانه وبين
قول شوقي في مثل موضوعها :

أفضى إلى ختم الزمان ففضه وجبا إلى التاريخ في محرابه
وطوى القرون القهقري حتى أتى فرعون بين طعامه وشرابه
يجد الفرق بينهما كالفرق بين الفادة الفاتنة ، والتمثال الرخامي البارد .

بحث في الوظيفة والموظفين

الوظيفة في اللغة : ما يقدر للرجل في اليوم من طعام أو رزق أو نحوه ؛
والوظيفة العهد والشرط ؛ والتوظيف تعيين الوظيفة ؛ والموظفة
الموافقة والمؤازرة .

والوظيفة في العرف عمل " يقوم به الرجل للمنفعة العامة ، (أي المنفعة
المشتركة بين جميع الأفراد الساكنين في المكان القومي) ويأخذ عليه أجرة
من الخزانة العامة .

طبيعة الوظيفة ومنشؤها :

البحث في منشأ الوظيفة يقتضي البحث في ظهور الحكومة لأنها
مجموع الموظفين ، أو بالعبارة الثانية مجموع الأشخاص الذين يقومون
بأعمال ضرورية لا تقتصر منفعتها عليهم وحدهم بل تمتد إلى الهيئة
الاجتماعية التي يكون لهم عليها حق الطاعة والانقياد .

وقد أكثر الباحثون من الكلام في منشأ الحكومة وظهر في ذلك
كثير من النظريات أشهرها نظرية (العقد الاجتماعي) التي أثارها
الفيلسوف الإنكليزي هوبس Hobbes (١٥٨٨ - ١٦٧٩) واشتهر
بها من بعد جان جاك روسو ، وكان لها أكبر الأثر في الثورة الفرنسية
الكبرى ؛ غير أنها سقطت الآن ، وأصبحت في رأي العلم أسطورة خرافية ،
وأجمع العلماء على اطّراحها ، لأن هذا العقد لم يوجد أبداً ، وهوبس

وروسو وإن اختلفا في المبدأ - فرأي الأول أن الإنسان مفطور على الشر ، وأن الإنسان ذئب الإنسان Homo homini lupus واعتقد الثاني العكس - وإن اختلفا في هذا فهما متفقان على أن الإنسانية اجتازت دوراً طبيعياً مطلقاً من كل القيود ، قبل أن تدخل في الحياة الاجتماعية وتنشئ الحكومة ، وتلك فرضية باطلة . والحقيقة أن الإنسانية لم تعرف هذه الحياة الطبيعية أبداً ، وإنما عاشت من البدء حياة اجتماعية ساذجة تتمثل في القبيلة والأسرة والجماعة . وهذا الذي يراه العلماء المحدثون مطابق لما جاء في الكتب السماوية .

ولن نفيض في هذا البحث لأنه ليس من غرضنا تحقيق المقال في منشأ الحكومة ، ولكن غرضنا عرض مسألة (الوظيفة والموظفين) عرضاً اجتماعياً ، وبيان صلتها بالحياة العامة ، لتعالج وينظر فيها في هذا العهد الذي تقف فيه مصر والشام وغيرهما من الأقطار العربية على مفترق الطرق تصفّي حساب الماضي تصفية عامة ، فتبقي على الصالح وتلقي الفاسد . لذلك ندع الكلام في منشأ الوظيفة ، وننظر إليها نظراً إلى (ضرورة اجتماعية) نشأت من ميل الإنسان الفطري إلى الحياة الاجتماعية . وما ظهر في هذه الحياة من حاجات جديدة ليست حاجة فرد دون فرد ، ولكنها حاجة المجموع ، استلزم القيام بها انقطاع جماعة من الناس إليها تكفل لهم الناس بالمعيشة وعاهدوهم على الطاعة ليتمكنوهم من إنجاز عملهم الذي انقطعوا له ، على نحو ما يفعل الدين ينتسبون إلى جمعية أو ناد أو شركة ، حين ينتخبون جماعة منهم يديرون الشركة أو الجمعية ويجعلون لهم راتباً معيناً ويعطونهم حقَّ اتخاذ القرارات ويتعهدون بطاعتها وتنفيذها ؛ غير أن جماعة الموظفين أو الحكام لم تنشأ بعقد كهذا العقد ، ولكنها نشأت بالتدرّج وبشكل طبيعي . والراجح أنها كانت تستند في أول أمرها إلى القوة والطغيان ، وأنها كانت إرادة طرف واحد ، هو الطرف

التقوي (الحكّام) اضطر الفريق الثاني (الشعب) إلى قبولها والخضوع لها ، لأنه ضعيف ولأنه رأى وجود هذا الحاكم التقوي الظالم أخفّ للضررين وأهون الشرّيين ؛ إذ لولاه لكانت الحالة فوضى وإذن يكون كل قويّ حاكماً على كل ضعيف ، فيكون بدل الظالم الواحد ألف ظالم ثم تبدّل هؤلاء الحاكمون الأقوياء على مرّ الأيام حتى استحالوا أخيراً موظفين خاضعين لنوع من الأنظمة والقوانين يختلف رقيتها وشدتها باختلاف الممالك والبلدان .

أما طبيعة هذه الوظيفة فليس لها شبيه في الحقوق الخاصة .

وخير ما يمكن أن يقال فيها أنها تمثّل شخصية الدولة الحقيقية ، والتعبير عن إرادتها ، وقديماً كان يشبّهها فريق من العلماء بالوصاية ، ويرون الحكام بمثابة أوصياء على الشعب ، ثم اتّضح أن الوظيفة لا تشبه الوصاية بشيء ، وأنها أقرب إلى الوكالة . فساد الرأي بأن الحكام وكلاء عن الشعب يقومون بأعمالهم بالنيابة عنهم ، ويعبّرون عن إرادتهم ؛ بيد أن هذه الوكالة تحتاج إلى موافقة جميع الأفراد ، وهذا غير واقع ولا ممكن . فما هي طبيعة هذه الوظيفة إذن ؟

إنها كما قلنا من طبيعة خاصة لا شبيه لها في الحقوق الخاصة . « وغاية ما يستطاع أن يقال في هذا الشأن هو تشبيه الحكام — كما أشار إلى ذلك الأستاذ هريو Hauriou — بالمتبرعين بالعمل ، أي بأفراد يقومون بإدارة مصالح الدولة من دون أن يعهد إليهم بها من قبل جميع الأفراد الذين تتألف منهم الجماعة ، ولكن هذا التبرع يختلف عن مثيله في الحقوق الخاصة بأنه لا يحتاج إلى إجازة المتبرع له ^(١) »

وكون الوظيفة ضرورية مبرّر هذا الوضع الشاذ للسلطة العامة، أو هيئة الحكام أو الموظفين .

(١) عن الأستاذ ج ستييف في كتابه الحقوق العامة الشاملة

حقوق الموظفين وواجبهم :

تبيّن أن تقسيم الهيئة الاجتماعية إلى طبقة الحكام (أعني الموظفين) والمحكومين (أي الشعب) ، وتكليف المحكومين بالعمل والكسب لإعالة الحاكمين ضرورة حيوية ، ولما كانت القاعدة في الضرورة أنها تقدر بقدرها ، وأن لها أحكاماً خاصة ، وجب أن يمنح هؤلاء الحكام (أي الموظفين) أقلّ قسط ممكن من الحقوق ، لتخفّ أحمال الشعب ، وتقلّ أتعابه ، ويحملوا أكبر مقدار من الواجب ، ليتحقق على أيديهم أكبر قسط ممكن من الخدمة العامة .

أما أن يكون على الموظفين وواجب فأمراً أساسياً اقتضته طبيعة الوظيفة ؛ أما أن يكون لهم حقوق ، فأمراً ناشئاً عن تلك الواجب ، يستحيل قيامهم بها دون الحصول على هذه الحقوق .

وأول الواجب في الوظيفة أن تكون الغاية من إحداثها تحقيق منفعة عامة ضرورية لا يستغنى عنها ولا يمكن تحقيقها إلا بإحداث هذه الوظيفة ، وبغير هذا الشرط لا تكون الوظيفة مشروعة ، بل تكون شكلاً من أشكال الاستبداد كما لو أحدثت لمنفعة شخص أو لإرضائه أو لتأمين مصلحة خاصة لحزب من الأحزاب ، أو جمعية من الجمعيات السياسية .

وثانيها أن يختار من الأشخاص أقدرهم على تأمين هذه المنفعة وأن يراعى في اختياره الكفاية الشخصية والمواهب الذاتية ، لا الأسرة ولا اللون الحزبي ولا الشفاعات .

ولهم بعد ذلك حقّ الطاعة على الرعيّة من غير أن تحتاج عقودهم وأعمالهم ومقرراتهم إلى المصادقة الفردية من جميع المحكومين أو تحتاج إلى حكم قضائي . يؤيد ذلك اعتبار الحكام (الموظفين) منتخبيين من قبل الشعب ، وحائزين لثقتهم ، وأنهم (لما هم عليه من الصفات والمزايا) أقلّ خطأً من سائر الأفراد ، وأنه لو أعطي الأفراد حق الاعتراض على كل

العقود العامة وإقامة الدعاوى دائماً لأدنى ذلك إلى الفوضى وعرقلة سير
القضايا العامة وضياع المصلحة التي من أجلها أوجدت الحكومة .
وبديهي أن حق الطاعة لا يكون للحكام إلا إذا اتبعوا الدستور
وساروا على القوانين والعادات المرعية .

ومن حق الموظفين الذين انقطعوا عن الكسب لأنفسهم وعن تأمين
مصالحهم الخاصة أن تؤمن هذه المصالح من قبل الدولة وأن يمنحوا
بعض الامتيازات ، ويتمتعوا ببعض الحصانات .
أي أن للموظف قبل كل شيء أن يأخذ راتباً من خزانة الدولة
ولكن كيف يقدر هذا الراتب ؟ وما هو الأسلوب الصحيح لتعيين مقداره
المشروع ؟

جاء في البخاري عن عائشة : « أن أبا بكر رضي الله عنه لما استخلف قال:
لقد علم قومي أن حرقتي لم تكن تعجز عن مؤونة أهلي ومشغلت بأمر
المسلمين فسيأكل آل ابي بكر من هذا المال » .

وكان الذي فرضوا له برديه إذا أخلقهما وضعهما وأخذ مثلهما ،
وظهره (دابته) إذا سافر ، ونفقته على أهله ، كما كان ينفق قبل أن
يستخلف ؛ فرضي بذلك (١)

وهذا الأسلوب طبعي ومقبول ، ولكنه شخصي لا يصح اتخاذه
قاعدة عامة ، لأنه يؤدي إلى الفوضى ، ولا يجعل للرواتب أسلوباً معروفاً ،
ولا أصلاً ثابتاً ، ثم إن فيه حيناً على الموظفين المقتصدین الذين كانوا
يعيشون قبل الوظيفة عيشة ضيقة أو النابغين المفلسين الذين لا يجدون
قبل الوظيفة ما ينفقون ، كما أن فيه منفعة للمُسرفين وتشجيعاً لهم على
إسرافهم . وقد يرد هذا الاعتراض الأخير بأن الموظف لا يعطى إلا ما فيه
تأمين حاجاته الضرورية ، غير أن في ذلك ظلماً للموظف ظاهراً .

(١) أبو بكر الصديق للطنطاوي ص ١٦٦

فما هي القاعدة المقبولة إذن في هذه الرواتب ؟

هي أن يعطى الموظف أقلّ بقليل مما يستطيع أن يحصله من العمل الحر ، أو ما يحصله رجل مكافئ له في المواهب والسجايا والكفاءة من عمل مشابه لعمله ؛ وهذا تقدير معقول دائم الاعتبار يختلف باختلاف البلدان والشعوب ، وغناها وفقرها ، وراقيها وانحطاطها ، وكون ما يعطاه الموظف أقلّ بقليل مما يستطيع تحصيله في العمل الحر ، ناشئ عن فكرة الدوام في الوظيفة بالنسبة للعمل الحر والراحة والاطمئنان فيها ؛ فالتاجر لا يضمن لنفسه مقداراً من الربح كل شهر ، كما تضمن الدولة للموظف راتبه ، والتاجر مهدد بالإفلاس والضياع ، وليس على الموظف شيء من ذلك . ثم إن الدولة توفر للموظف من راتبه قسطاً كبيراً يكفيه ويغنيه أيام مرضه وتقاعده عن العمل ، والتاجر موكول إلى نفسه . وللرواتب ضابط آخر هو ألاّ تزيد نسبتها في الميزانية العامة عن الخمس (عشرين في المئة) وهذا طبيعي لأن الغاية من الحكومة ضمان المنفعة العامة ، وهؤلاء الموظفون وسيلة إلى هذه الغاية . أفيعقل أن تكون الوسيلة غاية ؟ أيعقل أن يأخذ الأعضاء الإداريون في الشركة نصف الأرباح ؟ كذلك لا يعقل أن يأخذ الموظفون نصف موازنة الدولة وراتب لهم .



وقبل أن ندع الحديث عن وجائب الموظفين وحقوقهم نعرض هذه المسألة : هل الموظفون عمال يقومون بعمل بعينه ثم إذا فتوه كانوا أحراراً في أوقاتهم وأعمالهم ، أم هم مقيّدون خارج الوظيفة ببعض القيود ؟ وبالعبرة الثانية : ما هي علاقة الأخلاق والسلوك بالوظيفة ؟ لا أعني التفكير والاتجاه السياسي أو العمل الأدبي ، نإنه لاخلاف في

أن للموظف أن يفكر كما يشاء أو يعمل أي عمل علمي أو أدبي أراد ،
ويأتي كل ما يجيزه القانون لغيره من الأعمال العامة^(١) ولكن أعني السلوك
الشخصي ، وأكثر الناس على التفريق بين الأخلاق الاجتماعية ، كالصدق
والأمانة والأخلاق الشخصية كالعفاف فلا يرون ما يمنع الموظف إذا كان
أميناً على أموال الدولة ، قائماً بما أسندت إليه من عمل أن يسلك سبيل
اللهو ، ويتهز اللذات ، ويلبّي صوت نفسه وجسمه ، ولا يرون ذلك
قادحاً ، ولا يجدون له صلة بالوظيفة .

وهذا الرأي باطل كل البطلان ، لا سيما في بلاد كبلادنا لا يزال
الناس ينظرون فيها إلى الموظف (والموظف الكبير على التخصيص) نظرة
إجلال وإكبار ، ويتخذونه قدوة ويسلكون مسلكه ، وقديماً قيل: الناس
على دين ملوكهم ، فإذا فسد الموظفون فسدت الأخلاق العامة ، ثم إن
من الوظائف ماله علاقة ماسّة بالأخلاق وما ينبغي في صاحبه الكمال حتى
يكون في نظر الناس سالماً من الشوائب منزّها عن المعايير كوظائف
المعارف (التعليم) والعدلية (القضاء) جاء في الحديث : إن هذا العلم
دين فانظروا عن تأخذون دينكم . فما ظنك بمدرس يقوم في النهار
واعظاً معلماً ، يوفّي التبجيل ، يكاد يكون رسولا . . . فإذا كان الليل
اجتمع هو وتلميذه في الحانة أو الماخور أو اجتمع معه على باطل . . . وما
ظنك بمفتش يدخل الصف على المدرّس ، ممثلاً القانون والأمة والدين ،
يراقب ويسجل ويكون لقراره صفة التقديس فلا يرد ولا يكذب ،
وتكون مقدّرات المدرّس معلقة به ، ما ظنك بهذا المفتش إذا ذهب في
المساء يؤمّ الحانات أو يطرق أبواب المعلّّّات . . .

(١) مقال « الوظيفة والموظفون » الذي وجهته إلى وزير معارف سورية
يوم كنت معلماً ابتدائياً في وزارته فقد اوضحت فيه هذه المسألة وعقدته على
بيانها وهو في كتابي (مع الناس) .

أو يأتي المنكرات ؟ وقل مثل ذلك في القاضي ، بل ربما كان احتياج القاضي إلى الكمال ، في كل أحواله ، وفي كافة أموره ، أشد من احتياج المعلم ، لأنه يجلس مجلس الأنبياء ، ويقوم مقام رسول الله صلى الله عليه وسلم ، لذلك غنيت القوانين الشرعية ، بأخلاق القاضي فلم تكف بالعلم ، وإنما اشترطت فيه بعض الشروط الأخلاقية ، فأوجب فيه أن يكون حكيماً فهِمياً مستقيماً أميناً مكيناً متيناً (مجلة - مادة ١٧٩٢) وقيّدته ببعض القيود فالزمته اجتناب الأفعال والحركات التي تزيل المهابة (مادة : ١٧٩٥) ومنعته من قبول هديّة الخصمين أبداً (١٧٩٦) ومن الذهاب إلى ضيافة كل من الخصمين قطعاً (١٧٩٧) الخ

فياحبّذا لو عمل بهذه الأحكام ، ووضع مثلها للمدرسين ورجال المعارف خاصة ، وللموظفين عامة .

وقد يعترض معترض بأن هذه قيود لايجوز أن يقيّد بها الموظف ، بل يجب أن يتمتع بحريته كما يتمتع بها كافة الناس ، والجواب أنها قيود حقيقية ، ولكنها ضرورية لتأمين الغاية من وجود الموظفين ، وهي المنفعة العامة ، فإذا كانت هذه القيود شاملة الموظفين ، وإذا دخلوا في الوظيفة على معرفة بها ، لم تعد قيوداً اضطرارية وإنما تكون بمثابة شرط اختياري ، ثم إن في امتيازات الموظفين وحقوقهم التي يمتازون بها من سواد الشعب ما يبرّر تقييدهم ببعض القيود اللازمة .

تعيين الموظفين :

درسنا الوظيفة على أنها ضرورة حيوية ، الدافع إليها والغاية منها المنفعة العامة ، وأبنا أن الواجب في اختيار الموظفين ، ملاحظة قدرتهم على تحقيق هذه الغاية وكفاءتهم للقيام بها ، وهذا هو الحق الذي يقضي به العقل والنقل ، جاء في الحديث عن ابن عباس (١) : من استعمل رجلاً

(١) رواه الحاكم وقال صحيح الإسناد

من عصابة وفيهم من هو أرضى الله منه فقد خان الله ورسوله والمؤمنين .
وفي الحديث (١) عن يزيد بن أبي سفيان قال : قال لي أبو بكر
الصدِّيق حين بعثني إلى الشام : يا يزيد إن لك قرابة عسيت أن تؤثرهم
بالإمارة ، وذلك أكثر ما أخاف عليك بعد ما قال رسول الله صلى الله عليه
وسلم : من ولي من أمر المسلمين شيئاً فاستعمل عليهم أحداً محاباةً فعليه لعنة
الله لا يقبل الله منه صرفاً ولا عدلاً حتى يدخله جهنم .

وكان الشأن في المسلمين الأولين أنهم يفرّون من الولاية ويخشونها ،
ولا سيما القضاء فربما عرض عليهم فأبوا ، فنالهم أذى فصبروا واحتسبوا
ولم يقبلوا . وحديث الأئمة في هذا الباب أبي حنيفة ومالك وغيرهما
مشهور معروف ، والأحاديث في التنفير من طلب الوظيفة كثيرة جداً حتى
عقد لها الحافظ عبد العظيم في (الترغيب والترهيب) باباً مستقلاً . جاء
في الحديث الصحيح (الذي رواه الشيخان البخاري ومسلم) عن
عبد الرحمن بن سمرة : يا عبد الرحمن لا تسأل الإمارة ، فانك إن أعطيتها
من غير مسألة أعنت عليها ، وإن أعطيتها عن مسألة وكلت إليها .

وروى أبو داود والترمذي عن أنس عن النبي صلى الله عليه وسلم
أنه قال : من ابتغى القضاء وسأل فيه شفعاء وكل إلى نفسه ومن أكرهه عليه
أنزل الله عليه ملكاً يسدّده .

وروى مسلم وأبو داود عن أبي ذر قال : قلت يا رسول الله ألا
تستعملني ؟ فضرب بيده على منكبي ، ثم قال : يا أبا ذر : إنك ضعيف
وإنها أمانة ، وإنها يوم القيامة خزي وندامة إلا من أخذها بحقها وأدّى
الذي عليه فيها .

وكان النبي صلى الله عليه وسلم لا يولّي أحداً حرص على الولاية أو
سألها . جاء في الحديث (الذي رواه البخاري ومسلم وأبو داود) عن

(١) رواه الحاكم وقال صحيح الإسناد

أبي موسى • قال : دخلت على النبي صلى الله عليه وسلم أنا ورجلان من بني عمي ، فقال أحدهما : يا رسول الله ، أمرنا على بعض ما ولاك الله تعالى • وقال الآخر مثل ذلك • فقال : إنا والله لانولّي هذا العمل أحداً سأله أو أحداً حرص عليه •



هذا هو الأصل في تعيين الموظفين ، يختار الأصلح للعمل ، الأقدر عليه وهو مقيم في بيته ، ويحتال عليه بالإقناع وبالتهديد حتى يقبل مكرهاً فاتتهى الأمر عندنا إلى ما يعلسه الناس كلهم ، وأصبحت تعرض المئة من الموظفين فلا تكاد تجد اثنين من أهل الكفاءات ، وإنما تجد من أدخلته الوظيفة شفاعة شفيح ، أو جاه وسيط ، وخير شفيح اليوم « شفيح النوّاب » (١) وخير وسيط « الأصفر الرنان » أو غير ذلك مما يعلم ولا يقال ، وما في قلب كل قارىّ منه غصّة ، وما يحفظ منه كل قارىّ حوادث وأخباراً ...



(١) قال الفرزدق : ليس الشفيح الذي يأتيك متزراً ...

بحث في الايمان

إلى الأخ البغدادي الذي كتب اليّ أمس :

كتبت إليّ تسألني عن الإيمان ، وتريد دليلا عقليا على صفات الله السمعية ، وصورة حسيّة لما خبّر به من المغيّبات كالجنة والنار ، والجن والملائكة ، حتى لكأنك تراها بعينك ، وتعرض للقضاء والقدر وتسرد شهبها عرضت لك تطلب مني ردّها ، إلى آخر ما ذكرت في كتابك من مسائل تنوء بأكبر الأدمغة البشرية ، وتعجز عن حلّها العقول العظيمة ، بله عقل مثلي ودماغه . من أجل ذلك أزمعت السكوت عن الجواب ، ثم بدا لي فرأيت الكلام في هذه المسألة واجبا ، لأن معرفة الله أول مطالب الحياة ، وأسمى غاية لوجود البشر ، ولأن الشباب في حاجة إلى مثل هذا البحث ، ثم إن البحث في ذاته لذيد ممتع . فأقدمت على فتح يابه ، وذكرت ما ألهمته فيه .

المعارف البشرية :

أورد النسفي رحمه الله في أول عقائده هذه الكلمة الجامعة قال :
« حقائق الأشياء ثابتة ، والعلم بها متحقق ، وأسباب العلم كثيرة : الحواس السليمة ، والعقل ، وخبر الصادق المعصوم » أي أن المعارف البشرية إما أن تكون معقولة ندركها بالفكر والقياس الصحيح ، وإما أن تكون مغيبّة علمنا بها من طريق الوحي . أما المحسّات فيتساوى فيها الناس والحيوان ، وليس في إدراكها ميزة للناس ، وإن كان أفقها عند الناس

أوسع ، وإدراكهم لها أرقى • وأما المعقولات فيستوي فيها الناس كلهم من كل ذي عقل سليم • وأما الايمان بالمغيبات فهي الميزة التي تمتاز بها عقول المؤمنين الذين يشاركون الناس في الحس والتفكير ، ويختصون دونهم بالإيمان •

وسنحاول أن ندرس فيما يلي قيمة كل مصدر من مصادر المعرفة الثلاثة •

الحواس :

تستطيع أن تشكّ في كل شيء ، ولكنك لا تستطيع أن تشكّ في شيء تراه أو تلمسه ، لأن الحس أصح طرق المعرفة وأدناها ، ولأنك إذا قلت : هذا الشيء (محسوس) ، تكون قد عبرت بأبلغ تعبير عن الثقة بوجوده ، والاطمئنان إليه ، والحواس هي طريق المعرفة الأولى ، والنوافذ التي تطلّ منها النفس على العالم الخارجي ، فلو أغلقت هذه النوافذ أضّ العالم عدماً • ولو أن رجلاً ولد أعمى أصمّ لكان عالم الألوان والأصوات (بالنسبة إليه) غير موجود ، ولما استطاع مطلقاً تصوّر الخضرة والحمرة •••

كل هذا مسلم به ، ولكن هل يحق لنا أن ننكر وجود شيء من الأشياء لأننا لا ندرکه بحواسنا ؟ هل يجوز لنا أن نقول إنه ليس في الوجود ملائكة مثلاً ، لأننا لم نر الملائكة ولم نسمع أصواتهم ولم نلمسهم ؟ هل نستطيع أن ننكر الشياطين ؟

وبالعبارة الثانية : هل هذه الحواس كاملة تطلعنا على كل شيء في الوجود ؟ وهل هي صادقة لا تخدعنا ولا ترينا الشيء على غير حقيقته ؟ إنني أسألك أولاً : كم هي الحواس ؟ فتقول إنها خمس • فأسألك : ألا تعرف لها سادسة ؟ فتضحك وتحسبني أمزح ، لأن الحواس كاملة لا يمكن الزيادة عليها ، وأنها مشهورة معروفة من قديم الزمان ، لم

يفكر أحد أن بالامكان كشف حاسة سادسة لها .

بينما يعرف صغار طلبة البكالوريا الذين يقرؤون علم النفس ، أن هناك حواس أخرى ، وتعرف ذلك أنت إذا دقت في نفسك وحللت مشاعرك ؛ ألا تشعر بالتعب موجوداً في عضلاتك عقب المشي الطويل أو الحركة العنيفة ؟ ألا تحس بالجوع والعطش والتهاب الجوف ، وغثيان النفس ؟ فبأي حاسة من الحواس الخمس عرفت ذلك ؟ أبصرته أم سمعته ، أم شممت ريحه أم لمستته ؟ إنك لم تدركه بشيء من ذلك ، بل بحاسة سادسة دعنا نسميها (الحاسة المشتركة) مثلاً ...

ثم ... ألا تحس وأنت مغمض عينيك بأن يدك ممدودة أو مرفوعة ، وأن كفك مقبوضة أو مبسوطة ؟ إنك لم ترها ، ولم تدركها بحاسة من الحواس الخمس ، وإنما أدركتها بحاسة سابعة دعنا نسميها (الحاسة العضلية) مثلاً ...

وكذلك حسك بالحرارة والبرودة ، فإنها حاسة ثامنة ، وحسك بتوازن جسمك عند المشي أو الوقوف ؛ بل لقد استطاع العلماء أن يكشفوا مركز هذا الحس ، وأن يعلموا أنه في الأذن الداخلية ، في مادة كلسية مبلورة ، لو أتلفت في حيوان فقد حس التوازن وسار مترشحاً كما يترنح السكران ...

فالحواس ليست كاملة لأن الكامل لا يقبل الزيادة ، وما دامت ناقصة فسيظل في الوجود أشياء لا ندركها أو ندركها ولا ندري أننا ندركها .

ولنأخذ الكائنات التي ندركها ، هل ندركها كاملة ؟ أنا أرى الألوان ولكن هل أراها كلها ؟ هل أرى ما وراء الجدار ؟ هل أبصر عصفوراً على شجرة من مسيرة يوم ؟ هل أميز رجلاً في الصحراء على بعد عشرة أميال ؟ وأنا أسمع الأصوات ، ولكن هل أسمع صوت نملة تسير على التراب ؟ أفيحق لي أن أنكر أن للنملة صوتاً لأنني لا أسمع هذا الصوت ؟ أو أن

أجد ما وراء الجدار لأنني لا أبصر ما وراءه ؟ فأنا إذن أدرك من الكائنات أنواعاً معدودة ، وأدرك من هذه الأنواع مقادير محدودة .

وهذه المقادير التي أدركها ، هل أدركها على حقيقتها ؟ ألا تخطيء حواسي أو تضل ؟ إنني أضع أصبعي الوسطى على السبابة ثم أجري القلم على باطن الأصبعين فأحس بقلمين ... وأضع العود المستقيم في الماء فأراه منكسراً ... وأنظر في الصحراء فأرى الرمال مياهاً غزيرة . على حين أنه ليس هناك إلا قلم واحد ، وإن العود المستقيم يبقى في الماء مستقيماً ، وإن رمال الصحراء لا ماء فيها ، ولكن حواسي أخطأت وضلت . وانظر أي كتاب من كتب علم النفس (السيكولوجي) ترّ من ذلك شيئاً كثيراً ، فإذا كانت هذه هي قيمة الحواس ، فهل يحق لنا أن نجعلها وحدها طريق المعرفة ، وأن ننكر كل أمر لا تقع عليه حواسنا ؟ ألا ننكر نفوسنا قبل كل شيء لأن نفوسنا وأرواحنا لا تدركها حواسنا ولا تعرف ماهيتها ؟

الخيال :

وإذا ثبت أن الحواس ناقصة محدودة ، ثبت أن الخيال محدود ، لأن الإنسان لا يستطيع أن يتخيّل شيئاً جديداً لم يدخل في دائرة الحس ، ولأنه لا عمل للخيال إلا تأليف صور جديدة من الأجزاء القديمة . فالذي نحت تمثال فينوس لم يأت به من العدم وإنما جمع في ذهنه أجمل أنف رآه ، وأجمل عين ، ثم ألّف منها صورة جديدة لم يدركها الحس بمجموعها ولكنه أدرك مفرداتها على كل حال . والذي صور الحصان المجنّح ، أخذ جسم الحصان وجناح الطائر . من أجل ذلك سمى كثير من علماء النفس هذا الخيال جامعاً ، وكرهوا أن يطلقوا عليه لفظ (الخيال المبدع) . فكيف إذن تستطيع أن تتصور الجنة أو الملائكة أو الحياة الأخرى وأنت تدرك بحواسك أي جزء من أجزائها ؟ إنه ليس في

النفس شيء لم يدخل لها من العالم الخارجي ، وأنت لم تعش في الجنة ،
 فإذا قلت لك مثلاً ٠٠٠ إن في الجنة أنعاماً موسيقية عطرة ، أو أن فيها
 عطوراً لها رائحة خضراء ، فهل تستطيع أن تتخيل هذه الأنعام العطرة ،
 أو هذه الرائحة الخضراء ؟ هل تقدر أن تتخيل بعداً رابعاً غير الأبعاد
 الثلاثة المعروفة (الطول والعرض والارتفاع) ؟ هل تتصور مثلثاً ليس
 له زوايا ، ودائرة ليس لها محيط ؟ كذلك لا تقدر أن تتصور أن لله يداً
 ليس لها طول ولا عرض ولا جسم ولا صلابة ولا صفة من الصفات
 البشرية ولا تشبه الأيدي ولا تشاركها إلا في الإسم . ألا تجد نفسك
 مضطراً إلى التسليم بالعجز والإقرار بأن المستحيل على الخيال البشري
 الوصول إلى معرفة ذات الله وصفاته الإلهية ؟

العقل :

تقدّم معنا أن الحواس خدعت ، فأحسّت القلم قلمين ، ورأت العود
 المستقيم منكسراً ، والسراب ماء . ولكن العقل لم يخدع ، وكان يعلم
 أنه قلم واحد ، وأن العود مستقيم ، والسراب ليس بماء ، فالعقل إذن
 أوسع قدرة ، وأصح حكماً من الحواس . ولكن أليس لقدرته حدود ؟
 هل يقدر العقل على أن يحكم على كل شيء ؟

الجواب : لا . لأن العقل لا يستطيع أن يحكم على شيء ، أو يدركه
 إلا إذا حصره بين شيئين هما الزمان والمكان . لذلك يسأل العقل دائماً :
 متى ؟ وأين ؟ فلو قلت لك : إن حرباً وقعت ولكنها لم تقع اليوم ولا
 أمس ولا قبل سنة ولا أقل ولا أكثر لم تصدق ذلك ولم تدركه . ولو
 قلت لك : إنني رأيت مدينة ليست في شمال ولا جنوب ولا سهل ولا جبل
 ولا هواء ولا هي في مكان ، رددت ذلك وكذبت ، لأن الزمان والمكان
 ركنا العقل لا يقوم إلا عليهما . وبديهي أن ما اتصل بذات الله لا يخضع
 للزمان والمكان ، ولا يطلق عليه متى وأين . . . ولذلك يعجز العقل عن

إدراك أي شيء يتصل بالله عز وجل وصفاته ، ولا يستطيع أن يعرف عنها شيئاً بلا معونة من الخارج .

ثم إن العقل محدود ، فلو قلت لك : إن خطأ أبيض يمتد في الظلام ليس له آخر ، وأردت أن تفكر في هذا الخط ، وتجمع في إدراكه عقلك ، لعجزت عن إدراكه وشعرت بأن عقلك ينازعك منازعة شديدة إلى وضع آخر له ، ويميل إلى قطعه وإدراك نهايته . ولو قلت لك : إن المؤمن خالد في الجنة دائماً دائماً دائماً . . . وفكرت في ذلك لأحسست من عقلك ميلاً قوياً إلى وضع حد لهذا الدوام . ويتجلى هذا الميل في الرياضيات العالية التي فرضت اللانهاية نقطة وجعلت منها $(+ \infty)$ لا نهاية موجبة ، و $(- \infty)$ لا نهاية سالبة . . .

فإذا كان العقل محدوداً ، فكيف يحيط بالله وهو عز وجل غير محدود ؟ هل يمكن أن تضع بغداد في غرفتك ؟ لا . والله المثل الأعلى !

الوحي :

تبين لك من هذا ضرورة الوحي ، والوحي ضرورة عقلية وضرورة عملية .

أما ضرورته العقلية فما رأينا من عجز العقل عن إدراك ما وراء المادة ، وعن معرفة الله ، فلم يكن بدء من إتمام نقص العقل بعلم من الخارج ، وهذا هو الوحي .

فالوحي علم خارجي يصل إليه العقل بالسمع والتعشم ، كما أن المعارف المعقولة علم داخلي يصل إليه العقل بالإدراك والتفكير ، وكلاهما من الله . لذلك لا يمكن أن يكون بينهما تناقض مطلقاً ، لأن الله عز وجل مبدع حكيم ؛ ومن شروط حكمة المبدع ألا يكون فيما يبدعه تناقض ، فالدين الصحيح (أعني الوحي) والعقل السليم متفقان في المبدأ ، متعاونان على بلوغ الغاية ، لا يقوم أحدهما إلا بالآخر . فلا بد للوحي

من عقل يدركه ويؤمن به ، ولا بدءاً للعقل من وحي يكمل قصصه، ويمكنه
من إدراكه مالا يستقل بإدراكه منفردا . وليس معنى هذا أن العقل يستطيع
إدراك كل ما جاء به الوحي ، لأنه لو كان هذا لما كان للوحي من حاجة ،
ولكن معناه أن الوحي لا يناقض العقل ، ولا يوجب ما يحيله ، أو يعحيل
ما يوجبه .

وأما ضرورته العملية فهي أن الفضيلة والعدالة لا تقومان في الأرض
إلا بقيام الدين . ويبان ذلك أن الإنسان مسوق أبدأ في حياته بالمنفعة
الخاصة ، لا يعمل عملاً إلا إذا كان له فيه فائدة أو لذة ، وعبثاً تحاول
حين تحاول أن تجد عملاً واحداً يعمل امرؤ لمنفعة غيره فقط ولست
بحاجة إلى سرد أمثلة من لاروشفو كلد فقد نشرت عنه الرسالة فصلامتاً
في عدد من أعدادها الماضية لا أذكر رقمه تستطيع أن تفتش عنه وترجع
إليه ، ولكن أسأل القارئ وأمل أن يجيب بإنصاف : هل يتصور رجلاً
ملحداً (لا يؤمن بالله واليوم الآخر) فقيراً جائعاً ليس معه إلا قرش واحد
لعشائه يضع هذا القرش في صندوق الطيران الوطني أو صندوق جمعية
خيرية من غير أن يراه أحد ، ثم لا يخبر بذلك أحداً ولا يرجو (بالطبع)
ثواب الله ، وإنما وضعه حباً للآخرين ؟ أو يتصور طالبا رأى ورقة جاره
في الامتحان تستحق الرسوب ، فضحى نفسه من أجله فوضع اسمه على
ورقته ، رضي بأن يرسل هو لينجح ذاك ، واحتمل لوم أهله وتأنيب
أصحابه ، ولم يخبرهم ولم يخبر ذاك الطالب بما فعل ، ولم يرج عليه ثواباً
من الله ، وإنما فعله حباً للآخرين ؟

قد يفعل ذلك إذا كان عاشقاً ، غير أن العشق أبعد شيء عن حب
الآخرين ، بل هو الأنانية بأفطع أشكالها . فانت لا تحب مطلقاً شخص
المحبوب ، وإنما تحب ، لذمتك فيه : تحب نفسك . ولو ضاعت هذه
اللذة ، بأن فقد المحبوب جماله بمرض مشوه أو بذل نفسه لغيرك لأقلعت
عن حبه ، بل لكرهته أشد الكراهية ، والحب العذري خرافة ليس هذا

موضع الكلام في بطلانها (١) .

فمن هو إذن الذي يضع قرشه في الصندوق وينام جائعاً ، ويؤثر على نفسه ولو كان به خصاصة ؟ هو المؤمن بالله واليوم الآخر لا لأنه أسمى من البشر فهو خارج عن النواميس النفسية ، والمبادئ العامة ؛ بل لأنه يشتري لذة كبرى بلذة صغرى ، فهي أيضاً أنانية ... يبذل قرشه هذا ليأخذه في الآخرة أضعافاً مضاعفة ، ويضحّي بحياته هذه القصيرة الشقيّة لينال حياة طويلة سعيدة في الجنة ... فالتضحية إذن لا تكون إلا ثمرة للدين ، أي للوحي .

ولنعرض المسألة بشكل أوضح : لو محيي الدين من الأرض هل تكفي القوانين والأخلاق الوضعية لضمان الفضيلة والعدالة ؟ أما الأخلاق فليس لها مؤيد عملي ، وأما القوانين فتؤيدها القوة ، فالقانون معناه الشرطي . فاذا سرق اللص ولم يره أحد ، ولم يقدر عليه الشرطي ، فسرقته جائزة عملاً وإن لم تجز نظرياً . وإذا قتل القاتل ولم يشهد جريمته أحد فجريمته جائزة وهو غير مسؤول أمام القانون . ونتيجة ذلك أن الجرائم تنتشر ويستعمل الناس ذكاءهم ومواهبهم في ابتكار الحيل للفرار من القانون كما نرى اليوم في بعض بلدان الغرب التي تستعمل فيها العلوم والفنون للسرقة والغش والاحتيال ، في حين أن الدين يؤيده أتباعه ، وضامنه فيه . فالمتدين لا يستطيع أن يسرق أو يقتل ولو لم يره أحد ، لعلمه أن الله يراه ، ويطع عليه ، وهذه أقوى وسيلة لنشر الفضيلة :

لا تنتهي الأنفس عن غيبتها ما لم يكن منها لها زاجر
فكرة الإله :

وهناك فائدة أخرى للدين : هي الاطمئنان الذي يحس به المؤمن بحيال النكبات والمصائب ؛ فبينما نرى غير المؤمن مقبلاً على الاتحار ، يائساً قانطاً ، نجد المؤمن راضياً بقضاء الله مستسلماً إليه . وقد يفهم من هذه الفائدة أن الدين فطرة في الإنسان على حد قول دوركايم : « الإنسان

(١) اقرأ الكلام عنه في كتابي (صور وخواطر) .

حيوان ذو دين » وأكبر الأدلة على ذلك فكرة الإله ، فالاعتقاد بوجوده
أزلي خالد قوي خير عادل موجود مع الإنسان منذ وجد الإنسان . وليس
من حاجة لإقامة الأدلة العقلية على وجود الله ، كما أنه لا حاجة للتدليل على
أن الجزء أصغر من الكل ، لأنهما من البديهيات .

وبيان ذلك أن الإنسان لما بدأ يفكر نظر في نفسه فوجد فيها مبادئ
لا يد له فيها ، ولا يدري من أين جاءت ولا يعرف عليها دليلاً واحداً ،
وجد أن الذي هو هو .

الماء هو الماء ، ليس الماء ورقة ولا شجرة ولا قطعاً ولكنه ماء . . .
والأرض هي الأرض . هذه بديهية ثابتة لا يستطيع العقل أن ينكرها مهما
اختلفت الأعصار والأمصار ، فما هو الدليل عليها ؟

ما هو الدليل على أن الجزء أصغر من الكل ، وأن وجود الشيء ذاته
في الوقت عينه وانعدام هذا الشيء مستحيل . إن التدليل على أمر معناه
رداً هذا الأمر إلى بديهية ثابتة . فكيف ندلل على البديهية وإلام نردها ؟
وكيف يصح في الأذهان شيء إذا احتاج النهار إلى دليل ؟

ومثل هذه البديهيات تماماً الاعتقاد بوجوده ، بدليل أن البشرية
لم تمش يوماً واحداً بغير هذا الاعتقاد وإن اختلفت المدارك فعرف بعض الناس
الإله الحقيقي الذي لا تدركه الأبصار ، وألصق بعضهم صفة الإله ببعض
المخلوقات ثم عبدها لا لذاتها بل لأن فكرته عن الإله تمثلت له فيها وقد
يعترض عليّ معترض بأن في الشبان اليوم من ينكر الإله ولا يقر بوجوده
فأجيب بأن هذا الشاب لو ضاع في صحراء ويس من المعونة أو أصابه
مرض عضال عجز عنه الأطباء لعاد مؤمناً بالله ، ولآب إلى الله مقراً
مستغفراً . فالإيمان لم يذهب من نفسه وإنما غطته عوارض زائلة .
وذلك قريب من قول السيِّدة رابعة العدوية وقد خبروها أن (فلاناً) من
العلماء أقام ألف دليل على وجود الله . فقالت لو لم يكن عنده ألف شك

لما أقام ألف دليل ! قيل لها : فما هو إذن ؟ قالت من ضاع في الصحراء
واقطع ماذا يقول ؟ قالوا يقول : يا الله ! قالت : ذلك هو الله . وقول
أنا تول فرانس : إن كذا غراماً من السكر في بول أشد الناس إلحاداً تردّه
مؤمناً . يريد أنه لو أصيب بمرض ويئس من الحياة .



فإذا عرفت ياسيدي قيمة الحواس ، وحدود الخيال ، وطاقة العقل ،
وفائدة الإيمان ، كنت أنت الذي يجاوب على ما بعثت لي به من أسئلة .
والسلام عليك ورحمة الله (١) .



الحلقة المفقودة (*)

نشرت سنة ١٩٣٧

نحن اليوم (في الشرق الإسلامي) في دور انتقال ليس له وضع ثابت ، ولا صفة معروفة ، فلا نحن نعيش حياة إسلامية شرقية كما كان يعيش أجدادنا ، ولا نحن نعيش حياة غربية خالصة كالتي يحيها الأوروبيون ، ولكننا نعيش حياة مختلطة مضطربة متناقضة فيها ما هو شرقي إسلامي ، وفيها ما هو غربي أجنبي ، وفيها ما ليس بالشرقي ولا بالغربي ، ولكنه منقول ثقلاً محرّفاً مشوّهاً عن هذا أو ذلك . بل أنت إذا دقت وأنعمت النظر في حياتنا وجدت لها جانبين مختلفين ، ولونين متباينين : الجانب الذي يميل إلى المحافظة ، والجانب الذي يجنح إلى التجديد . وهذان الجانبان تلقاهما في كل عهد من عهود الانتقال في التاريخ ، ففي مطلع العصر العباسي كنت تجد في بغداد المحدثين والزهاد والفقهاء كسفيان والفضيل وأبي حنيفة ، وإلى جانبهم الفسّاق والمجانّ كبشار وأبي نواس ، والمتعصبين للعربية والشعوبيين ، ومن كل صفة زوجان ، ولكل أمر ناحيتان ، وكذلك كان شأن الرومان أول اختلاطهم باليونان .

قف ساعة في أي شارع كبير في أي مدينة من مدن الشرق الإسلامي واعترض الأرياء ، ترى الإزار والعقال إلى جانب العمامة ، إلى الطربوش ، إلى القبعة ، إلى اللاتية . حتى أن أجنبياً وقف مرة هذا الموقف فظن أن القوم

(١) استعير هذا العنوان من الأستاذ الجليل أحمد امين في مقاله المنشور في العدد الأول من الرسالة ١٨ رمضان سنة ١٣٥١ .

في عيد المسخر (الكارفال) • وادخل عشرة بيوت تجد البيت الشرقي ذا
 الصحن الواسع والإيوان المشمخ والبركة ذات النوافير ، إلى
 جانب البيت الأوربي المستقوف المتداخل الذي لا ترى فيه السماء إلا من
 الشرف • ولج البيت الواحد تجد الغرفة ذات الفرش العربي :
 الأسرة والمتكآت والوسائد والبسط والمارق ، إلى جانب الغرفة
 الأوربية ذات المقاعد والمناضد ••• واعرض أهل الدار تجد بين الأب
 وابنه قرناً كاملاً في اللباس والتفكير والعادات • وفتش عن الأب المساء
 تلتقه في المسجد أو قهوة الحي ، ثم انظر الابن تجده في أحدث مرقص أو
 أكبر ناد للقممار أو للتمثيل أو للمحاضرات • وانظر إلى الأم المحتجة
 المصلية الصائمة ، وابنتها السافرة التي لا تعرف من أين القبلة ، ولا
 تدري ما هو الصيام • ولم يقف الأمر عند هذا الحد ، ولكنه تعداه إلى
 الثقافة والعلم وسائر الأمور التي تتصل بحياة الأمة اتصالاً ماساً ،
 فجعل فيها هذا الازدواج وهذا التناقض • اجتمع باثنين من المثقفين بالثقافة
 الإسلامية والثقافة الغربية ، ترَ الثاني ينكر المكتبة العربية جملة ،
 ويجدها مرة واحدة ، وينبذها بالكتب الصفراء والثقافة الرجعية الجامدة ،
 لا يدري أن المكتبة العربية أجل تراث علمي عرفه البشر وأعظمه ، وأنها
 رغم ما أصابها من نكبات : منها نكبة هولوكو حين ألقى الكتب في
 دجلة حتى اسود ماؤه - فيما نقلوا - من خبرها ، ونكبة الأسبان حين
 أحرقوا الكتب وفيها حصاد أدمغة البشر قروناً طويلة ، ولبثوا ليالي
 يستضيئون بنورها إلى الصباح ؛ ورغم ما أضاعه الجهل والإهمال لاتزال
 مخطوطاتها تغذي المطبعات في الشرق والغرب من مئة وخمسين سنة إلى الآن
 دأباً بلا انقطاع ، ولا يزال فيها ما يغذيها خمسين سنة أخرى في كل ناحية
 من نواحي التفكير وفي كل فرع من فروع العلم •

وتجد الأول ينكر العلم الحديث كله ويجرده بجملته ويعيش اليوم

بعقل جدّه الذي كان قبل ثلاثمئة سنة ، فلا علم عنده إلا علم العربية والدين والمنطق، ولا أدب إلا الأدب العربي، ولا كتب إلا هذه الحواشي والشروح التي لم تصلح أبداً حتى تصلح اليوم ، والتي لا يتصور العقل طريقة في التآليف أشدّ عمقاً منها ، إذ تذهب ثلاثة أرباع جهود المدرّس والتلميذ في فهم عباراتها وحلّ رموزها والرّبع الباقي في فهم مادة العلم التي لا يخرج منها التلميذ على الغالب بظائل .

فرجالنا المتقفون وعلماءنا بين رجلين : رجل درس الثقافة الإسلامية، ولكنه لم يفهم شيئاً من روح العصر ، ولا سمع بالعلم الحديث ، ورجل فهم روح العصر ودرس العلم الحديث ، ولكنه لم يدر أن في الدنيا شيئاً اسمه ثقافة إسلامية . . . فمن أي هذين الرجلين ننظر النفع ؟ لا من هذا ولا من ذلك ، ولكننا ننظر النفع من الرجل الذي عرف الإسلام وعلومه، وفهم روح العصر وألمّ بالعلم الحديث^(١) ، هذه الطبقة المنتظرة من العلماء، هذه الحلقة المفقودة هي التي يرجى منها أن تقوم بكل شيء ، وهي التي سينشئها الأزهر المعمور ودار العلوم العليا ، والمدارس التي شيدت لتجمع بين الثقافتين كالكلية الشرعية في بيروت ، ودار العلوم في بغداد ، وينشئها من يتخرّج في المدارس العليا والجامعات ويكون ذا ميل إلى الدين ، ويكون له إمام بعلومه .



من هذه الطبقة ينتظر النفع والفلاح ، وعلى هذه الطبقة واجبات كثيرة يجمعها أصل واحد ، هو دراسة الإسلام على أساس العلم الحديث واستخراج رأيه في مشاكل العصر ، وحكمه في الأحداث التي لم يعرفها

(١) انظر حاشية الصفحة (٢١٧) من كتابي (من حديث النفس)

الفقهاء ولم تحدث في أيامهم • وأهم من هذا كله الآن استخراج القوانين
 الأساسية والحقوقية والجزائية من الفقه الإسلامي ، بدلاً من أخذ القوانين
 الأجنبية برمتها وتطبيقها في البلاد الإسلامية التي انبثق منها أعظم
 تشريع عرف إلى الآن وأرقاه • وهذا العمل يبدأ بالدراسات العلمية
 الفردية ثم يصل إلى الغاية المتوخاة ، وهي أن تتم إحدى الحكومات
 الإسلامية العمل الذي بدأته لجنة المجلة (مجلة الأحكام العدلية) لكن
 بمقياس أوسع ونسبة أكبر ، فلا تتقيّد هذه اللجنة بمذهب واحد من
 المذاهب الأربعة ، بل لا بأس أن تأخذ بعض الأقوال من مذهب آخر ، ولا
 تتقيّد بالمذاهب الأربعة بل لا بأس أن تأخذ بقول لبعض الأئمة الذين
 اندثرت مذاهبهم ، كالثوري والأوزاعي والليث والطبري والظاهرية ، إن
 صحّ مستند هذا القول ، ولا تتقيّد أيضاً بهذه الأقوال بل تجتهد كما
 اجتهد الأئمة ، وتأخذ الأحكام من الكتاب والسنة رأساً ، وأن تبحث عن
 المصلحة التي يقتضيها النص ، فإن الشريعة ما أنزلت عبثاً ، والأحكام لم
 تشرع لغواً ، ولكن لكل حكم مصلحة • ومن دقق في اجتهادات الخلفاء
 الراشدين وجد أنهم يدورون مع المصلحة أينما دارت • هذا عمر رضي
 الله عنه علم أن المصلحة المرادة من إعطاء المؤلّفة قلوبهم سهماً من الزكاة إنما
 هي تقوية الإسلام وإعرازه ، فلما حصلت المصلحة وعزّ الإسلام أسقط
 سهم المؤلّفة • وهذه مسألة طلاق الثلاث بكلمة واحدة كان يقع واحدة
 على عهد النبي صلى الله عليه وسلم وعلى عهد أبي بكر وصدرًا من خلافة
 عمر فرأى عمر أن المصلحة (في أيّامه) في إيقاعه ثلاثاً فأوقعه مع أن الآية
 صريحة في أن الطلاق مرتان (وقد عادت المصلحة اليوم في إيقاعه طلاقاً واحداً
 والرجوع إلى الأصل المعروف من الكتاب والسنة) • وعطل عمر حدّ
 السارق في عام المجاعة • وهذا عثمان جمع الناس على حرف واحد من
 حروف القرآن ، لأن المصلحة تقتضي هذا الجمع • والحكومة الإسلامية

التي يؤمّل منها تحقيق هذا المشروع العظيم هي مصر وحدها ، لأنها الحكومة الإسلامية الكبيرة ، ولأنها وحدها التي ينصّ دستورها على أن دينها الرسمي الإسلام ، ولأن فيها الأزهر المعمور وفيها العلماء ، ولأن فيها اتجاهًا إسلامياً قوياً ظهر في السنين الأخيرة ، ودعوة قوية إلى استبدال القوانين الإسلامية بالقوانين الأجنبية .

ولو أنني وجّهت هذه الدعوة قبل عشر سنين مثلاً لعرضت لها المعارضة من ناحيتين : ناحية المشايخ الجامدين ، وناحية الشباب الجاحدين . أما الأول فلأنهم كانوا يعتقدون أن الاجتهاد سدّ بابَه إلى يوم القيامة^(١) ، وأن الفقهاء لم يدعوا شيئاً إلا يبيّنوا حكمه مع أن المسألتين مردودتان ، لأن سدّ باب الاجتهاد معناه الحظر على الله أن يخلق مثل أبي حنيفة ، وهذا محال . وما دامت الأرحام تمتلئ ، والنساء تلد ، فليس مستحيلاً أن ينشأ مجتهدون وأئمة ونابعون يفوقون الأولين — ولأن الفقهاء وإن بذلوا الجهد ، وفرضوا في كثير من المسائل أبعد الفرضيات ، ويبيّنوا حكمها ، فإن من البديهي أنهم لم يتكلموا في المسائل التي ظهرت الآن ولم يعرفوها . وإذا كان الإمام الشافعي قد غير رأيه في أكثر مسائل المذهب ، حين انتقل إلى مصر ، ورأى أفقاً جديداً ، حتى صار له مذهبان قديم وجديد ، فلم لا يتغيّر الرأي في كثير من المسائل ، وقد تغير العالم كله ، وتبدلت الدنيا ، والإسلام صالح لكل زمان ومكان ، والأحكام تتغير بتغيّر الأزمان ؟

أما الشباب الجاحدون فقد كانوا يعارضون هذه الدعوة لأنهم كانوا ينفرون من كل ما يتصل بالإسلام ، أو يمتدّ إلى الدين بسبب ، ويموتون عشقاً لأوربّة ، ولكل ما له علاقة بأوربّة .

(١) لا لم يسدّ بابَه ، ولكنه لم يفتح كذلك للناس جميعاً ، لكل من استطاع أن ينظر في كتب الحديث ، ويعرف درجاتها وأسماء رواتها .

أما الآن فقد اعتدلت الطائفتان ، فلم يبق على وجه الأرض عالم مسلم يقول بسد باب الاجتهاد ، ويدعي أن الفقهاء لم يتركوا شيئاً كان أو يكون إلا بينوا حكم الله فيه ، ولم يبق في الشباب المتعلمين (والمثقفين حقاً) من ينفر من الدين ، ويفزع من اسمه ، بل إن العقلية العربية (ولا سيما في مصر) قد اتجهت نحو الإسلام اتجاهاً قوياً ملموساً ، فعلماء مصر ، وطلاب مصر ، ورجال مصر ، مؤيدون للإسلام متجهون إليه ، وهذامنا يسر ، ويبعث الأمل في نشوء هذه الحلقة المفقودة ، وإنجاز هذه الواجبات كلها .



والمسائل التي تحتاج إلى نظر وبحث واجتهاد كثيرة لا أستطيع الآن — ولا أريد — أن أستقريها كلها ، ولكنني أمثل لها بأمثلة قليلة قريبة . هذا رمضان قد جاء . أفلا يجب إعادة النظر (مثلاً) في مسألة ثبوت الهلال ؟ أليست هذه الطريقة المتبعة اليوم في أكثر البلدان الإسلامية مؤدية إلى الفوضى الظاهرة والنتائج الغريبة المضحكة ؟ ألم تمر سنوات ثبت فيها رمضان في بعض البلدان الإسلامية السبت ، وفي غيرها الأحد وفي أخرى الاثنين وهو يبدأ في الواقع في يوم واحد ؟ ألا يبدو هذا مخالفاً لجوهر الدين ؟

أنا لا أدعو إلى بدعة جديدة ، فقد تكلم الفقهاء في هذه المسألة ، فمن فقهاء الحنفية من قال بأن رؤية الهلال في قطر توجب الصيام على الجميع ، فلماذا لا تتخذ مرصداً منتظماً في إحدى البلدان الإسلامية ، ثم تداع نتائج رصده على البلدان الإسلامية كافة فيعمل بها ؟ أنكون بذلك مخالفين أو مبتدعين ، والفقهاء قد قالوا بهذا ؟

ومن فقهاء الشافعية كالتفئال والرملی وابن سريج من قال بالأخذ بالحساب ، والاعتماد على العلم الثابت ، فلماذا لا نأخذ بهذه الأقوال ، ونحن في عصر ترقى فيه العلم ، وصار يعرف موعد الخسوف مثلاً ، بالدقيقة والثانية ، ويثبت خبره عياناً ، أفلا يعرف موعد ولادة القمر وظهوره ؟

إن الاعتماد على الشهادة في رؤية الهلال ينتج أموراً عجيبة ، من ذلك أن جماعة من قرية دوما شهدوا عند القاضي بدمشق أنهم رأوا الهلال ، وأثبت القاضي رمضان اعتماداً على شهادتهم ، فقال عمي الشيخ عبد القادر الطنطاوي (وهو شيخ انتهى إليه الآن علم الفلك الإسلامي في الشام) قال للقاضي : إن هذه الشهادة كاذبة وإن الهلال لا يمكن أن يُرى الليلة الثانية ، فضلاً عن الأولى . وذهب مع القاضي وجماعة من وجوه الشام إلى دوما ، وأحضر الشهود ، ووقف معهم في المكان الذي زعموا أنهم رأوا منه الهلال في الجهة عينها ، والساعة ذاتها ، وسألهم : أين الهلال ؟ فلم يروا شيئاً . ثم قال واحد : هاهو ، فقال الجميع هاهو ، فأخرج عمي نظارة مكبرة وأراهم ، فإذا الذي رأوا غمامة طولها متران ، انقشعت بعد ثوان !

وقد حدث مثل هذا كثيراً . سمعت من مشايخي ، ولم أر ذلك في كتاب ، أن أنس بن مالك رضي الله عنه شهد عند شريح القاضي أنه رأى الهلال ، فقال له : هلمَّ أرنيه يا عم . وذهب معه ، فقال : هاهو . فنظر شريح وهو الشاب الحديد البصر ، فلم ير شيئاً وأنس يقول : هاهو . . . فنظر شريح فإذا شعرة من حاجب أنس بيضاء متدلّية يراها فيحسبها هلالاً . . . فأزاحها فلم يعد يرى شيئاً .

ومنها مسألة الطلاق ، لقد بلغت مسألة الطلاق حداً لا يجوز السكوت



عنه ، ولا بدءاً من إعادة النظر فيها • وشرع قانون لها يؤمن المصلحة العامة ، ويحقق غرض الشارع •

يكون الرجل في السوق يبيع أو يشتري فيحلف بالطلاق على أمر ، فتطلق امرأته وهي في دارها ، ويتشرد أولادها ، وتهدم دار على رؤوس أهلها ؛ أو يغضب من أمر فيحلف بالطلاق ، مع أن الذي أفهمه أنا^(١) أن الزواج عقد يعقد قصداً يراد به ضم حياة الرجل إلى حياة المرأة ، وأن الطلاق عقد مثله يراد به حل العقد الأول ، ولا بأس أن يكون حل العقد بيد الرجل وحده ولكن لا بدءاً من ثبوت القصد ، وأعني بالقصد أن يطلق الرجل وهو يفكر في معنى الطلاق ونتائجه ، ويقصد فك الرابطة الزوجية فيجب أن يكون القصد شرطاً في وقوع الطلاق ، ويجب أن نجد طريقة مادية لإثبات القصد ، كأن يشترط تبليغ الزوجة الطلاق بواسطة موظف مخصوص ينصبه القاضي فإن طلق رجل وهو قاصد من غير واسطة هذا الموظف ، يقع الطلاق ديناً ، ولا تسمع به الدعوى •

هذا وأنا لا أجتهد في هذه المسألة ولكن أدعو إلى الاجتهاد فيها ودرسها •

وهناك مسائل كثيرة ، لا أعمد الآن إلى استقصائها •



متى وجدت هذه الحلقة المفقودة درست هذه المسائل كلها ، فحققت حاجات العصر وأجابت مطالبه ، ولم تخرج على أصول الإسلام ولم تخالف قواعده ودرست الإسلام من كافة النواحي العلمية والفنية والاجتماعية ،

(١) قرانا أن الأستاذ الجليل الشيخ أحمد شاکر الف كتاباً في الطلاق عالج فيه هذه المسألة ، ولكن الكتاب لم يصل إلى دمشق أصلاً ، ولم أره في مكتبة مع اني سألت عنه كثيراً •

فإن درسنا الحقوق الأساسية العامة ، درسنا الحقوق الأساسية في الإسلام ،
وإن بحثنا في الاشتراكية بحثنا عن رأي الإسلام في الاشتراكية ، وإن
اقتطعنا إلى التاريخ درسنا التاريخ الإسلامي درساً حديثاً ، وإن اشتغلنا
بالفلسفة درسنا تاريخها في الإسلام ، وحكم الإسلام في نظرياتها
ومسائلها ...

عند ذلك يئسّحي هذا الازدواج ، وهذا التناقض من حياتنا ، ونحيا
حياة كاملة قد اصطبغت كل ناحية فيها بالصبغة الإسلامية وهذا هو مثلنا
الأعلى الذي يجب أن نطمح إليه ...



حاشية :

كُتبت هذه المقالة من أكثر من ربع قرن ، وقد جاء فيها ما لا بد من
التنبه إليه ، من ذلك أنه ان خالف عمر وعثمان وامثالهم النص ظاهراً فإن
لهم مستنداً شرعياً ولولاه ما أجمع الصحابة على الرضا بما صنعوا ، وإجماع
الصحابة دليل وليس لغيرهم أن يصنع مثلهم ، وقد غلط في هذه المسألة
كثيرون أولهم (الطوفي) وآخرهم الشيخ عبد الوهاب خلافة في (السياسة
الشرعية) ، ومنها أنه لا يجوز الاعتماد على الحساب وحده في إثبات رمضان
بل لا بد من الرؤية . ومنها أنه لا يجوز تقييد وقوع الطلاق أو سماع
الدعوى به بتبليغ الزوجة الطلاق كما جاء في المقال .

من شوارد الشواهد

نشرت سنة ١٩٤٧

سألني سائل عن بيت :

فما كان قيس هلكه هلك واحد ولكنه بنيان قوم تهدما
المروي في عدد الرسالة الأخير ، لمن هو ؟ فقلت : لعبد بن الطبيب ،
واسم الطبيب يزيد بن عمرو ، وهو شاعر مخضرم معروف من قصيدته
التي يرثي بها قيس بن عاصم المنقري وقبله :

عليك سلام الله قيس بن عاصم ورحمته ماشاء أن يترحمها
تحية من غادرته غرض الردي إذا زار (عن شحط^(١)) بلادك سألما
ففرح بذلك فرح من كان عنده لقيط فعرف نسبه ، وكنت قد وليت
البحث عن أمثاله من الأبيات الشاردة التي لا تكاد تجد أديبا ولا متأديبا
لا يتمثل بها إذا كتب أو خطب ، وقل في المتأديبين من علم أنسابها ، وعرف
أصحابها - حتى اجتمع لي طائفة صالحه ، تملأ مجلدة لطيفة ، فرأيت
أن أنسب بعضها في الرسالة .

من ذلك :

١ - لانتنه عن خلق وتاتي مثله عار عليك إذا فعلت عظيم
للمتوكل الليثي ، وهو شاعر إسلامي ، كان يمدح معاوية وابنه يزيد .
من قصيدته التي يقول فيها :

للغانيات بذى المجاز رسوم فيبطن مكة عهدن قديم
فبمنححر البدن المقلد من منى حل^(٢) تلوح كأنهن نجوم

(١) الشحط : البعد (٢) جحلة بالكسر وهي المجلة .

٢ - أخاك أخاك إن من لا أخ له كساع إلى الهيجا بغير سلاح
لمسكين الدارمي وهو ربيعة بن عامر بن أنيف ، قدم على معاوية
وسأله أن يفرض له ، فأبى ، فخرج من عنده وهو يقول :
أخاك أخاك ... (البيت) .

وإن ابن عم المرء فاعلم جناحه
وما طالب الحاجات إلا مفرر
٣ - العبد يقرع بالعصا
لأبي الأسود الدؤلي . وقوله :

أعصيت أمر أولي النهى
أخطأت حين حرمتني
٤ - فعين الرضا عن كل عيب كليله
لعبد الله بن معاوية بن عبد الله بن جعفر بن أبي طالب ، وكان صديقا
للحسين بن عبد الله بن عبيد الله بن عباس بن عبد المطلب ، وكانا يريان
بالزندقة ، فجرى بينهما شيء فقال له :

وإن حسينا كان شيئا ملقفا
فأنت أخي ما لم تكن لي حاجة
فلا زاد ما بيني وبينك بعد ما
فلست براء عيب ذي الود كله
فعين الرضا ... (البيت) .

كلانا غني عن أخيه حياته ونحن إذا متنا أشد تغانيا (٢)

(١) لا محالة أي لا بد (والبد المناس والمخلص) ، والذي أحفظه (والمرء
يعجز لا المحالة) والمحالة الحيلة وهو من امثال العرب ، وأنشد في اللسان
لأبي ذؤاد :

حاولت حين حرمتني
والدهر يلعب بالفتى
والمراء يعجز لا المحاله
والدهر أروغ من ثعاله
وثةالة ، الثعلب :

(٢) روى هذا البيت القالي في ذيل الامالي لغيره (ص ٧٥) أميرية

٥ - فإن كنت ماكولاً فكن خير آكل وإلا فادركني ولما أمزق.

لشاس بن نهار من قصيدة قالها لعمر بن المنذر بن امرئ القيس بن النعمان وهو عمرو بن هند (١) ، وهند أمته عمه امرئ القيس الشاعر ؛ لما همّ بغزو قومه عبد القيس ، فلما سمعها تركهم ، وتمثّل به عثمان يوم الدار . وبه سمي الممزق (بالفتح) وقيل بالكسر والتحقيق أن الممزق (بالكسر) شاعر آخر متأخر يعرف بالمزق الحضرمي .

٦ - كناطح صخرة يوماً ليوهنها فلم يضرها وأعيا قرنه الوعل للأعشى (٢) من قصيدته التي مطلعها :

ودع هريرة إن الركب مرتحل وهل تطيق وداعاً أيها الرجل
وقبله :

ألست منتهياً عن نحت أثلتنا ولست ضائراً لها ما أطت الإبل (٣)
تغري بنا رهط مسعود وإخوته يوم اللقاء فتُردي ثم تعتزل
ومنها البيت المشهور :

قالوا : الطراد ! فقلنا : تلك عادتنا أو تنزلون فإننا معشر نزل
٧ - عقم النساء فلم يلدن شبيبهه إن النساء بمثلته عقم

لأبي دهب (وهب بن زمعة) الجمحي . مدح معاوية ومدح ابن الزبير وولاه عملاً في اليمن ، قاله ابن الأزرقي ، عبد الله بن عبد الرحمن ابن عبد شمس بن المغيرة بن عبد الله بن عمرو بن مخزوم وبعده :

(١) وهو المحرق (الثاني) وهو الملقب بـ (مضرط الحجارة) .
(٢) وفي (المؤلف والمختلف) للآمدي ذكر لسبعة عشر شاعراً كلهم يعرف بالأعشى ، وإن أطلق الاسم انصرف إلى الأعشى الكبير ميمون .
(٣) الأثلة الأصل ونحت أثلته قال في حربه ، وأطت صوتت وفي حديث أم زرع (فجعلني في أهل سهيل وأطيظ) أي خيل وإبل .

نزر الكلام من الجياء تخاله ضَمِنَا^(١) وليس بجسمه سقم
٨ - وكنا كندماني جذيمة^(٢) حقة من الدهر حتى قيل لن يتصدعا
لمتمم بن نويرة من قصيدته المعروفة في رثاء أخيه مالك وبعده :
فلما تفرقنا كأني ومالكاً لطول اجتماع لم نبت ليلة معاً
وتمثلت بهما عائشة لما وقفت على قبر أخيها عبدالرحمن .

٩ - وما طلب المعيشة بالتمني ولكن القرد لوك في الدلاء
لأبي الأسود الدؤلي ، قاله لابنه أبي حرب لما قعد عن الكسب
وقال : رزقي يأتيني ، وبعده :

تجك بمائها يوماً ويوماً تجك بحمأة وقليل ماء
١٠ - يا ربة البيت قومي غير صاغرة ضمّي إليك رجال القوم والقربا
لمرة بن محكان ، شاعر إسلامي مقلد ، يعدّ في الأشراف الأجواد
وبعده :

في ليلة من جبادى ذات أندية^(٣) لا يبصر الكلب من ظلماتها الطنبا
لا ينبح الكلب فيها غير واحدة حتى يلفء على خيشومه الذنبا
قالوا ، وكان الضيف يستبقي معه سلاحه مخافة البيات ، فهو يقول
لها ، ضمّي سلاحهم إليك فهم عندي في أمان .

١١ - عن المرء لا تسأل وسل عن قرينه فكل قرين بالمقارن يقتدي
لعدي بن زيد العبادي ، من قصيدته التي مطلعها :
أتعرف رسم الدار من أم معبد نعم ورمالك الشوق قبل التجلد^(٤)

(١) الضمن الزمن وزناً ومعنى والضمانة الزمانة .

(٢) جذيمة (كسفينة) الأبرش بن مالك بن فهم بن غنم بن دوس ملك
الحيرة وأخباره مع الزباء ونديميه معروفة مشهورة . وحسب قوم أن الزباء
هي زينب (زنوبيا) ملكة تدمر ، وليست بها ، وأظن أن قصة الزباء مصنوعة
(٣) جمع ندى على الشذوذ لانه (في القياس) جمع لما كان ممدوداً
مثل كساء وأكسية ويروى لحاتم الطائي .
(٤) ويروى البيت لطرفه .

١٢ - أريد حياته ويريد قتلي

وتتمته : عذيرك (١) من خليلك من مراد

من قصيدة قالها عمرو بن معد يكرب لقيس بن مكشوح المرادي ،
(قالوا) وتمثل به علي بن أبي طالب لما رأى عدو الله عبد الرحمن بن
ملجم المرادي .

١٣ - إذا لم تستطع أمراً فدعه وجاوزه إلى ما تستطيع

لعمر و أيضاً من قصيدته التي مطلعها :

أمن ريحانة الداعي السميع يؤرّقني وأصحابي هجوع

١٤ - ألا ليت اللحى كانت حشيشاً فنعلفها خيول المسلمينا

لابن مفرغ الحميري ، واسمه يزيد بن ربيعة ، شاعر إسلامي
أولع بهجاء آل زياد بن أبي سفيان ، وهو جدّ السيد الحميري ، قاله في
عباد بن زياد وكان عظيم اللحية .

١٥ - وإني لعبد الضيف مادام نازلاً وما في إلا تلك من شيمة العبد

كذلك هو على السنة الناس ، وروايته : وما شيمة لي غيرها تشبه العبد

للمتّع الكندي وهو محمد بن ظفر بن عمير وسمي المقنع لأنه كان
لجماله يخاف العين فيتخذ اللثام ، شاعر إسلامي مقل ، معدود
في الأجواد والأشراف ، والبيت من قطعة له هي :

يعاتبني في الدين قومي وإنما ديوني في أشياء تكسبهم حمدا

أسد به ما قد أخلّثوا وضيّقوا ثغور حقوق ما أطاقوا لها سدا

وقد نسبه في اللسان لعلي بن أبي طالب وإنما تمثل به علي .

إلى أن قال :

وإن الذي بيني وبين بني أبي وبين بني عمي لمختلف جدا

(١) العذير : النصر والعاذر وهو منصوب بتقدير الفعل (اطلب) وقد

نسبه في اللسان لعلي بن أبي طالب وإنما تمثل به علي .

فإن أكلوا الحمي وفرت لحو مهم وإن هدموا مجدي بنيت لهم مجددا
وإن ضيئعوا غيبي حفظت غيوبهم

وإن هم هو وا غيبي هويت لهم رشدا
وإن زجروا طيرا بنحس تمر بي
ولا أحمل الحقد القديم عليهم
وليسوا إلى نصري سراعا وإن هم
لهم جل مالي إن تتابع لي غنى
وإنني لعبد الضيف •• (البيت)

١٦ - تمتع من شميم (٢) عرار نجد
للصمة بن عبد الله القشيري ، شاعر إسلامي غزّل مجيد ، من أبياته
المعروفة ، وقبلة :

أقول لصاحبي والعيس تهوى بنا بين المنيفة فالضمار
وبعده :

ألا يا جذا نفحات نجد وريّا روضه بعد القطار
وأهلك إذا يحلّ الحي نجدا وأنت على زمانك غير زاري
شهور ينقضين وما شعرنا بأنصاف لهن ولا سرار

وروى : غب القطار وهو المطر • وروى : شهور قدمضين • والسرار
آخر الشهر •

١٧ - كان لهم يكن بين الحجون إلى الصفا أنيس ولم يسمر بمكة سامر
(منسوب) لمضاض بن عمرو الجرهمي (٣) ، من قطعة (زعموا أنه)

(١) من أمور الجاهلية زجر الطير ، والتفاؤل بها أو التشاؤم (إن طارت
يميناً أو شمالاً) ، وهو السانح والبارح ، وقد أبطل ذلك الإسلام فيما
أبطله من ضلالات الجاهلية .

(٢) الشميم كالشم . والعرار : نبت في البادية طيب الرائحة
(٣) وما هذه لفة جرهم - ولا هذا شعرها إن كان لها (في عربيتنا
هذه) شعر .

قالها يتشوق بها إلى مكة لما أجلت خزاعة قومه عنها ، وبعده :
 بلى نحن كنا أهلها فأبادنا صروف الليالي والجدود العوائر
 وأخرجنا منها المليك بقدرة كذلك يالللناس تجري المقادر
 فصرنا أحاديثاً وكنا بغبطة كذلك عضتْنا السنون الغواير
 وبدلنا ربي بهادار غريبة بها الذيب يعوي والعدو المكاشر
 فسحّت دموع العين تبكي لبلدة بها حرم أمن" وفيها المعاشر
 ١٨ - وهل يصلح العطار ما أفسد الدهر

لأعرابي ، نظر إلى امرأته فرآها تتجمل وهي عجوز ، فقال لها :
 عجوز ترَجِّي أن تكون فتية وقد لب^(١) الجنبان واحد ودب الظهر
 تَدَسُّ إلى العطار سِلعة أهلها وهل يصلح العطار ما أفسد الدهر
 فأجابته بيتين ، وجمعت عليه نسوتها فضرِبته •

١٩ - ستقطع في الدنيا إذا ما قطعني يمينك فانظر أي كف تبدل
 لمن بن أوس المزني ، شاعر مخضرم مجيد معمر ، من قصيدته التي
 يقول فيها :

لعمرك ما أدري وإني لأوجل على أيتنا تأتي المنية أوّل
 وإني أخوك الدائم العهد لم أخن إن ابزأك خصم أو نباك منزل
 أحارب من حاربت من ذوي عداوة وأحبس مالي إن غرمت فأعقل
 وإن سؤتني يوماً صبرت إلى غد ليعقب يوماً منك آخر مقبل
 ستقطع . . . (البيت) •

وفي الناس إن رثت جبالك واصل وفي الأرض عن دار القلي متحوّل
 إذا أنت لم تنصف أخاك وجدته على طرف الهجران إن كان يعقل
 ويركب حدّ السيف من أن تضيّمه إذا لم يكن عن شفرة السيف مزحل

(١) أي ذهب لحمها ، ورجل ملحوب قليل اللحم •

وهي طويلة جيّدة ، ومنها البيت السائر :

إذا انصرفت نفسي عن الشيء لم تكد إليه بوجه آخر الدهر تقبل

٢٠ - فهبك يميني استاكت فقطعتها وجشمت قلبي صبره فتشجعنا

لدعبل يعاتب مسلم بن الوليد ، من قصيدته التي يقول فيها :

أبا مخرم كئنا عقيدي مودة هوانا وقلباناً جميعاً معاً معاً

فصيرتني بعد اتكائك (١) متها لنفسي عليها أرهب الخلق أجمعاً

غششت الهوى حتى تداعت أصوله بنا وابتذلت الودء حتى تقطعنا

وانزلت من بين الجوانح والحشى ذخيرة ود طالما قد تمنعنا

فلا تلحجيتي ليس لي فيك مطمع تعخرت حتى لم أجد لك مرعاً

فهبك ... (البيت) .

٢١ - فإما أن تكون أخي بحق فأعرف منك غثي من سميني

وإلا فاطرحني واتخذني عدواً أتقيك وتتقيني

للمثقب العبدى (٢) ، وبعده :

فما أدري إذا يمت أرضاً أريد الخير أيهما يليني

أم الشر الذي هو يتقيني أم الخير الذي أنا مبتغيه

٢٢ - إن القلوب إذا تنافر ودها مثل الزجاجة كسرهما لا يشعب

لصالح بن عبد القدوس ، ومن قصيدته الطويلة في الحكم ، ومطلعها :

صرمت جبالك بعد وصلك زينب والدهر فيه تصرم وتقلب

فدع الصبا فلقد عداك زمانه واجهد فعمرك مر منه الأطيب

وبعدهما البيت السائر :

ذهب الشباب فما له من عودة وأتى المشيب فأين منه المهرب

ومنها :

لا خير في ود امرئ متملق حلو اللسان وقلبه يتكهب

يعطيك من طرف اللسان حلاوة ويروغ منك كما يروغ الثعلب

(١) انتقاضك وتحولك .

(٢) سيأتي ذكره .

٢٣ - تمسك إن ظفرت بذييل حرم فإن الحر في الدنيا قليل
 من شعر الفقهاء ، وهو لأبي إسحق إبراهيم بن علي بن يوسف
 الشيرازي الفيروز آبادي العالم العكّم المعدود من أعلام الملة وقبيله :
 سألت الناس عن خلّ وفيّ فقالوا : ما إلى هذا سبيل !
 ٢٤ - إن الكرام إذا ما سهلوا ذكروا من كان يالفهم في المنزل الخشن
 لأبي تمام .

٢٥ - حسن قول (نعم) من بعد (لا) وقبيح قول (لا) بعد (نعم)
 للشّقب العبدي وهو عائذ بن محصّن بن ثعلبة^(١) ، شاعر جاهلي
 قديم كان في زمن عمرو بن هند وعمر حتى أدرك النعمان بن المنذر ،
 سمي المثقب (بالكسر) لبيت قاله وهو :
 ظهرن بكلّة وسدلن رقماً وثقبن الوصاوص للعيون
 من قطعة له يقول فيها :

لا تقولن إذا ما لم ترد أن تتم الوعد في شيء : (نعم)
 حسن قول (نعم) ... (البيت)
 إن (لا) بعد (نعم) فاحشة
 وإذا قلت (نعم) فاصبر لها
 أكرم الجار وراع حقّه
 إن شرّ الناس من يمدحني
 ٢٦ - منننا الذي ماساء قط
 للحريري ، من المقامة الشعرية ، وأول المقطوعة :

سامح أخاك إذا خلط منه الإصاابة بالغلط
 وتجاف عن تعنيفه إن زاغ يوماً أو سقط
 واعلم بأنك إن طلبت مهذباً رمت الشطط
 ٢٧ - وإن امرأ يمسي ويصبح سالماً
 من الناس إلا ما جنى لسعيد
 للمعلوط بن بدّل القرّيعي^(٢) وقبيله :

(١) وقيل اسمه شاس بن عائذ وقيل غير ذلك
 (٢) روى الأبيات حبيب في الحماسة ولم يسمه وسماه صاحب اللسان

مئى ما يرى الناس الغني وجاره
وليس الغنى والفقير من حيلة الفتى
إذا المرء أعيته المروءة ناشئاً
وكائن رأينا (٢) من غني مذمم
وإن امرأاً . . . (البيت) .

٢٨ - نوائب الدهر أدبتي
لسليمان بن وهب وزير المهدي ، قاله في نكته ، وبعده :

قد ذقت حلواً وذقت مرأ
ما مر بؤس ولا نعيم
إلا ولي فيهما نصيب

٢٩ - أخلق بذى الصبر أن يحظى بحاجته
لمحمد بن بشير الرياشي ، شاعر عباسي ماجن ظريف هجاء ، لم
يفارق البصرة ولم يتكسب شعره ، وقبله :

كم من فتى قصرت في الرزق خطوته
لا تياسن - وإن طالت مطالبة -
إذ استعنت بصبر أن ترى فرجا
إن الأمور إذا انسدت مسالكها
أخلق بذى الصبر . . . (البيت)

٣٠ - من راقب الناس مات غماً
لسكتم الخاسر ، ابن عمرو بن حماد ، وسمي الخاسر لأنه باع (كما
قالوا) مصحفاً كان له واشترى بثمانه طنبوراً ، أخذه من قول (أستاذة)
بشار :

من راقب الناس لم يظفر بحاجته
٣١ - فلا وأبيك ما في العيش خير
وفاز بالطيبات الفاتك اللهج
ولا الدنيا إذا ذهب الحياء

(١) لا يجمع في القياس حظ على أحاطي .

(٢) أي كثيراً ما رأينا .

(٣) ظفر وفاز .

(٤) انقفل ، وروي يفتق بدل يفتح .

رواه أبو تمام في الحماسة ، ولم ينسبه ، وقبله :
 وأعرض عن مطاعم قد أراها فأتركها وفي بطني انطواء
 يعيش المرء ما استحيا بخير ويبقى العود ما بقي اللحاء
 فلا وأبيك ... (البيت)

٢٢ - يريد المرء ان يعطى مناه ويأبى الله إلا ما يشاء
 لقيس بن الخطيم الأوسي ، شاعر فارس قتل على جاهليته من قطعة
 له يقول فيها :

وما بعض الإقامة في ديار يهون بها الفتى إلا بلاء
 وبعض خلائق الأقسام داء كداء البطن ليس له دواء
 يريد المرء ... (البيت)

وكل شديدة نزلت بقوم سيأتي بمد شدتها رخاء
 ولا يعطى الحريص غنى لحرص وقد ينمي^(١) على الجود الثراء
 غني النفس (ما عمرت) غني^٢ وفقر النفس (ما عمرت) شقاء
 ٢٣ - أضاعوني وأي فتى أضاعوا ليوم كرهة وسداد نحر

للعرجي ، وهو عبد الله بن عمرو بن عثمان بن عفان ، شاعر
 إسلامي حجازي كان ينحو منحى ابن أبي ربيعة في غزله ، قاله لما حبس ،
 وبعده :

وصبر عند معترك المنايا وقد شرعت أسنتها لنحري
 أجرر في الجامع كل يوم فيا لله مظلمتي وقسري
 كأنني لم أكن فيهم وسيطاً ولم تك نسبتني في آل عمرو
 عسى الملك المجيب لمن دعاه سينجيني فيعلم كيف شكري
 فأجزى بالكرامة أهل ودِّي وأجزى بالضغائن أهل وتري^(٢)
 ٢٤ - اشاب الصغير وافنى الكبير (م) كره الغداة ومرّ العشي

(١) واوى ويأتي - أي ينمو وينمي .

(٢) راجع قصة أبي حنيفة وجاره ، وقصة المأمون في سداد (بالفتح)
 وسداد (بالكسر) وهما مرويتان في أكثر كتب الأدب .

للصلتان العبدية^(١) ، وهو قثم بن خبيه من عبد القيس ، شاعر إسلامي خبيث اللسان ، وبعده :
 إذا ليلة هرمت يومها نروح ونغدو لحاجاتنا ويسلبه الموت اثوابه
 أتى بعد ذلك يوم فتي وحاجة من عاش لا تنقضي وتموت مع المرء حاجاته
 ويمنعه الموت ما يشتهي وتبقى له حاجة ما بقي
 ٣٥ - لئن ساءني أن نلتني بمساءة لابن الدؤمينة ، عبيد الله بن عبد الله الخثعمي ، والدمينة أمه ، شاعر إسلامي غزّل مجيد ، من قصيدته التي أروىها كلها لنفسها :
 قمي يا أميم القلب تقض لبانة و نشك الهوى ثم افعلي ما بدالك
 سلي البانة الغيناء بالأجرع^(٢) الذي به البان هل حييت أطلال دارك
 وهل قمت بعد الرائحين عشية مقام أخي البأساء^(٣) واخترت ذلك
 وهل هملت عينا في الدار غدوة بدمع كنظم اللؤلؤ المتهاك^(٤)
 أرى الناس يرجون الربيع وإنسا ربيعي الذي أرجو نوال وصالك
 أرى الناس يخشون السنين وإنما سني

(٥) التي أخشى صروف احتمالك^(٦)

(١) وهو غير الصلتان الضبي ، وغير الصلتان الفهمي ، الذي روى الجاحظ بيت : (العبد يقرع بالعصا) له ، والصحيح أنه لابي الأسود

(٢) الأجرع المكان السهل المختلط بالرمل والغيناء الوارفة الظل

(٣) أي البائس الفقير

(٤) المتساقط

(٥) يخلط الناس في الاستعمال بين العام والسنة ، وهما مترادفتان ولكن ليس في اللفظة كلمتان بمعنى واحد (انظر كتاب الصحابي وكتاب الفروق اللغوية) ولا بد من اختصاص كل لفظة بشيء لا تدل عليه الأخرى ، فالسنة في الأصل للشدة والقحط والعام لليسر والرخاء (اقرأ آيات سورة يوسف) والسنة عند العرب مرادفة الشدة والبلاء تقول أصيبوا بالسنين واصابتهم السنة والعام للسنة الشمسية والسنة للقمرية ومن تتبع كلام العرب وجد ذلك مستفيضا وقد نبه عليه شيخنا المغربي في الرسالة من أمده بعيد ارتحالك (٦)

ومنها :

ليهننك إمساكي بكفّي على الحشا
ولو قلت طأً في النار أعلم أنه
لقدّمت رجلي نحوها فوطئتها
أييني : أفي يميني يديك جعلتني
لئن ساءني ... (البيت)
تعاللت كي أشجى وما بك علة
٣٦ - ولي كبد مقروحة من بيعني
ورقراق عيني رهبة من زِيالكِ
هوى منك أو مدّن لنا من وصالكِ
هدى منك لي أو ضلّة من ضلالكِ
فأفرح أم صيررتني في شمالكِ
تريدين قتلي قد ظفرت بذلكِ
بها كبداً ليست بذات قروح

له (١) من قصيدة له فيها إقواء . وبعده :

أبي الناس وينب الناس لا يشترونها
ومنذ الذي يشري دوى بصحيح (٢)
٣٧ - كل امرئ صائر يومًا شميته
وإن تخلّق أخلاقاً إلى حين

لذي الأصبع العدواني ، واسمه حرثان بن محرب ، من قصيدة له
طويلة (٣) أولها :

يامن لقلب طويل البث محزون
ومنها :

ولي ابن عم ما كان من خلق
أزرى بنا أنا شالت نعمتنا
لاه ابن عمك لا أفضلت في حسب
ولا تقوت عيالي يوم مسغبة
فإن ترد عرض الدنيا بمنقصتي
٣٨ - فإن تكن الأيام فينا تبدلت
فما لينت مناقاة صليّة
مختلفان فأقلبه ويقليني
فخالني دونه بل خلته دوني
عني ولا أنت ديتاني فتخزوني
ولا بنفسك في العزاء تكفيني
فإن ذلك مما ليس يشجيني
ببؤسى ونهمي والحوادث تفعل
ولا ذلكتنا للتي ليس تجمل

(١) في رواية القالي وياقوت وتروى لمجنون ليلي

(٢) ويب الناس ويح الناس والدوى شدة المرض

(٣) القصيدة في الأمالي (الجزء الأول)

لإبراهيم بن كنيف التبهاني ، من شعراء الحماسة ، من قطعة له ،
منها :

تعزّ فإن الصبر بالحر أجمل
فلو كان يعني أن يرى المرء جازعاً
لكان التعزّي عند كل مصيبة
فكيف وكلّ ليس يعدو حمامه
فإن تكن . . . (البيت) .

ولكن رحلتها نفوساً كريمة
وقينا بحسن الصبر منا نفوسنا

٣٩ - وإنما اولادنا بيننا

لحطان بن المعلّى ، شاعر إسلامي من شعراء الحماسة ، من قطعة له
يقول فيها :

أزلني الدهر على حكمه
وغالني الدهر بوفر الغنى
أبكاني الدهر ويا ربما
لولا بنيّات كزغيب القطا
لكان لي مضطرب واسع
وإنما أولادنا . . . (البيت) .

لو هبّت الريح على بعضهم
٤٠ - إذا ماغضبنا غصبة مضرّة
لامتنعت عيني من الغمض
هتكنا حجاب الشمس أو أقطرت دما

للقيحيف بن خمير (أو خمير)^(١) بن سليم النديّ (أو البديّ)
شاعر إسلامي كوفي أدرك الدولة العباسية ، أخذه منه بشّار فأدخله
في قصيدته ، وقبله :

(١) والذي في القاموس غلط

لقد لقيت أفناء بكر بن وائل وهزبان بالطحاء ضرباً غشمشماً^(١)
 ٤١ - ومن لم يمت بالسيف مات بغيره تعددت الأسباب والموت واحد
 لابن نباتة السعدي^(٢) الشاعر عصري^(٣) المتنبئ^(٤) ، روى ابن خلكان
 أنه قال :

كنت يوماً في دهليزي فدق عليّ الباب ، فقلت : من ؟ قال : رجل من
 أهل المشرق . قلت : ما حاجتك ؟ فقال : أنت القائل (وذكر البيت) ؟
 فقلت : نعم . قال : أرويه عنك ؟ قلت : نعم . فمضى . فلما كان آخر النهار ،
 دق عليّ الباب . فقلت : من ؟ قال : رجل من أهل المغرب . فقلت :
 ما حاجتك ؟ فقال : أنت القائل (وذكر البيت) ؟ قلت : نعم . قال :
 أرويه عنك ؟ قلت : نعم . وعجبت كيف وصل إلى المشرق والمغرب^(٥) !
 ٤٢ - والناس ألف منهم كواحد وواحد كالألف إن امر عنى

لأبي بكر بن دريد ، الإمام اللغوي ، من مقصورته المشهورة ، التي
 يقول فيها :

من ظلم الناس تحاموا ظلمه وعزّ عنهم جانباه واحتمى
 من لم يعظه الدهر لم ينفعه ما راح به الواعظ يوماً أو غداً

(١) أفناء الناس وأفناء القوم من لا يعرف من أين جاء ، والمشهور
 أنه ليس له واحد ولا يوصف به الواحد ، وقيل واحده فنووفناً ، وهزان
 قبيلة ، والقحيف هذا من بني عقيل وهم موالي بشار ، أعني أنه مولاهم
 والمولى من الأضداد .

(٢) وهو غير ابن نباتة خطيب سيف الدولة المتوفى قبله بسنين ،
 صاحب ديوان الخطب المشهور الذي لم يؤلف مثله ، والذي كثرت شروحه وآخرها
 ومن أجودها شرح الشيخ طاهر الجزائري ، وغير ابن نباتة المصري المتوفى
 في القرن الثامن ، صاحب (سرح العيون) وغيره .

(٣) يقال هو عصريه ولا يقال معاصره .

(٤) قلت : ودعاية الأدباء لأنفسهم قديمة ومن أعجبها شيء يقال له
 كتاب (أنا والنثر)

من لم تفده عبراً أيامه كان العمى أولى به من الهدى
من عارض الأطماع باليأس رنت إليه عين العزّ من حيث رنا
من عطف النفس على مكروهما كان الغنى قرينه حيث اتوى
وقد عارضها هازلاً محمد بن عبد الواحد الشاعر المعروف بصريع
الدلاء ، بمقصورة عجيبة ، أسوق أحياناً منها ، وإن لم تكن من صلب
موضوعي ، قال :

من لم يرد أن تنتقب نعاله يحملها بكفّه إذا مشى
ومن أراد أن يصون رجله فلبسها خير له من الحفى
من دخلت في عينه مسلة فأسأله من ساعته عن العمى
من أكل الفحم تسوّذ فمه وصار صحن خده مثل الدجى
من صفع الناس ، ولم يدعهم أن يصفعوه فعليهم اعتدى
من ناطح الكبش تفجّر رأسه وسال من مفرقه شبه الدما
من طبخ الديك ولا يذبعه طار من القدر إلى حيث يشا
من شرب المسهل في فصل الشتا أطال ترداداً إلى بيت الخلا
من مازح السبع ولا يعرفه مازحه السبع مزاحاً بجفا
من فاته العلم وأخطاه الغنى فذاك والكلب على حد سوا
والدرج^(١) يلنى بالنشا ملتصقاً والسرّج لا يلصق إلا بالفرا
والذقن شعر في الوجوه نابت وإنما الأست التي تحت ال(كذا)
فاستمعوها فهي أولى بكم من زخرف القول ومن طول المرا
فتلك^(٢) كالدر يضيء لونها وهذه في وزنها مثل الخ ٠٠٠

٤٣ - إذا لم يكن صدر المجلس سيّداً فلا خير فيمن صدرته المجلس
لابن خالويه الحسين بن أحمد اللغوي النحوي ، وكان له شعر حسن
رواه في اليتيمة ، وبعده :

(١) الورق .

(٢) تلك يعني الدرّيدية .

وكم قائل : مالي رأيتك راجلاً؟ فقلت له : من أجل أنك فارس !

٤٤ - مالي سوى قرعي لبابك حيلة فلتن رددت فاي باب اقرع ؟

لأبي القاسم عبد الرحمن الخطيب الأندلسي الشاعر الصوفي توفي في مراكش في أواخر القرن السادس الهجري . من قطعته المشهورة عند الصوفية ، وهي :

يامن يرى ما في الضمير ويسمع
يا من يرجئ للشدائد كلها
يامن خزائن رزقه في قول كن
مالي سوى فقري إليك وسيلة
أنت المعدئ لكل ما يتوقع
يامن إليه المشتكى والمفزع
أمن فإن الخير عندك أجمع
فبالافتقار إليك فقري أذفع
مالي سوى قرعي . . . (البيت)

من ذا الذي أدعو وأهتف باسمه
حاشا لمجدك أن تقتط عاصياً
إن كان فضلك عن عبيدك يمنع
الفضل أجزل والمواهب أوسع

٤٥ - إن الثمانين (وبلغتها) قد احوجت سمعي إلى ترجمان (١)

لعوف بن محلم الشيباني شاعر مجيد كان نديماً لظاهر بن الحسين ثلاثين سنة لا يفارقه ثم لابنه من بعده . من قصيدة قالها لعبد الله ابن طاهر ، وقد دخل عليه فكلّمه فلم يسمع ، فارتجل هذه القصيدة ، وقبله :

يا ابن الذي دان له المشرقان طراً وقد دان له المغربان

وبعده :

وبدلتنني بالشطاط انحنأ
وقاربت مني خطأ لم تكن
ولم تدع فيّ لمستمع
وكنت كالصعدة (٢) تحت السنان
مقاربات وثنت من عنان
إلا لساني وبحسبي لسان

(١) بضم التاء والجيم وفتحهما وبالفتح والضم وهو الأجود .
(٢) الرمح هو الزج والقناة والسنان . والصعدة القناة المستقيمة .

٤٦ - لا يعرف الشوق إلا من يكابده ولا الصباة إلا من يعانها
للأبنك البغدادي محمد بن بختيار من شعراء الخريدة^(١) شاعر
مولد رقيق توفي في أواخر القرن السادس الهجري ، لقب بالأبله لقوة
ذكائه ...

٤٧ - ما أنت أول سار غره قمر

شطر بيت للحريري صاحب المقامات ، وبعده :

ورائد أعجبت خضرة الدمن (٢)

فاختر لنفسك غيري إنني رجل
مثل المعيدي^(٣) فاسمع بي ولا ترني^(٣)
٤٨ - منذ يعرك عينه تبكي بها
أرايت عيناً للبكاء تعار
للعباس بن الأحنف ، وقبله :

نزف البكاء دموع عينيك فاستعر
عيناً لغيرك دمعا مدرار
٤٩ - قالوا اقترح شيئاً نجد لك طبخه
قلت اطبخوا لي جبة وقميصا

لأحمد بن محمد الأنطاكي المعروف بأبي الرعمق المتوفي في نهاية
القرن الرابع ، شاعر يغلب على شعره الهزل كابن حجاج وصریح الدلاء ،
وقبله :

إخواننا قصدوا الصبوح بسحرة
فأتى رسولهم إلي^(٤) خصوصا
وله في الهزل قصيدة طويلة ، أولها :

وقوققي وقوققي
هدية في طبق
أما ترون بينكم
تيساً طويل العنق

٥٠ - والناس من يلق خيراً فاقولون له
ما يشتهي ولا م^(٥) المخطيء الهبل
للقطامي واسمه عمير بن شيبان^(٦) التغلبي شاعر إسلامي متقدم من
الفحول ولقب القطامي ببيت قاله ، وقبله :

(١) للعماد الأصبهاني الكاتب .

(٢) إشارة إلى حديث : إياكم وخضراء الدمن . وهو من جوامع الكلم
والدمن في الأصل المزابل . والحديث لم يصح^(٣) فيما أذكر .

(٣) إشارة إلى المثل المعروف : لأن تسمع بالمعيدي خير من أن تراه ...

والعيش لا عيش إلا ما تقر به عين ولا حال إلا سوف ينتقل
وبعده :

٥١ - قد يدرك المتاني بعض حاجته وقد يكون مع المستعجل الزلل
٥٢ - وربما ضر بعض الناس حزمهم وكان خيراً لهم لو أنهم عجلوا (١)

٥٣ - فمن يلق خيراً يحمداً للناس أمره ومن يفنوا لعدم على الفيء لأنما
للمرقش الأصغر ، واسمه عمرو (وقيل ربيعة) بن حرملة (٢) وقبله :

أمن حلم أصبحت تمكث واجماً وقد تعتري الأحلام من كان نائماً
٥٤ - الهى بنى جشم (٣) عن كل مكرمة قصيدة قالها عمرو بن كلثوم

لمؤج بن قيس بن مازن وهو ابن أخت القطامي شاعر خبيث
اللسان ، وبعده :

يفاخرون بها مذ كان أولهم يالرجال لفخر غير مستووم
إن القديم إذا ما ضاع آخره كساعد فكاه الأيام محطوم

٥٤ - لو بغير الماء حلقي شرق كنت كالفصان بالماء اعتصاري
لعدي بن زيد العبادي ، من أبيات له يستعطف بها النعمان . وقبله :

أبلغ النعمان عني مالكا (٤) أنه قد طال حبسي وانتظاري
وبعده :

ليت شعري من دخيل يعتري حيث ما أدرك ليلى ونهاري
قاعداً يكرب نفسي بثها وحرماً كان سجنى واحتصاري

٥٥ - جاء شقيق عارضاً رمحه إن بني عمك فيهم رمح
لجحل (٥) بن فضلة الباهلي ، جاهلي ، وشقيق هذا هو شقيق ابن

جزء بن رباح (٦) من بني قتيبة بن معن .

(١) وقد روي البيت رواية أخرى .

(٢) وهو أشعر المرقشين وهو عم طرفة والمرقش الأكبر عمه .

(٣) وروايته على اللسنة : الهى بنى تغلب .

(٤) رسالة كاللوكة .

(٥) الجحل في الأصل نوع من الحرباء سمي به .

(٦) عند الأمدي رباح وتصحيحها من الاشتقاق لابن دريد .

٥٦ - عليّ نحت القوافي من معادنها وما عليّ إذا لم تفهم البقر
للبحثري .

٥٧ - يا أيها الرجل المعلم غيره هلا لنفسك كان ذا التعليم
تصف الدواء لذي السقام وذو الضنى

كما يصحّ به وأنت سقيم
لأبي الأسود الدؤليّ ، من قصيدته التي يقول فيها :

حسدوا الفتى إذ لم ينالوا سعيه فاقوم أعداء له وخصوم (١)

٥٨ - قومي هم قتلوا أميم أخي فإذا رميت أصابني سهمي
للحارث بن وعلّة الجرمي من شعراء الحماسة ، من قصيدته التي
مطلعها :

لمن الديار بجانب الرضم فمدافع الترباع فالرجم
وبعده :

فلئن عفوت لأغفون جلاّ ولئن سطوت لأوهن عظمي

٥٩ - أنا ابن جلا وطلاع الثنايا متى أضع العمامة تعرفوني (٢)
لسّحيم بن وثيل بن عمرو بن جوين بن وهيب الرياحي من قصيدة له
طويلة ، وقبله :

أنا ابن الغرّ من سلفي رياح كنصل السيف وضّاح الجبين
وبعده :

عذرت البزّل إن هي صاولتني فما بالي وبال ابني لبون

(١) ورووا له فيها :

لأنه عن خلق وتأتي مثله عارّ عليك إذا فعلت عظيم
إبدأ بنفسك فأنهها عن غيرها فإذا انتهت عنه فأنت حكيم
والبيت الأول للمتوكل الليثي ، والله أعلم .

(٢) جلا اسم من أسماء العرب ، وابن جلا كناية عن الواضح الأمر
وطلاع صفة ل (أنا) والثناياج ثنية في الجبل يريد أنه يطلع في الغارات
من ثنية الجبل على أهلها وقوله متى أضع العمامة كناية عن الحرب .

٦٠ - وماذا تبتغي الشعراء مني وقد جاوزت حد الأربعين
أخو خمسين مجتمع أشدي ونجدني مداراة الشؤون
سأجني ما جنيت وإن ظهري لذو سند إلى نضد أمين
٦١ - شاور سواك إذا نابتك نائبة يوماً وإن كنت من أهل المشورات

للقاضي الأرعاني ، وهو ناصح الدين أبو بكر أحمد بن محمد
ابن الحسين ، قاضي تستر ، شاعر فقيه^(١) وبعده :

فالمعين تبصر منها ما دنا ونأى ولا ترى نفسها إلا بمرآة
وله البيت المشهور الذي تقليب حروف صدره فيجيء معك عجزه :
مودته تدوم لكل هول وهل كل مودته تدوم
٦٢ - فالقت عصاهوا واستقر بها النوى كما قرء عينا بالإياب المسافر

لمعتر بن حمار البارقي ، شاعر جاهلي محسن متمكن ، واسمه عمرو ،
وفي نسبة اختلاف^(٢) .

وسمي معقراً لقوله في هذه القصيدة :

لها ناهض في الوكر قد مهدت له كما مهدت للبعل حسناء عاقر

٦٣ - فيا شجر الخابور مالك مورقاً كأنك لم تجزع على ابن طريف
للفارعة^(٣) بنت طريف بن الصلت الشيبانية ، تراثي أخاها الوليد
الشاري البطل الخارجي ، الذي خرج أيام الرشيد في نصيبين والخابور
وتلك النواحي ، من قصيدة لها معروفة ، ومنها :

فتى لا يجب الزاد إلا من التقى ولا المال إلا من قنى وسيوف
حليف الندى ما عاش يرضى به الندى

فإن مات لم يرض النداء بحليف

(١) وهو القائل ، وأظنه لم يجاوز الصدق .

أنا فقه الشعراء غير مدافع في العصر لا بل أشعر الفقهاء

(٢) بين الأمدى والمرزباني (راجع معجم الشعراء والمؤلف والمختلف) .

(٣) وقيل اسمها فاطمة .

فقدناك فقدان الشباب وليتنا
وما زال حتى أزهق الموت نفسه
ألا يا لقومي للحمام وللبلبل
وللبدر من بين الكواكب قدهوى
ولليث كل الليث إذ يحملونه
عليك سلام الله وقفاً فإنني
فدينك من فتياننا بألوف
شجى لعدو أو لحيء لضعيف
ولالأرض همّت بعده برجيـف
وللشمس لما أزمعت لكسوف
الى حفرة ملحودة وسقيـف
أرى الموت وقاعاً بكل شريف



القضاء في الاسلام

قطعة من محاضرة القيت سنة ١٩٤٢
وضاعت تتمتها

يا سادتي ! أحب أن أكون هذه العشيّة مؤرخاً لاشاعراً ، وأن أعرض عليكم حقائق ثابتة بأسلوب هادئ ، فلا أفخر ولا أبالغ ، ولا أملاً الأذان إغراقاً وتهويلاً ، فإذا سمعتم مبالغة فاعلموا أن الواقع هو الذي يبائع ، وما هو ذنبي إذا كان قضاتنا الأولون قد نظموا بأعمالهم قصائد دونها في الفخر معلقة ابن كلثوم ، وجعلوا من مناقبهم مفخرة خالدة لكل من قال « أنا عربي » ، أو قال « أنا مسلم » . . . وكانوا أعلام الهدى في طريق العدالة ، وكانوا الدراري في سماء القضاء ، قد بذّوا كل سابق وفاتوا كل لاحق ، وما كان مثلهم ، ولا أحسبه يكون !

إني والله آخذ تاريخهم فأختصره وألخصه وأعرضه عليكم ، وربما أشرت إشارة عابرة إلى القصة لو سمعتموها على أصلها مادريتم لفرط ما يخالطكم من السموّ والزهو وهزّة الطرب وإخذه العجب أي أرض أتمم أم في سماء سماء . . . لا تعجبوا ، ففي تاريخنا من الأمجاد ما لو أبيض على أفراد البشر لجعلهم كلهم عظماء !

وبعد ، يا سادتي ، فإن القضاء أعلى درجة استطاع البشر الارتقاء إليها . ارفعوا القضاء من تاريخ الإنسان يهبط إلى درك البهائم ، ويأكل القوي من بني آدم الضعيف ، وإن معنى الإنسانية وحقيقتها في الحياة المجتمعة الهادئة الآمنة ، التي لا يطغى فيها أحد على أحد ، والتي تصان فيها الحيوانات والحريّات ، وتحفظ الدماء والأعراض ، ويتحقق فيها

التعاون على جلب المصالح ودرء المفاسد ، ولا يكون ذلك كله إلا بالقضاء .

والقضاء (عند المسلمين) أقوى الفرائض بعد الإيمان ، وهو عبادة من أشرف العبادات ، لأنه إظهار للعدل ، وبالعدل قامت السماوات والأرض . وصف الله به نفسه إذ قال (فإله يحكم بينهم) و (إن ربك يقضي بينهم) ، وأمر به نبيّه فقال (وأن احكم بينهم بما أنزل الله ولا تتبع أهواءهم) ، وجعل أنبياءه قضاة بين خلقه (إنا أنزلنا التوراة فيها هدى ونور يحكم بها النبيثون) ، وبه أثبت الله اسم الخلافة لداوود حين قال له (ياداود إنا جعلناك خليفة في الأرض ، فاحكم بين الناس بالحق ، ولا تتبع الهوى) .

والقضاء أول ما تعتقد عليه أمة خناصرها ، إذا عدت أمجادها ومفاخرها .

وإذا استدلّ بفرد على سلائق جيل ، كان القاضي العالم العادل أظهر دليل على مكارم شعبه ونبل أمته . وإذا كان بين الشعوب اليوم من يفخر باستقلال قضائه ، وعزته ومضائه ، فقاخروه يا شبابتنا بقضائكم يكن لكم الفخار ، وتعتقد على جباهكم تيجان (الغار) ، ولكن لا تناموا على هذا المجد التليد ، بل انهضوا فصلوه بمجدلكم جديد !



يا أيها السامعون ! إني لا ألقى خطايا ، ولكن أسرد حقائق :
هذا قضاؤنا ، فمن عرف قضاء أشدّ منه استقلالاً ؟ هل نال قاض
في أمة من الحرية مثل ما كان لقضاتنا ؟

لم يكن القاضي مقيداً بذهب بعينه لا يد له في مخالفته ، ولا مربوطاً

بقانون بذاته لا يملك الخروج من ربقته ، وليس لخليفة عليه في حكمه سلطان ، ولا لأمير معه في قضائه كلام ، تبدلت على المسلمين دول ، واختلفت حكومات ، وقام قاسطون ومقسطون ، وخيرون وشريرون ، والقضاء في حصن حصين ، لا تبلغه يد عادل ولا ظالم ولا يمسه خليفة حق ولا سلطان جائر . . . القاضي واجتهاده ، مرجعه كتاب الله وسنة نبيه ، ورقبه ضميره ودينه ، ووازعه إيمانه ويقينه .

وسياتي الكلام في صفات القاضي ، وأن الأصل فيه أن يكون من أهل الاجتهاد لا من المقلدين .

ولقد رأيت في تراجم بعض القضاة أنهم كانوا يرجعون إلى الخلفاء يسألونهم ويستفتونهم ، وأن من الخلفاء من كان يذيع من (البلاغات) ما ظاهره إزام القاضي بقول أو مذهب .

وتحرير الكلام في هذه المسألة أن من أعمال الخلفاء الاجتهاد والفتوى والقضاء وقيادة الجيوش وسد الثغور ، ومن شرائطهم العلم ، فإذا رجع القضاة إلى الخلفاء ، فإنما يرجعون إليهم لعلمهم وفقههم لا لسلطانهم ومنصبهم ، وأكثر ما رأيت من السؤال إنما هو لعمر بن عبد العزيز وأمثاله . ولقد كانوا يقولون : « العلماء عند عمر بن عبد العزيز تلامذة » . . . ولم يكن القضاة ملزمين بالعمل بجواب الخليفة أو بلاغه . ولقد رد القاضي المصري بكثار بن قتيبة بلاغ الموفق العباسي ، لما ثبت عنده أنه مخالف للحكم ، مناهض للدليل وأسقط العمل به (١) .

ولعمر الحق ما فرط قضاتنا بهذه الأمانة ولا أضاعوها ، بل كانوا أمناء عليها ، قائلين بحق الله فيها ، لا يعرفون في الحق كبيراً ولا صغيراً يقيمونه على الملوك قبل السوقة ، ويأخذون للضعيف الواني من القوي العاتي ، لم تكن تنال منهم رغبة ولو جتتهم بكنوز الأرض ، ولا تبلغ

(١) راجعوا الكندي وذبوله .

رهبة ولو لوحت لهم بالموت منشورا ، بل كانوا في الحق كالجبال هبية
 وثباتا ، وفي إنفاذه كالصواعق مضاءً واتقاضاً ، وسيأتيكم حديث محمد
 ابن عمران قاضي مكة ، الذي ادعى لديه جئال على أمير المؤمنين ،
 العظيم المخيف ، أبي جعفر المنصور ، فبعث إليه (مذكرة جلب) ، فجاء
 في خوفٍ وطيلسان ما عليه من شارات الإمارة شيء ، حتى وقفه بين يديه
 مع الجئال . وشريك قاضي الكوفة حين ادعت لديه امرأة مجهولة
 على الأمير الخطير ابن عم الخليفة وثاني رجل في الدولة بعده عيسى بن
 موسى ، فحكم عليه حكماً غيبياً ، فامتنع الأمير من إنفاذه وتوسل إليه
 بكتابه ، فحبس القاضي الكاتب لأنه مشى في حاجة لظالم ، فاستعان عليه
 بجماعة من وجوه العراقيين من إخوان القاضي ، فساقهم جميعاً إلى
 الحبس ، فغضب الأمير وبعث من أخرجهم . عند ذلك - أيها السادة -
 عصفت نخوة الشرع في رأس القاضي ، وأخذته عزّة الإيमान فقال :
 « والله ما طلبنا هذا الأمر (يعني المنصب) ، ولكنهم أكرهونا عليه ،
 وضمنوا لنا فيه الإعزاز إذ تقلدناه لهم » . ثم ختم قمطره ، وجمع
 سجلاته ، واحتمل بأهله ، فتوجّه نحو بغداد ، ووقعت الرجفة في
 الكوفة حين مشى فيها خبر خروج القاضي ، حتى خاف الأمير على
 سلطانه ، فلحق بالقاضي يناشده الله أن يرجع ، فقال القاضي : « لا والله
 حتى يردّ أولئك إلى الحبس ، فما كنت لأحبس أنا وتطلق أنت » ، فبعث
 الأمير من يرجعهم إلى الحبس ، والقاضي واقف ينتظر حتى جاءه
 الخبر بأنهم قد أرجعوا ، فقال القاضي لغلامه : خذ بلجام دابة الأمير
 وسقه أمامي إلى مجلس الحكم ، إلى المسجد ، أيها السادة ، وهناك
 أجلسه بين يديه مع المرأة ، فلما انتهت المحاكمة وحكم لها عليه ، نهض
 إليه فسلم عليه بالإمارة وقال له : هل تأمر بشيء ؟ فضحك الأمير وقال :
 بماذا أمر ؟ وأي شيء بقي ؟ قال له شريك : أيها الأمير ، ذاك حق الشرع ،

وهذا حقّ الأدب • فقام الأمير وهو يقول : من عظم أمر الله ، أذلّ الله له
عظما خلقه !

هذا قضاؤنا ، فهل سعتكم عن قضاء أنه بلغ في التسوية بين الخصوم
مبلغه ؟ لقد سوا بينهم في المجلس والخطاب والبشر ، واللفتة العارضة ،
والبسمة البارقة ، بله الحكم • وقد بلغ التدقيق في تحقيق هذه التسوية
مبلغا لا غاية وراءه ، فافتقرن في هذه المسألة العلم بالعمل ، وحققّ القضاء
ما دون الفقهاء ، فافتحوا أقرب كتاب فقه إليكم تروا ماذا دونوا •••

وقف بين يدي المأمون وهو في مجلس المظالم رجل يتظلم منه نفسه ،
فترادى الكلام ساعة فما اتفقا ، قال المأمون : فمن يحكم بيننا ؟ قال :
الحاكم الذي أقمته لرعتك يحيى بن أكثم ، فدعا به المأمون فقال له :
اقض بيننا ؛ قال : في حكم وقضية (أي في دعوى) ؟ قال : نعم ؛ قال
القاضي : لا أفعل • فعجب المأمون وقال : لماذا ؟ قال يحيى : لأن أمير
المؤمنين لم يجعل داره مجلس قضاء ، فإن كانت له دعوى فليأت مجلس
الحكم (أي المحكمة) ؛ قال المأمون : قد جعلت داري مجلسا للقضاء •
قال : إذن فإني أبدأ بالعامّة ليصحّ مجلس القضاء (وتكون المحاكمة
علنية) ؛ قال المأمون : افعل ؛ ففتح الباب ، وقعد في ناحية من الدار ،
وأذن للعامّة ، ونادى المحضر ، وأخذت الرقاع (أوراق الدعوة والإعلان) ،
ودعى الخصوم على ترتيبهم حتى جاءت النوبة إلى المتظلم من المأمون ،
فقال له القاضي : ما تقول ؟ قال ، أقول أن تدعو بخصمي أمير المؤمنين
المأمون • فنادى المحضر : « عبد الله المأمون » ! فإذا المأمون قد خرج في
رداء وقميص وسراويل في نعل رقيق ومعه غلام يحمل مصلى حتى وقف
على يحيى ، ويحيى جالس ، فقال للمأمون : اجلس ! فطرح الغلام المصلى
ليقعد عليه ، فمنعه القاضي حتى جاء بمصلى مثله ، فبسط للخصم وجلس
عليه والقصة طويلة عجيبة ، تمتها أعجب من فاتحتها ، فافرؤوها في

(المحاسن والمساوىء) للبيهقي ، الجزء الثاني الصفحة ١٥١ ، وإنكم لتحارون بعد ممّ تعجبون : من جرأة الرجل ، أو من صلاحه القاضي ، أو من أخلاق المأمون !

ومن قبله غضب عليّ (كما قيل) حين كانت له دعوى مع اليهودي ، لأن القاضي ناداه : يا أبا الحسن ، ودعا اليهودي باسمه ، فرأى في ذلك تعظيماً له وإخلاقاً بالمساواة بين الخصوم ، والله أعلم بصحة ما قيل . ونزل ضيف بخير بن نعيم قاضي مصر فأطعمه وأكرمه ، ثم علم أن له خصومة لديه ، فتركه في الدار ، وذهب يفتش عن خصمه حتى جاء به فأجلسه معه على المائدة . وقد حدثني حسي القاضي صلاح الدين الخطيب عن عمّه قاضي يافا في زمانه العالم الجريء المشهور صاحب النوادر الشيخ أبي النصر الخطيب بمثل هذه القصة . . . وما كان الخير لينقطع في أمة محمد إلى يوم القيامة .

هذا قضاؤنا ، فهل سمعتم أن قضاء أسرع في إحقاق الحق منه ، وأبعد عن التعقيد والالتواء والتسويق والتأجيل ؟ إن الحق اليوم لا يكاد يصل إليه صاحبه حتى تقطع دونه الأعمار ، وما جدّى حق يأتي من دونه المدى الأطول ؟ لقد كانت بيننا وبين آل الصلاح في دمشق دعوى على أرض لبثت في المحاكم ثلاثاً وثمانين سنة وخمسة أشهر . . . أقامها جدّهم على جدّي الذي قدم من (طنطا) ، وانقرض منا ومنهم بطنان والدعوى قائمة ، وقد خسرتها أخيراً . وصدقوني إذا قلت لكم اني لم أدر إلى الآن مع من منا الحق ، ولم أفهمها ، وكيف أدرس ملفاً فيه من الأوراق المكتوبة بالعربية والتركية والفرنسية أكثر مما في تاريخ ابن جرير الطبري ؟ أما قضاؤنا ، فكان بيتاً في القضية مهما عظمت في جلسة أو جلستين ، لا يعرف هذا التطويل وهذا التأجيل . ولقد حكم قاضي مصر محمد بن أبي الليث في دعوى بني عبد الحكم المشهورة ببلغ مليون

وأربعمئة وأربعة آلاف دينار ذهبي في جلسة واحدة يوم السبت ٨ جمادى الأولى سنة ٥٢٣٧ هـ ، ورضي بحكمه الفريقان • روى ذلك الكندي •

وهل مثل قضائنا في التنزه عن كل ما يقدر بحشمة القاضي ووقاره ، وفي التحرُّز من أدنى التهم ، وأضعف الميل ؟ وهل للقضاة في أمة اليوم مثل ما كان لقضائنا من رفيع الشأن وعظيم القدر ؟

يا أيها السادة ! اذهبوا إلى سوق الكتب فاطلبوا كتاب « الخراج » الذي ألقه القاضي الإمام أبو يوسف للرشيد وقرأوا مقدمته ، واذكروا عظمة الرشيد وكبر نفسه وجلال ملكه ، ثم انبشوا تواريخ الأمم الماضية وأخبار الأمم الحاضرة ، وانظروا ... هل تجدون قاضياً ، أو عالماً ، يقول لملك دون الرشيد بمئة مرة مثل هذا الكلام أو قريباً منه : « الله الله ، إن البقاء قليل ، والخطب خطير ، والدنيا هالكة وهالك من فيها ، والآخرة هي دار القرار ، فلا تلق الله غداً وأنت سالك سبيل المعتدين ، فإن ديَّان يوم الدين إنما يدين العباد بأعمالهم ولا يدينهم بمنزلهم ، وقد حذرك الله فاحذر ، فإنك لم تخلق عبثاً ، ولن تترك سدىً ، وإن الله سائلك عما أنت فيه ، وعما عملت به ، فأعدّ يا أمير المؤمنين للمسألة جوابها ، فإن ما عملت قد أثبت فهو عليك غداً يقرأ ، فاذا كشف قناعك فيما بينك وبين الله في مجمع الأشهاد » •

أيها السادة ، هذا بعض ما خاطب به أبو يوسف القاضي هارون الرشيد أمير المؤمنين والحاكم المطلق في ست عشرة حكومة من حكومات هذه الأيام !

ولقد اشترط القانون اليوم فيمن يولّى القضاء سناً معينة لا بد من إكمالها وامتحاناً مسلياً • والشرع لم يشترط في السن إلا البلوغ • ولما قلّد المأمون يحيى بن أكثم قضاء البصرة وكان ابن ثمانى عشرة تكلم بعض الناس فيه لحدائثة سنّه ، فكتب إليه المأمون : كم سنّ القاضي ؟

فكتب في جوابه : أنا على سنّ عتّاب بن أسيد لما بعثه النبي صلى الله عليه وسلم إلى مكة قاضياً وأميراً • فسكت عنه المأمون وأعجبه •

والامتحان المسلكي معروف عندنا ، وقد دعا عمر قاضياً كان في الشام حديث السن فامتحنه بالعلم فقال له : بم تقضي ؟ قال : أقضي بما في كتاب الله • قال : فإن لم تجد ؟ قال : بما قضى به رسول الله • قال : فإن لم تجد ؟ قال : بما قضى به أبو بكر وعمر • قال : فإن لم تجد ؟ قال : أجتهد رأيي • فقال له عمر : أنت قاضيتها • وردّه إلى عمله • وحديث عمرو بن العاص لما جرّ به النبي صلى الله عليه وسلم واختبره عملياً ، معروف معلوم •



هذا وإمام المسلمين مأمور بأن لا يقلّد أحداً شيئاً من عمل المسلمين إلا إذا علم صلاحه له • روي عن النبي صلى الله عليه وسلم أنه قال : « من قلّد رجلاً عملاً وفي رعيّته من هو أولى به منه فقد خان الله ورسوله وجماعة المسلمين » •

وكان الخليفة هو الذي يقلّد القضاء ، وربما قلده الوزير أو الأمير إذا ولاّه الخليفة ذلك وصرّح به في عهده ، لأن القضاء في الأصل من حقّ الخليفة ، وقد قضى النبي صلى الله عليه وسلم واستقضى ، وقضى الخلفاء الراشدون من بعده واستقضوا • وفي تاريخنا أسلوب بارع لتقليد القضاء ، هو أن يدعوا الخليفة أو الأمير مشيخة العلماء وكبار القوم ويأمرهم أن يعرضوا عليه أسماء من يصلح للقضاء ، ويذكروا لكل عيوبه ومزاياه ، ثم يختار من تتجمع عليه الكلمة أو من يظهر فضله على غيره ظهوراً لاخفاء فيه ، وأكثر ما رأيت هذا الأسلوب في قضاة مصر • ولقد

كان تقلد عيسى بن المنكدر وأبي الذكر محمد بن يحيى بالانتخاب ، ولما كان وفد مصر في العراق عند المنصور . وجاءه نعي قاضي مصر ، قال لهم : أعظم الله أجركم في قاضيكم أبي خزيمة . ثم التفت إلى الربيع فقال له : إبعنا لأهل مصر قاضياً ، فقال له بن حديج (وكان في الوفد) : ما أردت بنا يا أمير المؤمنين ؟ ! أردت أن تشهرنا في الأمصار بأن بلدنا ليس فيه من يصلح لقضائنا حتى تولّي علينا من غيرنا . قال المنصور : فسمّ رجلاً . فقال : أبو معدان اليحصبي . فقال : إنه لخيار ولكن به صمم ، ولا يصلح الأصم للقضاء . قال : فعبد الله بن لهيعة . فقال : فابن لهيعة .

انظروا أيها السادة إلى معرفة المنصور بأهل العلم من رعيته على بعد ما بين العراق ومصر ، ورجوعه عن أمره الذي أمر به الربيع لما بدا له الحق فيما قال ابن حديج . واختياره الصالح للعمل بعد الاستشارة والسؤال . وتوليته إياه القضاء من غير طلب له ولا سعي منه إليه . ولولا حقّ المجاملة وأني ربما نشرت هذه المحاضرة في الرسالة ، لقلت انظروا إلى حبّ أهل مصر بلدهم وقديم عصبيتهم له !



ونصّ الحنفية على أنه يجوز تقلد القضاء من السلطان العادل والجائر ، وإنما يجوز تقلد القضاء من السلطان الجائر إذا كان يمكنه من القضاء بحق ولا يخوض في قضاياه بشرّ ولا يتداخل في أحكامه ، ويجوز التقلد من أهل البغي ، كل ذلك لأن القضاء فريضة محكمة والقاضي إذا حكم بالحق فقد أقام الفريضة ، وضرر تقلده من السلطان الجائر ، أو الغاضب الباغى لا يعدل ضرر تعطيل القضاء وترك أمور الناس فوضى !

وكان أبو حنيفة يرى ولاية القاضي سنة واحدة يعزل بعدها ليعود

إلى الاشتغال بالعلم فلا ينسأه ، وكان أبا حنيفة ينظر إلى ما وراء القرون
فيرى هذا الزمان الذي نجد فيه العلماء ينصرفون عن العلم إذا ولوا
الولايات فكيف وقد كثر ما يتولاها الجاهلون ...

وكان طلب الرجل العمل قادحاً في صلاحه ولم يكن الخلفاء يوثقون
الأعمال طالبيها . كان ذلك والإسلام إسلام ؛ والناس ناس ، فرحمة الله
على أولئك الناس .



وكانت وظيفة القاضي (أي مرتبه) أجزل الوظائف ورزقه أكثر
الأرزاق ، ففي العهد الذي كان عمر يلبس فيه الثوب المرقع ويقنع
بالزيت ، وكان علي " متجزئه قصعة ثريد ، كان مرتب شريح القاضي
خمسمة درهم في الشهر ، وكان مرتب ابن حجيرة الأكبر كما ذكره
الكندي ، ألف دينار في السنة فلا يحول عليه الحول وعنده منها شيء ،
بل كان ينفقها على أهله وإخوانه وفي وجوه البر . وكان مرتب ابن لهيعة
ثلاثين ديناراً في الشهر . وأجري مثل ذلك على القاضي المفضل بن فضالة .
وجعل عبد الله بن طاهر راتب القاضي عيسى بن المنكدر أربعة آلاف درهم
في الشهر ، وراتب الفضل بن غانم مئة وثمانية وستين ديناراً في كل شهر ،
وكان راتب أبي عبيد القاضي الفقيه مئة وعشرين ديناراً في الشهر ، وكان
يقول : مالي وللقضاء ؟ لو اقتصرت على الوراقة ما كان خطي بالرديء !
وقد نقل الكندي في تاريخه صورة براءة (سند راتب) من أيام مروان
ابن محمد فيها : (بسم الله الرحمن الرحيم من عيسى بن أبي عطاء إلى
خزان بيت المال . فاعطوا عبد الرحمن بن سالم القاضي رزقه لشهر
ربيع الأول وربيع الآخر سنة إحدى وثلاثين ومئة ، عشرين ديناراً واكتبوا

بذلك البراءة • وكتب يوم الاربعاء لليلة خلت من ربيع الأول سنة إحدى
وثلاثين ومئة) • وهي تبين لنا أن الرواتب قد تدفع سلفاً (وهي كذلك
اليوم في بلاد الشام) وتكشف عن ناحية من الأسلوب المالي لدفع
المرتبات •

نظر خلفاء المسلمين بنور الله فدفعوا إلى القضاة المال الوفير ،
والرزق الكثير ، لتعف نفوسهم عن حرامه اكتفاءً بحلاله ، وذلك ما فعله
أرقى الأمم في زماننا وأقومها سيرة في القضاء ، على أنهم لو تركوا
قضائنا إلى دينهم لوزعهم ، ولو خثوا بينهم وبين نفوسهم لقمعوا بخوف
الله ، وأزاحوا شهوتها بانتظار جنته وخشية ناره • ولقد كانوا على هذا
المرتب الكثير ، والعتاء الجزل ، أولي تقشّف وزهد ، ينفقون المال
يشترون به الجنة ثم يعودون إلى زهادتهم وقناعتهم : حدث إبراهيم
ابن نسيط قال : دخلت على القاضي ابن حجرية الأصغر (وكان قد
تعدى) فقال : أتعدى ؟ قلت : نعم • قال : أعيدي عليه الغداء
يا جارية • فأنت بعدس بارد على طبقٍ خوص وكعك وماء • فقال : ابلل
وكل ، فلم تتركنا الحقوق نشبع من الخبز !

وأى حقوق هي ياسادة؟! حقوق الله ، حقوق الشرف والنبيل والكرم،
حقوق المسلمين • ابلل وكل يا إبراهيم ! هذه لعمرى أعظم وأجل من
موائد الملوك

واسمعوا تمة القصة تعلموا ماهذه الحقوق ؟ قال : وأتاه رجل يسأل
حاجة • فقال : ليرجع • وسأل عنه وحقق عن فقره ، فلما عرف فاقته •
أعطاه ثمانية عشر ديناراً •

هذه هي التي تركته لا يشبع الخبز !
ولقد كانوا يغمون الغرامات في أموالهم : كان القاضي أبو زرعة
كثير الشفقة رقيق القلب ، يغم عن الفقراء والمستورين إذا أفلسوا ، حتى

كان بعضهم إذا أراد أن يتكسب أخذ بيد رفيقه فادّعى عليه عند القاضي، فيعترف ويبيكي وبدّعي أنه لا يقدر على وفائه فيغرم عنه . وحصلت لبعض الشاميين إضاعة (والشامي ولا مؤاخذه بصير باصطياد الدراهم) فقال لبعض أصدقائه : قدني إلى القاضي فلعلك يعطيك عني شيئاً أنتفع به ، ففعل وقال : أيّد الله القاضي : لي على هذا الرجل ستون درهماً . قال : ما تقول ؟ فأقرّ . فقال أعطه حقّه . فبكى وقال : مامعي شيء ، فقال للمدّعي : إن رأيت أن تنظره . قال : لا . قال : فصالحه . قال : لا . قال : فما الذي تريد ؟ قال : السجن . قال : لا تفعل . وأدخل يده تحت مصلاه فأخرج دراهم فعدّها منها ستين درهماً فدفعها إلى الرجل .

قال صاحب القصة : وآليت ألاّ أعود لمثلها !

وكان بمصر أخوان توأمان تكهّلا ولا يفرّق بينهما من رأهما من قوة الشبه بينهما فوجب على أحدهما دين فحبسه القاضي أبو عبيد ، وكان أخوه يجيء زائراً له فيجلس مكانه في الحبس ويتوجّه الأول . وشاع ذلك حتى بلغ القاضي فأحضرهما وقال : أيّكما فلان ؟ فقال كل واحد منهما : أنا ! فأطرق القاضي . ثم طلب الغريم فدفع إليه الدين من ماله فراراً من الغلط في الحكم . فهل سمعتم في قضاة أمة بمثل هذا ؟

على أن في القضاة من كان يقضي بالمجان . قال ابن خذامر : ما أخذت على القضاء شيئاً إلا جوزتين فلما صرفت تصدّقت بهما ! وقریب من هذا ما صنعه القاضي بكّار بن قتيبة لما همّ ابن طولون بخلع الموفق من ولاية العهد ، وأجابه القضاة كلهم إلا بكّارا ، فطلب أن يلعنوا الموفق فامتنع بكّار فألح عليه فأصرّ على الامتناع حتى أغضبه ، فقال له : أين جوائزني ؟ وكان يصله كل سنة بألف دينار ، فقال : ، هي على حالها ، هناك ، فنظروا فإذا هي ملقاة بأكياسها في دهليز منزله . فبعث أحمد فقبضها .

* * *

على أن الغنم بالغرم . وإذا كثرت مرتبات القضاة فلقد كثرت تكاليفهم
وازدادت الواجبات عليهم ، وإذا كان العرف اليوم على أن الموظف إذا
قام بعمله كان حراً في نفسه ووقته . وهو لعمر الفضيلة عرف أشبه
بالنكر ، وإذا كان القانون اليوم لا (يكاد) يؤخذ قاضياً على فسوق في
نفسه أو عصيان لربه مالم يتصل بعمله ، فلقد كان القاضي يؤخذ على
الصغيرة والكبيرة وتطلب منه أخلاق الملائكة ، وشمائل الصديقين ، قد
بوَّت في ذلك الأبواب ، وصنفت فيه الكتب ، وشاع واشتهر ، وأغنى
الخبر فيه عن الخبر ، ولم يبق للكلام فيه مجال ، ولا لقائل مقال . وإني
لأسرد طائفة من ذلك على سبيل التمثيل عليها ، والإشارة إليها ، لا أريد
المتعلق منها بالحاكمة وأصولها فسيأتي الكلام في ذلك ، ولكن أريد
شمائل القاضي وآدابه في نفسه ، وملاكها استشعار التقوى ، وإدامة
المراقبة لله عز وجل . وقد امتحن علي رضي الله عنه قاضياً فقال له : ريم
صلاح هذا الأمر ؟ قال : بالورع . قال : ففيم فساده ؟ قال : بالطبع .
قال : حق لك أن تقضي . ونصتوا على أن من أكد الواجبات على
القاضي ألا يحفل بالناس ، ولا تأخذه لومة من لائم ، وأن يقيم الحق ،
ولو أغضب الحق أقواماً . قيل لشريح : كيف أصبحت ؟ قال : أصبحت
وشطر الناس علي غضبان .

وهذه يا أيها السادة مزلة أقدام القضاة ، ولا سيما في أيامنا ، لأن
القاضي اليوم لا يعدم في كل قضية شفاعاً ووساطة ، فإذا أمضى الحق لم
يحفل بالشفاعات ولا الوساطات ، لم يخل من أعداء يشون به إلى أولي
أمره ، ويسوّدون ما بينهم وبينه ، فيسوء رأيهم فيه ، ويطول عتبهم عليه ،
ويؤخّرون ترفيعه ، وربما احتالوا على قانون حصانة القاضي فنقلوه إلى
مكان سحيق ، لأن العرف الحكومي اليوم أن الموظف الصالح هو الذي
يألف ويؤلف ، ويرضى عنه من حوله ، ولا تثور عليه نائرة ، ولا تضج

ضجة • وهل ينال ذلك قاض نزيه لا يعرف من الطرق إلا الصراط المستقيم •
 وليس له إلا وجهه الواحد الذي ركبته الله له ، ولسانه الفرد الذي وضعه
 فيه ، ومأمعه إلا قانون واحد يسوق بعصاه الوجيه والخامل ، والكبير والصغير •
 وقديماً نال بعض قضاتنا أذى كبير من أجل إقامة العدل ودحض
 الظلم ، والصدع بالحق ؛ ولكنهم صبروا فأعزهم الله بصبرهم وأظهرهم
 وأعلى أمرهم • هذا الحارث بن مسكين قاضي مصر يحمل إلى المأمون
 أيام المحنة ، محنة الدين والخلق التي جرت فيها صلابة الرجال ، وقوة
 العزائم ففاز في هذا الامتحان أقوام وخسر أقوام • وكان إمام الفائزين
 أحمد بن حنبل — فيظل الحارث على ما يرى أنه الحق ، ما لانت له
 عزيمة ولا هت له قوة • وهذا عمر بن حبيب القاضي لا يسعه أن يسمع
 الطعن على أبي هريرة ويسكت فيحسب دمه عند الله ويرد رأي الخليفة
 العظيم الذي قال للغمامة أمطري حيث شئت فسيأتي خراجك ، هارون
 الذي أباد البرامكة في ساعة وكانوا أعزة الأرض وكرام الناس ، يرد عليه
 فيغضب ويعرضه على السيف والنطع ، فيغلب حقه وثباته عليه ، بطشة
 الرشيد البطاش ، فيلين ويعفو ويكافيء ويشكر •



أو سمعتم قصة سلطان العلماء العز بن عبد السلام القاضي ، أحد
 أفذاذ البشر علماً وحزماً وإيماناً ومضاءً ، لما صح عنده أن المماليك لم
 يفارقهم الرق وهم حق لبيت المال ، والمماليك يومئذ هم الملوك يأسادة !
 هم أصحاب الدولة والسلطان ، فنأدى بيعهم فقاموا عليه قومة رجل واحد ،
 وقام معهم كل متزلف من الناس لذوي الإمارة ، وهددوه وسعى ساعيتهم
 بالسيف إلى باب داره ، فنزل إليه فأطفأ بهيمة إسانه شعلة غضبه ، وقل
 بعزيمته حد سيفه • وبقي على موقفه منهم حتى باعهم في سوق العبيد
 وقبض أثمانهم • يا أيها السادة • إن منّا قضاة كانوا يبيعون
 الملوك (١) !

(١) انظر الخبر في كتابي (رجال من التاريخ) .

القضاء ، أيها السادة ، مركب وعز ، ومسلك خطر ، وكيف لعمرى
يستطيع بشر ، لا يعرف من الأمور إلا ظواهرها ، قد خفيت عنه البواطن ،
وحجبت الأسرار . . . كيف يستطيع أن يقيم حقيقة العدل ، ويصيب كبد
الحق ، ويقوم مقام الرسل والأنبياء ، والرسل يتصلون بالسماء بالوحي ،
ويسلمون من المعصية بالعصمة ، وهم مع ذلك لم يؤتوا علم الغيب ، وإمام
الأنبياء محمد يقول : إنما أنا بشر مثلكم ، وإنكم لتحتكمون إليّ ، ولعل
أحدكما ألحن بحجته من صاحبه فأقضي له فإنما أقضي له بقطعة من
النار^(١) وكيف يهدأ له بال ، ويقرّ له قرار ، ويلتذّ بمطعم أو مشرب ،
ويطرب ويلعب ، وهو يحمل أثقل عبء حملة إنسان : يريد أن يحقق
العدل الإلهي بالوسائل البشرية ، ويقول كلمته هو ، فيسميها كلمة
الشرع ، ويصفها بأنها حكم الله ؟

لذلك فزع الصالحون من القضاء ، وفرّوا منه فراراً ، ورضوا
بالسجن ولم يرتضوه ، وصبروا على الضرب ولم يقبلوه . عرض على أبي
حنيفة ثلاثاً ، وهو الإمام الأعظم ، فأباه ، فضرب على إباهه تسعين سوطاً
وظلّ على الإباء . وقلد سفيان الثوري القضاء ، وشرطوا له ألا يعارض
فيه ، فألقى عهده في دجلة واختفى . ومطلب ابن وهب ليولّى قضاء مصر ،
فجمع إخوانه وأهله فشاورهم فقالوا : اقبله فلعلّ الله يحيي الحق على
يديك ! فقال : أكلة في بطونكم ، أردتم أن تأكلوا ديني ؟ ثم اختفى وجعل
الوالي يطلبه فلا يقدر عليه ، فلما عجز عنه هدم بعض داره . وكان في
اختفائه يقول : يا رب ، يقدم عليك إخواني غداً علماء حلماء فقهاء ، وأقدم
قاضياً ؟ لا يارب ، ولو قرضت بالمقاريض !

ولم يكن الولاة يفعلون ذلك تشفيّاً وانتقاماً ممن أبى الولاية ، بل
رغبة منهم في صلاح الأمة بتولية خيارها قضاءها . ومن قبل هؤلاء فرّ

(١) أخرجه الستة وقد نقلته هنا بالمعنى . .

إياس من القضاء ، فلما تعذر عليه الفرار ووقع ، نهض به نهضة جعلته
علماً فيه شامخاً ، وجيلاً باذخاً ، وجعلت المثل يضرب به في إصابة قضاائه ،
وحدة ذكائه ، فيقول القائل : إياس ، ويكتفي .

خوفهم من القضاء أنه محنة لا يدرون ما مغبتها ، وبلاء لا يعرفون
مآقبته ، أيفلحون فيه أم يخرجون منه وقد حبطت أعمالهم . وزاد خوفهم
منه ما ورد في أهله من الوعيد ، وأن النبي صلى الله عليه وسلم شبه
صاحبه بالمذبح بغير سكين^(١) ، وأنه جعل القضاة ثلاثة : قاضياً في الجنة
وقاضيين في النار^(٢)



نظر هؤلاء بعين الورع ، ونظر غيرهم بمنظار الشريعة ، فأروه كما
قال عمر بن الخطاب : فريضة محكمة ، وسنة متبعة ، وعبادة من أفضل
العبادات ، وطاعة من أجل الطاعات ، فرغبوا فيه ، وتقرّبوا إلى الله به .
قال مسروق ، الإمام التابعي الثقة : لأن أقضي يوماً بالحق أحب إليّ من
أن أرابط سنة في سبيل الله . واستدلّ على ذلك بقوله صلى الله عليه
وسلم : عدل ساعة خير من عبادة سنة . وحديث ابن مسعود : إنه لا حسد
(يريد لا غبطة) إلا في اثنتين إحداهما : رجل آتاه الله علماً ، فهو يعلمه ويقضي
به . وقال مكحول فقيه الشام في عصره : لأن أكون قاضياً أحب إليّ من أن
أكون خازناً . (قال السرخسي) : لأن الخازن يحفظ على المسلمين مالهم ،
والقاضي يحفظ عليهم دينهم . وفسّر عليّ رضي الله عنه والعلماء من
بعده حديث قاضي النار أنهما ، قاض علم علماً فقضى بخلافه ، وقاض
جاهل يقضي بغير علم^(٣) . وفسّروا حديث المذبح بغير سكين

(١) أخرجه أبو داود الترمذي .

(٢) أبو داود .

(٣) وأخرج ذلك أبو داود مرفوعاً .

بأنه القاضي الجائر ، يدل على ذلك ما رووه من قوله صلى الله عليه وسلم :
 إن الله مع القاضي ما لم يجتر ، يسدده للحق ما لم يرد غير (١) .
 وقد فصل الحنفية فذكروا أن القضاء من فروض الكفاية ، وأن طلبه
 تعتره الأحكام الخمسة ، فيكون واجباً إذا لم يكن في الأمة من يصلح له إلا
 واحد ، فطلب القضاء واجب على ذلك الواحد . ويكون مستحباً إن
 كان فيها صالحون ولكنه أصلح منهم ، ومباحاً إن كان صالحاً له ويصلح
 له غيره ، ومكروهاً إن كان غيره أصلح منه . وطلب القضاء حرام على من
 يعلم من نفسه أنه عاجز عنه لجهله وقلة علمه ، أو لأن من طبعه الميل مع
 الهوى ، ومجاراة الناس ، واتباع المغريات .



وليس كل طالب للقضاء "يولاه" ، وما عمل من أعمال الدولة إلا للتولية
 شروط ، ولأهله صفات ، باجتماعها تكون التولية ، وباتتفائها يكون
 الرد ، يعملون بها اليوم في بلادنا حيناً وتهمل أحياناً ، خطأً أو عمداً ،
 فتوسد الأعمال إلى غير أهلها ، ويدخل فيها غير مستحقيها . أما القضاء
 عندنا ، فباب الدخول إليه أضيق وشروطه أشد ، ولولا ثغرة كانت (٢)
 ربما ولج منها الضامر الهزيل الذي يمر من هذا الشق ، فإذا صار من
 داخل ترعرع وسمن وصار من أرباب المكان وخلاصة السكان ، فإذا
 عدونا ذلك لم نجد في أصول تقليد القضاء عندنا مغزاً .

وتعالوا قابلوا بين شرائط تقليد القضاء اليوم ، وقد نص عليها القرار
 ذو الرقم ٢٣٨ وبين ما اشترطه الفقهاء في القاضي تروا أمرها من أمره
 قريب ، فقد شرط القرار أن يكون القاضي سورياً ، لأن القضاء مظهر من
 مظاهر السيادة ، وأداة من أدوات السلطان ، فهو يوسد إلى أبناء البلد تشبثاً

(١) كذلك جاء لفظه في كتب الحنفية وأخرجه الترمذي بلفظ آخر
 وقال غريب .

(٢) وسدّت وهي الجزيرة كانوا لا يشترطون في القاضي يرسل إليها
 ما يشترط في قضاة غيرها من ولايات الشام وبقي ذلك إلى سنوات خلت .

لسيادتها وتقوية لسلطانها . وشرط الفقهاء أن يكون مسلماً، لأن الجنسية عند المسلمين هي الدين ، وقد منعوا سماع شهادة غير المسلم على المسلم، لأنها ولاية ، والله تعالى يقول : (ولن يجعل الله للكافرين على المؤمنين سبيلاً) ، والقضاء بذلك المنع أولى .

واشترط القرار ألا يكون القاضي محكوماً بعقوبة شائنة ، وأن يكون فاضل الخلق ، واشترط الفقهاء العدالة فيه ، وإن ذهب الحنفية إلى صحة ولاية الفاسق إن لم يجاوز في أحكامه حدّ الشرع مع تأييم من يولّي فاسقاً .

واتفق القانون والشرع على اشتراط صحة الحواس في القاضي ، لأن بها تمييز ما بين الخصوم ، وتمييز المحقّ من المبطل ، وعلى اشتراط الذكورة في القاضي ، ولم يجوز القانون تقليد امرأة القضاء بين الناس ، وقد قال أبو حنيفة رحمه الله بجواز تقليدها القضاء فيما تصحّ به شهادتها، أي في الشرعيّات والمدنيّات دون الجنائيّات ، فمن لي بإفهام هؤلاء الذين يسيئون أنفسهم أنصار المرأة أن الشرع أعطاها أكثر مما يطلبون لها، وأن مذهبهم يقوم على واحد من شيئين : إما الغفلة وابتغاء ما لا يكون أبداً من تساوي المرأة بالرجل ، وإما المجانّة واتخاذ هذه الدعوة مطيّة يبلغون بها حاجات في نفوسهم .

ولم يَرَوِ لنا التاريخ خلال هذه العصور الطويلة أن امرأة وليت القضاء ولا يكاد يسيغ العقل ذلك ولا الطبع يألفه ، وقد قال الله تعالى : (الرجال قوامون على النساء بما فضل الله بعضهم على بعض) ، وفسّروا الفضل بأنه العقل والدين .

واتفقت قوانين اليوم وأحكام الفقه على اشتراط العلم في القاضي ؛ غير أن القانون أوجب نيته ليسانن الحقوق قاضياً شرعياً كان أو مدنياً . وأكثر الفقهاء شرطوا في القاضي أن يكون من أهل الاجتهاد ،

واحتجوا بحديث معاذ حين أرسله النبي صلى الله عليه وسلم إلى اليمن فقال له : بِمَ تحكم ؟ قال بكتاب الله . قال : فإن لم تجد ؟ قال : بسنة رسول الله . قال : فإن لم تجد ؟ قال : أجتهد رأيي ، فارتضى ذلك رسول الله ، وقال الحمد لله الذي وفق رسول رسول الله إلى ما يرضي رسوله (١) ؛ واحتجوا بأنه عليه الصلاة والسلام كان يجتهد فيما لم يوح إليه حكمه ، ويقضي باجتهاده (ولكن الله لا يقره على الخطأ) ، وأن الاجتهاد كان جائزاً للصحابة في حياة النبي عليه الصلاة والسلام .

وجاء في المبسوط : إن للقاضي أن يجتهد فيما لا نص فيه ، وإنه لا ينبغي أن يدع الاجتهاد في موضعه لخوف الخطأ ، فإن ترك الاجتهاد في موضعه بمنزلة الاجتهاد في غير موضعه ، فكما أنه لا ينبغي له أن يشتغل بالاجتهاد مع النص ، لا ينبغي له أن يدع الاجتهاد فيما لا نص فيه .

غير أن الحنفية ذكروا أن أهلية الاجتهاد شرط الأولوية لا شرط صحة التولية ، وأنه يصح قضاء المقلد إذا قضى بفتوى غيره (الهداية والهندية) ، أما المفتي ، فأجمعوا على اشتراط كونه من أهل الاجتهاد ، أو النظر في الدليل . قال أبو حنيفة : لا يحل لأحد أن يفتي بقولنا حتى يعرف من أين قلنا . وهذا منتهى ما تصل إليه حرية البحث ، وما تبلغه الروح الاستقلالية في العلم .

قال في المبسوط : « وإذا لم يكن القاضي من أهل اجتهاد الرأي ليختار بعض الأقاويل ، سأل المفتين (أي المجتهدين) ، ونظر إلى أفتقهم عنده وأورعهم فقضى بفتواه ، وهذا اجتهاد مثله ، ولا يعجل بالحكم إذا لم يبين له الأمر حتى يتفكر فيه ويشاور أهل الفقه لأنه مأمور بالقضاء بالحق ، ولا يستدرك ذلك إلا بالتأمل والمشورة » .

(١) أخرجه ابوداود والترمذي وقال لانعرفه إلا من هذا الوجه وإسناده

ليس بمتصل .

ومهما كان من أمر ، فالأصل في القضاء الاجتهاد ، ولا يكون إلا كذلك ، لأن النصوص محدودة ، والوقائع لا حد لها ، ولا ينقطع الاجتهاد في المسائل الجزئية أبداً ، ومن قال بسد باب الاجتهاد ، إنما أراد به الاجتهاد في غير موضع الحاجة أو الاجتهاد المطلق ، أما الاجتهاد عند وقوع الواقعة لا بد من معرفة حكم الله فيها ، أو عند تبدل العرف الذي بني عليه الحكم الاجتهادي ، فلم ينعه أحد ولم ينقطع أبداً ، ولا يقلد في هذا الموطن إلا عصبي أو غبي كما قال القاضي أبو عبيد علي بن الحسين بن حرب :

قال الطحاوي (أبو جعفر الإمام الحنفي الكبير) ، وكان كاتب هذا القاضي : كان أبو عبيد يذاكرني بالمسائل فأجبه يوماً في مسألة فقال لي : ما هذا قول أبي حنيفة ، فقلت له : أيها القاضي ، أو كل ما قال أبو حنيفة أقول به ؟ قال : ما ظننتك إلا مقلداً ، قلت : وهل يقلد إلا عصبي ؟ قال لي : أو غبي . فطارت هذه الكلمة في مصر حتى صارت مثلاً ، وكان ذلك في أول القرن الرابع .



سمعت خلاصة الكلام في هذه المسألة ، وعلمت أن العزيمة هي كون القاضي من أهل الاجتهاد ، والرخصة التي قال بها الحنفية هي جواز كونه مقلداً يا أيها السادة : إنهم كانوا يختلفون في القاضي هل يجوز له التقليد ، فلم يبق خلاف بيننا اليوم في أن القاضي لا يجوز له الاجتهاد !
وتقل الماوردي ، أن السلطان إذا قال للقاضي قد وليتكم فلا تحكم إلا بمذهب فلان (من الأئمة) كان الشرط باطلاً ، وكان له أن يحكم بما أداه إليه اجتهاده . ومن الاجتهاد اختيار من يقتي بقوله من المفتين كما جاء في المبسوط .

أما القضاء اليوم فالأهلي منه على مذهب (أمة) الإفرنج ، كأننا أمة من البرابرة لا دين لها ولا فقه ، ولا كتاب . وقد بدأت في سواد هذا الليل خيوط الفجر ، وأوشك أن يفيق النائمون . وأما الشرعي فعلى مذهب أبي حنيفة ، إلا مسائل بأعيانها جرى العمل فيها (في مصر) على غيره ، منها ما عدل فيه إلى قول معتمد في أحد المذاهب الثلاثة ، ومنها ما خولفت فيه المذاهب الأربعة اجتهاداً ورجوعاً إلى دليل كمسألة طلاق الثلاث دفعة واحدة ووقوع طلقة واحدة به ، ومنها ما خولفت فيه بلا دليل شرعي كمنع سماع دعوى الزواج ممن لم تبلغ سنها السابعة عشرة أو مالم تسجل في كتاب وقد مات أحد الزوجين — ولو أنهم اجتهدوا في مصر ونظروا في الأدلة لمان الخطاب ، ولكن سبيلهم أن يهونوا حكماً ، كتوريث ابن الإبن مع الإبن ، فيحتالوا عليه ، فيسئوه وصيته إجبارية ، أو يجدوا له مستنداً قولاً لمجتهد من المجتهدين الأولين ولو كان مرجوحاً أو منقطعاً سنده ، فيأخذوا به ، وهذا ما سئاه ابن عابدين في رسالته اتباع الهوى .

أما القضاء عندنا فليس فيه ابتداع أو مخالفة إلا في مسألة واحدة ولكننا خالفنا فيها ظاهر القرآن وثابت السنة والإجماع . لا تعجبوا بإسادة قبل أن تسمعوا البيان :

نصت المادة ٧ من قرار حقوق العائلة^(١) على أنه لا يجوز لأحد أصلاً أن يزوج الصغير الذي لم يتم الثانية عشرة ولا الصغيرة التي لم تكمل التاسعة . ونص في المادة ٥٢ منه على أن هذا النكاح فاسد . وفي المادة ٧٧ على أن البقاء على الزوجية ممنوع في هذا النكاح فإذا لم يفرقا يفرق بينهما القاضي .

أما خلافها لظاهر القرآن (وظواهره حجة كما هو محرر في كتب

(١) وهذا القرار الفني سنة ١٩٥٣ واحل محله (قانون الاحوال الشخصية) .

الأصول) فلقوله تعالى: (واللائي يئسن من المحيض من نسائكم إن ارتبتم فعدتهن ثلاثة أشهر واللائي لم يحضن^(١)) . ففهم من ذلك صحة زواج المرأة وطلاقها قبل بلوغها سن الحيض . أما السنة فلزواج النبي صلى الله عليه وسلم بعائشة في السنة السادسة من عمرها ، والحديث (كما قال في فتح القدير) قريب من المتواتر . وقد انعقد الإجماع على أن حكمه عام وليس خاصاً بالنبي صلى الله عليه وسلم أو بعائشة . وقد زوج الزبير ابنته لقدماء بن مطعون يوم ولدت ، ولم ينكر عليه ذلك أحد من الصحابة مع علمهم به . أفنكاح قدماء بنت الزبير نكاح فاسد يا أيها السادة ؟ أم أنه يجب التفريق بين محمد سيّد النبيين وإمام المرسلين ، وعائشة أم المؤمنين ، لأن قرار حقوق العائلة يمنع بقاءهما على الزوجية ؟ أم إنه يزعم أن أحكام الإسلام تبدل ولو نطق بها القرآن وجاءت بها السنة المتواترة وانعقد عليها الإجماع ؟

سيقول قائل منكم أو من غيركم إن قانون العائلة وضعه فحول من العلماء ، وعرض على شيخ الإسلام وأمر به السلطان واستند فيه إلى اجتهاد ابن شبرمة وأبي بكر بن الأصم .

لا يأسادة ، إنه لا شيخ الإسلام ، ولا السلطان ، ولا مئة مجتهد يستطيعون مخالفة الكتاب والسنة والإجماع ، وما أحسب قاضياً يخاف الله ويعرف طرق العلم يحكم بغير ما أنزل الله فيصح فيه الوصف بالفسوق والظلم والكفر ، وقد وصف الله بها من لم يحكم بما أنزل الله ، فكيف بمن يحكم بخلافه !؟

وإني أحب أن أسرّكم فأخبركم بأن هذه المادة قد وضعت من أكثر من ثلاثين سنة ، ولكن قاضياً واحداً لم يقض بها ، فلم يبق منها إلا اسواد

(١) سورة الطلاق .

الحبر في بياض الورق^(١) ، ذلك لتعلموا أن هذا القرآن قد تولّى الله حفظه وحمايته « إنا نحن نزّلنا الذكر وإنا له لحافظون » وإن قلعة يدافع عنها الله لا يستطيع أن يقتحمها بشر^(٢) !



(١) ونحن مع ذلك ننصح الناس الا يزوجوا الصغيرات حتى يبلغن ، وتؤخر عقودهن في المحكمة ، ولا تسجل عقداً إلا لبالغة مبلغ النساء ، ولكننا لا ننقض عقداً أبرمته الشريعة ، ولا نحرم ما أحل الله ، ولا يسوقن أحد ما في تزويج الصغار من مضرّة يراها ، بل السبيل أن يسوق من شاء الكلام شرعياً أصولياً فينظر في الأدلة وقوتها وما يفهم منها ؛ فإذا صحّت الأدلة وكان ذلك جائزاً في الشرع قبلناه لأن الشرع في نظر المسلم يكفل المنافع ويدبر المفساد كلها ، ولا يقرّ مفسدة ، والفرق واضح بين عدم تزويج الصغار ، وبين الحكم بفساد العقد بعد عقده ، لأن التزويج للمولى أو القاضي إن كانت الولاية إليه له أن يزوّج أو يدع ، ولكن العقد إن أبرم لله لا ينقض إلا بموت أو طلاق أو تفريق أمر به الشرع .

(٢) هذه القطعة من تلك المحاضرة وهي طويلة ، وعندني بعض أوراقها واضعت بعضاً ، وعجزت عن العودة إليها وإكمالها .

الحجاب

ليطمئن السيدات ، فليس الكلام عن حجاب النساء ، ولكن عن حجاب الأمراء ، وإن كان الصنفان يتشابهان في أمور كثيرة :

في الحروف (امرأة • أمراء) كلها من (امر) • وأثقل القول على النفس فعل الأمر •

وفي آثنا إن خضعنا للنساء طغينَ طغيانَ الأمراء ، وإن لثنا للأمراء

(تدلّوا) دلال النساء •

وفي الحجاب الذي يفري ولا يعطي ، ويطمع ولا يطعم ، يلبس النساء العديد من الثياب ولكنها ثياب لا تستر جسداً ، ويتخذ الأمراء

الواسع من الأبواب ، ولكنها أبواب لا تدخل أحداً •

والحجاب عند الصنفين زينة وفخر ، لو كان النساء عاريات أبداً كسائر

المؤنثات ... من إخواننا (باقي المخلوقات) لفقدنَ تسعة أعشار فتنتهن ونصف العشر أيضاً •

ولو تعرّى الأمراء عن الشارات والزينات والأبواب والحجاب لخسروا

مثل ذلك من هيبة الحكم •

وأرجو أن لا أكون قد أوقعت نفسي في ورطة ، فأسخطت عليّ أقوى صنفين من البشر : الأمراء والنساء ، وأنا لم أدخل بعد في الموضوع •

وليس اختيار هذا الموضوع من عملي ، وليس من عادتي الإغراب في

الموضوعات ، ولا الرجوع إلى الكتب ، ولكنه سؤال ورد على المجلة

فأحاطه عليّ ، يسأل فيه صاحبه ، عن آية « وكان سهل الحجاب » في أي سورة من القرآن ؟ وعن نبي من الأنبياء ؟ وعن الحجاب في الإسلام ، كيف كان .

والجواب أن هذه الآية (!) في السورة التي لم تنزل ، عن النبي الذي لم يرسل ، أعني أنها ليست آية !

أما حجاب الأمراء في الإسلام فليست له حالة واحدة ، ولكنه مرّ بأدوار ، لو أردت أن أخصها لك لأتت الخلاصة في عشر صفحات ، وهي مكتوبة تحت يدي ، ولكن المجلة شرطت عليّ أن تكون المقالة في صفحتين لذلك أكتفي بهذه الإشارة ...



كان الرسول يصرّح دائماً أنه ابن امرأة من قريش . وأنه ليس ملكاً ولا يريد الملك ، فلم يكن دونه حجاب ، ولا على بابهِ بواب . ولم يميز نفسه من أحد من أصحابه في طعام ولا لباس ، ولا مجلس ، وكان يكره حتى مظاهر الاحترام المألوفة ، فيمنع أصحابه أن يقوموا له إذا دخل ، ويأبى إلا أن يجلس حيث ينتهي به المجلس . وكان يشارك قومه في كل عمل ، لما بنوا مسجد المدينة اشتغل في البناء كواحد منهم ، ولما حفروا الخندق حفر معهم ، وكانوا إن طلعت عليهم صخرة صلدة عجزوا عنها ، رجعوا إليه فضربها هو ، وإذا اشتدت المعركة احتموا به ، وكان يصبر على شظف العيش ويحيا حياة أفقر واحد من الناس : أما بيته (القصر النبوي) ، فكان سلسلة من الغرف الصغيرة في ركن المسجد ، كل غرفة منها دار لإحدى زوجاته مبنية من اللبن والطين ، ومع ذلك فلم يكونوا يتركونه يستريح فيها ، أو يتحدث أو يأكل ، وكان يستحي منهم أن ينعلمهم حتى أنزل الله قوله : « يا أيها الذين آمنوا لا تدخلوا بيوت النبي إلا أن

يؤذن لكم إلى طعام غير ناظرين إناه ، ولكن إذا دعيتم فادخلوا وإذا طعتمم
فاتشروا ولا مستأنسين لحديث إن ذلكم كان يؤذي النبي فيستحي منكم
والله لا يستحيي من الحق » .

ولم تبق هذه المزيئة للرسول وحده ، بل نزلت آيات سورة النور ،
فقررت (حرية المساكن) للجميع ، وجعلتها قواعد عامة ، فمنعتم أن
يدخلوا بيوت الآخرين إلا بإذن من أصحابها « حتى تستأنسوا وتسلموا
على أهلها » ولو كانت خالية « فإن لم تجدوا أحداً فلا تدخلوها »
باستثناء حالة واحدة « ليس عليكم أن تدخلوا بيوتاً غير مسكونة فيها
متاع لكم » .

فكف المؤمنون عن إزعاجه صلى الله عليه وسلم بدخول بيته فسي
أوقات راحته ، ولكنهم (أي بعضاً من أعرابهم) صاروا ينادونه من وراء
الجدران ليخرج إليهم ، وفي ذلك إزعاج أكبر فانزل الله فيهم « إن الذين
ينادونك من وراء الحجرات أكثرهم لا يعقلون . ولو أنهم صبروا حتى
تخرج إليهم لكان خيراً لهم » .

ولماتوا في رسول الله سار خلفاًؤه على طريقه ، فلم يختبئوا وراء الأبواب ،
ولم يحتموا بالحجاب ، ولم يمنعوا إذا الحاجة ، وإذا قرأتم أن (يرفأ)
مثلاً كان حاجب عمر ، وأن عثمان حجب أبا سفيان مرة ، وأمثال هذه
الأخبار فالمراد منها أن هذا الحجاب كان على المساكن الخاصة ، فسي
غير أوقات العمل ، وهو حق للناس جميعاً ، ولولاه لما ترك الناس الخليفة
ينام أو يستريح أو يجالس أهله ، أما النهار كله فكان لأموال الرعية ،
ومصالح الناس . لا يحول باب بين الخليفة وبين الناس ، ولا يحجز
بواب .

ولما اتخذ سعد أمير العراق داراً لنفسه في الكوفة ، وجعل لها

باباً مغلقاً بعث عمر محمد بن مسلمة (المفتش الإداري العام) فأمره أن يكسر الباب ويرجع .

وأول من اتخذ لنفسه مظاهر السلطان وحوّلها من خلافة إسلامية ، إلى ملكية قيصرية ، هو معاوية ، وإن لم يتخذ من هذه المظاهر إلا الشيء القليل الذي تحتمله طبيعته العربية ، وطبيعة هذا الشعب العربي ، الممعن في فكرة المساواة ، الذي يأبى على الأمير أقل امتياز ولا يطيقه ، وكان من ذلك اتخاذه الحجاب .

رفض الناس هذا الحجاب الخفيف وأبوّه . وغضب منهم كرامهم ، وقالوا فيه شعر أكثر ، منه قول عبد العزيز بن زرارة ، وكان يسمّى فتى العرب :

دخلت على معاوية بن حرب وذلك إذ يست من الدخول
وما نلت الدخول عليه حتى حلت محلّة الرجل الذليل
وأغضيت الجفون على قذاها ولم أسمع إلى قال وقيل

يشير أن الناس لاموه على احتماله ذلك الحجاب ولكنه أغضى عنهم ، وذلك أن الناس ينتظرون من الشريف أن يترفع وينصرف كما انصرف أبو الدرداء عن باب معاوية وقال ما معناه : « إن أغلق بابه فإن باب الله مفتوح » .

واشتدّ الحجاب بعد ذلك ولكن بقيت في الأمراء السليقة العربية ، فنهى زياد حاجبه عن منع صاحب الحاجة ، ورسول الثغر ، وحاجب الطعام ، وداعي الصلاة . وقال خالد القسري لحاجبه إذا أخذت مجلسي فلا تحجبني عني أحداً ، فإن الوالي لا يحتجب إلا لثلاث : عيب يكره أن يطلع عليه أحد ، أو عيب يخاف أن يظهر ، أو بخل يكرهه معه أن يسأل شيئاً .

فلما آل الأمر إلى عمر بن عبد العزيز خامس الخلفاء الراشدين ، حتى ترك قصر الخلافة ، أي الدار الخضراء (في موضع المصبغة الصفراء في القبايقية) وسكن في داره (السيساطية) وفتح بابه للناس كلهم .

فلما آلت الخلافة إلى بني العبّاس ، وأخذوا أساليب الحكم الفارسي ، صار للحجّابة قواعد وقوانين ، وصار الحاجب من أركان الدولة (الأمين العام للقصر) . واشتهر من الحجّاب جماعة كان لهم أثر ظاهر في سياسة الدولة كالربيع وولده الفضل ، والمنصور في الأندلس ، الذي استبد بالملك وأنشأ دولة لبثت أمداً ، ونشأ عن ذلك شعر وحكم وقصص ملأت كتب الأدب ، حتى أنه لو حاول أحد طلاب كلية الآداب اعداد رسالة (أطروحة) في (أدب الحجّاب) لنال شهادة الدكتوراه .

ووقف الناس من هذا الحجاب مواقف .

منهم من كان يمثل النظرة الإسلامية التي تأبى الحجاب ، وهم العلماء الذين كانوا يعطون الخلفاء دائماً ، ويبينون لهم كراهية الإسلام لهذا الحجاب ، ويروون لهم الأحاديث فيه ، من ذلك قوله صلى الله عليه وسلم: « من ولّاه الله شيئاً من أمر المسلمين فاحتجب دون حاجتهم وخلتّهم وقرهم احتجب الله دون حاجته وقره^(١) . وقوله : « من ولي من أمر الناس شيئاً فاحتجب عن أولي الحاجة احتجب الله عنه يوم القيامة^(٢) . أي ان العلماء لم يعترفوا أبداً بهذا الحجاب ، ولبثوا ينكرونه كما ينكرون سائر المنكرات .

ومن أباه كرامة ورجولة ، وهم الشعراء الذين ملأوا الدنيا أشعاراً بدمه والتشنيع عليه ، حتى إن المرء ليستطيع أن يجمع من ذلك ديواناً قائماً برأسه من ذلك قول أبي تمام :

سأترك هذا الباب ما دام إذنه على ما أرى حتى يخفّ قليلاً
إذا لم نجد للإذن عندك موضعاً وجدنا إلى ترك المجيء سبيلاً

(١) قال الشيخ ناصر : أخرجه أبو داود والترمذي والحاكم واحمد .
وقال الحاكم صحيح الإسناد ووافقه الذهبي .
(٢) قال : أخرجه احمد والطبراني وهو حديث حسن وقال المنذري
إسناده جيد .

وقول محمود الوراق :

شاد الملوك قصورهم فتحصنوا
فإذا تلطف في الدخول إليهم
فاطلب إلى ملك الملوك ولا تكن
من كل طالب حاجة أو راغب
راج تلقّوه بوعده كاذب
يا ذا الضراعة طالباً من طالب

وقول أبي مھر :

إني أتيتك للتسليم أمس فلم
وقد علمت بأني لم أرد ولا
تأذن عليك لي الأستار والحجب
والله مارد إلا العلم والأدب

وقول أبي العتاهية :

لئن عدت بعد اليوم إني لظالم
متى ينجح الغادي إليك بحاجة
سأصرف وجهي حيث تبغي المكارم
ونصفك محجوب ونصفك قائم ؟

ومنهم من كان يتوسّل بطريف الوسائل للدخول بعد الحجاب .
ولا يتسع المجال إلا لإشارة منها إلى بعض هذه الأخبار فمن ذلك قصة
إسحاق مع المأمون ، لما توسّل إليه بأبياته الدالية المشهورة ، وقصة الرجل
الذي كتب بيتاً على خشبة وأجراها في الساقية إلى معن بن زائدة ، وقصة
الأعرابي الذي سخر من حاجب عبد الملك لما فسّر له (إذا الأرطي توسّد
أبرديه) بأن ذلك صفة البطيخ الرمسي ، وقصة الرجل الذي أبقى الحاجب
أن يدخله إلا إذا أعطاه نصف جائزته ، فلما خيرّه الأمير في الجائزة طلب
أن يضرب مئة مفرقة ليأخذ الحاجب نصفها ، والأخبار كثيرة مستفيضة
بها كتب الأدب .

وكان للخلفاء الأمويين والعباسيين مع ذلك أيام يفتح فيها الباب
للجمهور وأيام يجلسون فيها للمظالم ويسمعون الشكايات من كل شاك .
والخلاصة أن الدين والعقل ، يمنعان الناس من أن يدخلوا على الأمير ،
أو الموظف ، في كل وقت ، فيمنعوه من عمله ، ويحرموه من راحته ،
ويمنعان الأمير أو الموظف ، من أن يعلق دائماً بابه ، وينصب بوابه ، فلا

يراه أحد ولا يصل إليه ، ويوجب أن يخصَّص وقتاً للمراجعة ، وأن
يكون للمراجع المسكين ، والمرأة الفقيرة ، من وجهه ومجلسه مثل ما يكون
للغني والقوي وذو السلطان ، وأن يعلم أن شدَّة الحجاب تورث العداوة
والبغضاء وغضب الناس وسخط الله .
إذا كان الكريم له حجاب فما فضل الكريم على اللئيم



التشجيع

قرأت مرة أن مجلة انكليزية كبيرة سألت الأدباء عن الأمر الذي يتوقف عليه نمو العلوم وازدهار الآداب ، وجعلت لمن يحسن الجواب جائزة قيّمة ، فكانت الجائزة لكاتبة مشهورة قالت : إنه التشجيع ! وقالت : إنها في تلك السن ، بعد تلك الشهرة والمكانة ، تدفعها كلمة التشجيع حتى تمضي إلى الأمام وتعد بها كلمة التثييط عن المسير .

وإن من أظهر الأسباب في ركود الأدب في الشام في القرن الماضي ، وانقطاع سبيل التأليف ، هو فقدان التشجيع ، وذلك «الاحتكار العلمي» الذي قتل كثيراً من النفوس المستعدة للعلم وخلق كثيراً من العبقرية المتهمة للظهور ، فقد كان العلم في الشام مقصوراً يومئذ على بيوت معروفة لا يتعدّها أهوا ولا يجوز أن يتعداها ، هي : بيت العطار ، والحزراوي ، والغزي ، والطنطاوي ، والشطبي ، والحفاني ، والكزبري ، والإسطواني ، والحلبي . . . وكانت كلها متجمعة حول المدرسة البادرانية ، في القيسرية والعمارة ، وزقاق النقيب ، حيث يسكن الأمير العالم المجاهد عبد القادر الجزائري رحمة الله عليه وعليهم ؛ وكان لهذه البيوت كل معاني الامتياز و «الاحتكار العلمي» ، فإذا سمع أن شاباً اشتغل بالعلم من غير هذه البيوت ، وقد روا فيه النبوغ ، وخافوا أن يزاحمهم على وظائفهم الموروثة ، بذلوا الجهد في صرفه عن العلم ، والعدول به إلى التجارة ؛ وأولست الوظائف العلمية وفقاً على هذه البيوت ؟ أو ليس للولد ولاية العهد في وظيفة أبيه ، تنحدر إليه الإمامة أو الخطابة أو التدريس عالماً كان أو جاهلاً ، فكيف إذن يزاحمهم عليها

أبناء التجار ، وهم لا يزاحمون أبناء التجار على « حوانيتهم » ؟ أو لا يكفي أبناء التجار هذا القسط الضئيل من النحو والصرف والفقہ والمنطق الذي يمنُّ به عليهم هؤلاء العلماء ؟ ...

حتى إنه لما نشأ محمد أمين (ابن عابدين) وأُرسوا منه الميل إلى العلم ، وعرفوا فيه الذكاء المتوقّد ، والعقل الراجح ، خافوا منه فذهبوا يقنعون أباه - وكان أبوه امرأً تاجراً - ليسلك به سبيل التجارة ، ويتكّتب به طريق العلم ، وجعلوا يكلّمونه ، ويرسلون إليه الرسل ، ويكتبون إليه الكتب ، ويستعينون عليه بأصحابه وخلصائه ولكن الله أراد بالمسلمين خيراً ، فثبت الوالد فكان من هذا الولد المبارك ، ابن عابدين صاحب « الحاشية » ، أوسع كتاب في فروع الفقہ الحنفي .

بل أرادوا أن يصرفوا أستاذنا العلامة محمد بك كردعلي عن العلم ، فبعثوا إليه بشقيقتين من آل ... بشقيقتين قد ماتا فلست أسميهما ، على رغم أنهما قطعاً عن العلم أكثر من أربعين طالباً - فما زالاً بأبيه - ولم يكن أبوه من أهل العلم - ينصحانه أن يقطع عن العلم ، ويعلمه مهنة يتكسّب منها ، فما في العلم نفع ، ولا منه فائدة ... ويلحّان عليه ويلازمانه ، حتى ضجر فصرفهما فكان من ولده هذا ، الأستاذ كرد علي أبو النهضة الفكرية في الشام وقائدها ، ووزير معارف سورية^(١) ومفخرتها ، والذي من مصنّفاته : خطط الشام ، وغرائب الغرب ، والقديم والحديث ، والمحاضرات ، وغابر الأندلس وحاضرها ، والإدارة الإسلامية ، والإسلام والحضارة العربية ... والمقتبس ... ومن مصنّفاته : « المجمع العلمي العربي بدمشق » ، ومن مصنّفاته هؤلاء « الشعراء والكتاب من الشباب » !

(١) سابقاً .

ولعل في الناس كثيرين كانوا لولا الاحتكار والتشبيط كابن عابدين
أو ككرد علي . وهاهو ذا العلامة المرحوم الشيخ سليم البخاري مات
وماله مصنف "رسالة فما فوقها ، على جلاله قدره ، وكثرة علمه ، وقوة
قلمه ، وشدة بيبانه ؛ وسبب ذلك أنه صنّف لأول عهده بالطلب رسالة
صغيرة في المنطق ، كتبها بلغة سهلة عذبة ، تنفي عن هذا العلم تعقيد العبارة ،
وصعوبة الفهم ، وعرضها على شيخه ، فسخر منه وأتّبّه ، وقال له :
أيها المغرور ! أبلغ من قدرك أن تصنف ، وأنت .. وأنت .. ثم
أخذ الرسالة فسجر بها المدفأة .. فكانت هي أول مصنفات العلامة
البخاري وآخرها !

وقد وقع لي أنني كنت في المدرسة وكنت أحاول أن أنظم الشعر ،
فأخذ أبياتاً قديمة فأغير قوافيها ، وأبدل كلماتها ، وأدعّيها لنفسي ، كما
يفعل اليوم بعض الأدباء « التراجمة » حين يترجمون الكلمة الإنكليزية
أو الفرنسية حتى إذا بلغوا التوقيع ترجموه هو أيضاً ، فكانت ترجمة
اسم المؤلف أو الكاتب اسم الترجمان أو « السارق » ! وكان الكتاب أو
الفصل المترجم من وضع أدينا البارع ...

كنت أنظم أبياتاً من الشعر أو أسرقها ، كما ينظم كل مبتدئ ، ويسرق ،
حتى إذا اجتمع عندي كثير من القطع ، عرضته على أستاذ العربية ، وكان
لسوء الحظ تركيا يسمّى اسماعيل حقي أفندي ، يعلمنا النحو العربي
باللسان التركي ! فلما قرأه سخرمني وسبني وتهكّم عليّ ، وجاء من بعد
أخي أنور العطار - فنظم كما كنت أنظم حتى إذا اجتمع عنده كثير من
القطع ، عرضه على الأستاذ كردعلي رئيس المجمع العلمي العربي ، فأقام
له حفلة تكريمية !

فكانت النتيجة أنني عجزت عن الشعر ، حتى لنقل البحر بغمي
أهون عليّ من نظم خمسة أبيات ، وأن أخي أنور العطار غدا شاعر
الشباب السوري ، وسيغدو شاعر شباب العرب !

وأول من سنَّ سنة التشجيع في بلدنا هو العلامة المرجوم مربي الجيل
الشيخ طاهر الجزائري ، الفيلسوف المؤرِّخ الجدلي ، الذي من آثاره
المدارس الابتدائية النظامية في الشام ، والمكتبة الظاهرية ، والأستاذ محمد
كرد علي بك ، وخالي الأستاذ محب الدين الخطيب ومما كتب في
ذم التشييط :

« وقد عجبت من أولئك الذين يسعون في تشييط الهمم ، في
هذا الوقت الذي يتنبَّه فيه الغافل »

وكان الأجدر بهم أن يشفقوا على أنفسهم ويشتغلوا بما يعود عليهم
وعلى غيرهم بالنفع ، ولم يُرَ أحد من المبطين قديماً أو حديثاً أتى بأمر
مهم ، فينبغي للجرائد الكبيرة ، أن تكثر من التنبيه على ضرر هذه العادة ،
والتحذير منها ، ليخلص منها من لم تستحکم فيه ، وينتبه الناس لأربابها
ليخلصوا من ضررهم » .

وكان الشيخ في حياته يشجِّع كل عامل ، ولا يثني أحداً عن غاية
صالحة ، حتى لقد أخبرني أحد المقربين منه أنه قال له : إذا جاءك من يريد
تعلم النحو في ثلاثة أيام ، فلا تقل له إن هذا غير ممكن . فتفلَّ عزيمته ،
وتكسر همته ، ولكن أقرئه وحبَّب إليه النحو ، فلعله إذا أنس به واظب
على قراءته .

ثم إن التشجيع يفتح الطريق للعقوبات المخبوءة حتى تظهر وتثمر
ثمرها ، وتؤتي أكلها ؛ وربَّ ولد من أولاد الصنَّاع أو التجار يكون إذا
شجع وأخذ بيده عالماً من أكابر العلماء ، أو أديباً من أعظم الأدباء ! وفي
علماء القرن الماضي في الشام من ارتقى بالجد والدأب والتشجيع من
منوال الحياكة ، إلى منصب الإفتاء ، وكرسي التدريس تحت القبة .

نشأ الشيخ محمد اسماعيل الحائك عامياً ، ولكنه محب للعلم ، محب
للعلماء ، فكان يحضر مجالسهم ، ويجلس في حلقتهم للتبرك والسماع ،

وكان يواظب على الدرس لا يفوته الجلوس في الصف الأول ، فجعل الشيخ يؤنسه ويلطف به لما يرى من دوامه وتبكيه ، ويسأل عنه إذا غاب ، فشد ذلك من عزمه ، فاشتري الكتب يحيي ليله في مطالعة الدرس ، ويستعين على ذلك بالنابهين من الطلبة ، واستمر على ذلك دهرًا حتى أتقن علوم الآلة ، وصار واحد زمانه في الفقه والأصول ، وهو عاكف على مهنته لم يتركها ؛ وصار الناس يأتونه في محله يسألونه عن مشكلات المسائل ، وعويصات الوقائع ، فيجيبهم بما يعجز عنه فحولة العلماء . واقطع الناس عن المفتي من آل العمادي فساء ذلك العماديين وآلمهم ، فتربصوا بالشيخ وأضرموا له الشر ، ولكنهم لم يجدوا إليه سبيلاً ، فقد كان يحيا من عمله ، ويحيا الناس بعلمه ، وكان يمر كل يوم بدار العماديين في « القيسرية » وهو على أتان له بيضاء ، فيسلم فيردون عليه السلام ، فمر يوماً كما كان يمر ، فوجد على الباب أخاً للمفتي ، فرد عليه السلام ، وقال له ساخراً :

— إلى أين يا شيخ ! أذهب أنت إلى (اسطنبول) لتأتي بولاية الإفتاء ؟ وضحك وضحك من حوله ، أما الشيخ فلم يزد على أن قال :

— إن شاء الله !

وسار في طريقه حتى إذا ابتعد عنهم دار في الأزقة حتى عاد إلى داره ، فودع أهله ، وأعطاهم نفقتهم ، وسافر !

وما زال يفارق بلدًا ، ويستقبل بلدًا ، حتى دخل القسطنطينية فنزل في خان قريب من دار المشيخة ، وكان يجلس على الباب يطالع في كتاب ، أو يكتب في صحيفة ، فيعرف الناس من زيته أنه عربي فيحترمونه ويجلثونه ، ولم يكن الترك قد جنثوا الجنة الكبرى بعد . . . فكانوا يعظمون العربي ، لأنه من أمة الرسول الأعظم الذي اهدوا به ، وصاروا به وبقومه ناسًا . . .

وأتصلت أسباب الشيخ بأسباب طائفة منهم فكانوا يجلسون إليه
يحدثونه ، فقال له يوماً رجل منهم :

— إن السلطان سأل دار المشيخة عن قضية حيرت علماءها ولم يجدوا
لها جواباً ، والسلطان يستحهم وهم حائرون ، فهل لك في أن تراها لعل
الله يفتح عليك بالجواب ؟

قال : نعم

قال : سر معي إلى المشيخة .

قال : باسم الله .

ودخلوا على ناموس المشيخة (سكرتيرها) ، فسأله الشيخ اسماعيل
عن المسألة فرفع رأسه فقلّب بصره فيه بازدياء ، ولم تكن هيئة الشيخ
بالتّي ترضي ، ثم ألقاها إليه وانصرف إلى عمله ، فأخرج الشيخ نظارته
فوضعها على عينه فقرأ المسألة ثم أخرج من منطقتة هذه الدواة النحاسية
الطويلة التي كان يستعملها العلماء وطلبة العلم للكتابة وللدفاع عن
النفس ، فاستخرج منها قصبه فبراها ، وأخذ المقط فقطعها ، وجلس يكتب
الجواب بخط نسخي جميل حتى سوّد عشر صفحات ما رجع في كلمة
منها إلى كتاب ، ودفعها إلى الناموس ، ودفع إليه عنوان منزله وذهب .
فلما حملها الناموس إلى شيخ الإسلام وقرأها ، كاد يقضي دهشة
وسروراً .

— وقال له : ويحك ! من كتب هذا الجواب ؟

قال : شيخ شامي من صفته كيت وكيت . . .

— قال : عليّ به .

فدعوه وجعلوا يعلمونه كيف يسلم على شيخ الإسلام ، وأن عليه
أن يشير بالتحية واضعاً يده على صدره ، منحنيّاً ، ثم يمشي متباطئاً حتى
يقوم بين يديه . . . إلى غير ذلك من هذه الأعمال الطويلة التي نسيها
الشيخ ، ولم يحفظ منها شيئاً .

ودخل على شيخ الإسلام ، فقال له :

— السلام عليكم ورحمة الله ، وذهب فجلس في أقرب المجالس إليه ،
وعجب الحاضرون من عمله ولكن شيخ الإسلام سرَّ بهذه التحية
الإسلامية وأقبل عليه يسأله حتى قال له :

— سلمي حاجتك •

— قال : إفتاء الشام وتدریس القبة •

— قال : هما لك • فأغند عليَّ غدًا !

فلما كان من الغد ذهب إليه فأعطاه فرمان التولية وكيساً فيه ألف
دينار •

وعاد الشيخ إلى دمشق فركب أتانه ودار حتى مرَّ بدار العماديين
فإذا صاحبنا على الباب ، فسخر منه كما سخر وقال :

— من أين يا شيخ ؟

— فقال الشيخ : من هنا ، من اسطنبول • أتيت بتولية الإفتاء كما

أمرتني •

ثم ذهب إلى القصر فقابل الوالي بالفرمان ، فركع له وسجد وسلَّم
الشيخ عمله في حفلة حافلة •



ومن هذا الباب قصة الشيخ علي كزبر ، وقد كان خياطاً في سوق
المسكية على باب الجامع الأموي ، فكان إذا فرغ من عمله ذهب فجلس
في الحلقة التي تحت القبة فاستمع إلى الشيخ حتى يقوم فيلحق به
فيخدمه ، وكان الشيخ يعطف عليه لما يرى من خدمته إياه ، فيشجعه
ويحثه على القراءة فقراً ودأب على المطالعة ، حتى صار يقرأ بين يدي

الشيخ في الحلقة ، ولبت على ذلك أمداً وهو لا يفارق دكانه ولا يدع عمله ، حتى صار مقدماً في كافة العلوم .
 فلما مات الشيخ حضر في الحلقة الوالي والأعيان والكبراء ليحضروا أول درس للمدرّس الجديد ، فافتقدوا المعيد فلم يجدوه . ففتشوا عليه فإذا هو في دكانه يخيط ، فجأؤوا به ، فقرأ الدرس وشرحه شرحاً أعجب به الحاضرون وطربوا له . فعيّن مدرساً ولبت خمسة عشر عاماً يدرس تحت قبة النسر ، وبقيت الخطبة في احفاده إلى اليوم^(١)
 على أن للتشجيع عيباً واحداً هو الغرور ، فأنا أعوذ بالله أن أغتر فأصدق أنني أهل لكل ما تفضل به عليّ الأستاذ من النعوت ، وأرجو أن أوفق إلى الجد والتقدم بتشجيع الأستاذ وفضله ، وأشكر للأستاذ الزيات باسمي واسم إخواني هنا ، أياديه علينا وعلى الأدب العربي ، الذي سمت وتسمو به « الرسالة » !



(١) ومدرّس القبة الرسمي اليوم شاب أوربي الزبي ، أوربي اللسان، أوربي الزوجة . لا يدخل المسجد مرة في العام ، ولكنه مدرس القبة !

الفتح الإسلامي

نشرت سنة ١٩٣٦

« الفتح الإسلامي »^(١) أكبر لغز من ألغاز العبقريّة ، وأروع أحجّيّة من أحاجي النبوغ ، وأجلّ مظهر من مظاهر العظمة في تاريخ البشر . ولقد مرت عليه إلى اليوم قرون طويلة ، وأعصار مديدة ، ارتقى فيها فن الحرب ، وتقدم فيها البشر أشواطاً في كل ميدان من ميادين الحضارة ، وغاص المؤرخون في أعماق الحوادث التاريخية ، فكشفوا أسرارها وعرفوا أسبابها ، فبدت لهم هيئّة ضئيلة ، بعد أن كانوا يرونها لغزاً لا يحل ، ولكنهم لم يستطيعوا أن يكشفوا سر الفتوحات الإسلامية ولم يدركوا كنهها . وستمّر قرون أخرى وأعصار قبل أن يكشف ذلك السر ، وقبل أن يرى تاريخ البشر حادثاً أعجب وأعظم من « الفتح الإسلامي » . إن الحوادث العظيمة في التاريخ على اختلاف مظاهرها وتنوع أشكالها ، لا تعدو أن تكون واحدة من ثلاث : إما أن تكون عظمتها فيما أورثت الإنسانية من حضارة وعمران ، وما رفّهت من عيش الناس ، وما أفادتهم من رغد ونعمة وترف ، وإما أن تكون هذه العظمة فيما خدمت به العقل البشري ، وأمدته بأسباب القوة والنضوج ، ورفعت من تفكير الناس ، وأدنتهم من المثل العليا التي يطمحون إليها ، بما فتحت عليهم من أبواب الثقافة وسبيل المعرفة ، وإما أن تكون عظمة الحادث التاريخي في ذاته ، وفيما ينطوي عليه من بطولة نادرة ، وقدرة عجيبة ،

(١) انظر مقالة (الفتح الإسلامي) في كتابي (أخبار عمر) طبع دمشق

سنة ١٩٥٩

وجلال لا يعرفه التاريخ إلا قليلاً ؛ أي أن العظمة إما أن تكون عظمة
حضارة وعمران ، أو علم وفكر ، أو بطولة وحرب .

« والفتح الإسلامي » أعظم الحوادث التاريخية كلها ، في أبواب
العظمة كلها ، لايدانية في ذلك حادث في تاريخ الشرق والغرب ، القديم
منه والحديث .

أما في الحروب فإن التاريخ يعرف كثيراً من الفاتحين ، منذ عهد
الإسكندر ومن قبل الإسكندر ، إلى عهد نابليون ومن بعد نابليون ،
ولكنه لم يعرف فتحاً أوسع ولا أسرع من « الفتح الإسلامي » الذي امتد
في اثني عشر عاماً فقط من طرابلس الغرب إلى آخر بلاد العجم ، وحاز مصر
وسورية وفارس كلها . . . على أن ميزة الفتح الإسلامي ليست في السعة
والسرعة وحدهما ، ولكن ميزته الكبرى أنه فتح أبدي ، فلم يعرف عن
المسلمين أنهم دخلوا بلاداً وخرجوا منها^(١) ؛ ذلك أنهم لا يفتحون البلاد
بسيوفهم شأن كل الفاتحين ، ولكنهم يفتحون القلوب والعقول ، بعدلهم
وعلمهم ، فلا تلبث البلاد المفتوحة أن تندمج بالمسلمين ، وتصبح أغير على
الإسلام من المسلمين الفاتحين ، بينما ترى البلاد التي فتحها غيرهم تبقى
خاضعة لهم ما بقي السيف مصلتاً فوق رؤوس أهلها ، فإذا أحسوا من
الفاتحين غرّة ، وآنسوا منهم ضعفاً وثبوا عليهم فطردهم ، وعادوا إلى
ما كانوا عليه ، حتى أن أميركا على رغم أنها كانت خالية إلا من قبائل
لا شأن لها ، وليس فيها دين يناوىء ديناً ، أو عادات تصادم عادات ، وعلى
رغم أن أهلها الذين استعمروها إنكليز كالإنكليز الحاكمين ، فإنهم وثبوا

(١) إلا الأندلس وما يلحق بها ، وقد بقيت روح العرب المسلمين في الأندلس
برغم نصرانيتها وإسبانيتها ، وبرغم ما حاربوها به من وسائل وحشية
ممجبة - حتى ظهرت أخيراً على السنة كبار شعرائها ، واعاظم سياستها ،
واقرا نبا ذلك في (حاضر العالم الإسلامي) .

عليهم وحاربوهم حتى نالوا استقلالهم ؛ ولا تجد اليوم أمريكياً واحداً يريد الانضمام إلى إنكلترا (الأم الكبرى) ، بينما تجد كل مسلم في الصين أو الهند أو جاوا أو القسطنطينية كل مسلم صحيح ، يتحسّر على الوحدة الإسلامية - ويسعى إليها - ولا يقبل بها بديلاً ، على رغم ما أحدثوا لهم من كذبة القوميات وبدعة الوطنيات ، وما أقاموا بين الإخوان من سدود ، وما فصلوا به بينهم من حدود ، وما مرّ على هذه التفرقة من سنين وأعوام . ذلك لأن « الفتح الإسلامي » فتح أبدي ، مستقر في القلوب ، لا تقوى قوة بشرية على انتزاعه ، وهذه هي ميزته التي امتاز بها على كل فتح في التاريخ .

أما في العلم والثقافة ؛ فقد كان « الفتح الإسلامي » أكبر حادث علمي ، لأنه حمل إلى البلاد التي فتحها علم السماء والأرض ، فحرّر عقولها بالتوحيد ، وأعتقها من عبودية الأحجار والأشجار ، والنيران والأخشاب ، والقسس والأشراف . ثم وضع في أيديها القرآن الذي يأمر بالتفكير في خلق السموات والأرض ، ويحفز إلى البحث والنظر والاستدلال ، والستة التي ترغب في العلم وتدعو إليه ، وتجعل طلبه فريضة على كل مسلم ؛ وكان الفاتحون أنفسهم علماء فما هي إلا أن فرغوا من الحروب حتى وضعوا السيف وحملوا القلم ، وألقوا الدروع وأخذوا الكتب ، وجلسوا في المساجد (والمساجد برلمانات المسلمين وجامعاتهم العلمية) يدرسون ويتقنون ويبحثون ، فكان من تلاميذهم المفسرون والمحدثون ، والفقهاء والأصوليون ، والأدباء والنحويون ، والقصاص والمؤرخون ، والفلاسفة والباحثون ، والأطباء والفلكيون ، أولئك الذين تصدّروا بعدد للتدريس في جامعات الشرق ، وجامعات الأندلس ، فجلس بين أيديهم الباباوات ، والملوك ملوك أوروبا ، وكانوا أساتذة العالم الحديث .

فكان من ثمرة الفتح أن هذه البلاد الأعجمية - التي كانت تنمُّ في ظلام الجهل والظلم - لم تلبث أن ظهر منها علماء فحول ، كان لهم الفضل على العقل البشري ، ولا تزال أسماؤها خالدة ، تضيء في جبين الدهر . ومن لعمرى ينسى البخاري والطبري والأصبهاني والهمداني والشيرازي والسرخسي والمرّوزي والرازي والخوارزمي والنيسابوري والقزويني والدينوري والسيرافي والجرجاني والنسائي وغيرهم وغيرهم ممن لا يحصيه عدٌّ ؟ ألا يشعر كل مسلم بأن هؤلاء وأمثالهم هم علماء الملكة وأعلامها ؟ ألا نحلُّ كتاب البخاري أسمى محل من نفوسنا ، وتتخذة حجة بيننا وبين الله ؟ ألا يؤلف هؤلاء العلماء صلة من أوثق الصلات بيننا وبين فارس لا يستطيع أن يفصم عراها مئة حكومة من مثل الحكومة الحاضرة ، التي تستنُّ في فارس سنَّة (هذا الآخر ٠٠) في تركيا .

هذا هو فضل الفتح علينا وعلى الأجيال الآتية - أما فضله على العقل البشري - فحسبك أن تعلم أنه لولا الفتح الإسلامي ، ولولا علماء المسلمين وفلاسفتهم لم يكن عقل القرن العشرين .

أما في الحضارة وال عمران ؛ فللفتح الإسلامي أكبر الأثر في نشر الحضارة وتوطيد العمران ، وال عمران طبيعة في العربي المسلم ، فلم يمض على فتح المسلمين بلاد العراق إلا سنوات حتى أسسوا مدينتين كبيرتين كان لهما الفضل والمنة على الحركة العلمية والأدبية في العالم كله . فضلاً عن أنهما كانتا قاعدتين حرييتين من أكبر القواعد الحربية ؛ وما استقرت أقدامهم في البلاد حتى شرعوا في بناء المدن الكبيرة ، والقصور العظيمة ، وإنشاء أروع آثار البناء ، حتى كانت بغداد وسراً من رأى ، وكانت دمشق من قبل ، والقاهرة ومدن الأندلس من بعد ، أعجوبة في فن العمران ، وها إن أثرًا صغيراً من آثار العرب - ليس بأعظمها ولا أكبرها - لا يزال إلى اليوم محطَّ ركاب الرحال من أهل العلم ورجال الأدب ، ولا يزال مصدرًا

مالياً لحكومة من كبار حكومات أوربة تعيش إلى اليوم بفضل العرب ، هي حكومة أسبانيا . ولقد حاول الانكليز على قوتهم وغناهم - في هذا العصر الذي تيسرت فيه أسباب كل شيء - أن ينشئوا مثل « الحمراء » فأنشئوا قصراً في سيدنهام يعد من أعظم المباني العصرية وأجملها ، ولا يزال دون الأصل بمراحل^(١) فكيف بمن بنى الأصل في ذلك العصر الغابر ؟

وكيف لو بقيت « الزهراء » التي حيّرت رسل الافرنج ، أو بقي « التاج » في بغداد ، أو « دار الشجرة » التي أدهشت وفود الروم ؟



إنه ما من شك لدى المنصفين من المؤرخين ، أنه لولا قيام الحضارة الإسلامية في القرون الوسطى^(٢) وازدهارها في الشرق حين كانت أمم العرب في ظلمات بعضها فوق بعض ، لم تقم الحضارة الحاضرة ، ولم يتسع البشر اليوم بشراتها .

فالتفتح الإسلامي إذن أعظم حادث في البطولة والفكر والعمران . وهو لغز غامض حيّر نابليون (نابغة العصر الحديث في فن الحرب) وحيّر المؤرخين كلهم . ذلك أن العرب على ما امتازوا به من الكرم والشجاعة والوفاء والعزة والاباء ، كانوا في جاهليتهم بداية متفرقين ، وجاهليين وثنيين ، منقسمين على أنفسهم ، مختلفين فيما بينهم ، لا يعرفون إلا جامعة القبيلة ، ووحدة العشيرة ، فإذا فخرُوا فيها يفخرون ، وإن دافعوا فعنها يدافعون . . . إذا وجد العربي من القبيلة قافلة من غير

(١) حضارة العرب لاسعد داغر ٢٥٦

(٢) المذهب الصحيح في القرون الوسطى هو ما ذهب اليه المؤرخ الالماني (شبنكلر) وغيره من أن هذا التقسيم إلى قرون قديمة ووسطى وحديثة - إن صح وقيل - فلا يطلق على غير أوربة ، ولا علاقة له بالشرق ، لأن لكل حضارة مميزات خاصة ، ومن الخطأ الجسيم سحب صفات القرون الوسطى على الشرق المسلم الذي كان إلى ذلك العهد في ذروة الرقي .

قبيلته ، كان في حل من اتهاب مالها ، وقتل رجالها ، لا حكومة تنظم أمورهم ، ولا دين يردعهم ، إلا ديناً مضحكاً سخيفاً ، دين من يتخذ رباً من التمر ، فإذا جاع آكله ، كما (أكلت حنيفةُ ربها ٠٠٠) ، أو من ينحت من الصخر صنماً ثم يعكف عليه عابداً داعياً ، أو من يعبد الشجر والحجر . وكانوا يخشون كسرى ، ويرهبون قيصر ؛ وكان ملوكهم في الحيرة والشام تبعاً للفرس والروم وجنداً لهما ، يضربون بعضهم ببعض ، ليذهبوا هم بالغنم ويعود العرب بالفرم ؛ وكان اتحاد قبيلتين اثنتين كبكر وتغلب في طاعة كليب ، أو قيس والسككون في جيش قيس بن معدي كرب حادثاً عجيباً يكسب صاحبه فخر الأبد ، وأمراً نادراً يلبث حديث الناس أياماً وليالي ٠٠٠ فكيف يتحد العرب كلهم ، عدانيتهم وقحطانيتهم ، ويسيروا في صف واحد ، يقدمهم رجل واحد ، حتى يواجهوا جيوش كسرى وقيصر التي يهابونها ويرهبونها ، ثم يضربونها الضربة القاصمة للظهر ، فإذا انجلي غبار المعركة نظرت فإذا المعجزة قد ظهرت على أتمها ، وإذا الأرض قد بدلت غير الأرض ، وإذا فارس الوثنية ، وسورية النصرانية ، ومصر الرومانية ، قد محيت كلها محواً ، وقامت مكانها أمم إسلامية في فارس وسورية ومصر ، كأننا هي لإخلاصها للعربية والإسلام لم تكن يوماً من الأيام على غير الإسلام ؟

أكان هذا الانقلاب ما بين ليلة وضحاها ٠٠٠ أكان هذا التبديل الذي تغلغل في صميم الأمة العربية فغير كل شيء فيها وأنشأها إنشاءً جديداً لأن رجلاً قام في مكة ، يتلو كتاباً جاء به ؟ أيقوى رجل مهما كان شأنه على مثل هذا العمل ويكون له في تاريخ العالم ومستقبل البشرية هذا التأثير ؟ .

هذا هو اللغز الذي حيرَ المؤرخين من الغربيين ، ولم يعرفوا له حلاً معقولاً !

على حين أن الأمر واضح والسبب ظاهر ، ذلك أن هذا الأمر لم يكن عمل رجل عظيم من عظماء الناس ، ولكنه عمل الله جلّت قدرته ، أظهره على يد سيد أنبيائه ، وخاتم رسله ، سيدنا محمد صلى الله عليه وسلم . ذلك أن « الفتح الإسلامي » معجزة من معجزاته صلى الله عليه وسلم .



هذا وإن من الخطأ أن نعدّ الفتح الإسلامي ، مثل ما نعرف من فتوح الأمم المختلفة في الأعصار المتباينة ، لأن للفتح الإسلامي طبيعة خاصة به تجعله ممتازاً عن سائر الفتوح ، وتنشئ له في التاريخ باباً خاصاً ، ذلك أن كافة الفتوح إنما كانت الغاية منها ضمّ البلاد المفتوحة إلى أملاك الفاتحين ، والاتّفاف بخيراتها ومواردها ، لا نعرف فتحاً يخرج عن هذا المبدأ إلا الفتح الإسلامي ، فلم تكن الغاية ضمّ البلدان إلى الوطن الإسلامي ، وامتصاص دماء أهلها وأموالهم ، واستغلال مواردها الطبيعية وخيراتها ، ولكن غايته نشر الدين الإسلامي والسعي لإعلاء كلمة الله ، وإذاعة هدي القرآن في الأرض كلها ؛ فكانوا كلماً وطئوا أرضاً عرضوا على حكومتها وشعبها الإسلام ، فان قبلوا به واتبعوه ونطقوا بكلمة الشهادة انصرفوا عنهم وعدّوهم إخوانهم لهم مالهم وعليهم ما عليهم ، لا فرق بين أمير المؤمنين وآخر مسلم في أقصى الأرض ؛ كلهم سواء في الحقوق والواجبات ، ولا فضل لأحد على أحد إلا بالتقوى . وإن لم يقبلوا بالإسلام عرضوا عليهم الجزية ، وهي أقل بكثير مما كانوا يدفعونه إلى ملوكهم وأمرائهم ، وسموهم ذمّين لهم ذمّة المسلمين ، وأعطوهم الحرية في أمور دينهم ودنياهم ، وتعهدوا لهم بالأمن الداخلي والخارجي . وإن ابوا أن يعطوا الجزية حاربوهم . . . ثم لم يكرهوا أحد على الإسلام

لأن في صحة الاسلام وفوائده في الدنيا والآخرة ما يغني في الدعوة إليه عن السيف . وما (دين محمد دين السيف) كما يهتف العامة والجاهلون ، ولكنه دين العقل والمنطق والعلم ، والمسلمون عامة دعاة مرشدون ، ولكنهم دعاة أقوياء يحملون القرآن بيد ، والسيف بالأخرى ، فمن قبل فما كانوا ليحاربوه ، ومن أبي وحاربهم أدبوه حتى يرجع إلى الحق ، ويجنح إلى السلم .

ثم إن معاملة المسلمين للذميين ، ووفاءهم بعهودهم ، وصدق وعودهم وكرمهم وتسامحهم الذي شهد به الأصدقاء والأعداء ؛ وصار أشهر من أن يذكر ما يؤكد طبيعة « الفتح الإسلامي » ويرفعه عن أن يقاس به فتح آخر !

وهذه هي التواريخ فاستقروها واحكموا !



كيف تكون كاتباً

نشرت سنة ١٩٣٢

هذا حديث أوجهه إلى الطلاب التجهيزيين المحرومين من دروس الإنشاء ، والذين يكتفون بكتابة المقالة (أو الوظيفة) في الموضوع الثقيل الذي لا يألونه ولا يفهمونه من غير أن يكون أمامهم ما ينسجون على منواله ، ويقتفون أثره ، ومن غير أن يكون تحت أيديهم من القواعد ما يعلمهم كيف يسيرون ، وهم في حالهم هذه كالرجل يريد أن يعلمه أبوه السباحة فلا يزيد على القائه في الماء وأمره بأن يسبح ! ولكنه يموت قبل أن يتعلم السباحة ، ويملء هؤلاء قبل أن يتعلموا الكتابة ولست أريد اتقاص الأساتذة أو احتقارهم .

وبعد فماذا يصنع المدرّب التقدير ليعلم السباحة ؟ أيلقي الطالب في الماء فيدعه يختنق ؟ لا ، بل هو يبدأ بالقواعد الأصلية وهو على الشاطئ ثم ينزل معه إلى الماء ، فيبدأ بالمكان السهل الضحل ، فيشرح له كيف يسبح ، ويعاونه ويصلح أخطائه ، ويضرب له الأمثلة من نفسه ليرى كيف تكون السباحة الجيدة ، ثم يدعه يسبح مستقلاً .

وهكذا يكون معلم الإنشاء التقدير ، يبين لتلاميذه أنواع الإنشاء : من (الإنشاء الخطابي) ، إلى الإنشاء الوصفي ، إلى الإنشاء القصصي ، وكيف أن الأول يعتمد على العاطفة الثائرة والجمل القصيرة ذات الرثة الموسيقية ، وكيف أن للقصة عناصر لازمة هي الحادثة وظروفها (زمانها ومكانها) وأشخاصها ، وكيف أن للقصة أنواعاً مختلفة كالمأساة (Tragédie)

التي تنتهي بفاجعة مؤلمة ، والدرام والمهزلة (Gomédie) وكيف أن الإنشاء الوصفي يكون خيالياً (Idealisme) ويكون واقعياً (Réalisme) وما هي الفوارق بين المذهبين ، والأمثلة عليهما من آثار الكتاب البارعين ، إلى آخر ما هنالك ثم يعطيه موضوعاً هيناً ويشرح له عناصره ، ويقرأ له أمثلة عليه من القطع الفنية . فإذا كتبه التلميذ قرأه هو بنفسه على المعلم على مسمع من إخوانه الذين ينقدونه ويناقشونه ثم يبين الأستاذ حكمه في الوظيفة ويقدم نصائحه للتلميذ ، ولست أعني النصائح اللغوية والنحوية وحدها بل الفكرية والفنية أيضاً .



ومن الخطأ بعد هذا كله أن يعتقد أمرؤ أن الكتابة شيء يكون بالتعليم فهي شيء فطري في الإنسان والكتاب كما قالوا يولد كاتباً ، كما يولد الإنسان ذا صوت جميل ، أو جسم قوي^(١) ، ولكن الصوت الجميل يبقى ناقصاً إذا لم يدرس صاحبه الموسيقى ، والجسم القوي لا يستكمل قوته ؛ ما لم يربّه صاحبه التربية البدنية ، والملكّة الكتابية ، لا تكمل ولا تنتج الآثار البارة ما لم تنضجها الدراسة الأدبية العميقة وخير سبيل لإنماء هذه الملكة عند الطلاب هو أن يقرؤوا كتب الأدب القديمة ليتعلّموا منها الأسلوب العربي ثم يقرؤوا لأهل البيان من كتّاب العصر ثم يقرؤوا روائع الأدب الغربي لتعينهم على إتقان الأسلوب الفني .

فإذا قعد بعد ذلك ليكتب ، فلا بد له من أن يمرّ على المراحل الآتية :

١ - عملية الجمع :

وأعني بها جمع الأفكار والصور ، يجمعها من مشاهداته في الحياة ومطالعته في الكتب ، وتنتهي هذه العملية حينما يشعر الكاتب أن هذه

(١) في هذا مبالغة ولكن له أصلاً

الأفكار قد أصبحت واضحة في ذهنه يستعرضها بسهولة ويستطيع الإحاطة بها .

٢ - عملية الاصطفاء :

فإذا انتهت هذه العملية شرع باصطفاء الصور والحالات التي توافقه وتلذذه ، وبذ الباقي فإذا بقيت هذه الصور وحدها واضحة في ذهنه ، انتقل إلى العملية الثالثة وأمسك حينئذ بالقلم فبدأ .

٣ - عملية الترتيب (أو التصنيف) .

وذلك بأن يضع كل صورة أو فكرة في المكان الملائم لها ، وليس هناك قاعدة صحيحة للبداة بالقصة بل ان ذلك منوط بذوق الكاتب ، وكثير من الكتاب يبدؤون بعرض أبطال القصة أولاً وبعضهم يبدأ بالزمان والمكان ، أو الحادثة .

ولزيادة الإيضاح آخذ مثالا" أطبق عليه هذه العمليات وليكن (فاجعة في شارع) .

١ - استعرض أولاً الحالات الممكنة للمكان وهي :

أ - شارع وسط المدينة

ب - شارع وسط الحقول

ج - شارع على شاطئ البحر

د - شارع على شاطئ نهر

هـ - شارع على سفح جبل

و - شارع وعر

ز - شارع سهل معبد

ح - شارع مأهول كثير المارة

ط - شارع منقطع ... الخ

واستعرض الحالات الممكنة للزمان وهي :

- ١ - في الصباح (قبل الشمس)
 ب - في المساء (بعد الشمس)
 ج - في الظهر
 د - ليلاً
 هـ - السماء صاحية
 و - السماء غائمة
 ز - السماء مطرة
 ح - السماء مثلجة
 ط - الوقت حر
 ي - الوقت برد الخ ...

٢ - فإذا انتهيت من عملية الجمع ابدأ بعملية الاصطفاء فاختر إحدى الحالات الممكنة وليكن •

- ١ : شارع على شاطئ البحر - وعر - منقطع
 ب : ليلاً - السماء مطرة - الوقت برد ذلك لأن الحادثة التي تريد وصفها هنا فاجعة لا يصلح لها إلا هذه الظروف ، و اشعر بعد تصنيفها فإذا تمّ التصنيف بدأت العملية الرابعة :
 ٤ - عملية اختيار الأسلوب •

فأتصور نوع الأسلوب الذي أكتب به المقالة والألفاظ والتعبيرات التي أستعملها فيها وما إلى ذلك (مما يسمّى بالفرنسية *La forme* ويقابله *Le fond* للمعاني والأفكار) ومن المعروف أن الأسلوب يختلف باختلاف الموضوعات ، فلا تكتب المقالة الوصفية بالأسلوب الخطابي ولا المذكرات والرسائل العائلية بأسلوب القصص المسرحية ومن المعروف أن لكل أسلوب قواعد تختلف عن قواعد الأسلوب الآخر ، يجب على مدرس الانشاء بيانها للطلاب فليس في وسعي أن ابيّن هنا في مقالة صغيرة

كهنده ، ولقد صرفت وقتاً طويلاً في دراستها بنفسها بعد أن خرجت من
التجهيز خالي الوفاض منها ؛ لم أدرس منها شيئاً .
٥ - ثم يبدأ بالكتابة مراعيًا التصنيف الذي وضعه لنفسه ، ويضع
لكل مقال مقدمة جذابة يكون فيها براعة استهلال ، وخاتمة مؤثرة ، فيها
حسن الاختتام .

أما الألفاظ فما أحب أن أكلم فيها إخواني الطلاب وإنما أقول لهم
إني كلما تقدمت شعرت من نفسي بسيل إلى اتقاء أسهل العبارات وأقربها
إلى اللغة المألوفة ، ونفور من زخرفة الجمل والعناية بالألفاظ .
وقد كانت هذه الزخرفة وهذه العناية بالألفاظ أكبر همّي أولاً حتى
لقد كنت أحسب البراعة في الكتابة بمقدار ما فيها من رتة موسيقية ،
لا بمقدار ما فيها من أفكار ، ولا أبالي بنقد الناقدن لهذه الطريقة اللفظية
الجوفاء ، ولا أقيم له وزناً ، كما أن إخواننا هؤلاء لا يباليون (كما أقدر)
بهذه الكلمة مني ، ولا يقيمون لها وزناً !
بقي عليّ كلمة واحدة وهي :

ان كثيرين من الكتاب يميلون إلى معرفة آراء الناس بكتاباتهم ويهتمون
بهذه الآراء جداً ، حتى انها لتشجعهم إذا كانت حسنة وتذهب عزائمهم
إذا كانت سيئة ، وهؤلاء الكتاب يخسرون كثيراً من مواهبهم ، وينحطون
عن المنزلة التي وضعهم فيها الله ، يوم جعلهم كتاباً واختارهم لتبليغ رسالة
القرون الآتية ، فلا تعادوا هذه العادة ولا تبالوا بأذواق الناس إذا خالفت
أذواقكم ، ولكن استمعوا إلى تقدمهم إذا كان يستند إلى أساس علي
صحيح . أما إذا استند إلى الذوق وحده فلا . . . ولو كان ذوق أستاذكم .

* * *

في النقد

نشرت سنة ١٩٣٦

... وعدت أستاذنا الجليل شاكر بك الحنبلي أنني سأشرف بالكتابة بـ (قلمه) البليغ ، وذهبت أفتش عن موضوع خفيف عليّ ؛ حبيب إلى القراء فأتهز ساعة أفرغ فيها من عملي المتواصل في تأليف كتابي الجديد (عمر بن الخطاب) لأكتبه ، وأوفي به جزءاً صغيراً من الواجب الكبير عليّ واجب المساهمة في الكتابة بـ (القلم) ، فلما أخذت العدد الجديد من مجلة القلم ، ورأيت أنها قد أعلنت في ظاهرها عن غاياتها الأربع : النقد والعلم والأدب والسياسة .

قلت ؛ الحمد لله ، قد وجدت ، الموضوع !

سأكتب ، في النقد ، لا مقالة ولا مقالاتين ولكن سلسلة طويلة أنفَس بها عن بعض ما أجد من الضيق بالأدباء . وآثارهم القليلة وكسلهم الطويل وأقذف في وجوههم بما عجزت عن حمله من اليأس والتقنوط والخيبة والألم ، فقد طال ركودنا الأدبي . وامتدَّ نوم أدبائنا وزادت ثقتهم بنفوسهم وغرورهم حتى كادَ والله يتسرَّب إلى نفوسنا الخوف من « الافلاس الأدبي » ولكننا لم نكن نجد الجريدة التي تتسع للنقد ، وتفهمه على وجهه ، وتعلم أنه شيء لا شأن له بالصدقة وأنه ما دام وجيهاً معقولاً ، يجب أن يقبل وينشر سواء أكان موجهاً إلى صديق أم إلى عدو . . . وقد كتبت منذ أمد قريب ، مقالة في « النشيد الوطني » بمناسبة تأليف الشباب الوطني ، وعرضت فيها بالنقد إلى نشيد الجمهورية الذي نظمه الأستاذ

خليل مردم بك ولم يوفق فيه أبداً وأخذته إلى القبس وهي اليوم أدنى
جريدة إلى الأدب لمكان الدكتور العجلاني فيها . فاعتذرت من نشره بأن
خليل بك صديق الجريدة !... ونسيت أنني أيضاً صديق الجريدة وأن
خليل بك صديقي ، ونسيت أن خليل بك في منزله الأدبية أحق الناس
بتقدير النقد وتشجيعه . إذا كان تقدراً فنياً صحيحاً ...

ويمنع بعض جرائدنا من نشر النقد ، أن بعض القائمين عليها لا يفهمون
من الأدب إلا الشهرة الواسعة ، والألقاب الطنّانة ، فإذا سمي النشاشيبي
« أديب العربية الأكبر ... » وأطلقت ذلك خمس جرائد تعيش من
فضلات ماله ، كان معنى ذلك أن الأستاذ النشاشيبي منزّه عن النقد ،
مبراً من الذم ، لا يجوز أن تكتب في جريدة كلمة تسوؤه ، ولو ألفت
هو كتاباً سيّاه ، الإسلام الصحيح . فأساء فيه إلى الإسلام ، وسفّه
الأمة ، وضلل المسلمين كلهم منذ أحد عشر قرناً . وجعلهم جهلة مخرفين ،
وحمقى جاهلين خفي عليهم الحق ... فلم يروه حتى يتدارك الله الإسلام .
بهذا النشاشيبي ليأتي في آخر الزمان ! فيرجع إلى الأصول ، ويفهم منها
مالم يفهمه أحد من زمن الشافعي إلى زمان الناس هذا ! ...

على أن الأمر لو وقف عند الجرائد لهان الأمر وسهل الإصلاح ،
ولكن هذا المرض قد سرى إلى الأدباء ... إلى الأدباء الكبار على وجه
التخصيص ، فغدوا يفزعون من النقد ، ولو كان مساً رقيقاً ، وغدا أديب
كبير منتج هو الأستاذ معروف الأرنؤوط الذي يعدّ في رأس الأدباء
القليلين الذين قاموا بما يطلب منهم أو بأكثر ما يطلب منهم ، هذا الأديب
قد غضب من جملة كتبها عنه في فصل (الحياة الأدبية في دمشق) المنشور
في الرسالة ، وعاتب عليها مرّات كثيرة ... فما بالك بمن ليس في منزلة
(معروف) وفهمه للأدب ، إن مثل هذا يعادي الناقد ، ويقدم له حرباً ،
على كلمة نقد ...

من أجل ذلك مات النقد في بلادنا ، وجهله الناس : ولم يبق من يفرق بينه وبين السبِّ والشتم ويعلم أن الذي ينقد ليس عدواً ليسبِّ ويشتم ؟ ولا خصماً يريد أن يهدم الأديب الذي ينقده ، ولكن الذي ينقد أديب له ميزان حساس . وصنجات موزونة ، وعنده مثل أعلى فهو يقيس عليه القطعة التي ينقدها ويبين مقياسها ويعطيها ما تستحق من التقدير . هذا هو النقد الذي سأكتبه ، وسأجتهد أن أدنو به من قواعد النقد الأدبي ، وسأفتح صدري لكل جواب يأتيني ، أو اعتراض يرد علي ، وسأزنه بميزان الحق ، ثم أحكم به لي أو علي .

لأننا - والحق يقال - إذا شكونا من جزع أدبائنا من النقد، وإساءة فهمهم إياه ، فإننا نشكو أكثر من ذلك من رقاعة أكثر من يتصدون للنقد ، وجهلهم بأصوله وفروعه ، وخبثهم خبط عمياء في طرق لا يعرفونها ، ومسالك لا يألونها ، كالذي وقع لي أمس في القهوة ، حين جاءني أستاذ لنا قديم متخصص في علوم الطبيعة ، ينتقد علي أنني قلت في قصتي الأخيرة في الرسالة (النهاية) ان في المهاجرين أشجاراً ، والمهاجرين ليس فيها أشجار فلم أدر من أي أمره أعجب ، أمن غفلته في باب القصة ، أم من غفلته عن حدائق بيوت المهاجرين وأعجب منه تلميذ علم أن الاستعارة غير الكناية ، فأقبل ينتقد طه حسين !

ولئن شكنا أدباء مصر من حالة النقد في مصر وأقاموا الدنيا وأقعدها ، لما يشاهدون من ضعف النقد في مصر ، فنحن أحق بالشكوى من موت النقد في بلادنا ، غير أننا أحق أيضاً بالاعتباط بأن أستاذنا الحنبلي قد فتح صدر مجلته للنقد ، وأعلن لأصدقائه وأعدائه أنهم لديه سواء ، لا يجامل صديقاً لصداقته ، ولا يظلم عدواً لعداوته ، بل يدع النقد

يجري في مجراه ، فينشر فصل الناقد ، وينشر جواب المنقود ، ثم يكون هو
والقرءاء الحكم ؟

فإذا رضي الأستاذ ونشر هذه القطعة - بحروفها لأنني أحب أن
لا يتوسط أحد بيني وبين قرائي ، وأفضل أن أواجههم بخطئي عن أن
أقابلهم بصواب صاحب الجريدة ! - فإلى الملتقى القريب وإن لم يرض
بنشرها ؟.....؟

* * *

الادب العربي في مدارس العراق

نشرت سنة ١٩٣٧

إذا كان الفيلسوف هو الذي يبحث ويستنتج ، والعالم هو الذي يستقرئ ويعلل ، فالأديب ولا شك هو الذي يتذوق ويشعر ، والأدب إذن أساسه الجمال ، كما أن العلم أساسه الحقيقة ، والأخلاق أساسها الخير .

هذه هي الفكرة التي يجب أن تلاحظ دائماً في تدريس الأدب ، لئلا يخلط بينه وبين العلم ، ويتحول إلى مقاييس جافة ، وحدود باردة ، تفقده الجمال ، وتنوبه عن الذوق ، ويجب أن ينظر الطالب إلى درس الأدب ، نظره إلى المتعة الحلوة ، لا إلى الواجب الثقيل .

فهل تلاحظ هذه الفكرة الآن في مناهج الأدب ، وفي دروسه ؟ هل يقبل الطلاب على درس الأدب برغبة قوية ، وميل دافع ، كما يقبلون على درس الرسم والموسيقى ؟

لا يشك مدرس واحد ، في أن الجواب : لا ، ولا يستطيع مدرس واحد ، أن ينكر أن الطلاب ضعاف في العربية ، مقصرون فيها ، وانهم على ضعفهم يكرهونها ولا يميلون إلى دروسها .

فما هي الطريق إلى علاج هذا الداء ؟

هذا ما أحب أن أبينه في مقالتي هذه .

ولا بد لي أولاً من الكلام في الأدب وتاريخ الأدب ، وإن كان ذلك معروفاً ، لأضع للقراء الكرام أسساً يئنة ، نبني عليها بحثنا ، وقيم نتأجنا .

الأدب له معنيان :

فهو أولاً فن من الفنون الجميلة ، التي تصف الجمال وتعبّر عنه ،
فهو إذن مثل التصوير والموسيقى والنحت •

وأي فرق بين أن تعبر عن جمال الفتاة الفتانة ، بصورة ، أو ثمثال ،
أو قصيدة من الشعر ؟

وأي فرق بين أن تصوّر مشهد الغروب بالريشة والألوان ، أو
بالألفاظ والأوزان ؟

ينتج عن ذلك أمران : الأول أن الأدب هو الجمال ، هو العاطفة ،
فكل من يتذوق الجمال ، ويحس في صدره عاطفة ، فهو أديب بالضرورة ،
أي أن كل إنسان أديب ، لأن كل إنسان يسرّ ويحزن ، ويذكر الماضي
ويحلم بالمستقبل ويهزه مشهد الجمال في الطبيعة وفي الإنسان •

وهذه النتيجة تنفعنا جداً من الناحية التعليمية ، لأننا نستطيع أن نجعل
كل طالب ، منصرفاً إلى الأدب ، مهتماً به ، يحبّه ويميل إليه ، إذا درّسناه
الأدب من هذه الناحية ، وعقدنا الصلات بينه وبين نفسه • ولقد جربت
ذلك بالفعل في الصفوف العلمية التي أدرّس فيها ، فكان الطلاب معرضين
عن الأدب كل الإعراض فما زلت بهم ، أقرأ عليهم أجمل الآثار الأدبية ،
وأهز في نفوسهم حسّ الجمال ، ومشوى العاطفة ، حتى غدوا وهم
منصرفون إلى الأدب ، يدرسونه ، وينشؤون فيه •

والنتيجة الثانية : أن الأدب ما زال يقوم على الجمال ، لا يعرف
الحقيقة ، وليس عنده قوانين ثابتة كالقوانين العلمية ، لأن فكرة الجمال
نسبية ، لا تتبع قانوناً ، ولا تسير على قاعدة ، فمن الناس من يرى جمال
الطبيعة في الجبال ، ومنهم من يراه في السهول والأنهار ، ومن الناس من
يرى الجمال في المرأة في سواد عينيها وسمرتها ، ومنهم من يراه في شقرتها
وزرقة عينيها ، فأنت لا تستطيع أن ترغم هذا أو ذاك على العدول عن رأيه

في الجمال ، كذلك لا يستطيع أن تجبر التلميذ على اتباع رأيك في قصيدة من الشعر ، أو قطعة من النثر. وهذه النتيجة تنفعنا من الناحية التعليمية ، إذا تعلمنا أن نبتعد على قدر الإمكان عن تطبيق الطرق العلمية على الأدب ، أو نعطي الطلاب بحوثاً نضطرهم إلى حفظها واتباعها ، وتعلمنا أن نربي في الطالب الملكة الأدبية ، ونذكره على طريق البحث ، ثم ندع له اختيار النتيجة .

أما المعنى الثاني للأدب :

وهو أقرب إلى الموضوع التعليمي ، فهو أنه (مجموع الآثار البيانية الجميلة في لغة من اللغات) . فالأدب العربي مجموع ما في اللغة العربية من نثر جميل ، وشعر جيد ، وأمثال وخطب ورسائل ، والأدب الإفرنسي ، مجموع ما في اللغة الفرنسية من قصص وأقاصيص ومذكرات وقصائد ورسائل وخطب .

ودرس هذه الآثار هو المسمى هنا بدرس (النصوص) وسنعود إلى الكلام فيه .

نصن إلى هنا في أدب شخصي (Subjectif) يستند على تصوير الجمال (الإنشاء) وعلى تذوق هذه الصور (النصوص) ، ولكن عندنا أدباً آخر ، أقرب إلى الموضوعية (Objectif) وأمسّ بالعلم وأدنى إلى قوانينه ، وهو (النقد) والمراد بالنقد وزن الآثار الأدبية وتقويمها ، فالأديب يحس ويشعر ويعبر عن حسه وشعوره ، فعمله إنشائي بحث ، أما الناقد فيزن هذه الآثار بميزاته ، ويطبقها على مقاييسه ، ويفاضل بينها وبين المثل الأعلى الذي يتصوره ، والنقد قسمان ، نقد صوري (C. de forme) للألفاظ وصحتها والجمال ومتانتها ، والأسلوب وقوته ، ونقد فكري أو معنوي (C. de fond) للفكرة وتسلسلها ، والصورة وجمالها ، والنتيجة التعليمية لهذا التقسيم ، هو أن الطالب يحتاج إلى النحو والصرف

والبلاغة وما إليها من علوم الأدب لينقد نقداً سورياً شكلياً ، ويحتاج إلى تربية الذوق الفني الفكري المعنوي ، على أن لا ينسى المدرس أو واضع المنهج أن هذه العلوم وسيلة إلى الأدب ، يؤخذ منها بمقدار الحاجة ، وليست هي الغاية ، ولا هي المقصودة بالذات .

وهناك ما هو أوسع من النقد وهو (تاريخ الأدب) ، وعلى مؤرخ الأدب — عدا عن تقويم الآثار — أن يربتها ، ويصنفها ، وهذا التصنيف هو الأساس في تاريخ الأدب .

ويلاحظ اتجاه جديد في النقد ، منذ منتصف القرن التاسع عشر ، الغاية منه تحويل النقد إلى علم موضوعي ، والخروج به عن هذا النطاق الشخصي الضيق ، ولا أراني بحاجة إلى ذكر مذاهب تين (Taine) وسانت بوف (Sainte beufe) وبروتير (Bruntayère) في هذا المقام ، وإنما أشير إلى ذلك إشارة .

تلخص معنا إذن ، أن هناك شعوراً بالجمال ووصفاً لهذا الشعور ، وهذا هو درس الإنشاء .

وأن هناك فهماً لهذا الوصف وتدوئاً له وهذا هو درس النصوص ، وأن هناك تقويماً لهذا الوصف ، وبياناً لمواطن الجمال ومواضع النقص فيه ، وهذا هو النقد .

وأن هناك ترتيباً وتصنيفاً ، ، ودرساً شاملاً ، وهذا هو تاريخ الأدب .

وسأتكلم على كل درس من هذه الدروس بإيجاز واختصار .

الإنشاء — أستاذن أولاً زملائي الكرام في عرض هذه الآراء ، فليست ألقى عليهم دروساً ، ولا أزعم أن ما أقوله هو الصواب بعينه ، ولكنني أعرض تجاربي ، وأنا قد درست العربية ، والإنشاء بوجه خاص ، منذ

عشر سنين فوجئت أن أسباب تقصير الطلاب في الإنشاء تتلخص كلها في أمرين •

الأول : أن الطالب قد لا يميل إلى الموضوع الذي يفرضه عليه المدرس ، ولا يتصوره ، أو لا يهيج من نفسه عاطفة أو ذكرى ، فلا يحسن الكتابة فيه ، وقد لقيت أنا البلاء الأزرق من هذا الأمر ، وكنت أخذأبدأ شراً الدرجات في الإنشاء ، برغم أنني كنت خيراً من رفاقي في الإنشاء وأقوى ، ولا أذكركم من عشرات المرات ، سألنا المدرسون أن نكتب (في وصف روضة) وأي روضة هي ؟ هي التي حصباؤها ياقوت ، وماؤها ذوب اللجين ، وفيها البلابل وما لست أدري ماذا ؟ فإذا كانت روضة ليس فيها حصباء ، وكان فيها حمام أو عصافير ، كانت الوظيفة سيئة في رأي المدرس ، ولا أذكركم سألونا : (ماذا تريد أن تكون في المستقبل) ، حتى مللت المستقبل ، وكرهت الرياض ، ووددت لو أنني هجرت الكتابة فلم أخطئ فيها حرفاً •

والثاني : أن الطالب يكتب الوظيفة ، فينتقده المدرس ، ويبين له ما فيها من نقص ولكنه لا يبين له وجه الصواب ولا يعرفه الطالب من نفسه ، فيرجع إلى خطئه ويرجع المدرس إلى تقده ، وهكذا دواليك حتى يمل الطالب فلا يكتب ، أو يكتب ولكنه يئس من الإجابة ، وتموت في نفسه ملكة الكتابة •

والدواء الذي أراه :

١ - هو أن يتكلم المدرس في كل مناسبة في قواعد الكتابة ونظرياتها وأنواعها ، فيبحث في ألوان الكتابة من القصة والأقصوصة والوصف والمذكرات والإنشاء الخطابي والشعر ، ثم يفهم الطلاب قواعد القصة وعناصرها ، والزمان والمكان ، والأشخاص ، والحادثة ، وأنواعها ،

من المآسي إلى الملاحم (الدرام) إلى المهازل ، ومن القصة الطبيعية إلى الواقعية إلى الخيالية إلى النفسية ، ويلخص لهم بين ذلك بعض القصص المشهورة ، لبعض الأدباء الكبار المعروفين ، من عرب أو إنكليز أو روس أو طليان ، فإن الأدب عالمي لا وطن له ولا جنسية .

٢ - أن يقرأ عليهم في كل درس قطعة من الأدب العالي ، ويدرسها مع الطلاب ، ثم يسعى لاستيحاء موضوعات جديدة من هذه القطعة ، ويعتمد في ذلك على تربية تداعي المعاني (Association des idées) عند الطلاب ، حتى ينتقلوا بسرعة من معنى إلى معنى ، ومن صورة إلى صورة .

٣ - أن تكون موضوعات هذه القطع مما له صلة بنفوسهم ، وما له علاقة بحياة الشباب ، فلا يختار لهم شيئاً من الفلسفة العميقة ، أو المواعظ الجافة .

٤ - أن يسألهم الكتابة في موضوع يستوحونه من هذه القطعة ، على أن يدع لهم الخيار في أن يكتبوا غيره إذا شأوا ولهذه الحرية في اختيار الموضوعات فائدة عظيمة جداً ، لأنها تفسح للطلاب سبيل الابتكار والتجديد ، ومعلوم أن حسن اختيار الموضوع ، أهم بكثير من الكتابة فيه .

٥ - بقي علينا مسألة أراها مهمة ، هي أن يكون الطالب حراً وصریحاً ، يكتب ما يخطر في باله ، ويصور أفكاره وعواطفه ، ولو كان في رأيه ما لا يعجب المدرس أو يروق له .

وليس على المنهج اعتراض من جهة الإنشاء ، ولكن الاعتراض عليه من جهة النصوص .

النصوص :

أحب أن أبين أولاً كيف تدرس النصوص ، ثم أعود إلى ذكر

ملاحظتي على المنهج ، لا بد قبل كل شيء من قراءة النص قراءة صحيحة وفهمه فهماً مستقيماً ، وهذا لا يكون إلا بالوقوف على علوم الأدب ، وإتقانها في حين أن الذي رأيته من الطلاب ، هو الضعف البين في هذه العلوم ، إلى درجة أنني سألت متتي طالب من طلاب الثانوية إعراب بيت سهل ، هو :

أذكروننا مثل ذكرانا لكم ربّ ذكرى قرّبت من نرحا
فما عرف إعرابه إلا خسة عشر . فكل درس للنصوص قبل تقوية علوم اللغة عند الطلاب ، إضاعة وقت ، وعبث من العبث .

فإذا فهم الطلاب النص ، قسموه بحسب الأفكار أو الصور التي فيه ، ثم درسوا مزاياه وملامح أسلوبه ، ثم بحثوا عن الصلة بينه وبين نفس صاحبه ومبلغ تصويره لأخلاقه وأفكاره .

وأنا أرى أن يكون مدار اختيار النصوص ، لا على اللغة وضخامة الأسلوب ، ولكن على الجمال والقرب من أفهام الشباب وميولهم أو يترك الخيار للمدرس إن أمكن ، وذلك أحسن .

تاريخ الأدب :

بقي علينا الكلام في النقد أو تاريخ الأدب ، والكلام فيهما الآن واحد .

الدرس الأدبي ، فيما أفهم ، ليس معناه الإحاطة بترجمة الشاعر أو الناثر ، ولا حفظ أمثلة ونماذج من آثاره ولا معرفة ما قال فيه النقد وأئمة الأدب ، ولكن الدرس الأدبي معناه البحث أولاً عن شخصية الأديب ، وأثرها في شعره ، ثم البحث عن أدبه ومزايا هذا الأدب ، ومكانه في أدب أمته .

والبحث عن شخصية لا يكون إلا بمعرفة العوامل التي كوَّنت هذه الشخصية ، وكانت مصدر أخلاق الأديب وطبائعه ، وهذه العوامل كثيرة ،

لا سبيل إلى حصرها ، غير أن المهم منها ، هو :

الزمان - والبيئة - والثقافة - والوراثة - والتكوين الجسمي ،
وقد بيّنت هذه العوامل في موضوع آخر ، فلن أعود إلى شرحها
وبيانها ، وإنما أشير هنا إلى أهميتها في درس الأديب ذلك أن لكل زمان
ذوقاً أدبياً ، واتّجاهاً فكرياً ، يؤثر في الأدب الذي ينشأ فيه فيجب معرفة
هذا الاتجاه ، ويجب على مؤرّخ الأدب أن يبدأ بدراسة الزمان من هذه
الناحية ، لا من ناحية السياسة والحروب ، فذلك شيء يهم المؤرّخ
السياسي وقد أخطأ كثير من الكتّاب فحسبوا أن درس الزمان هو درس
ما وقع فيه من حروب ، وما كان فيه من أحداث سياسية .

أما البيئة فهي الوسط الذي ينشأ فيه الشاعر ، والأسرة التي ينحدر
منها ، والبلدة التي يعيش فيها ، كل هذا يؤثر في الأديب ، ويعمل في
تكوين أخلاقه ، فلو لم يعيش أبو نواس في هذه البيئة المأجنة الخبيثة
بيئة والبة وأصحابه ما كان أبو نواس شاعر الغزل الفاحش والخر ، ولو
لم ينشأ بشّار في أسرة منحطة ، ولو لم يكن أبوه طيّاناً ما كان بشّار
هجّاءاً خبيثاً ، وشاعراً داعراً ، بل إن من النقاد الأوربيين أصحاب المذاهب ،
من جعل البيئة هي العامل الوحيد في تكوين الأديب فيجب أن نبحث عن
أسرة الشاعر ووسطه الذي عاش فيه ، كما نبحث عن ثقافته التي تلقاها ،
والكتب التي قرأها ، والشيوخ الذين لازمهم ، وعن صلة ذلك كله
بأدبه ، وستجد أن ثقافة الجاحظ من أكبر العوامل في تكوين الجاحظ ،
وأن دراسة الزهاوي كان لها أثر في شعر الزهاوي ، وكفر الزهاوي ،
وسنلاحظ أن الشعراء على قسمين ، قسم ينبثق منهم الشعر منذ الطفولة ،
وتغلب عليهم الطبيعة والملّكة كبشّار وأبي العتاهية ، وقسم لا يأتيهم
الشعر إلا بعد الدرس والقراءة كأبي تمام .

أما عمل الوراثة ، فهو أضعف مما تقدم ، والوراثة النفسية لم تثبت

ثبوت الوراثة الجسمية التي وضع فيها (مندل) قانونه المشهور ، وقد نقل (ريبو) في كتابه أن أثر الوراثة قد استقر في مئة عالم وأديب فوجد متخلفا ولم يقطع فيه إلى اليوم ، على أن الذي يهنا من الوراثة، مانسميه بوراثة الدم ، وهو هذه الصفات العامة في شعب من الشعوب ، وأثر هذا النوع من الوراثة ظاهر في أدبنا ، ولولاه ما اختلف مذهب ابن المقفّع في الكتابة عن مذهب عبد الحميد ، وهما عصريان يعيشان في بيئة واحدة تقريبا ، ولا ابن الرومي عن البحتري .

أما التكوين الجسبي فأثره قوي جداً فسي تكونين أدب الأديب ، ولست في حاجة إلى إثبات هذا الأثر ، لأنه لا ينكر أحد صلة الأعصاب بالعواطف والأفكار ، ولا ينكر أحد أن للحياة الفسيولوجية تأثيراً في الحياة النفسية ، وأن الحواس هي النوافذ التي نطل منها على العالم الخارجي ، وأن نظراً إليه يختلف باختلاف صحتها ومرضاها ، وكمالها ونقصها ، فتصور بشّار الأعمى للجمال غير تصور البصير ، وجسم بشار الضخم وحيويته المتدفقة هي التي زادت في حاجته إلى المرأة فتغزل بها وأفحش ، فحال الناس بينه وبين ما يريد ، فهجاهم فأقذع ، فأنت ترى أن جماع فن بشار ، وهو غزله وهجاؤه راجع إلى حالته الجسمية ، وقل مثل ذلك في جمال أبي نواس ، ثم ان عند السيكولوجيين نظرية مركب النقص ، وهي التي عبّر عنها العرب بقولهم ، كل ذي عاهة جبّار وهي تثبت هذا الذي تحدث عنه .

إذا انتهيت من درس هذه العوامل ، درست نتائجها في أخلاق الشاعر وميوله ، وأثر هذه الأخلاق والميول في شعره .

ثم درست مزايا شعره ، ومصادره ، وأثره في الأدب .

هذه هي الدراسة الكاملة ، ولكن هل يمكن تطبيقها في المدارس ؟ أكاد أقول : لا . وأنا مطمئن إلى صحة ما أقول ، ذلك أن واضعي المنهج

لم يجعلوا غايتهم مثل هذه الدراسة ، ولم يلاحظوها ، وإنما لاحظوا
اطلاع الطالب على أكبر عدد ممكن من الشعراء والكتاب وصفات العصور
الأدبية .

فهل هم على صواب ؟

هل الغاية من درس الأدب ، أن يملأ الطالب ذاكرته بأسماء الشعراء
والكتاب أو يدرس عدداً قليلاً جداً ، دراسة نموذجية تمكّنه بعد ذلك
من دراسة من شاء من الأدباء ، ويقراً آثارهم قراءة تذوّق وفهم ؟
هنا الخلاف ، فالذي أراه أنا ، والذي يطبّق عندنا في سورية ، هو
أن يختار عدد قليل من الشعراء والكتاب يدرسون دراسة واسعة ،
ويتذوق التلميذ الجمال في آثارهم ، ثم يترك له هو أن يدرس من شاء
بعد ذلك . وقد نجحت (تلك) الطريقة وكونت من الطلاب شباباً يدرسون
ويبحثون ، بينما لا تكون (هذه) الطريقة باحثاً ولا دارساً ، لأن الطالب
لا يعرف مطلقاً سبيل البحث والدرس .

هذه كلمة موجزة أرجو أن تحمل على أحسن المحامل ، وأن تقبل
قبولاً حسناً .

* * *

أدب اقليمي

نشرت سنة ١٩٣٦

أريد أن يكون لكل قطر من الأقطار العربية (أدب إقليمي) يصف طبيعة الإقليم الذي نشأ فيه ، وجمال هذه الطبيعة ، ويصور البيئة التي ظهر فيها وعادات أهلها ، وأخلاقهم ومشاعرهم ، ويكون من الأدب المحض ، لأنه تصوير للجمال وعرض للحياة ، ويكون من العلم ، لأنه مصدر التاريخ الاجتماعي للأمة .

وهذا الأدب هو الذي نريده عندما نقول ان دمشق مثلاً ليس فيها أدب ، أي ليس فيها شعر ولا نثر يصف طبيعة بلادها وجمالها وعادات أهلها ، وإذا أنت علمت أن فرنسا مثلاً لم يكذب يبق في جبال مشهور ولا بحيرة ولا نهر إلا وصفه الشعراء والكتاب ولم يبق في تاريخها حادثة كبيرة إلا استغلها الأدب . ورأيت بلادنا (وهي أجمل بلاد الدنيا) مهسلة لم توصف ولم تذكر ورأيت تاريخنا (أحفل تاريخ في الوجود بالعظمة والمجد) منسياً متروكاً كأنه المنجم البكر ، أو الأرض الخصبة العذراء ، لعجبت وطوَّع بك العجب .

ومالي أذهب بك بعيداً . وهذه جبال بلودان ، يصطاف فيها كل عام جثة شعرائنا^(١) فكم قصيدة قالوا فيها ؟ وهذا وادي بردى والعين الخضراء ، وقلمون ومنين وتلفيتا وصيدنايا ، بل هالك بردى ، ألا نزال (من الفقر) نشد في بردى بيتاً قيل منذ ألف وأربعمئة سنة .

(١) منهم شفيق جبري الذي أمضى فيها عشرين صيفاً ولم يقل فيها عشرين بيتاً .

بردى يصفق بالرحيق السلسل

ولا نعرف لشعرائنا في بردى مقطوعة مشهورة ؛ أو شعراً سائراً ..
وماذا لنا لولا شاعرا الإسلام وعلما الشعر ؛ حسان الأول (ابن ثابت)
وحسان الأخير (شوقي) ؟



أما أن يكون هذا الأدب الإقليمي علما ويكون منبع التاريخ الاجتماعي فواضح لا يحتاج إلى دليل ، وذلك أننا (نحن العرب خاصة) في أشد الحاجة إلى الأدب . لأن تاريخنا العلمي والاجتماعي . لم يكتب بعد ولم يفرد بالتأليف بل ظلّ متفرقا في ثنايا القصص الأدبية والأخبار والتراجم ، يحتاج إلى الاستقرار الشامل والتقاط هذه النتف وتنظيمها واستنتاج المعلومات منها ، على نحو ما فعل المستشرقون وليس هذا الأمر بالسهل الميسور ، كما أنه ليس بالصعب المتعذر . وإني لأذكر أننا كنا نقرأ السنة الماضية (أنا والطلاب) قصة من كتاب الفرج بعد الشدة للقاضي التوخي ، يتحدث فيها - الفضل بن الربيع عما جرى له في اختفائه واشتداد المأمون في طلبه ، فمر في القصة أن جنديا طلبه ففر منه حتى أدركه على الجسر وهمّ بالقبض عليه فمن حلاوة الروح دفعه فسقط هو ودابته في بعض سفن الجسر . فوقت وساءلت الطلاب أي شيء هذه السفن ؟ إنها لا تعدو أن تكون سفنا عادية تكون تحت الجسر فأضيفت إليه ، وهذا مقبول ولكنه بعيد ، وأقرب منه أن تكون السفن لاصقة بالجسر ، بمعنى أنه قائم عليها وهذا أقرب ، أفلا يكون معنى هذا الغرض إذا صحّ أن الجسر كان من زمان المأمون (كما هو الآن)⁽¹⁾ قائما على عوامات ، أي كان جسرا متقلبا ؟ أحسب أنه لا شك في ذلك . وأن

(1) أي عند كتابة المقال .

المسألة من الوضوح بمكان • وعلى هذا لم أجد من ذكر هذه المسألة
بالنص من المؤرخين •

ووجدنا في هذه القصة ، أن الفضل عرف الجندي لأنه من الذين
كانوا ينوبون في داره أيام وزارته ، ففهمنا من ذلك أن الوزراء إذا تولوا
الوزارة ، قام على أبوابهم حرس يحرسون بالنوبة ، على نحو ما عليه
الحال اليوم ، وهذه المسألة على ضالتها قد تفيد المشتغلين بأوضاع
الحكومة الإسلامية ، ولم أجد من نص عليها •

ووجدنا في هذه القصة أن الفضل أمسى عليه المساء وهو هارب ماش
في الطرقات فلما كان بعد العشاء أغلقت أبواب الأحياء ، ففهمنا من هذا
أن التجول ليلاً لم يكن ميسوراً ، وأن العسس كانوا يغلقون الأبواب •
وهذا الأمر معروف في دمشق وفي القاهرة • وأنا أذكر البوابات وكيف
كانت تغلق ، وآخر ما بقي منها (أو ما أعلم أنه بقي) بوابة عند حمام
أسامة (قرب البادرائية) •

استطردت هذا الاستطراد الذي كاد يخرج بي عن الموضوع لبيان
أن التاريخ الاجتماعي لا يستخلص إلا من الأدب ، وأن تاريخنا الاجتماعي
والعلمي لم يكتب ، وإنما كتب التاريخ السياسي ، أو كتبت مصادره
على الأصح •

هذا هو الأدب الإقليمي الذي أريده ، ولست أريد أن يكون لقطر
من الأقطار العربية أدب مستقل في لغته ، خارج على العربية لغة الجميع ،
وأن يهجر كل أدب أخاه فلا يعرفه ، وأن تأخذ كل قوم العصبية لأدبهم ؛
فتقطع أوصال الأدب العربي ، وتتفكك أجزاءه • وينبتر من ماضيه ، وهذا
مالا نحسبه يكون لمكان القرآن من هذه اللغة ، ولأن الله يحفظها به وله ،
ولأن هذه العربية أكثر من لغة هي رابطة متينة لا تحلها يد أجنبي
أو منافق أو ضعيف جهلها فعادها •

والقطر الشامي أبعد الأقطار بحمد الله عن هذه العصبية الباطلة ،
وأشدّها تسامحاً ، ولكنه (بالغ في الرقة حتى انخرق) واشتدّ به
التسامح حتى صار ضعفاً وتفريطاً وصار الشاميون ؛ أعني صرنا نسيء
الظن بأنفسنا حتى لا نجد نابغاً ينبغ فينا إلا فتشمتنا عن عيوبه وحططنا
منه . ولقد فكرت في هذا الأمر أمس فوجدته واقعاً وحقيقياً ؛ ووجدتني
أنا من أكثر الناس التباساً به . حتى انني (والله) أسيء الظن ولا أرضى
عن شيء كتبته قط .

أقول اننا قد بالغنا في التسامح فنحن في حاجة إلى شيء من العصبية ؛
كما أن إخواننا في لبنان ومصر في حاجة ماسة إلى شيء من التسامح .

أما لبنان فيذم أدباؤه الفئة المختارة من رسل البيان ولسن القرآن
كالرافعي والزيات والبشري وشوقي وتقيم الدنيا وتقعدها دعاية لفئة من
الأدباء الناشئين أكبر ما يقال فيهم أن لهم بصراً بفن القصة ويحسنون
الوصف على ركافة وبعد عن البلاغة . وكل حسنة عند إخواننا اللبنانيين
لمصري أو دمشقي سيئة لأنه ليس عليها طابع لبنان ، وكل سخافة يأتي بها
لبناني أدب وكل سيئة أكبر الحسنات .

وأما مصر فلا يكاد يعرف كثير من أهلها أن في الدنيا بلاداً عربية
فيها أدب وحياة فهم يقنعون بمصر ويسمّون مصر (أم الدنيا) ويجهلون
أحوال البلدان المجاورة سياستها وأدبها وطبيعتها وعندني في هذا الباب
نوادير منها أنني سمعت مرة قاضياً شرعياً يتحدث عن عكا فخلط في موضوعها
خلطاً ظاهراً فسألته فلم يدر أين تقع من القدس أو من دمشق وآخر من
المتعلمين لم يفرّق بين سورية وفلسطين ونحن معه انهما كلهما سورية
ماخلق الله إلا هذا ، ولكنه لم يدر انهما اليوم حكومتان . بينما تجد
الشاميين أو العراقيين يعرفون من أحوال مصر وسياستها أكثر مما يعرف
الكثرة من المصريين أنفسهم .

ومصر متعصبة لأدبها وعلمها ، فالأثر الأدبي الذي لا يكون مصريا ،
أولا يطبع في مصر ، لا يكتب له الرواج الواسع في مصر . يعرف ذلك
الورءاقون ومن درس حالة المكتبات وسوق الكتب في البلدين وقد
وصل هذا الأمر إلى النقاد ، فأرسل الأستاذ معروف الأرنؤوط (سيد
قريش) إلى كثير من ناقدتي مصر كالعقاد وطه حسين فلم يكتبوا عنها .
ولا أدع هذا البحث قبل أن أشير إلى حادثين كان لهما أكبر الأثر في
إضعاف العصبية المصرية ؛ وتعرءف المصريين : كتبهم وأدبائهم ، الأقطار
العربية الأخرى بعض التعرف .

أولهما حادث ظاهر في تاريخ الأدب العربي الحديث . وباب وحده فيه
سيتسع ويشغل من هذا التاريخ يوم يكتب صحائف كثيرة ؛ ذلك هو
إنشاء الأستاذ أحمد حسن الزيات مجلة الرسالة لأنها أول مجلة مصرية
كبيرة كسرت هذا الحاجز وفتحت صدرها للأقطار العربية جمعاء .
فكانت كبرى المجلات العربية وأرقاها بلا خلاف ، وكانت أجل صلة بين
أبناء العربية وكانت الندوة التي يلتقون فيها ، ففيها من كل بلد طائفة من
أهله : من الشام وفلسطين والعراق والحجاز والمغرب وأوربا وأميركا
وسنغافورة ، وصاحبها من أكابر أدباء العصر ، وأبلغهم وله في صدور
الرسالة آيات بينات تتخذ مثالا يحتذى ، وإماما يقتدي به البلغاء في فن
الإنشاء - فنالت الرسالة بهذا من المنزلة في القلوب ؛ والذبيوع في
البلدان والشهرة والمكانة ما لم تنله مجلة عربية قط .

وثانيهما هو انتشار الفكرة الإسلامية في مصر ، ويرجع الفضل فيها
لكثير أولهم وأظهرهم وأعمقهم فيها أثرا الأستاذ محب الدين الخطيب
وجريدته (الفتح) .



كان يحمل هذه الفكرة طائفة من الكتاب على رأسهم إمام الأدب
 وحجة العرب الرافعي رحمه الله وكانوا يسمونهم المحافظين والأستاذ
 العلامة السيد رشيد رضا صاحب المنار ثم أنشأ الأستاذ محب الدين
 الخطيب (الفتح) فحملت هذه الرسالة بقوة ، وكان من أثر الفتح وأثر
 الاستاذ محب الدين ، إنشاء جمعية الشبان المسلمين ، وقد أنشئت في
 دار المطبعة السلفية ، ثم اتسعت وعظمت حتى بلغت اليوم هذه المنزلة من
 الفخامة والوضخامة وكثرة الفروع ، ثم أنشئت الهداية الإسلامية ،
 والجمعيات الأخرى ، ثم انشأ الأستاذ العبقري الشيخ البنا (الإخوان
 المسلمين) وانخرط في سلكهم القسم الأعظم من طلاب الجامعة والمدارس
 العالية ثم أنشئت (الرسالة) واتجهت هذا الاتجاه ، وأنشأت أعداداً
 خاصة كل سنة في ذكرى الهجرة ، والمواقع الإسلامية ، ثم انضم إلى هذه
 الجبهة الكاتب الكبير حسين هيكل ، بل انضم إليها طه حسين وتوفيق
 الحكيم أيضاً ، ولم يبق إلا هذا الصعلوك الشعبي سلامة موسى ، ومن
 هذه الجهة أجل علماء مصر كالغراوي أستاذ الكيمياء في الجامعة ،
 وأحمد زكي رئيس مصلحة الكيمياء وأبو شوشة وغيرهم .
 وبعد فإننا نريد أدباً إقليمياً ، ولكنه عربي اللغة ، بليغ العبارة ، بعيد
 عن العصبية الإقليمية الباطلة ، قريب من الحق والفضيلة .



الحياة الادبية في دمشق

نشرت سنة ١٩٣٦

لا شك أن (الرسالة) بسموها عن الفكرة الإقليمية الضيقة، وفتحها أبوابها لأبناء العربية جميعاً ، ودعوتها إلى الاجتماع على التوحيد في الدين ، والفضيلة في الأخلاق ، والوحدة في السياسة ، والصحة في اللغة، والجمال في الأسلوب ، والتجديد في الأدب .. سيكون لها أثر كبير في تاريخ الصحافة العربية بما سنتت من هذه السنة الحسنة التي لم تعرفها من قبل كبريات مجلات مصر إلا قليلاً ، وبما بلغته من الجمال والإيقان، في الشكل والموضوع ؛ وسيكون لها أثر كبير في تاريخ الأدب العربي ، بما وضعت للأدب من منهج مستقيم ، وما أحييت من الأسلوب العربي ، وما قبست من روائع الآداب الأجنبية ؛ وسيكون لها أثر كبير في التاريخ العربي العام ، بما دعت إليه من الوحدة العربية ، وما نشرت من أمجاد السلف ، وما وضعت في نفوس الناشئة من قرائنها ، من العمل للجامعة العربية الواسعة ، لا للإقليمية الضيقة ...

ولا شك أن « الرسالة » اليوم للأقطار العربية كلها ، لا لمصر وحدها ؛ فكما تفتح « الرسالة » أبوابها للمقالات الوصفية والقصصية، وللقصائد والبحوث التي يبعث بها إليها أدباء الشام والعراق وغيرهما ، فلنتفتح أبوابها للفصول النقدية ، والبحوث المستفيضة عن الحركة الأدبية في هذه البلاد ، ولو كانت قاسية شديدة على النفوس ، ولو كشفت عن حقائق يجب بعض الناس ألا ينكشف عنها الستار ؛ وليس من مصلحة الأدب في شيء أن يظل أدباء مصر والعراق جاهلين مدى الحركة الأدبية

في الشام ، ومغترين بها ، وليس من المصلحة أن يبقى أدباء الشام ومصر جاهلين مدى الحركة الأدبية في العراق ، بل يجب أن يصف أدباء كل قطر من الأقطار الحياة الأدبية في قطره^(١) ، ومبلغ قوتها أو ضعفها ، وسبب تقدمها أو علة قصورها ، وأن يحلّوا أدواءها وأمراضها ، لتتعاون جميعاً على علاجها ومداواتها ، وتقويتها وشد أزرها ؛ والحياة الأدبية في الشام أحوج شيء إلى المداواة والعلاج ، إذا كان في الشام حياة أدبية ، لها وجود ، ولها آثار يستطيع الناقد أن يصفها ويتحدث عنها ؛ وأنا أشك في وجود هذه الحياة ، فلا أستطيع أن أجزم بوجودها لأنني لا أرى علامة من علامات الحياة في أدباء دمشق وأدبها ، ولا أستطيع أن أنفيها ، لأن في دمشق أدباء كباراً معروفين ، ولأن دمشق — كما يعلم الناس جميعاً — عاصمة من عواصم البيان العربي ...

ولقد رجعت أعرض تاريخ الأدب في دمشق منذ عهد الاحتلال إلى اليوم ، وأنظر الآثار الأدبية الخالصة التي أخرجها أدباء دمشق في هذه الخمسة عشر عاماً ، فلا أجد إذا استثنيت مجلتي الرابطة الأدبية والميزان ، ورواية سيّد قريش لمعروف الأرنؤوط ، وكتابي المتنبي والجاحظ لشفيق جبيري ، ورسائل أئمة الأدب لخليل مردم بك ، إذا استثنيت هذه الكتب ، وكتابين آخرين أو ثلاثة قد أكون نسيتهما ، لا أجد أثراً أدبياً له قيمة . وهناك كتب الأستاذ محمد كرد علي : خطط الشام والإسلام والحضارة ، وغيرها ولكنها ليست من الكتب الأدبية الخالصة^(٢) ،

(١) كان لهذه المقالة دوي في العالم العربي واستجاب لها الكتاب فكتب في الرسالة عن الحياة الأدبية في بغداد وفي تونس وفي الجزائر وفي السودان وفي الأردن وفي فلسطين وفي لبنان وفي المغرب وفي المغرب الأقصى وأعقبته مناظرات في مجلة المكشوف في بيروت بين المؤلف وجماعة من الكتاب ستقرؤونها في كتابي (مناظرات وردود) .

(٢) وإن كان له (رحمه الله) أسلوب في الترسل المطبوع يزاحم في ميدان البيان الفعولة الأولين السابقين .

وإنما هي كتب تاريخ لا تدخل في موضوع مقالي .

على أن هذه الكتب التي استثنيتها ليست في درجة واحدة من حيث قيمتها الأدبية ، فبيننا نعدء (سيد قریش) عملاً فنياً كبيراً على ما فيها من ضعف العقدة الروائية ، وتشابه المناظر ، وتكرار الأوصاف ، وغلبة النصرانية على أجمل صفحاتها ، نعد رسائل (أئمة الأدب) لخليل مردم بك ، كتباً مدرسية ، موضوعة لطلاب البكالوريا لا تبلغ أن تعد في الدراسات القوية التي تستند إلى طريقة في البحث معروفة ، وتكشف عن نواح مجهولة من حياة الأديب الذي تبحث عنه ومن أدبه ؛ ثم إن هذه الكتب نفسها إذا قيست بمدينة كدمشق ، في مدة طويلة كهذه المدة ، لا تعدو أن تكون أثراً ضئيلاً لا يدل على حياة ... وهذا الأثر على ما فيه من ضعف ينحصر في فنين من فنون الأدب هما : القصة التاريخية ، والدراسة التحليلية ؛ أما سائر فنون الأدب كالقصة التمثيلية ، والأقصوصة القصيرة ، والصورة الوصفية ، والمذكرات الأدبية ، والتأملات الفلسفية والشعرية ، والدواوين القيمة ، والخطب البليغة ، وغيرها من فنون الأدب ، فلا نكاد نجد لأدباء دمشق فيها أثراً يذكر .

من أجل ذلك لم أقل إن في دمشق حياة أدبية ، لأن ما نحن فيه ليس بالحياة ولا يشبه الحياة ، ولم أنف هذه الحياة لأن في دمشق أدباء ينتجون ، أو يستطيعون أن ينتجوا شيئاً ، وإنما أقول إن أدباء دمشق في منزلة بين الموت الكامل ، والحياة الصحيحة ، هي السبات العميق ، والنوم الطويل الذي يشبه نوم الضفادع طول الشتاء ، إذ تدخل في ثقب من الثقوب ، فتلبث الفصل كله كأنها قطع الحجارة ، لا تأكل ولا تشرب ، ولا تنق ولا تتحرك ...

— إلا فما يصنع كتاب دمشق وشعراؤها ؟ وأين هي منتجاتهم الأدبية ؟

وهل يكفي الشاعر أن يقول كل خمسة أعوام قصيدة واحدة تضطره إليها المناسبات اضطراراً ، ثم لا يكون فيها أثر من نفسه ، ولا تصف شيئاً من عواطفه ؟ وهل يكفي الكاتب أن ينشر كل عامين مقالة تطلب منه ، أو مقدمة كتاب يسأل كتابتها ؟ بل هل يستطيع أن يملك لسانه الشاعر فلا يقول شيئاً وهو يرى كل يوم ما يُنطق الصخر بالشعر من مصائب الأمة ونكباتها ، بل وهمومه هو ومصائبه وما يشاهده في حياته في بيته ، وحياته في عمله ؟ أليس في حياته سرور وألم ، وأمل وقنوط ، وضحك وبكاء ؟ أفيضحك الشاعر فلا يغني ، ويبكي فلا ينوح ، وتهز قلبه الحادثات فلا يقول شيئاً ؟ أنا لا أستطيع أن أتصور كاتباً أو شاعراً ، لا يكتب ولا ينظم ، وكل ما حوله يهيج نفسه ، ويثير عاطفته ...

إن أدباءنا يحتجّون بأنهم لا يجدون مكاناً ينشرون فيه ، وإذا لم يجد الأديب سبيلاً إلى النشر ضعفت همته ، وانكسر نشاطه ، ولم يجد حافظاً إلى العمل ، لأن فقد عنصر النشر من أكبر الأسباب في هذا الركود الأدبي ... وهذا صحيح لا غبار عليه .

وليس في دمشق مجلات أدبية ، إلا مجلة صغيرة اسمها (الطليعة) يصدرها نفر من الشباب المثقفين الذين يحملون الشهادات العالية من أكبر معاهد أوروبا ، ولكن لها منحي خاصاً لا يرضى عنه الناس كلهم ، وهي تمشي بخطى مضطربة . وربما اضطر أصحابها إلى إغلاقها كما اضطر من قبل أصحاب (الثقافة) إلى إغلاقها ، برغم أن أصحابها من أدبائنا ومفكرينا ، وهم : خليل مردم بك وجميل صليبا وكاظم الداغستاني ؛ ثم إن الجرائد اليومية لا تعنى بالأدب ، ولا تخصص له صفحات دائمة تنفق عليها بسخاء ، وإن هذه الصفحات الأدبية التي تزين بها صدور بعض جرائدنا اليومية صفحات فارغة ، لا أظن أن أحداً له صلة بالذوق الأدبي يرضى عنها ، وما أظن أن أصحاب الجرائد والقائمين عليها يرضون

عنها ، أو يجدون فيها وفاء مما يؤملون . وإذا أَلَّفَ الأديب كتاباً أو قصة لم يجد الناشر ، وإذا أنفق عليها من ماله لم يشتريها أحد ، لأن دمشق بلد تقرأ كثيراً ولكنها لا تشتري ؛ وهذه مجلة (الرسالة) ، لا تجد في دمشق أديباً أو متأديباً إلا اعترف لك بأنها خير مجلة أخرجت للناس ، وأن العالم العربي لم يعرف مجلة مثلها منذ أنشئت أول مطبعة في مصر ، ولا تجد أديباً أو متأديباً إلا وهو ينتظر يوم الثلاثاء ليقرأ الرسالة ، وبعد ذلك كله يباع من أعداد الرسالة في دمشق كلها أقل من خمسمئة عدد . . .

هذه حجة الأديباء في تقاعسهم عن النشر ، وهي كما ترى حجة مقبولة ، ولكنك إذا سألت القراء لم لا يشترون ، احتجاجوا بأن الأديباء لا ينشرون ، وإن تقاعسهم وكسلهم علم القراء الزهد في الآثار القيمة والانصراف عن شرائها . ، وأنه لا بد من أن يضحّي الأديباء بقسط من أموالهم وشهرتهم حتى يستعيدوا القراء الذين فقدوهم . على أن الذنب في رأيي ذنب المدارس والمدرّسين ، لا ذنب الأديباء ولا ذنب القراء ، فليس في الشام اليوم من دروس الأدب إلا هذا المقدار القليل الذي يتعلمه الطالب في مقرّر البكالوريا . وهذا المقدار لا يَحَقُّ حقاً ، ولا يَبْطُل باطلاً ، ولا يصنع شيئاً أكثر من تغيير الطلاب من الأدب ، وتسويده في أعينهم ، ذلك لأن شعب الأدب في صفوف البكالوريا تسير في طريق أعوج أبعد ما يكون عن بثّ الملكة الأدبية في نفس الطالب . وكيف تكون الملكة الأدبية طائفة من أخبار الشاعر وأشعاره يستظهرها الطالب من غير أن يفهمها غالباً ، ويحتفظ بها في دماغه إلى يوم الامتحان ، فإذا أدّاه ونال الشهادة أهملها ، أو دخله الغرور فظن أن معنى (بكالوريوس في الآداب) كاتب أو أديب ، فزهد في المطالعة ، وانصرف عنها أو طالع ما يقع تحت يده من الكتب والمجلات حتى ابتلي بسوء الهضم ، وأصيب بالتخمة العقلية . . . فترك القراءة وذهب إلى الندى (القهوة) يقطع عمره في النرد والشطرنج ثم يعمد إلى الكتابة في موضوع علمي أو فلسفي دونت

فيه عشرات المجلدات من غير أن يقرأ منها شيئاً . . .

ثم إن طلاب شعب الأدب في صفوف البكالوريا لا يستطيعون أن يستعينوا بالثقافة العامة التي يتلقونها في المدرسة ، ولا يعرفون كيف يستفيدون من علم الغريزة (الفسلجة) أو علم النفس أو التاريخ في بحوثهم الأدبية ولا يعرفون شيئاً من مناهج النقد ، وقواعد التحليل الأدبي ، لا لأن الطلاب كسالى أو بلهاء ، فالطلاب يدرسون الأدب الفرنسي فيسيفونه ، ويدرسون الرياضة فيفهمونها ، ويدرسون أشياء كثيرة غير هذه يضيقون ببعضها ويترمّون به ، ويقبلون على بعضها ويحبونه ، ويجدون لذلك كله أثراً في نفوسهم ، فإذا جاء الأدب العربي وجدت أكثر الطلاب لم يلذّوه ولم يبق في نفوسهم أثراً .

وسبب ذلك أن أكثر المدرسين عاجزون عن أداء هذه المهمة التي اتدبوا أنفسهم لها ، أو اتدبهم لها من ييدهم مقاليد الأمور ، لشهرتهم الأدبية أو لشهادتهم العالية ، أو لشيء غير ذلك له صلة ضعيفة ، أو لا صلة له بالأدب قط . وأكثر المدرسين اليوم بين رجلين : رجل تقف الأدب العربي القديم ثقافة حسنة ، وضرب بالسهم الوافر في علوم العربية نحوها وصرفها ، وبلاغتها وعروضها ، ونقدها وروايتها ، وحفظ أيام العرب وأمثالهم واستطاع أن يفهمها حق فهمها ، وينقدها نقد بصير بها ، ولكنه عجز عن أن يدرسها ويدرس رجالها دراسة تحليلية صحيحة لجهله الآداب الأجنبية ، وجهله قواعد النقد الحديث .

ورجل درس الآداب الأجنبية أو واحداً منها دراسة عميقة ، وعرف مناهج البحث ، ومذاهب النقاد ، وأحسن نقلها إلى الأدب العربي ، ولكنه عجز عن فهم الشعر العربي ، وجهل علوم العربية ، فغدا لا يستطيع إدراك معنى النص العربي فضلاً عن نقده أو الحكم عليه .

ثم إن أكثر المدرسين من غير رجال الأدب ؛ وإن فيهم من لم يعرفه

الناس شاعراً مطبوعاً ، ولا كاتباً مجيداً ، ولا ناقداً بصيراً ، ولا أكثر من ذلك ولا أقل . فكيف لعمري نطلب منه غرس الملكة الأدبية في نفوس الطلاب ؟ إن مثل هذا الطلب هدم للمنطق الذي يقرر أن فاقد الشيء لا يعطيه .



هذه قيمة الحياة الأدبية في الشام ؛ وهذا موطن الضعف فيها ؛ فلا صلاح إلا بتقويته ، ولا نجاح لأمة لا تسخر أديها لخدمة قضيتها . فهل يبدأ في حياتنا الأدبية « عهد الإصلاح » المنتظر ؟



الترجمة والتأليف

نشرت سنة ١٩٤٥

ما تفتأ الأفكار تحمل وتلد ، وما تني المطابع تتلقى الولائد وتلفها بالثياب ، وتخرجها للناس كتباً ، فلا يدري القارىء من كثرتها ماذا يقرأ ، ويحار المرء من تعددها ماذا يختار . ولكن العبقري في الكتب كالعبقري في الناس ، لا تراه الدنيا إلا مرة واحدة في الدهر الطويل ، ولا يكون إلا واحداً في ملايين . أحصى السابقين من العباقرة في الأمم كلها تجدهم قد جمعهم لقلتهم سجل واحد ، وضمت أسماءهم صحيفة ، ثم اذكر كم من ملايين البشر عاشوا معهم ، وتنفسوا الهواء الذي كانوا يتنفسونه ، وأكلوا من الطعام الذي كانوا يأكلونه ، ثم طوتهم الأيام ، ونسيهم الناس ، فكأنهم ما ولدوا ولا عاشوا ، بل ربما كان في هؤلاء المنسيين المجهولين من كانت له دنيا أعرض من دنيا أولئك العبقريين ، وكانوا يتمنون الأقل منها فلا يصلون إليه ، وكانت لهم منزلة وكان لهم سلطان ، ولكن الزمان محص الحقائق ومآز الأباطيل ، فإذا ذلك السلطان زبد يذهب جفاء ، وإذا العبقريه تمكث في الأرض لأنها تنفع الناس . وكذلك الكتب ، فرب كتاب يبطل له ويزمر ، ويقام له ويقعد ، وآخر لا يدري به أحد ، يبطل الزمان الأول ، ويبقى الثاني خالداً . ولقد قرأت في بعض ما قرأت من شعر الإفرنج كلمة أحسبها لتيوفيل غوتيه يقول فيها مخاطباً الملك العظيم لويس الرابع عشر : « لقد نسي التاريخ اللآلئ التي كانت في تاجك أيها الملك ، ولكنه لا يزال يذكر الرقع التي كانت في حذاء كورني » . كما نسي التاريخ ألوف الأمراء والملوك إلا ما خلدته شاعر حين أمر اسمه

على لسانه في قصيدة من قصائده •

هؤلاء الرجال العبقيرون ، وهذه الكتب العبقریات ، التي لا تقوى حدود البلدان ، ولا فوارق اللسان ، على إبطال فتنها ، وإذهاب روعتها ، هذه الكتب (قدر مشترك) بين أبناء الشعوب المتمدنة كلها ، ليست لشعب ولا لجيل ، لأنها حديث القلوب فهي لكل ذي قلب ، ولغة القلوب واحدة وإن اختلفت الألسنة وتعددت البلدان ، فما يليق بأمة لها شعور وكرامة وعقل ، أن تجهل هذه الكتب ولا هؤلاء الرجال •



أكتب هذا تعليقا على مقالة الأستاذ الزيات في العدد الماضي من الرسالة •

ولقد عادت بي مقالة الأستاذ إلى أيامي الخوالي حين قرأت قصة (رفائيل) أول مرة ، بإذن أستاذنا شيخ أدباء الشام سليم الجندي ، وكان يحرم علينا أن نلمّ بشيء من الأدب الحديث أو ننظر في جريدة من الجرائد ، قبل أن تتمكن من الأدب القديم ، ونألف الصياغة العربية ، وتستقيم ملكاتنا على طريق البلاغة السويّ خشية أن تدخل جرائم العجمة إلى أسلوبنا ، وأن يفشو الضعف في بياننا ، فلما سألته عن قصة رفائيل غداة صدورها هل أقرؤها ؟ نظر فيها ثم أذن لي بقراءتها لأنه رأى بليغة الأسلوب ، صافية الديباجة ، سليمة اللغة ، سامية البيان ، فكانت من أوائل ما قرأت من الأدب الحديث بعد (النظرات) لأستطيع أن أصف أثرها في نفسي ولا في خيالي ولا في قلبي تلك الأيام ، ولا أملك حتى الإلمام بذلك إلماما ، لأنه شيء فوق الوصف وإنما أعترف أنها أحد المصنفات القلائل التي كافت غذاء أدبي من الكتب الجديدة بعد أن غذيته بأمهات كتب الأدب القديم • وقرأت (آلام فتر) فكان لها مثل

ذلك الأثر ؛ ثم افتقدت هذا اللون من الأدب فلم أجده ؛ ثم وجدت شبهه في مثل (عطيل) مطران و (مرجريت) زكي و (فاوست) عوض وإن كانت هذه من قماش وتلك من قماش ، وإن اختلف النسج وتغيّرت الديباجة ، وأمثال (تآبين فولتير) التي نقلها المنفلوطي إلى العربية بقلم أحسب لو أن (هوغو) كان عربياً ما كتبها بأبلغ منه^(١) ؛ كما أن لامارتين لم يكن ليكتب قصته ولا جوت كتابه ، خيراً مما كتبهما الزيات ولو خلقا عربيين من أبين العرب . وإني حين أقرأ اليوم هذه الروائع من أدب الغرب مترجمات في (روايات الجيب) مثلاً أكاد أخرج من ثيابي غيظاً وغضباً لهذه المعاني الكريهات تجيء في هذه الكلمات ، وأسفاً على هذه العرائس الفاتنات تخرج في هذه الثياب الأخلاق الباليات ، وأفكر لو أن الله قيّض لقصة (ذهب مع الريح) مثلاً أو (الفندق الكبير) أو (الأم) وأمثالها الكثيرات من عبقریات القصص العالمية التي ترجمها كتاب روايات الجيب ، ونشكرهم على كل حال على حسن اختيارها ، وبذل الجهد فيها ، إذ لم يدخروا في التجويد وسعاً ؛ لكن البلاغة درجات ، والكتّاب طبقات ؛ لو أن الله قيض لها قلماً لدنا قوياً ، لا يشتد فيجرح ولا يضعف فينكسر ، فترجمت بأسلوب عذب بليغ ، لا يصح من غير جمال فيجف ويجمد ، ولا يجمل من غير صحة فيميع ويسيل ، لكان منها لهذا النشء مدرسة ، الله وحده يعلم كم كانت تخرّج لهذه الأمة من كتاب . وليست العبرة في الترجمة بنقل المعنى المجمل للقصة بل بنقل التفاصيل الفنية الدقيقة والصناعة الناعمة ، وطريقة عرض الفكرة ، وأسلوب تصوير المشهد . ولو أن المعنى المجمل هو المقصود للخصت قصة يوسف مثلاً في كلمات وضاع إعجاز السورة وجمالها الإلهي ، ولكانت قصص الحب في الأدب متشابهة لا تخرج عن أن رجلاً أحب امرأة حباً عاطفياً أو جسماً ، فوصل إليها أو حيل بينه وبينها ؛ فهذه أنواع أربعة للقصص الغرامية ينشأ منها أربع

(١) وهي الانموذج الاكمل للإنشاء الخطابي .

قُصص فقط ويكون الباقي كله لغوا ، مع أن في كل قصة جواً خاصاً بها
 ودنياً لها وحدها ، لا تغني في المتعة الروحية بها قصة منها عن قصة ، وما
 ذلك إلا لاختلاف الدقائق والتفاصيل ، ولا يظهر هذه الدقائق والتفاصيل
 إلا قلمٌ بليغ ، بصير بمواقع الكلام ، عارف بأوجه الدلالة في الألفاظ ،
 له الحاسة الخفية التي يفاضل فيها بين الكلمات ويحسن اتقاءها ، إذ
 رب كلمتين بمعنى ، وبين إحداهما والأخرى مثل ما بين البلاغة والعبي .
 ورب كلمة في لسان لها جوة ولها مدلول ، وتحيط بها ذكريات عند أهل
 ذلك اللسان ، لا يمكن أن تجيء بها مرادفتها في اللسان الآخر ، ومن هنا
 علت بعض النصوص كالقرآن مثلاً عن الترجمة واستحال أن تنقل إلى
 غير لغتها .



ونحن اليوم أشبه العصور بعصر المنصور والمأمون ، أمة كانت
 معتزلة منطوية على نفسها ، ثم اتصلت بأمم غيرها لها مدنيات ولها علوم ،
 فإذا استمرت على عزلتها علت عليها تلك الأمم بعلها وقويت ، وإن تعلمت
 ألسنتها لتفهم علومها ، أضاعت لسانها وعصبيتها ، فلم يبق إلا أن تنقل
 كتب الأمم إلى لسانها ، فتزداد به غنى في الأفكار وفي طرق التعبير ، ثم
 تفهمها وتسيغها وتهضمها كما يقولون ثم تنشئ مثلها إنشاءً .

ونحن في الواقع لا نستغني عن الترجمة ولا نقل منها ، ولكن انسيء
 الاختيار فندع الكتاب العبري "الفد" الذي يعد واحداً من مئة كتاب
 هي خلاصة آداب الأمم كلها وترجم الكتاب لا فائدة فيه ، ثم نسيء
 التعبير فلا نقل هذه الكتب إلى العربية وإنما نضع في مكان ألفاظها
 الأعجمية ألفاظاً عربية ، ولا يقدر على الترجمة الصحيحة إلا متمكن من
 اللغتين ، بليغ في اللسانين ، يقرأ الفقرة ثم يفهمها ثم يدعها تخالط روحه
 وتصير كأنها له ، ثم يعبر عنها بلسانه ، ويزينها بجمال بيانه .



النفقات والتكافل الاجتماعي

القيت في الحلقة الاجتماعية التي عقدها
جامعة الدول العربية ومثلت فيها دولها
كلها ، وكنت مندوب الجمهورية السورية
فيها وأحد الثلاثة الذين انتخبوا للجنة
العليا (لجنة الصياغة) .

مقدمة :

كنت قاضياً في القلمون (من أفضية دمشق) سنة ١٩٤١ و ١٩٤٢
حين اشتدت أزمة الحرب ، واستحكم الغلاء ، وكانت سنة ضيق .
والقلمون بطبيعته ضيق الرقعة المزروعة ، قليل الموارد ، أكثر أرضه
جبال مقفرة ، وأكثر ناسه فقراء ، وقليل منهم الموسرون .
وقد قامت الحكومة يومئذ بتخصيص يوم للإسعاف العام والتبرعات
سمته (يوم الفقير) جمعت فيه ما جاد به الناس ، وواليت العمل بعد
ذلك على إسعاف المحتاجين ، وألّفت لجنة لذلك كنت أبتدع لها الطرق
الجديدة للجمع . ومن ذلك (مشروع الرغيف) الذي ابتكرته ، وهو
مشروع سهل جمع الفوائد ، خلاصته أن تأخذ من كل دار رغيفاً في
اليوم ، يسهل على المعطي إعطاؤه ، ويعظم عند الآخذ نفعه . ولكنني
وجدت ذلك كله غير واف بحاجات الفقراء . فرجعت إلى أحكام الفقه
الإسلامي ، وفقهنا ذخراً لا ينفذ في كل باب من أبواب الإصلاح ، فأوعزت
إلى خطباء المساجد أن يبينوا للناس أحكام نفقات الأقارب ، وأن
يرشدوهم إلى الادعاء بها وتتابعت الدعاوى في المحكمة ، وألزم غني
كل أسرة بفقيرها . فكان ذلك أجدي من كل ما كان جمع من التبرعات .

من ذلك اليوم علست أن نفقات الأقارب ، إذا طبقت أحكامها الشرعية على وجهها تكون أعون على الإصلاح الاجتماعي ، وأدعى للتكافل بين الناس ، ودفع غائلة الفقر والحاجة ، من كل تبرع أو إحسان .

من هم الأقارب .:

نحن نقصد بلفظ الأقارب في هذا البحث أفراد الأسرة الواحدة ، سواء أكان مصدر هذه القرابة الزواج أو الولادة أو الجوامع العائلية الأخرى . وإن كان لنفقة الأقارب في الاصطلاح الفقهي معنى أضيق من هذا المعنى .

القاعدة العامة في النفقة :

هي أن نفقة كل امرئ في ماله إن كان له مال ، إلا الزوجة . فالزوجة سواء أكانت غنية أم فقيرة . يكلف بنفقتها الزوج . وذلك في مقابلة تقيدها بالبقاء على عصمته والاحتباس لأجله . والاعتراف له بالرياسة في الشركة الزوجية .

وغير الزوجة من الأقرباء نفقة كل منهم في ماله إن كان ذا مال ، ولو كان أباً أو أمّاً ، عجوزاً أو طفلاً ، لا يكلف أحد بالانفاق عليه . فإن لم يكونوا ذوي مال ، وكانوا قادرين على التكسب كلّفوا به ولم يسمح لهم الشرع بالبطالة ، والعيش عالة على الآخرين . إلا إذا كانوا من الأصول فإن للأصل الفقير (للأب مثلاً والجد) حق الاستراحة والاعتماد على ولده الغني ، أو الفروع المؤتثة الفقيرة فإن الشرع لا يكلف الإناث العمل للعيش ، والكدح للمعيشة ، ولهن قريب موسر .

الأحكام المعمول بها في سورية .:

هذا هو المعمول به في سورية - وهو المذهب الحنفي - وهو يجعل

اعتبار القرابة الشديدة في وجوب النفقة لغير الزوجة والولد مقدماً على اعتبار الإرث . فيجعل النفقة على الخال ولو لم يكن وارثاً ، ولا يلزم بها ابن العم مع أنه هو الوارث . ولا أجد حاجة لبيان هذه الأحكام فهي معروفة مقررة ، يمكن الرجوع إليها في كتاب الأحكام الشرعية لتقديري باشا . المعتبر في سوربة بمثابة النص القانوني فيما لم يرد في قرار حقوق العائلة تعديل له (١) . وكتاب النفقات لعلي حيدر ، وهو أوسع مرجع في هذا الباب ، وهو مطبوع في (قاموس الحقوق) .

التعديلات التي اقترحها في هذه الأحكام :

١ - في الموضوع :

٢ - القاعدة العامة في الحقوق والواجبات أن العزم بالغنم . والخسار بالريح ، فمن كان يرث المرء إذا مات غنياً ، أولى بأن ينفق عليه إذا عاش فقيراً . ولو كان أبعد درجة من القريب الذي لا يرث . وهذا هو مذهب الإمام أحمد (٢) . وأنا أقترح أن تأخذ به الدول المشتركة في هذه الحلقة في تشريعاتها المتعلقة بالأحوال الشخصية .

ب - ان حدة اليسار الذي يجب به الإنفاق على المدعى عليه ، وتمتنع به النفقة عن المدعي . غير واضح في الأحكام المعمول بها . ومن الفقهاء من اعتبر فيه يسار الفطرة ، ومنهم من اعتبر نصاب الزكاة . وأنا أقترح تحديده بالمعرف ، وإنباطه بالقاضي .

ج - وقد شاهدنا في المحكمة مراراً حالات يكون فيها لطالب النفقة حصّة من عقار أو حصص من عقارات مشاعة ، لا تباع ولا ينتفع بمواردها ، لسبب من الأسباب ، كأن تكون حصصاً ضئيلة لا يرغب بشراء مثلها ، أو تكون محتاجة إلى معاملات انتقال وفراغ يعجز صاحبها عن أدائها ،

(١) لم يكن قد صدر القانون المعمول به الآن .

(٢) قبل هذا الاقتراح وصدر به قانون الأحوال الشخصية .

ويعيش فقيراً في الواقع ، مع أنه غني في نظر القانون بهذه الحصص ، وأنا أقترح أن يسنّ تشريع يتفق عليه في الدول المشتركة في هذه الحلقة يلزم به القريب الموسر بإدانة الطالب في مثل هذه الحال وتخويله حق الرجوع عليه متى أيسر بيعها أو من طريق آخر^(١) ، على أن توضع إشارة الرهن على هذه العقارات لمصلحة الدائن .

ج - مكرر - والعجز عن الكسب المعتبر الآن هو العجز الصحي ، ومن المشاهد أن المرء قد يكون صحيح الجسم قادراً على العمل ولكنه لا يجد عملاً لبوار صناعته أو لانتشار التعطل الإجباري أو لسبب آخر ، وهو في الواقع بحكم العاجز صحيحاً - وأنا أقترح أن يطبق في هذه الحال ما اقترحت في الفقرة (ج) .

د - العمل في سورية على اعتبار نفقة الزوجة من تاريخ الادعاء ، وغيرها من تاريخ الحكم ، وقد تطول المحاكمة شهوراً أو سنة أحياناً ، وقد وقع ذلك مراراً ، وأنا أقترح أن يعتبر فيها جميعاً تاريخ الدعوى^(٢) . يلزم المدعى عليه عند الحكم عليه بالنفقة بأدائها من ذلك التاريخ . وليس في الشرع مانع من ذلك والمسألة اجتهادية وفي أقوال الفقهاء ما يوافقه .

د - مكرر - وقد يكون الزوج فقيراً أو عاجزاً (مع فقره) عن كسب مثله ، والزوجة غنية وأنا أقترح الأخذ بقول من يرى إلزامها بنفقته ، فتديته في الحالة الأولى إلى وقت اليسار ، وتنفق عليه في الثانية بمقدار إرثها منه ، مع ملاحظة أن التشريع المصري الجديد في الميراث أخذ بقول عثمان في الرد على الزوجة ، وأن من المستحسن أن تأخذ بذلك سائر الدول المشتركة في الحلقة^(٣) .

(١) العمل على ذلك الآن .

(٢) جرى العمل على ذلك الآن .

(٣) أخذ بذلك في قانون الأحوال الشخصية الذي وضع بعد إلقاء هذه الكلمة وكنت أنا الذي وضع مشروعه .

هـ — ان الأب قد يكون شاباً قوياً ويؤثر البطالة تعنتاً وكسلاً وهرباً من العمل وفي إزام ولده بنفقته في هذه الحالة تشجيع له على البطالة ، وإضرار بالمجتمع • وأنا أقترح حرمانه في هذه الحالة من النفقة^(١) ، موافقين في ذلك أحد قولي الشافعي •

٢ — في الشكل :

آ — دعاوى النفقات من الدعاوى المستعجلة ، وفي اتباعها قواعد المرافعات العامة • ومدد التبليغ والاستمهال للإثبات ودعوة الشهود والبيئة المعاكسة تطويل قد يضيع الغاية من إقامة الدعوى ، عدا عما في ذلك من نفقات يعجز عنها المدعي المفروض فيه أنه لا يجد ما يتبلغ به وأنا أقترح الاتفاق بين الدول المشتركة في الحلقة على سن تشريع ييسر إجراءات هذه الدعاوى^(٢) ويقلل نفقاتها ويقصر مددها ، ويسهل تنفيذها •

ب — العمل الآن على أن مقدار النفقة يحدده خبير أو ثلاثة خبراء وفي ذلك تقييد للقاضي وتطويل للمرافعة • وما يضعه الخبير من البحث والسؤال يمكن أن يضعه القاضي ، وأنا أقترح على الدول المشتركة في الحلقة جعل ذلك منوطاً بالقاضي على أن يبين أسباب التقدير^(٣) ويكون بحث هذه الأسباب خاضعاً لإشراف المحكمة العليا •

ج — في بعض القوانين الجديدة في سورية مثلاً ما يضيع الغاية من إقرار أحكام نفقات الأقارب من ذلك قانون العمل الذي يمنع أن يقتطع من راتب العامل أكثر من الثلث • وهذا القانون نافع لحماية العامل من أرباب العمل وغيرهم • ولكن من يحمي أولاد العامل وزوجته منه ؟ وماذا يصنعون إن كانوا سبعة أو ثمانية أمماً وستة أولاد أو سبعة بثلاث الراتب مثلاً ؟ وهل يكون له وحده أكثر مما يكون لهم جميعاً^(٤) ؟ •

(١) و (٢) و (٣) اخذ بذلك أيضا في قانون الأحوال الشخصية .

(٤) اخذ بهذا الاقتراح •

إلزام الخزانة العامة بنفقة من لا قريب له :

الحكم الشرعي على أن الفقير المزمّن العاجز عن الكسب والمرأة التي لا معيل لها ، وأمثال هؤلاء ممن يستحق النفقة وليس له من تجب عليه ، نفقتهم في بيت المال ، وقد حكمنا بذلك مراراً ولكن وزارة المال لم تنفّذ ، وأنا أقترح على الدول المشتركة في الحلقة إحياء هذا الحكم والنص على إجابته بقانون يلزم خزانة الدولة بنفقة من لا يقدر على الكسب . ولا مال له ينفق منه ولا قريب ينفق عليه .

مشكلة :

الحكم الشرعي على أن هذه النفقة حق شخصي لصاحبها . ليس لغيره أن يطالب به ، ويمكن في رأيي تنظيم أمر النفقات وجعلها مصدراً مالياً لمشروعات التكافل ، من غير إخلال بالحكم الشرعي ، بأن يوقع الفقير الذي يستحق هذه المعونة العامة وكالة (لمصلحة التكافل) ، وهي تخاصم عنه قريبه ، وما تحصله من القريب يكون مورداً للمصلحة ، مقابل ما تدفعه للفقير ، على نحو ما جرت عليه مصر في أجور الخبراء بعد إنشاء إدارة الخبراء في وزارة العدل المصرية .

والمشكلة هنا هي أننا في هذا التوحيد للواردات والمصروفات ، نكون قد ألزمتنا زبداً من الناس بنفقة من لا تلزمه نفقته . أي أنه إذا كان لدينا فقيران ، قدّرت النفقة لأحدهما على قريبه الغني بمئة ليرة في الشهر ، وللآخر بثلاثين ، والمعونة المخصصة لكل هي خمس وستون ، فيكون القريب الغني للأول قد ألزم بنفقة الفقير الثاني .

وان جرينا على الحكم الشرعي وكانت المصلحة واسطة للحصول فقط ، ولم توحد الأموال التي تحصلها ، تكون قد أعطت فقيرين متماثلين ، مبالغ متفاوتة جداً .

وهذه المشكلة تحتاج إلى بحث في اللجنة .

مورد آخر لتمويل المشروع :

وما دمنا نبحث في تمويل المشروع من الزكاة والوقف ونفقة الأقارب فإنني أذكر بالمناسبة مورداً آخر غزيراً جداً هو الوصايا ، ونحن نسجل في المحكمة الشرعية في دمشق كل سنة وصايا بمبالغ طائلة يكون أكثرها في البدع والمخالفات^(١) وللجائلين وأصحاب الطرق ، وقد حاولت تنظيم أمر صرفها بإرشاد الموصين إلى أوجه البر والخير فيها ، فلو أن المصلحة التي ستنشأ للتكافل الاجتماعي فكثرت في طريق هذا التنظيم لكان لها من ذلك مورد كبير ولدفعت به عن الأمة هذا الشر المستطير .



(١) منع قانون الاحوال الشخصية الوصية بهذا كله واعتبرها باطلة .

تعبير الرؤيا لابن قتيبة

وصف وتلخيص لنسخة ثمينة من كتاب مفقود

نشرت سنة ١٩٣٥

يراول ابن قتيبة في هذا الكتاب بأسلوبه المتين ، وطريقته السوية ، بحثاً هو اليوم جديد في اللغات الاوربية ، لم يكده يعرفه أصحابها قبل فرويد النمساوي واصحابه : يونج السويسري ، وادلر الالمانى ، وبودوان الفرنسى ، ورفرز الإنجليزى ، وهو يتفق وهؤلاء الباحثين في كثير من مسائل هذا البحث ، وإنما يختلف عنهم في أنه استمد من معين النبوة ، فأصاب كبد الحقيقة ، وتمكن من سواء الشفرة . واكلوا على ظنونهم ، فحاموا حول الورد ، وصدروا من غير ري !

والكتاب كما سترى في وصفه من الكتب الجليلة التي نرجو أن يتيح الله لها ناشراً ، وهذه النسخة التي نصفها من مخطوطات (المكتبة العربية) العامرة (بدمشق) .



أما تعبير الرؤيا فقد ثبت في الدين ، ونطقت به السنة ، وتواترت به الأخبار : أخرج البخاري ومسلم وأبو داوود والترمذي عن أبي هريرة رضي الله عنه ، أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال : « إذا اقترب الزمان لم تكذب رؤيا المؤمن تكذب ، ورؤيا المؤمن جزء من ستة وأربعين جزءاً من النبوة » .

وأخرج البخاري ومسلم والترمذي عن سَمُرَةَ بن جندب ، أنه قال ، قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : « نحن الآخرون السابقون ،

وبينا أنا فائم إذ أوتيت خزائن الأرض ، فوضع في يدي سواران من ذهب ، فكبرا عليّ وأهمائني ، فأوحى إليّ أن أتخهما ، فنفختهما فطارا . فأوتتهما الكذابين اللذين أنا بينهما : صاحب صنعاء (أي الأسود) وصاحب اليمامة (أي مسيلمة) .

والأخبار في ذلك مستفيضة .

وأما ابن قتيبة ، فهو الإمام العَلَم . صاحب التصانيف الجليلة : أدب الكاتب ، وعيون الأخبار ، وطبقات الشعراء ، والميسر والقداح ، والمعارف (١) وغيرها

قال فيه شيخ الإسلام ابن تيمية في تفسير سورة الإخلاص « هولأهل السنة مثل الجاحظ للمعتزلة » وقال الحافظ السيوطي في البغية « كان ابن قتيبة رأساً في العربية واللغة والأخبار وأيام الناس ، ثقة ديناً فاضلاً » وقال القاضي ابن خلكان : « وكان فاضلاً ثقة وتصانيفه كلها مفيدة » وقال الخطيب البغدادي : « كان ثقة ديناً فاضلاً » وقال الحافظ الذهبي : « ما علت أحدًا اتهمه في نقله » وقال ابن النديم « كان صادقاً فيما يرويه ، عالماً باللغة والنحو وغريب القرآن ومعانيه ، والشعر والفقه ، كثير التصنيف والتأليف ، توفي ابن قتيبة سنة (٢٧٦) وله (٦٣) سنة .

أما كتابه تعبير الرؤيا فقد ذكره ابن النديم في الفهرست في باب الكتب المؤلفة في تعبير الرؤيا ، وسمّاه تعبير الرؤيا . وذكره أبو الطيب اللغوي في كتابه (مراتب النحويين) كما نقل الأستاذ محب الدين الخطيب في مقدمة (الميسر والقداح) (٢) .

(١) ذكر الأستاذ المحقق محب الدين الخطيب في مقدمة (الميسر والقداح) أن في الخزانة الظاهرية كتاباً باسم تاريخ ابن قتيبة (تحت رقم ٨٠ تاريخ) وأن صاحب كشف الظنون أشار إليه ، وتابعته في ذلك دار الكتب في مقدمة (عيون الأخبار) وقد أخبرني صديقي الشاعر الأدب السيد أحمد عبيد ، أن الكتاب الذي في الخزانة الظاهرية هو كتاب (المعارف) ذاته . (٢) قال : وهو من نفائس مخطوطات الخزانة التيمورية وهو فيها (تحت رقم ١٤٢٥ تاريخ) .

وذكره في كتاب (فهرست مارواه عن شيوخه من الدواوين المصنفة في ضروب العلم وأنواع المعارف الشيخ أبو بكر بن خير بن عمر بن خليفة الأموي الأشبيلي (طبع سر قسطة سنة ١٨٩٣) باسم (عبارة الرؤيا) قال :

كتاب عبارة الرؤيا لابن قتيبة ؛ حدثني به أبو بكر بن محمد بن أحمد ابن طاهر رحمه الله ، عن أبي علي الغساني ، قال ؛ حدثني به أبو العاصي حكيم بن محمد الجذامي ، عن أبي بكر أحمد بن محمد بن اسماعيل المهندس . عن أحمد بن مروان المالكي عن ابن قتيبة .

ثم ذكر لروايته طريقاً أخرى ، والنسخة التي نصفها مروية من طريق أقصر وتلتقي برواية أبي بكر هذا عند أحمد بن مروان المالكي ، وهذا مما يثبت صحة نسبة هذه النسخة لابن قتيبة رحمه الله .

وقال الزمخشري في (الفائق) في مادة (جنه) وهو يفسر بيت

الفرزدق (١)

في كفته جنهي ربحه عبق من كف أروع في عرينه شمم
قال القتيبي (يعني ابن قتيبة) الجنهي ، الخيزران . ومعرفتي بهذه الكلمة عجيبة ، وذلك أن رجلاً من أصحاب الغريب سألتني عنه (الجنهي) فلم أعرفه . فلما أخذت من الليل مضجعي أتاني آت في المنام ، فقال لي : ألا أخبرته عن الجنهي ؟ قلت : لم أعرفه قال : هو الخيزران ! فسألته شاهداً ، فقال : « هدية طرفته ، في طبق مجته » فهبت وأنا أكثر التعجب ، فلم ألبث إلا يسيراً ، حتى سمعت من ينشد : في كفته جنهي وكنت أعرفه : في كفته خيزران . . .

قال في (تاج العروس) في تفسير الجنهي :

هو الخيزران رواه الجوهري ، عن القتيبي قال (يعني ابن قتيبة)

(١) المشهور أنه للفرزدق ويقول كثير من المحققين أنه للحزب الليثي الشاعر . راجع الأغاني .

وسمعت من ينشد : في كفه جنهي ...
والقصة التي رواها الزمخشري مروية في الورقة الخامسة عشرة من
المخطوط الذي نصفه ، وهذا مما يثبت صحة نسبه إلى ابن قتيبة ، وما
يثبت هذه النسبة أسلوب الكتاب ، فإنه لا يكاد يختلف عن الأسلوب
الذي نعرفه لابن قتيبة ، في تحقيقه اللغوي وتفسيره الغريب ، وإكثاره
من الشواهد .

أما هذه النسخة فتقع في (١٣٤) صفحة من القطع الصغير في كل
صفحة (١٥) سطراً ، وهي مكتوبة بخط نسخي جميل ، على ورق
صقيل ، ويزيد عمرها على (٥٠٠) سنة .

في الصفحة الأولى منها ، اسم الكتاب :
كتاب عبارة الرؤيا تصنيف أبي محمد عبد الله بن مسلم بن قتيبة
الدينوري رضي الله عنه .
وفيه كتابات أخرى ، أكثرها مسح :

من مواهب ذي الكرم على عبده رجب الأهم اشترته من سي يحيى
الذهبي وقيل في المعاني :

ونكس الرأس أهل الكيمياخجلا وقطروا أدمعاً من بعد ما سهروا
إن طالعوا كتبه بالدرس بينهم صاروا ملوكاً وانهم جربوا افتقروا
تعلقوا بجبال الشمس من طمع - فتى منهم قد غرّه القمر

ونو - الشمسي خادم - الفقير - لسنة ١٢٠٩ - من شهر ذي الحجة
من تركة الشيخ عمر بن عبد الهادي رحمه الله .

وفي الصفحة الأخيرة ، هذه العبارة مكتوبة بخط الناسخ :
« آخر كتاب تعبير الرؤيا لابن قتيبة رضي الله عنه ، قابلناها على
نسخة الأصل بقدر الامكان :

الحمد لله رب العالمين ، وصلى الله على سيدنا محمد وآله وصحبه

أجمعين ، أما بعد فقد وقع الفراغ من كتابة هذه النسخة الشريفة الموسومة
بكتاب عبارة الرؤيا على يد العبد الضعيف النحيف الراجي إلى رحمة الله
الباري يحيى بن محمد البخاري في عشرين من ذي القعدة سنة خمس
وأربعين وثمانئة بدمشق المحروسة صانها الله تعالى عن الآفات والنكبات ،
اللهم اغفر لكاتبه ولمن نظر فيه آمين يارب العالمين » .

وفيه أسماء بعض المالكين :

دخل هذا الكتاب في نوبة العبد الفقير رجب الأعلم المجاور بمدرسة
العبرية عفى عنه آمين .

الحمد لله مالكة من فضل ربه الهادي ، الشيخ عبد الرزاق الهادي
غفر الله له آمين ، كته الفقير ابنه محمد .

ساقها الرب الهادي ، إلى محمد الهادي .

والنسخة مشكولة ولكنه شكل لا يعتد به ، وليس في هوامشها
تعليقات تذكر .



رواية الكتاب :

بسم الله الرحمن الرحيم ، وبه نستعين

كتاب تعبير الرؤيا تصنيف أبي محمد عبد الله بن محمد بن مسلم
ابن قتيبة

قرأت على الشيخ الصالح أبي الحسن عبد الباقي بن فارس بن أحمد
المقري المعروف بابن أبي الفتح المصري ، أخبركم أبو حفص عمر بن
عراك الحضرمي قراءة عليه ، قال : أخبرنا أبو بكر أحمد بن مروان قال
أخبرنا أبو محمد عبد الله بن محمد بن مسلم بن قتيبة الدينوري ، قال :

مقدمة الكتاب :

الحمد لله الذي رفع منار الحق وأوضح سبيل الهدى ، وقطع
عذر الجاحدين ، بما أشهدنا من صنعته الظاهرة ، وآياته الباهرة وأعلامه
الدالة عليه ، وآثاره المؤدية إليه . في كل ماثل للعيون . من فلك دائر ،
وكوكب سائر ، وجبال راسيات ، وبحار طاميات ورياح جاريات ، وفلك
في البحر مسخرات بأمره الخ . . .

(قال) حدثني محمد بن عبيد ، عن . . . عن . . . عن أم كرز الكعبية
قالت : سمعت النبي صلى الله عليه وسلم يقول : ذهبت النبوة وبقيت
المبشرات^(١) وحدثني محمد بن زياد عن . . . عن . . . عن عروة أنه قال
في قول الله عز وجل : « لهم البشرى في الحياة الدنيا وفي الآخرة »
قال : هي الرؤيا الصالحة يراها الرجل الصالح أو ترى له^(٢) .

(قال أبو محمد) وليس فيما يتعاطى الناس من فنون العلم ،
ويتمارسون من صنوف الحكم ، شيء هو أغمض وألطف ، وأجل
وأشرف ، وأصعب مراداً وأشكالا ، من الرؤيا ، لأنها جنس من الوحي ،
وضرب من النبوة الخ . . . ولأن كل علم يطلب فأصوله لا تختلف ، ومقاييسه
لا تتغير ، والطريق إليه قاصد ، والسبب الدال عليه واحد ، خلا التأويل :
فإن الرؤيا تتغير عن أصولها باختلاف أحوال الناس في هيئاتهم ،
وصناعاتهم وأقذارهم ، وأديانهم ، وهممهم ، وإراداتهم . وباختلاف
الأوقات والأزمان فهي مرّة مثل مضروب يُعبّر بالمثل والنظير ، ومرّة
مثل مضروب يعبر بالضد والخلاف ، ومرّة تنصرف عن الرائي لها إلى
الشقيق أو النظير أو الرئيس ، ومرّة تكون أضغاثا .

(١) رواه البخاري عن أبي هريرة بلفظ : لم يبق بعدي من النبوة إلا
المبشرات ، قالوا : وما المبشرات ؟ قال : الرؤيا الصالحة .
(٢) قال في تيسير الوصول في حديث المبشرات المتقدم : رواه مالك عن
عطاء مرسلًا وزاد ، الرؤيا الصالحة يراها الرجل المسلم أو ترى له .

ولأن كل عالم يفن من العلوم ، يستغني بآلة ذلك العلم لعلمه ، خلا
عابر الرؤيا : فإنه يحتاج إلى أن يكون عالماً بكتاب الله عز وجل وبحديث
الرسول صلى الله عليه وسلم . ليتعبّرهما في التأويل . وبأمثال العرب ،
والآيات النادرة ، واشتقاق اللغة ، والألفاظ المبتذلة عند العوام ، وأن
يكون مع ذلك أدبياً لطيفاً ذكياً ، عارفاً بهيئات الناس وشمائلهم وأقذارهم
وأحوالهم ، عالماً بالقياس حافظاً ، ولن تغني عنه معرفة الأصول ، إلا أن
يمدّه الله بتوفيق ، يسدّد حكمه للحق ، ولسانه للصواب ، وأن يحضره
الله تعالى تسديده ، حتى يكون طيب الطعمة ، نقياً من الفواحش ، طاهراً
من الذنوب ، فإذا كان كذلك ، أفرغ الله عليه من التوفيق ذنوباً ، فجعل
له من موارث الأنبياء نصيباً .

وسأخبرك عن كيفية الرؤيا ، بالاستدلال على ذلك من كتاب الله
والحديث ، إذ كنت لم أجد فيه مقالةً كافيةً لإمام متبع ، وأقدم قبل ذلك
ذكر النفس والروح ، إذ كنت لا تصل إلى علم كيفيةها إلا بعرفتهما ،
وفرق ما بينهما . وعلى الله أتوكل فيما أحاول وأستعين

(إلى أن قال) وقد اختلف الناس في النفس والروح ، فقال بعضهم ،
هما شيء واحد يسمّى باسمين ، كما يقال ، إنسان ورجل ، وهما الدم أو
متصلان بالدم ، ييطان بذهابه ، والدليل على ذلك ، أن الميت لا يتفقد
من جسمه إلا دمه ، واحتجوا لذلك أيضاً من اللغة : بقول العربي :
نفست المرأة (إذا حاضت) ونفست (من النفاس) وبقولهم للمرأة ،
عند ولادتها : نفّسها ، لسيلان النفس وهو الدم . وبقول إبراهيم
النخعي : كل شيء ليست له نفس سائلة لا ينجس الماء - الخ . . .

والعرب تضع النفس موضع الروح ، والروح موضع النفس ،
فيقولون : خرجت نفسه وفاضت ، وخرجت روحه منه ، إما لأنهما شيء
واحد ، أو لأنهما شيان متصلان لا يقوم أحدهما إلا بالآخر ، وكذلك

يسمون الجسد نفساً ، لأنه محل النفس ، قال ذو الرمة حين احتضرت :
يا قابض الروح من نفسي إذا احتضرت

وغافر الذنب زحزحني عن النار

ويسمون الدم جسداً لأن الجسد محله . قال النابغة الذبياني :

فلا لعمركم الذي قد زرتة حججاً

وما أريق على الأتصاب من جسد

والمهجة عندهم الدم . قال الاصمعي : سمعت أعرابية الخ

وقد أعلمنا رسول الله صلى الله عليه وسلم أن أرواح الشهداء في

حواصل طير خضر الخ . . . وأرواح أهل النار الخ . . .

(قال أبو محمد) : ولما كانت الرؤيا على ما أعلمتك من اختلاف

مذاهبها ، وانصرافها عن أصولها ، بالزيادة الداخلة ، والكلمة المعترضة ،

وانتقالها عن سبيل الخير إلى سبيل الشر باختلاف الهيئات واختلاف

الأزمان والأوقات ، وأن تأويلها قد يكون مرة من لفظ الاسم ومرة من

معناه ، ومرة من ضده ، ومرة من كتاب الله ، ومرة من الحديث ، ومرة

من البيت السائر والمثل المشهور ، احتجت إلى أن أذكر قبل ذكر الأصول

أمثلة في التأويل ، لأرشدك بها إلى السبيل .

فأما التأويل بالاسماء فتحمله على ظاهر اللفظ الخ . قال : وأخبرنا

محمد بن عبد العزيز عن . . . عن . . . عن أنس أن النبي صلى الله عليه

وسلم قال : رأيت الليلة فيما يرى النائم كأنني في دار عقبة بن رافع وأتيت

يرطب من رطب ابن طاب (نوع من تمر المدينة) ، فأولته أن الرفعة لنا

في الدنيا ، والعاقبة في الآخرة وأن ديننا قد طاب^(١)

أخبرنا أبو حاتم الخ . . . (قال أبو محمد) : وربما اهتمر من الاسم

إذا كثرت حروفه البعض الخ . . قال الشاعر :

(١) رواه مسلم وأبو داود .

أهدت إليه سفرجلاً فتطيراً منه وظل نهاره متفكراً
خاف الفراق لأن أول ذكره سفر وحق له بأن يتطيراً
وكذلك الشؤسن الخ . قال الشاعر :

سوسنة أعطيتها فما كنتِ باعطاءها محسنه
أولها سوء فان جئت بالآ خر منها فهو سوء سنه

وأما التأويل بالقرآن فكالببيض يعبر بالنساء لقول الله عز وجل
« كأنهن بيض مكنون » الخ وكالحبل يعبر بالعقد لقوله تعالى :
« واعتصموا بحبل الله جميعاً » ولقوله تعالى : « ضربت عليهم الذلة أينما
ثقفوا إلا بحبل من الله وحبل من الناس » أي بأمان وعهد . والعرب
تسمي العهد حبلاً ، قال الشاعر :

وإذا تجوزها حبال قبيلة أخذت من الأخرى إليك حبالها
وكاللباس يعبر بالنساء لقوله جل وعز : « هن لباس لكم وأتم
لباس لهن » . قال النابغة الجعدي ، وذكر امرأة الخ

وأما التأويل بالحديث فالغراب هو الفاسق لأن النبي صلى الله عليه
وسلم سمّاه فاسقاً ، والفأرة الخ

وأما التأويل بالمثل السائر واللفظ المبذول كقولهم في الصائغ :
إنه رجل كذوب لما جرى على السنة الناس من قولهم : فلان يصوغ
الأحاديث إذا كان يضعها الخ وكقولهم في الماسح : إنه ذو أسفار ،
لقولهم لمن كثرت أسفاره هو يمسح الأرض . قال الشاعر في هذا المعنى :

قبّح الله آل برمك إنني صرت من أجلمهم أخوا أسفار
إن يكن ذو القرن قد مسح الأرض ض فإني موكل بالغبار

ويرى أهل النظر من أصحاب اللغة أن الدجال إنما سمي مسيحاً
لأنه يمسح الأرض إذا خرج أي يسير فيها ، ولا يستقر بمكان ، وأن
عيسى عليه السلام إنما سمي بذلك لأنه كان سائحاً في البلاد لا يقيم

بشيء منها ولا يوطنه ، ومن ذهب إلى هذا جعله فعيلاً في معنى فاعل
مثل قدير ورحيم ؛ ويرى قوم أن الدجال سمّي مسيحاً لأنه مسح
إحدى العينين . وهذا وإن كان وجهاً فالاشتقاق الأول أعجب ، لأن
تسميتهم إياه الدجال تشهد له (١) ، والدجالة هي الرفقة في السفر
والقافلة ، قال خدّاش بن زهير :

فان يك ركب الحضرمي غرامة فان كلاً ركبكم أنا غارم
سأغرم من قد نالت الحجر منهم ودجالة الشام التي نال حاتم
يعني قافلة أصابها حاتم الخ ...

وكقولهم فيمن غسل يديه بأشنان ، إنه اليأس من الشيء يطلبه ،
تقول الناس لمن يتسوا منه : قد غسلت يدي منك بأشنان ، قال الشاعر :

فاغسل يديك بأشنان وأتقهما غسل الجنابة من معروف عثمان
وكقولهم في الكبش الخ ...

وأما التأويل بالضد والمقلوب فكقولهم في البكاء إنه فرح ما لم
يكن معه رثّة ولا صوت ، وفي الفرح والضحك إنه حزن الخ ..

وأما تعبير الرؤيا بالزيادة والنقص فكقولهم الخ ...
وقد تتغير الرؤيا عن أصلها باختلاف هيئات الناس وصناعاتهم
وأقدارهم وأديانهم ، فتكون لواحد رحمة ، وعلى الآخر عذاباً الخ ...
حدثنا محمد الخ .. قال : أخى رسول الله صلى الله عليه وسلم بين
سلمان وأبي بكر ، فرأى سلمان لأبي بكر رؤيا فجانبه وأعرض عنه ،
فقال له أبو بكر : أي أخي ! مالك قد أعرضت عني وجانبتني ؟ قال :
رأيت كأن يديك جمعتا إلى عنقك ، فقال أبو بكر : الله أكبر ! جمعت
يدي عن الشرّ إلى يوم القيامة .

(١) (قال في اللسان) : الداجل المموّه الكذاب وبه سمّي الدجال لأنه
يدجل الحق بالباطل ؛ وقيل بل لأنه يغطي الأرض بكثرة جموعه ، وقيل
لأنه يغطي على الناس بكفره الخ ... (وقال في التاج) : وقيل هو من
دجل الرجل اذا قطع نواحي الأرض سيراً . (الطنطاوي)

حدثني محمد عن... عن... عن عطاء ، قال: كان محمد بن سيرين يقول في الرجل يرى له أنه يخطب على منبر : إن كان ممن ينبغي له السلطان أصاب سلطاناً . وإلا فانه يصلب . شبّه الجذع بالمنبر . وقال الرشيد ليزيد بن مزيد : ما أكثر الخلفاء في ربيعة ! قال : نعم ، ولكن منا برهم الجذوع الخ ...

ومن عجب الرؤيا أن الرجل يكون مفحماً لا يقدر على أن يقول بيت شعر ، أو بكياً يتعذر عليه القليل منه إلا في المدة الطويلة ، مع إعمال الفكر ، وإنعام الروية ، فينشد في المنام الشعر الجيد لم يسمع به قط فيحفظه أو يحفظ منه البيت أو البيتين ، ويكون عيباً أو أعجيباً ، فيتكلم بالكلمة من الحكمة البليغة ويوعظ بالموعظة الحسنة ، ويخاطب بالكلام البليغ الوجيز الذي لا يستطيع أن يتكلف مثله في اليقظة بعرق الجبين ، وهذا من أدلّ الدلائل على اللطيف الخبير .

روى الرازي الخ ... وروى واصل الخ ... وأما الشعر فإن أبا اليقظان قال : تزوج رجل امرأة ، فعاهد كل واحد منهما صاحبه ألا يتزوج الآخر بعده ، ومات الرجل ، فلما انقضت عدة المرأة أتاها النساء فلم يزلن بها حتى تزوجت ، فلما كانت ليلة هدايتها أغفت بعد ما هيئت فإذا هي بالرجل آخذاً بعضادتي الباب يقول : ما أسرع ما نسيت العهد يارباب ! ثم قال :

حييت ساكن هذا البيت كلهم إلا الرباب فإنني لا أحيها
أمست عروساً وأمسى منزلي جديتاً إن القبور تواري من كوى فيها
فاتبعت فرقة ، فقالت : والله لا يجمع رأسي ورأسه بيت أبداً ،
ثم تخالعا . وروى ابن الكلبي عن جبلة بن مالك الغساني قال : سمع
رجل من الحيّ قائلاً يقول في المنام على سور دمشق .

ألا يا لقومي للسفاهة والوهن وللعاجز الموهون والرأي ذي الأفتن

ولابن سعيد بينما هو قائم على قدميه خرّ للوجه والبطن
رأى الحصن منجاة من الموت فالتجأ إليه فزارته المنية في الحصن
فأتى عبد الملك بن مروان فأخبره ، فقال : ويحك ، هل سمعها منك
أحد؟ قال : لا . قال : فضعها تحت قدميك .

ثم قال ، عبد الملك عمرو بن سعيد ، عن عقيل . . . عن . . . أن
رجلاً الخ . . .

(قال أبو محمد) وسأخبرك في هذا الباب بأعجوبة عن نفسي :
سألني رجل من أصحاب الغرب كان يكثر الاختلاف إليّ عن جنهي
ما هو؟ ولم أعرفه الخ . . .

ورأيت أيضاً في المنام وأنا حديث السن كتباً فيها حكم كثيرة بالفاظ
غريبة - كنت أحفظ منها شيئاً ثم أنسيت ذلك إلا حرفاً وهو : وبلغت
إليه صلة الهواء ، وما كنت أعرف في ذلك الوقت ما الصلّة ، ثم عرفت ما
بعد ، والصلة اليبس .

ومن عجائب الرؤيا أن الرجل يرى الشيء لنفسه أو يرى له فيكون
ذلك لشقيقه أو ابنه أو شبيهه أو سيئه الخ . . .

قال (أبو محمد) وحكى أبو اليقظان الخ . . . (قال أبو محمد)
وما أشبه هذا الحديث بحديث رجل رأى في المنام - أيام الطاعون -
أن الجنائز تخرج من داره على عدد من فيها ، فطعن أهل الدار جميعاً
غيره ، فبقي ينتظر الموت ولا يشك في أنه لاحق بهم ، فدخل الدار لص ،
فطعن فيها فمات في الدار ، فأخرجت جنازته منها وسلم الرجل .

(حدثنا أبو محمد) قال حدثني بعض الكتاب الخ . . .

وإن رأيت الرؤيا كلها مختلطة لا تلتئم على الأصول علمت أنها من
الأضغاث فأرجيتها ، وإن اشتبه عليك الأمر ، سألت الرجل عن ضميره في
سفره إن كان رأى السفر ، وفي صلاته إن كان رأى الصلاة ، وفي

صيده إن كان رأى الصيد ، ثم قضيت بالضمير ، وإن لم يكن هناك
ضمير أخذت بالأسماء على ما بينت لك . وقد تختلف طبائع الناس
في الرؤيا ، ويجرون على عادة فيها ، يعرفونها من أنفسهم ، فيكون
ذلك أقوى من الأصل ، فتسأل عن طبع الرجل ، وما جرت عليه
عادته الخ وإن كان الأصل طائراً الخ وإن كان غراباً الخ
وقيل لمن أبطأ عليك أو ذهب فلم يعد إليك : غراب نوح ، وإن كان
عقعقاً كان رجلاً لا عهد له ولا حفاظ ولا دين قال الشاعر :

الا إنما حملتم الأمر عقعقا

وإن كان عقاباً الخ



هذه فقرة من المقدمة القيّمة التي قدم بها الكتاب وهي تقع في أكثر
من أربعين صفحة ، وتأتي من بعدها أبواب الكتاب وهي ستة وأربعون
باباً ، فيها من نواذر الشعر وطرائف اللغة ودرر الأدب مثل ما في المقدمة ،
ولولا أن هذا الفصل قد طال ، لاخترنا منها فقرأ روينها في (الرسالة) ،
والكتاب على الجملة من نفائس تراثنا العلمي ، ومكانه من الخزانة العربية
لا يزال خالياً لم يشغله كتاب وأنا لنا أمل له من رجال الأدب ومن
الناشرين الاهتمام اللائق به .



الايوردي

نشرت سنة ١٩٣٦

بين المعري والبارودي عصر أدبي مديد قد نسي اليوم أو كاد، فمحي من برامج التعليم عندنا ، وحكم عليه جملة واحدة بأنه عصر انحطاط في الأدب وجفاف في القرائح ، وضعف في الإنشاء ، وقحط في الرجال ، وانصرف عنه الناس — إلا الخاصة من أهل الأدب — وزهدوا فيه ، وارتضوا لأنفسهم الجهل به ، وانقطعت الصلة بينهم وبينه ، فلا تقرأ لأحد بحثاً فيه ، ولا تحليلاً لشاعر من شعرائه . ولا تسمع اسم رجل من رجاله يتردد على أطراف السنة الخطباء ، وأسالات أقلام الكتاب ، كما تردد اسم بشار والبحثري والمتنبّي والمعري ، في حين أن هذا العصر الطويل قد أنجب شعراء إذا هم لم يضارعوا الفحولة السابقين، فليسوا خالين من كل مزية ، ولا عاطلين من كل حلية ، بل إن فيهم لشعراء ، زوّدوا الأدب العربي بزايد قيم ، وأورثونا أدبا جمياً ، وشعراً كثيراً من حقه أن يحفظ وينظم، ويدرس ويحلل . لا سيما ونحن في إبان نهضة أدبية شاملة . . .

وقد أحببت أن أفتح هذا الباب في « الرسالة » لأنها اليوم بمثابة الإمام في الأدب العربي ، ولأن في يدها دفعة السفينة فهي التي توجهها الوجهة الصالحة إن شاء الله . ولست أسوق هذه الكلمة على أنها دراسة كاملة لهذا الشاعر . ولكن على أنها كلمة موجزة عن نفسيته وشعره ، بمناسبة ذكرى وفاته ، علّ هؤلاء الشعراء المنسيين يتبعثون كما بعث

ابن الرومي من قبل • فيقام للأبيوردي مهرجان كمهرجان المتنبي
بمناسبة مرور ثمانية قرون على وفاته •



قال الأبيوردي :

تنكّر لي دهري ولم يدر أنسي أعزّه وأحداث الزمان تهون
فبات يريني الخطب كيف اعتداؤه وبتّ أريه الصبر كيف يكون
والأبيوردي هو أبو المظفر محمد بن أحمد الأبيوردي المعاويّ
الأمويّ العبّسيّ الذي يقول :
ملكنّا أقاليم البلاد فأذعنت لنا رغبة أو رهبة أمراؤها
فلما انتهت أيامنا علقت بنا شدائد أيام قليل رخاؤها
وكان إلينا في السرور ابتسامها فصار علينا في الهموم بكاؤها
وصرنا نلاقى النائبات بأوجه رفاق الحواشي كاد يقطر ماؤها
إذا ما همسنا أن نبوح بسا جنت علينا الليالي لم يدعنا حياؤها



هذه نفس الأبيوردي ، وهذا شعره •

قال الشعر فأكثر ، وسار فيه على سنن من تقدمه وعاصره ، فمدح
وهجاً وتغزّل ، واستنفد المدح أكثر شعره ، ومعنى بالصناعة البديعة ،
وغاص على المعاني المبتكرة ، والتوليدات الدقيقة ، وكان شأنه في ذلك
شأن جمهرة الشعراء المدّاحين لم يأت فيه بجديد ، ولم تكن له ميزة في
شيء منه ، ولكن ميزته في شيء وراء ذلك كله ، هو أن له شخصية قوية
واضحة تشبه شخصية المتنبي في كثير من نواحيها ، وإن هذه الشخصية
تظهر في شعره كله ، في المدح وفي الهجاء وفي الغزل •

وستفهم هذه الشخصية ، وترى مبلغ ظهورها في شعره حين تعرف
نسبه وأخلاقه ، وتقرأ ما سأعرض عليك من شعره •

أما نسبه فقد علمت أنه يتصل بأبي سفيان بن حرب بن أمية بن عبد
شمس جد الخلفاء الأمويين ، الذين ملكوا الدنيا ، وفتحوا المشرق
والمغرب ؛ وقد كان الشاعر معتزاً بهذا النسب لا ينسأه ولا يكتمه ، ولا
يحجم عن أن يواجه به الخلفاء من بني العباس ، وأن يفاخر به في
وجودهم !

كتب مرة إلى أمير المؤمنين المستظهر بالله رقعة على رأسها الخادم
المعاوي ، فغضب الخليفة وأخذ الرقعة فكشط الميم من المعاوي وردّها
إليه •••

وكان مرة يمدح الخليفة المقتدي العباسي ، ففخر أمامه بنسبه
الأموي ، ووازاه بنسب الخليفة ، ولم يزد على أن جعل جدّ الخليفة
العباس « ساقى الحجيج » نداءً لجدّه وقريباً ، قال :

وقد ولدتني عصبه ضمّ جدّهم وجدّ بني ساقى الحجيج عروق
وإني لأبواب الخلائف قارع بهم ولساحات الملوك طروق

ولم يكن يمتنع من أن يفخر بأجداده الأمويين ، ويملا الدنيا ثناء
عليهم ، ويفضلهم على الناس كلهم ، على مسمع من العباسيين أرباب
السلطان وأولياء الأمر ، وأن يعرض في فخره بالدولة العباسية وزوالها ،
قال :

أنا ابن الأكرمين أبا وجداً وهم خير الورى عمأ وخالا
أشدّهم إذا اجتلدوا قتالا وأوثقهم إذا عقدوا جبالا
وأرجحهم لدى الغمزات عوداً إذا الخفرات خلّين الحجالا

(إلى أن قال) :

وهم فتحوا البلاد ياترات كأن على أغرّتها نمالا

ولولاهم لما درت بفيء ولا أرمى بها العرب الفصالا
وقد علم القبائل أن قومي أعزهم وأكرمهم فعالا
وأصرحهم إذا اتسبوا أصولا وأعظمهم إذا وهبوا سجالا
مضوا وأزال ملكهم الليالي وأية دولة أمنت زوالا ؟

أما أخلاقه فقد كانت أخلاق الصيّد من الملوك ، لا أخلاق المدّاح من الشعراء ، فقد ذكروا أنه كان عالي الهمة ، عزيز النفس ، متكبراً تيّهاً ، ذا باؤ و صلف وعجب ، وكان يتخذ العبيد والغلمان ، ويأمر من بمشي بين يديه بالسيف فعل الملوك ، وكانت له آمال سياسية ، كان يرجو أن يبلغها من طريق المرتبة والولاية ، فطلبها وألح في طلبها ، فلما أيس منها عزى نفسه بأنه سيطلبها بالسيف ، فهو يشبه في هذا المعنى المتنبي شاعر العرب الأكبر ، يدل على آماله السياسية وطموحه إلى الملك شعره الذي سيمر بك عما قريب ، ودعاؤه عقب كل صلاة : « اللهم ملكني مشارق الأرض ومغاربها » ، وتيهه على مدوحيه من الملوك والوزراء ، وفخره بنفسه بين أيديهم .

أما الشعر فكان ينظمه ترويحاً عن نفسه ، وترجمة عن أدبه ، ويمدح به من يمدح للأدب لا للنشب ، وللوفاء لا للعطاء :

ولم أنظم الشعر عجباً به ولم أمتدح أحداً من أرب
ولا هزني طمع للقرض ولكنّه ترجمان الأدب



إني بملحك مغرى غير ملتفت إلى ندى خضل الأنواء مطلوب
وكان يترفع عن أن يستجدي بالشعر ، وأن يعمدن الشعراء السؤّال .
ويرى نفسه نداً لمدوحيه . فهو ينظم لهم هذه القصائد المعجزة ، يبتغي بها ودهم وإخاءهم لا نوالهم وعطاءهم :

ولولاك لم تخطر ببالي قصائد هوابط في غور طوالع من نجد

لحقت بها شأو المجيدين قبلها وهيهات أن يوتي بأمثالها بعدي
 فهن عذارى مهرها الود لا الندى وماكل من يعزى إلى الشعر يستجدي
 ولم يكن يسلك سبيل شعراء المدح في الكذب والغلو والمبالغة .
 ولكن سبيله وصف ما يرى من صفات مدوحيه وخلالهم وصفاً صادقاً ،
 لا كذب فيه ولا إغراق :
 وصدق قولي فيك أفعالك التي أبت لقريضي أن أوشحه كذباً



لا زلت تلقح آمالاً وتنتجها مواهباً يسترها كل محروب
 وتودع الدهر من شعر أجبره مدائحاً لم توشح بالأكاذيب
 وكان عارفاً بقيمة شعره ، مؤمناً بعلو منزلته وجلالة قدره ، فهو يوجه
 إليه أنظار مدوحيه ويدل به عليهم ، ويمن على من يمدحهم بأن ملوك
 الأرض يتمنون أن يمدحوا به ، ولكنه لا يتنازل إلى مدحهم ، ولا يعرج
 عليهم ، ولا يلتفت إليهم :
 قليل إلى الري الذليل التفاته وإن كثرت للواردين المناهل



فدونك مما ينظم الفكر شردا سلبن حصى المرجان كل نظام
 تسير بشكر غائر الذكر منجد يناجي لساني معرق وشأمي
 ويهوى ملوك الأرض أن يمدحوا بها وما كل سمع يرتضيه كلامي



وكم ماجد يبغى ثناء أصوغه ولكنني عن مدح غيرك أزور
ويودع سيداً كبيراً فلا يجد ما يأسف عليه عند وداعه إلا هذا الشعر
الذي يضيق به الحساد ، و (تكبو دونه الشعراء) وتنشده الأيام ، أن
يضيع بعد رحيله ولا يبقى له أهل يخاطبون به •

رحلت فالمجد لم ترقأ مدامعه ولم ترق علينا المزن أكبادا
وضاع شعر يضيق الحاسدون به ذرعاً وتوسعه الأيام إنشادا
فلم أهب بالقوافي بعد بينكم ولا حملت وقد جربت أجوادا



وإذا أنت سألت الشاعر عن منزلته في الشعر لما تردد في القول بأنه
فاق الشعراء وبذهم ؛ فإذا عجبت منه كيف يعجز الشعراء ويذهم وهو
واحد منهم ، أجابك جواب المظمئن المؤمن بما يقول : المعتد بنفسه قائلاً :

فقت الأعراب في شعر فانت به كأنه لؤلؤ في السلك منضود
إن كان يعجزهم قولي ويجمعنا أصل فقد تلد الخمر العنايد

فمن كان له هذا المجد التليد ، ينم عنه هذا المنطق المبين :

ينم بمجدي حين أفخر منطقي ويعرب عن عتق المذاكي صهيلها

ومن كان سليل الملوك ، وشاعر العصر ، وذا المجدين : المجد الموروث
وهو هذا النسب العالي النبيل ، والمجد المكسوب وهو هذا البيان الصافي
الأصيل ، كان له أن يقوم بين أيدي ممدوحيه مقام العزيز الشامخ بأنفه ،
وأن يصرخ في وجه الوزير ، وقد قام مادحاً له ، فنسيه وذكر نفسه ،
فاتقلب منافراً مفاخراً :

وسل بي المجد تعلم أي ذي حسب في بردتي إذا ما حادث هجما
يلين للخل في عز عريكته محض الهوى وله العتبي إذا ظلما

من معشر لا يناجي الضيم جارهم نضوا هموم غضيض الطرف مهتضما
والدهر يعلم أني لا أدل له فكيف أفتح بالشكوى إليه فما
وكيف يشكو الدهر ، وشعره غرة في جبين الدهر :

وكيف يشكو الدهر من شعره على جبين الدهر مكتوب ؟
أولست تذكر المتنبي شاعرنا الأكبر ، حين تقرأ للأبيوردي فخره
بنفسه وتملحه بإدلاجه في الليل ، وانفراده في الفلوات تنو إليه النجوم
وهو ساع ليكسب قومه عزاً وفخراً في مطلع قصيدة يمدح فيها ويهنيء
بالعيد . قال :

وبي عن خطة الضيم ازورار إذا ما جد للعلياء جدي
فهل من مبلغ سروات قومي مصاحبتي على العزاء غمدي
وإدلاجي وجنح الليل طاو جناحيه على نصب وكدي
وقد رنت النجوم اليّ خوصاً بأعين كاسرات الطرف رمد
لأورثهم مكارم صالحات شفت طريفها لهم يتلند
وهو لا يزال أبداً يجب أن يجمع إلى المجد التليد مجداً طريفاً وأن
يؤيد المجد الموروث بمجد مكسوب، لا يقنع بعلو نسبه ورفعة أجداده :

فشيدت مجداً رسا أصله أمئت إليه بأمّ وأب
ولا يزال يمدح بهذه الخلة من يجدها من ممدوحيه . قال :
مقتبل السن عقيد النهى تقصر عن غاياته الشيب
والملك لا يحمل اعباءه من لم تهذبه التجاريب
شيد ما أتت من مجده والمجد موهوب ومكسوب



أبو علي له في خندف شرف لف العلى منه موهوباً بمكسوب
وهو لا يقنع من المجد بالشعر والأدب ، ولا بالمال والنسب ، ولكن

له أملاً سياسياً بعيداً ، فهو يألم لما يرى من تفرق الأمراء وغلبة الأعاجم ،
وينتظر (رجل الساعة ٠٠٠) المصلح المرتقب ، الذي يجمع شمل الأمة ،
ويعيد لها شبابها ، فيدعو لذلك الملوك ويهيب بهم ، فلا يجد هذا البطل
الأروع فرّاج الغمة ، محيي الأمة :

دهر تذاب من أبناءه تقد^(١) وأوطنت عرب أعقاب أعلاج
وأينع الهام لكن نام قاطعها فمن لها بزياد أو بحجاج
وكم أهبنا إليها بالملوك فلم نظفر بأروع للغماء فراج

فيفتش في أمراء العرب وملوكهم فلا يجد فيهم من يرجى إلا الأمير
أبا الشداد ، فيقصده بقصيدة يستثيره ويستفزه ، ويهيج في نفسه الحمية
العربية ، ويسأله كيف يرضى وهو اليوم أمل العرب وملجؤهم بأن يفتح
العرب بصحراء زرود ورمال حاجر ، بينما يأكل الأعاجم الدنيا ،
ويتناهبون الثراء والمجد ، ويحضه على أن يثيرها داحسية شعواء :

فإيه أبا الشداد إن وراءنا أحاديث تروى بعدنا في المعاشر
أترضى وما للعرب غيرك ملجأً توسد بهم رملي زرود وحاجر
فأين الجياد الجرد تخطو إلى العدى على عكق تروي به الأرض مائر
وفتيان صدق يصدرون عن الوغى وأيدي المنايا داميات الأظافر
وحاجتهم إحدى اثنتين من العلى صدور العوالي أو فروع المناير

فإذا يئس من أن يجد في الناس هذا الرجل ، تقدم ليحقق أملة بنفسه ،
فكانت حاله كحال المتنبى ، يسعى إلى رتبة أو ولاية يتخذها سلباً إلى
مثله الأعلى ، فيطلبها ولا يراها بدعاً ولا عجباً ، ولا يراه خلق إلا لها ٠٠٠
واسمعه يقول لمؤيد الملك :

(١) قال في اللسان : النقد جنس من الفنم قصار الأرجل قباح الوجوه
تكون في البحرين . ويقال هو اذل من نقد . وأنشد :
رب عديم اعز من أسد ورب مثر اذل من نقد

إليك أوى يا ابن الأكارم ماجد
تجر قوافيه إليك ذيولها
وعندك ترعى حرمة المجد فارتمى
قليل إلى السري الذليل التفاته
وها أنا أرجو من زمانك رتبة
وليس بيدع أن أنال بك العلى
كان هذا أمله في حله وترحاله ، وغايته من اغترابه عن بلده ، ونأيه
عن أهله ، وما كان يطلب مالا ولا ثروة ، وما كانت به حاجة للمال ،
ولا ضاقت أرضه برزقه ، ورزق عياله ، واسمعه يقول لسيد الوزراء أحمد
ابن الحسين :

ولم نغترب مستشرفين لثروة
ولكننا نحمي ذمار معاشر
ومن سلبته نشوة الدهر عزه
ولو هو أراد الغنى لناله ، لا سؤالا واستجداء ، ولكن على ظبي
السيوف وأطراف الرماح ، ولكنه يريد غاية بعيدة ، دونها جرع الردى
وحياض الموت ، يسعى إليه بفتيان « من أمية » هم موقدو الحروب
ومطفؤوها :

ومن خاف أن يستصعر الفقر خده
ومكتحلات بالظلام أثيرها
ولا صحب لي إلا الأسنة والظبي
وحولي من روقي أمية غلمة
سريت بهم والناجيات كأنها
فحلوا حبى الليل البهيم بأوجه
وخاضوا غمار النائبات ومالهم
وفى بالغنى لي أعوجي^(١) ومنصل
وهن كأشباح الأهلة نحئل
بحيث عيون الشهب بالنقع تكحل
بهم تطفأ الحرب العوان وتشعل
رماح بأيديهم من الخط ذبئل
سنا الفجر في أرجائها يتهلل
سوى الله والرمح الرديني معقل

(١) أي جواد كريم من نسل الأعوج المشهور .

يرومون أمراً دونه جرع الردى
فتتنا وقد نام الأنام عن العلى
وتمر الأيام وهو لا يصل إلى شيء مما يؤمل ، ويضيق بحالة الذل
والمهانة ، فيلوم نفسه على قعوده ، ويعزم العزيمة الفاصلة التي تكون فيها
المنى والمنايا :

تقول ابنة السعدي وهي تلومني
فان عناء المستقيم إلى الأذى
وعندك محبوبك السراة مطهم
فثب وثبة فيها المنايا أو المنى
أمالك عن دار الهوان رحيل
بحيث يذل الأكرمون طويل
وفي الكف مطرور الشباة صقيل
فكل محب للحياة ذليل

وثبة أموية ، ينال بها عز أجداده الأمويين ومجدهم . فليس العز إلا
أن يغامر المرء ، ويحمل نفسه على الخطئة التي تبقي ذكره في الناس أبد
الدهر ، فإما أن يموت فيقال لله دره ، وإما أن يكتب له الظفر :

ألم تعلمنا أني على الخطب إن عرا
فلا عز حتى يحمل المرء نفسه
ويغشى غماراً دونها جرع الردى
ولا بد لي من وثبة أموية
صبور إذا ما عاجز عيل صبره
على خطئة يبقى بها الدهر ذكره
فان هو أودى قيل : لله دره
بحيث العجاج الليل والسيف فجره

ولا يثنيه عن وثبته الأموية بعد المدى ، ووعورة الطريق ، وما يعتور
السبيل إليها من أخطار وخطوب أهونها الموت ، لأنه ألف حمل الخطوب ،
وتعود الصبر ، وأعد للنائبات عزائم تروض إباء الدهر إذا شمس الدهر ،
ولم يخفل بالدنيا وهي غضة غريضة ولم يبال بها ، أفيقبل عليها وهي جافة
ذابلة ، وهل تثنيه عن مرامه لذاتها ؟

اسمعه حين يقول :

سل الدهر عني أي خطب أمارس
سأحمل أعباء الخطوب فطالما
وعن ضحكي في وجهه وهو عابس
تماشت على الأين الجمال القناعس

وأنتظر العقبى وإن بعد المدى
 وإني لأقري النائبات عزائما
 وأحقر دنيا تسترق لها الطلى
 تجافيت عنها وهي خود غريرة
 ولي مقلة وحشية لا تروقها
 ولا يثنيه عنها رقة حاله ، ورثاة أطماره ، فهو كالسيف القاطع البتار ،
 لا يضره الغمد ، وهمته كامنة في ضمير الدهر ، ولا بد للضمير المستتر
 أن يظهر :

رأت أميمة أطماري وناظرها
 وما درت أن في أثنائها رجلا
 أغر في ملتقى أوداجه صيد
 إن رث بردي فليس السيف محتفلا
 وهستي في ضمير الدهر كامنة
 يعوم في الدمع منهلا بوادره
 ترخي على الأسد الضاري غدائره
 حمر مناصله بيض عشائره
 بالغمد وهو وميض الغرب باتره
 وسوف يظهر ما تخفي ضمائره

وكانك تسأل بعد هذا كله ، ألم يلق الشاعر شدة وعناء وهو يصرح
 بذكر الوثبة الأموية ، ويدعو إليها علناً في ظلّ الحكم العباسي ، ألم
 يتنكر له أولو الأمر ، ويزوروا عنه وينأوئوه العداوة ، ويبطشوا به ؟
 وها هو ذا الشاعر يخبرك بأنه لقي أذى كثيراً ، وشرّاً مستظيراً ، فريح من
 غير أن يذنب ، وجفي من غير أن يخون ، ولكنه اعتصم بالصبر ، ولاذ
 بالحزم ، ولم يلب ولم يشك ولم ينهزم :

وقد طرقتني النائبات بحادث
 أراع ولم أذنب وأجفني ولم أخن
 ولست وإن عض الزمان بغاربي
 إذا ما أغام الخطب لم أحقل به
 لو ان الصفا يرمى به لتصدعا
 وقد صدق الواشي فأخني وأقذعا
 أطيل على الضراء مبكى ومجزعا
 وضاجعت فيه الصبر حتى تقشعا

ولماذا يذل ويخضع ، وهو إن ضاقت عنه بلدة فستتسع له أخرى ،

وحسب البلدة عاراً أن يرحل الشاعر عنها ، وإن أدلت عليه بابل بسحرها
الحرام ، فهو يدل عليها بسحره الحلال ، ويجعل من شعره حيشاحل بابل . . .
أبابل لا واديك بالرغد منعهم لدينا ولا ناديك بالوفد أهل
لئن ضقت عنا فالبلاد فسيحة وحسبك عاراً أنني عنك راحل
وإن كنت بالسحر الحرام مدلة فعندي من السحر الحلال دلائل
قواف تعير الأعين النجل سحرها فكل مكان خيمت فيه بابل
وأي فتى ماضي العزيمة راعه ملوكك لاروئى رباعك وإبل

* * *

وبعد . . . فاسمع الشاعر نفسه يصف لك شخصيته، ويخبرك أنه يمدح
ويأخذ ، ولكنه أعز من أن يملكه الملوك بثوابهم ونوالهم، وأنه لا يستسيغ
الذل ولا يجب أن يتمرغ فيه ظهراً لبطن ، ولا يآلف حياة الدعة والأمن
في ظلّ الروض بين الكاس والطاس ، ولا يفرق من المنايا ويخشى المهالك ،
ولكنه يريد أن يثيرها حرباً عواناً في سبيل غاياته ومطامحه :

سواي يجرّ هفوته التنظي ويرخي عقده جبوته التمني
ويلبس جيده أطواق نعمى تشف وراءها أغلال من
إذا ما سامه اللؤماء ضيما تسرّع في الأذى ظهراً لبطن
وظلّ نديم عاطيه وروض وبات صريع باطية وذن
وأشعر قلبه فرق المنايا وأودع سمعه نغم المغني
وصلصلة اللجام لدي أخرى بعزفي مباءته من
فلمت لحاضن إن لم أقدها عوابس تحت أغلّة كجن
.
وهأنا أوسع الثقلين صدرا ولكن الزمان يضيق عني

* * *

هذه شخصية الأبيورددي وهذا شعره ، أفيستحق أن يهمل وينسى؟ . . .

* * *

كلمة لا بد منها

نشرت سنة ١٩٤٥

ولقد كنت أود أن أجد من نشرها بدأ - غير أن ما تنشره صحف مصر ومجالاتها في موضوع الأدب الشامي والتعريف بأهله لمن نعرف ومن فنكر من الكتاب أوجب نشرها - وأنا أعرف قولهم (العبرة بما قيل لا بمن قال) ولكن ذلك في الحقائق التي يستقل العقل بتحصيها ووزنها ، والحكم عليها بالصحة أو بالفساد ، أما الاخبار الممكنة التي تحتمل الصدق والكذب ، كقولنا : إن فلان أسلوباً بارعاً ، وفلان بليغ ، وله كذا من الكتب ، لمن لم يسمع بفلان هذا ولم يقرأ له ، فلا يمكن الحكم عليها بالتصديق أو بالتكذيب ، وبالقبول أو بالرد ، إلا بعد معرفة حال راويها ومخبرها ، ومبلغه من الاطمئنان إلى خبره وحكمه ، فإن كان عدلاً ضابطاً ، والضبط في الأدب هو التمرس به والذوق فيه وفهمه ، والعدالة ألا يميل به حب ولا بغض ، وأن يحكم على الرجل بأثره ، فلا تمنعه عداوته مجوداً من الثناء عليه ، ولا صداقته مسيئاً من تده . فإن كان كذلك قبل خبره وإلا رد ، وأنا أقول آسفاً إن مجلات مصر لما فتحت صدرها لمن يعرف قراءها بالمجهول من أدب الشاميين ، جاءت مقالات من أشخاص هم أكثرهم وكبير مطلبه أن يرى اسمه منشوراً في هذه المجلات ، ومنهم من لم يكذب يرضع من قبل سواداً في يياض ، فنشرت لهم كل الذي جاءها منهم وحكمتهم في رقاب الأدباء ، وجعلتهم من أهل الترجيح في الأدب ، فكتبوا أشياء لا يفهم منها الجاهل بأدبنا شيئاً ، ويضحك منها العارف به أو يشفق على صاحبها ، ومنها ما يخرج في جملته وتفصيله عن

أن يكون دعاية لمن كتبه ولأصحاب الكاتب وأصدقائه ، وحشراً لهم بين مشايخ الأدب والمقدمين فيه ، ثم كانت الطامة التي لا أقول إنها الكبرى لأنني لا أدري ماذا يجيء من بعدها ، فنشرت مجلة محترمة مقالة في ذنبها اسم لم نسمع به ، خلط فيها صاحبها وخبط ، وانتهى به الخلط والخبط الى أن تحلَّ رياسة الأدب في الشام رجلاً ليس منه في العير ولا النفير، وليس منه في فرس ولا بعير . وأشهد لقد ضحكنا منها في مجالسنا كأشد ضحك ضحكناه قط . ولكن القراء لم يضحكوا لأنهم لا يعرفون من الأمر إلا أنه (كفّ عدس . . .) ولأنهم يثقون بأن هذه المجلات لا تقدم لهم إلا حقاً ، ولا تنشر إلا لأديب أريب .



وأنا لا أنكر منافع (التشجيع) ولقد كتبت فيه وأنتيت على أهله^(١)، ولكن هذا التشجيع إذا بلغ هذا المبلغ صار أذى لمن يشجّع ، وضرر أعلى الأدب وأهله ، لأن من يشجّع على الادّعاء والغرور والعدوان يؤذي ولا يبقى فيه مصطلح ، ويصدق أنه صار زيبياً وإن كان في ذاته حصرماً حامضاً يلذع اللسان ويجرح الحلق ، ويكون عند نفسه أستاذاً جليلاً ، وعلماً مشهوراً وهو عند الناس تلميذ صغير . . . ولأن الأدب إذا كثّر الأدعياء فيه والواغلون عليه ، وتصدّر الجهلة مجالسه وامتهن العلماء الأبنسنا^(٢) هان الأدب وسقط . وهل في الهوان أهون من أن يكتب (زيد) من الأدباء مئة مقالة ، يبدل فيها الغالي من عمره ومن قوته ، ومن دم قلبه وضياء عينيه ، بعد أن استعدّها لها بالدرس والتحصيل وسهر الليالي

(١) انظر صفحة (١٤٢) من هذا الكتاب .

(٢) أتشئ اليوم مجلس أعلى للفنون جمع فيه جماعة من الكتاب ولكن المؤلف لم يذكر ولم يدع إليه .

في مدارس كتب العلم ومطالعة أسفار الأدب ، وصرم في ذلك الدهر
الأطول فيأتي (عمرو) فيختصر الطريق ، ويقفز من فوق الجدران فلا
يقرأ شيئاً ولا يكتبه ، ولكن يكتب مقالة يقول فيها عن نفسه : إن له مئة
مقالة أو يسخر صديقاً له ليقول عنه إنه أحسن من (زيد) ذلك ، وأرسخ
منه في الأدب قدماً ، وأضحك منكباً وأعلى هامة ، ويصدق ذلك القراء
ويستوي عندهم الرجلان . أو هو يسبب العاملين بدلاً من أن يعمل ،
وينقص أقدار الرجال ليزيد بما ينقص منهم ، ويعلو بما يظن أنه يخفض
من منازلهم ...

... خبروني إن كنتم تعلمون ، كيف يكون التدجيل إن لم يكن
هذا تدجيلاً ؟



أما إنني لا أدعو إلى احتكار الأدب وما في سوق الأدب احتكار ،
ولكن أدعو المجالات المصرية المحترمة أن تترث في نشر ما يحصله إليها
البريد من مقالات النقد والتقرير والكلام في الأدب وأهله حتى تعرف
الكاتب ، ومبلغ الثقة بخبره وحكمه ، ومكاته في بلده ، وألا تدع أسماء
الكبار من أدباء الأقطار العربية مضغفة في فم كل محب للشهرة ، يشتهي
أن يكون كاتباً ولم يعد للأمر عدته .

وأنا لا ألوم الشباب أن يسترئوا التدجيل ويستسهلوا طريقه ،
ويستصعبوا الجهد والدأب ودخول البيوت من أبوابها . فهذا هو شأن
الشباب ، وكلنا كان كذلك أو كان قريباً منه ، ولكننا لم نجد مجلات
تعيننا عليه ووجدوها ، وهأنذا قد دانيت الأربعين ، وأظن أنني كتبت من
الصحائف المنشورة ما يزن أرتالاً ، وإني والله ما ابعث اليوم بمقالة إلى
مجلة إلا مستحياً منها ألا تكون صالحة للنشر ، وخائف أن تصير لقي ،

أفلا يحق لنا أن نعجب من صفاقة أقوام من هؤلاء الكتابيين وأن نعتب على هذه المجالات المحترمة ، إذ تضع الشيء في غير موضعه فتجود في غير مجاد ، وما لكل ناشئ اليوم لا يرضى بأقل من الرسالة والثقافة ينشر فيها غكذرمته فقد كنا نتمنى جريدة يومية تنشر لنا فما كنا نصل إليها ونحن يومئذ أقل من أكثرهم اليوم جهلاء !

ولقد كنا سألنا مجلات مصر أن تنشر لأدبائنا وتعرف بأدبنا وعتبنا عليها أنها لا تفعل ؛ ولكننا لم نرد إلا الأدباء حقاً لا أن تنشر لكل من يسود صحيفة ويضعها في ظرف ويبعث بها إلى المجلة ثم تحصل ذلك علينا وتنسب إلينا وتمثل به على أدبنا ، وتقيل حكم صاحبه علينا يرفع منا من يشاء ويخفض من يريد .

والسبيل لا سبيل سواها هي تكليف أحد ادبائنا المعروفين ممن لا يطعن على شخصه وإن خولف في رأيه البحث في أدب الشاميين بحثاً علمياً منظماً خالياً من أثر الحب والبغض ، مؤيداً بالدليل مستنداً إلى التحليل فينظم أدوار هذا الأدب وطبقات أهله من جهة السن ، ومن جهة الأسلوب والبلاغة ، إذ ربّ شاب هو أبلغ بلاغة ، وأصفى ديباجة ، وأعلى أدباً ، من شيخ يحمل أمجاد نصف قرن ، أي أنه يؤرخ أدبنا على نحو ما تؤرخ الأدب القديم الذي تقطعت بيننا وبين أهله أسباب الميل والنفار والحب والكراهية . أما هذا الطريق الذي سارت عليه مجلات مصر إلى الآن فحسبنا ما لقينا من وعره ووحشته والتوائه .



سؤال

كان في بلدنا أوقاف كثيرة وقفت على المشتغلين بالعلم والمنقطعين إليه . يفتحون لهم بريعا المدارس الواسعة ، ويعدّون لهم الغرف المفروشة ، ويهيّون لهم فيها المكتبات القيّمة ، و يقيمون لهم الخدم ويقدمون إليهم كل ما يحتاجون إليه من طعام وشراب وحلية ومتاع ، ويفرغون قلوبهم من كل همّ إلا همّّ الدرس والبحث ، فكان الناس يرغبون في العلم ، ويقبلون عليه ويرزون فيه . .

... ثم ذهب ذلك كله بذهاب أهله ، وخلف من بعدهم خلف أضعوا الأوقاف ، وأكلوا أموالها ، فتهدمت هذه المدارس ، وأمست خرائب وأطلالا . ثم سرقها الناس فحوّلوها بيوتا ، وطمسوا آثارها . . .

فأعرض الناس عن العلم وزهدوا فيه ، فقلنا : لا بأس ، انها قد تتحوّل تلك المدارس إلى دور عجزة ، وقد تصير أحيانا ملجأ كسالى ، ومأوى عاطلين ، وعندنا المدارس الجديدة ، تسير على منهج مقرر ، ونظام معروف ، وطريق واضح ، فما نحن إلا كمن أضع درهماً ووجد ديناراً . وأقبلنا على هذه المدارس ، إقبال العطاشى على المنهل الصافي ، ومنينا أنفسنا بكلّ جليل وجميل ولكننا علمنا بعد أن خرجنا منها وواجهنا الحياة ، أنها لم تقم بما كان يرجى منها ويجب عليها . . . ووجدنا أننا لا نصلح في هذه الحياة إلا لشيء واحد ، هو (الوظيفة) ؛ أما العمل الحرّ ، والمغامرة في الحياة فنحن أبعد ما يكون امرؤ عنه ؛ ووجدنا سبيل الوظيفة مسدوداً وكراسيها مملوءة ؛ وكيف لا تكون كذلك وكل الناس يسعى إليها

ويريدها؟ هل يكون أبناء الشعب كلهم موظفين؟ فكنا واحداً من رجلين :
أما الغني الموسر فعاش بمال أبيه . وأقام منه سوراً حولته ، فلا يرى
الحياة ، ولا تصل إليه بالأمها ومصائبها . وأما الفقير فيتخبط في لجة
اليم (يم الحياة) تضربه بأواجها ، فلا ينجو من لطفة إلا إلى لطفة ، ولا
يخلص من شقاء إلا إلى شقاء .

وقد يكون في هؤلاء الفقراء موهوبون ، وقد يكون فيهم ذوو
الملكات ، وفيهم من إذا استراح من هم العيش واشتغل بالعلم برز فيه
وبرع ، ونفع أمته ووطنه وخلف للأجيال الآتية تراثاً علمياً فخماً كالذي
خلقه لنا الأجداد . . . فماذا يعمل هؤلاء؟ ومن أين لهم العقل الذي
يدرسون به ، والهمة التي يؤلفون بها ، وعقولهم ضائعة في البحث عما
يملا معدتهم الجائعة ، ويستر أجسادهم العارية ، وهمهم مصروفة إلى
ضمان الكفاف ، والحصول على ما يتبلغون به ؟

لقد قال الشافعي رحمه الله منذ الزمن الأطول : لو كلتف شراء
بصلة ما تعلمت مسألة . . . فكيف يتعلم ويدرس ويؤلف من يكتف شراء
الرغيف وشراء ثمن الرغيف ؟

إني أعرف كثيرين ممن يؤمّل لهم أن يبرعوا في الأدب ، ويتفوقوا في
العلم ، قدّر الله عليهم الفقر والإفلاس ، وعلّق بأعناقهم أسراً عليهم
إعالتها ، والسعي في إعاشتها ، فألقوا القلم والقرطاس ، ورموا الدفتر
والكتاب ، وخرجوا يفتشون عن عمل . . . يطلبون وظيفة ، غير أن الطريق
إلى الوظيفة وعمر ملتو طويل ، لا يقدر على سلوكه ، ولا يبلغ غايته ، إلا
من حمل معه تميمة من ورق (البنكنوت) يحرقها أمام أبواب الرؤساء
لتخرج شياطينها فتفتح له الباب . أو صحب معه (الشفيح العريان) وأين
من هذين الشاب النابغ المفلس الشريف ؟ ثم إنه إذا بلغ الوظيفة وجدها
لا تصلح له . ولا يصلح لها ، وضائق به وضائق بها !

أعرف كثيرين من هؤلاء يظهرون فجأة كتاباً مجدّين ، وشعراء محسنين ، وعلماء باحثين . فما هي إلا أن تنزل بهم الحاجة وتنبخ عليهم (هموم الخبز) حتى تقطعهم عما فيه ، ثم تذوي ملكاتهم وتجف قرائحهم وتركهم يموتون على مهل ، ويموت بموتهم النبوغ . وأرباب الأقلام وأصحاب الصحف يشهدون مصارعهم في صمت وإعراض ، لا يهتمون بهم ، ولا يظنون أن عليهم واجباً لتقائهم ، حتى إذا قضاوا قاموا يطنطنون بذكرهم ويشيدون بمواهبهم ، ويركبون على قبورهم ليقولوا للناس :
أنظروا إلينا ...

هذه هي علة الشرق .

لألفينتك بعد الموت تندبني وفي حياتي ما زودتني زادي

ورحم الله القاضي عبد الوهاب المالكي ، خرج من بغداد فخرج لوداعه عشرون ألفاً ، يبكون وينتحبون فقال لهم : يا أهل بغداد ، والله ما فارقتم عن قلبي ، والله لو وجدت عندكم عشاء ليلة ما فارقتم ، وهم يبكون وينتحبون ويصرخون : إنه يعزء علينا فراقك ، إننا نفديك بارواحنا ، يا شوقنا إليك يا مصيبتنا بفقدك !...

* * *

هذه هي المسألة ... أفليس هناك طريقة لإيقاظ الدماغ من المعدة ؟
لأنصاف العلم من المال ، لحماية النبوغ من الضياع ؟

من يشتغل بالعلم والدرس والكتابة والتأليف إذا كان الفقراء لا يطيقونه ، والأغنياء لا يحسونه ؟ أكان لزاماً على من يشتغل بذلك أن يموت من الجوع ؟ ألا يستحق هذا المسكين بطريقة من الطرق ، بقانون من القوانين ، عشرين ديناراً ، يأخذها موظف جاهل حامل بليد ، لا يحسن

شيئاً إلا النفاق والالتماسات والوساطات ، ولا ينفع الأمة معشار ما ينفعها
هذا الذي يذيب دماغه ، ويحرق نفسه ، ويعمي بصره ، وينفق حياته في
النظر في الكتب ، والخطّ بالقلم ؟

أما في ميزانية الدولة ، أما في صندوق الجمعية ، أما في مال الجريدة ،
ما تشتري به آثار هذا الكاتب^(١) ، وأشعار هذا الشاعر ، وبحوث هذا
العالم ، بالثمن الذي يعدل ما بذل فيها ، ليعيش فيصنع غيرها .
هذه هي المسألة !

هل يجب أن يموت النابغ لأنه نابغ ، ويعيش الأغبياء والجاهلون ؟
أم يجب عليه أن يميت نبوغه ليعيش ، ويبيع عقله وذكاءه برغيف من
الخبز ؟ .



(١) تحقّق هذا الأمل ، وصارت الدولة تشجّع الأدباء ، وتشتري الكتب ،
ولكن حظنا من ذلك كله أن نسمع به ولا نراه .

الفهرس

رقم الصفحة		رقم الصفحة	
١٥٠	١٥ - الفتح الاسلامي	٥	١ - لغتكم يا ايها العرب
١٥٨	١٦ - كيف تكون كاتباً	١٢	٢ - آفة اللغة هذا النحو
١٦٣	١٧ - في النقد	٢٠	٣ - بين العلم والادب
	١٨ - الادب العربي في مدارس	٢٦	٤ - العقيدة بين العقل والماطفة
١٦٧	العراق	٣٣	٥ - من غزل الفقهاء
١٧٧	١٩ - ادب إقليمي	٤٤	٦ - مقالة في التحليل الادبي
١٨٣	٢٠ - الحياة الادبية في دمشق	٦٢	٧ - الملكة والثقافة
١٩٠	٢١ - الترجمة والتأليف	٦٥	٨ - بحث في الوظيفة والموظفين
	٢٢ - النفقات والتكافل	٧٥	٩ - بحث في الايمان
١٩٤	الاجتماعي	٨١	١٠ - الحلقة المفقودة
٢٠١	٢٣ - تعبير الرؤيا لابن قتيبة	٩٠	١١ - من سوارد الشواهد
٢١٤	٢٤ - الأبيوردي	١١٢	١٢ - القضاء في الاسلام
٢٢٦	٢٥ - كلمة لا بد منها	١٣٥	١٣ - الحجاب
٢٣٠	٢٦ - سؤال	١٤٢	١٤ - التشجيع

جدول الخطأ والصواب

صواب	خطأ	من	من
تدرجت	تدرج	٢١	٨
كتابه	كتابه	١٦	١٦
الأدب	الأب	٧	٢٢
لا يشتكى	لا يشتكي	١٩	٣٥
فالتأم	فالتام	٢٢	٣٧
ومن ضعفين	ومن ضعفين	٩	٤٣
رفيعة	رفيعة	٣	٥٠
ما استطعنا	ما استطعنا	١٤	٥٦
بعض	بعض	٦	٥٨
مسلم	سليم	٣	٦٤
سريع	وصريع	٤	٦٤
لأنفسهم	لأنفسهم	٥	٦٩
لا تدرك	تدرك	٢٤	٧٨
تر	تري	١٥	٨١
حبرها	خبرها	١٨	٨٢
يخذف هذا السطر لانه مكرر في الحاشية		٢٠	٩٤
من عرار	عن عرار	٧	٩٥
وسداد(١)	وسداد	١٣	١٠٠
وترى	وتري(١)	٢١	١٠٠
واوي وياني	حاشية واوي وياني		١٠٠
هذه الكلمة توضع في الشطر الثاني	سني	١٥	١٠١
بذلك	بذلك	٧	١٠٢
على ما كان	ولي ابن عم ما كان	١٦	١٠٢
بن	ابن	١٥	١٠٦
بن	شقيق ابن	٢٠	١٠٨
النسبى	التنبا	٢٠	١١٠
المؤلف	حاشية المؤلف		١١٠
لجا	لجى	٢	١١١
سماء	سماء سماء	١١	١١٢
ابن حديج	بن حديج	٤	١٢٠
الفاضب	الفاضب	١٩	١٢٠
أحدكم	أحدكما	٧	١٢٦
وعن أي نبي	وعن نبي	٢	١٣٦
ترك	حتى ترك	٢٢	١٣٨
للعلماء	للعماء	٢٤	١٤٥
فاقد	فاقد	٧	١٤٨
النضج	النضوج	١٤	١٥٠
Idéalisme	Idealisme	٢	١٥٩
عظيمة	عظيمة	١١	١٦٠
التوخى	التوخي	١٣	١٧٨
يقيم	تقيم	١١	١٨٠
يقدها	تقدها	١١	١٨٠
كتاب سيد قریش	سيد قریش	٤	١٨١
البدعية	البدعة	١٧	٢١٥
ومطغورها	ومطغورها	١٧	٢٢٢

وهناك أخطاء أخرى - لا سيما في الشكل - نتركها لفطنة القارئ.

آثار المؤلف

أ - الكتب التي نفدت

- | | | | |
|-----------------------|---------|--------------------------|---------|
| ١ - رسائل الاصلاح | ١٣٤٨ هـ | ٥ - في التحليل الأدبي | ١٣٥٢ هـ |
| ٢ - بشار بن برد | ١٣٤٨ هـ | ٦ - عمر بن الخطاب (جزآن) | ١٣٥٢ هـ |
| ٣ - رسائل سيف الاسلام | ١٣٤٩ هـ | ٧ - كتاب المحفوظات | ١٣٥٥ هـ |
| ٤ - الهشميات | ١٣٤٩ هـ | ٨ - في بلاد العرب | ١٩٣٩ م |

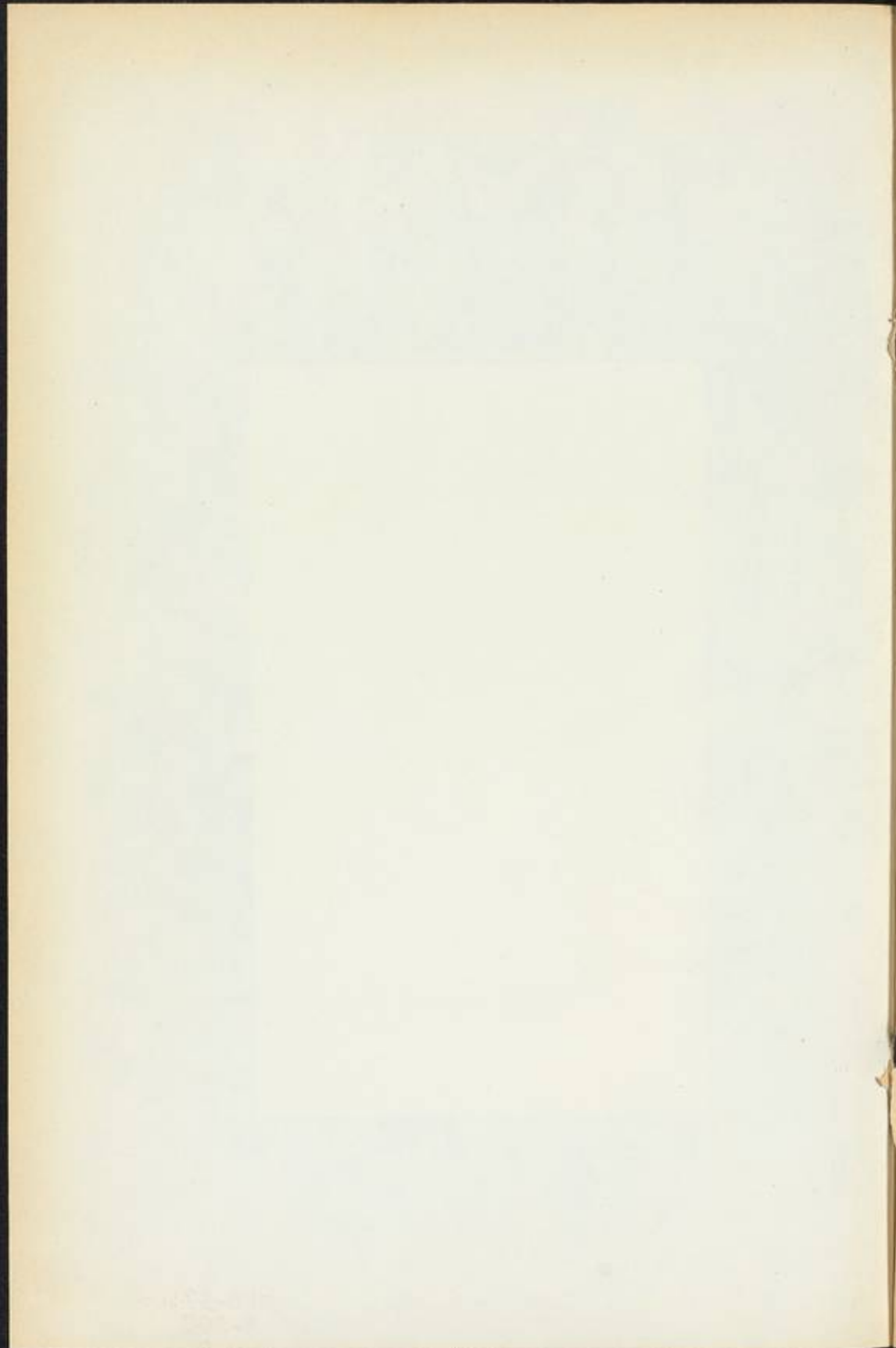
٩ - من التاريخ الاسلامي ١٩٣٩ م

ب - الكتب التي صدرت حديثا

- | | | | |
|--------------------------------|---------|---|--------|
| ١ - ابوبكر الصديق (طبعة ثانية) | ١٣٧٢ هـ | ١١ - سلسلة حكايات من التاريخ | ١٩٦٠ م |
| ٢ - قصص من التاريخ | ١٩٥٧ م | ١٢ - كفتار رمضان (احاديث رمضان) ترجمها الى الفارسية احمد آرام | ١٩٦٠ م |
| ٣ - رجال من التاريخ | ١٩٥٨ م | ١٣ - هتاف المجد | ١٩٦٠ م |
| ٤ - صور وخواطر | ١٩٥٨ م | ١٤ - من حديث النفس | ١٩٦٠ م |
| ٥ - قصص من الحياة | ١٩٥٩ م | ١٥ - الجامع الاموي | ١٩٦٠ م |
| ٦ - في سبيل الاصلاح | ١٩٥٩ م | ١٦ - في اندونيسيا | ١٩٦٠ م |
| ٧ - دمشق | ١٩٥٩ م | ١٧ - مع الناس | ١٩٦٠ م |
| ٨ - اخبار عمر | ١٩٥٩ م | ١٨ - فِكْرٌ ومباحث | ١٩٦٠ م |
| ٩ - مقالات في كلمات | ١٩٥٩ م | | |
| ١٠ - من نفحات الحرم | ١٩٦٠ م | | |

ج - تحت الطبع

- ١ - فصول اسلامية
- ٢ - صيد خاطر لابن الجوزي (تحقيق وتعليق)



Date Due

Demo 38-297



**Elmer Holmes
Bobst Library**

**New York
University**





بعض منشوراتنا

ق.س		
٣٠٠	الاستاذ علي الطنطاوي	فكر ومباحث
٣٠٠	» » »	مع الناس
٢٠٠	سعيد رمضان السيوطي	المذهب الاقتصادي
٢٥٠	» » » »	في سبيل الله والحق
٣٠	» » » »	دفاع عن الاسلام والتاريخ
٣٠٠	محمد خير الدرع	معلم الصحافة والانشاء
٥٠٠	عبد المنعم عصفور	المعلومات الزراعية - جزئين
٢٠٠	قاسم احمد	اصول اللغة الالمانية
٢٠٠	علي حسين الاسعد	الدروس الخصوصية (افرنسي)
٢٠٠	غسان مراد	اطلس بلاد العرب
٢٥٠	فئة من اساتذة التربية	قصص المطالعة للاطفال (٥ اعداد)
		كيفية رسم الخرائط :
٧٥	الاستاذ غسان مراد	الدول العربية والدول العظمى
١٥٠	ابراهيم حلمي الفوري	خريطة الاقليم السوري

وتجدون في مكتبتنا جميع الكتب الادبية والعلمية والنينية وقصص
الاطفال وقصص للمطالعة لجميع الصفوف ووسائل الايضاح المدرسية على
اختلافها وجميع مصورات العالم .

دمشق - شارع بور سعيد - هاتف (٢٤٧٢٧) ص.ب ٣٢٦